

# नवभारत

हिंदु-राज्यांतील राज्यसत्ता

व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध

धर्मराज्य म्हणजे हिंदुराज्य नव्हे

शाकुन्तलांतील प्रतीक : मृग

सद्धर्म कोणता ? (कविता)

आर्यांची विवाहसंस्था

प्रतारणा

मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

स्टर्लिंग-शिलकेची परतफेड

ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

मुंबई महाराष्ट्राचीच

हिंद-अमेरिका व्यापारी करार, १९४८

माझे वागणुकीचे तत्त्वज्ञान

साहित्य-सत्कार

प्रा. श्री. ध्यं. पुणतविकर

१-१०

आचार्य शं. द. जावडेकर

११-१३

प्रा. म. अ. मेहेन्दळे

१४-१८

श्री. भि. अ. परब

१९-२०

डॉ. के. ल. दत्तरी

२१-२४

स्टीफन इवाएग, अनु. शांतिकुमार शहा

२५-३३

डॉ. मा. गो. देशमुख

३४-४३

प्रा. स. वा. कोगेकर

४४-५०

प्रा. ना. अ. गोरे

५१-६०

श्री. य. कृ. सोवनी

६१-७२

प्रा. प. वि. पटवर्धन

७३-७७

श्री. ना. गो. चापेकर

७८-७९

८०

किंमत १ रुपया

सप्टेंबर १९४८

अनुक्रमणिका

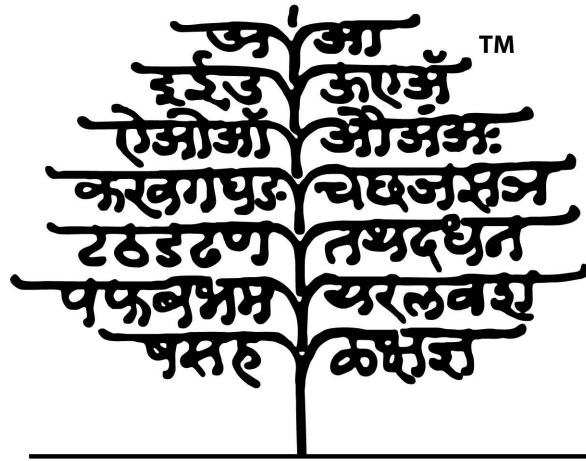


मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

## राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे संगणकीकृत

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई





मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास  
नोंदणी क्र. एफ.१६०९४(मुंबई)



महाराष्ट्र शासन  
मराठी भाषा विभाग

## राज्य मराठी विकास संस्था

एल्फिन्स्टन तांत्रिक विद्यालय, ३, महापालिका मार्ग,  
योबीतलाव, मुंबई - ४००००९ दूरध्वनी : (०२२) २२६३१३२५ / २२६५३९६६  
संकेतस्थळ <https://rmvs.marathi.gov.in> ई-पत्ता rmvs\_mumbai@yahoo.com



स्वातंत्र्याचा अमृत महोत्सव

## निवेदन

राज्य मराठी विकास संस्था, मुंबई ही महाराष्ट्र शासनाने स्थापन केलेली स्वायत्त संस्था आहे. मराठी भाषा विभागाच्या पत्राप्रमाणे (संदर्भ क्र. मसंस २०१६/प्र.क्र.११५/२०१६/भाषा-२, दि. ३ जानेवारी, २०१७) राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे 'महाराष्ट्रातील मराठी संशोधन मंडळ/ संस्थांना अर्थसाहाय्य योजना' कार्यान्वित करण्यात आली असून या योजनेअंतर्गत महाराष्ट्रातील मराठी भाषा, साहित्य व संस्कृती वृद्धिंगत होण्यासाठी काम करणाऱ्या महाराष्ट्रातील मान्यताप्राप्त मंडळ/ संस्थांना अर्थसाहाय्य करण्यात येते.

सदर प्रकल्पांतर्गत प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई यांना राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे नवभारत मासिकांचे ऑक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर २०१७ पर्यंतच्या अंकांचे संगणकीकरण करून ते सार्वजनिकरीत्या आणि विनामूल्य उपलब्ध करून देण्यासाठी अर्थसाहाय्य करण्यात आले होते. याअंतर्गत सदर अंकांचे संगणकीकरण करण्यात आले असून प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई यांनी हे अंक जतन केलेले असल्यामुळेच आपल्याला संगणकीय स्वरूपात उपलब्ध होत आहेत.

या अंकांच्या पीडीएफ प्रती आपण विनामूल्य उतरवून घेऊ शकता. असे करताना खालील सूचना लक्षात घेऊन त्यांचे पालन करावे.

१. सदर ग्रंथांच्या पीडीएफ प्रती या वैयक्तिक वापरासाठी विनामूल्य उतरवून घेता येतील तसेच इतरांनाही विनामूल्य देता येतील. पण कोणत्याही कारणासाठी त्याचा व्यावसायिक वापर करता येणार नाही.
२. सदर ग्रंथांचे दुवे इतरांना देताना त्यासाठी कोणतीही रक्कम आकारता येणार नाही.
३. पीडीएफ प्रतींवर असलेली राज्य मराठी विकास संस्था, मुंबई व प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई यांची मुद्रा आपणास काढता येणार नाही.
४. आपल्या अभ्यासासाठी, संशोधनासाठी या सामग्रीचा उपयोग करताना आपण योग्य तो श्रेयनिर्देश केला पाहिजे.

वरील अटींचा भंग झालेला आढळल्यास कायदेशीर कारवाई करण्यात येईल.

स्पष्टीकरण : सदर सामग्री ही केवळ ऐतिहासिक दस्तऐवज म्हणून उपलब्ध करण्यात आली असून या सामग्रीतून व्यक्त होणारी मते, विचारसरणी इ. त्या त्या लेखक, संपादक इ. कर्त्यांची आहे. त्यांपैकी कोणतेही मत, विचारसरणी इ. यांचा पुरस्कार महाराष्ट्र शासन, मराठी भाषा विभाग, राज्य मराठी विकास संस्था व प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई यांपैकी कुणीही करत नसून त्या त्या मताचे वा विचारसरणीचे दायित्व उपरोक्त विभागांवर असणार नाही.

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई

## वर्गणीदारांस सूचना

(१) 'नवभारत'चा अंक दरमहा ५ तारखेच्या आंत नियमितपणे काळजीपूर्वक पोस्टांत टाकला जातो. वर्गणीदारांस जर आपला अंक १० तारखेपर्यंत मिळाला नाही तर त्यांनी प्रथम स्थानिक पोस्ट ऑफिसांत चौकशी करून नंतर आमचेकडे लिहावे. अंक शिष्टक असला तरच पाठविला जाईल. अंक न मिळाल्याबद्दल १५ तारखेनंतर येणाऱ्या तक्रारीस उत्तर दिले जाणार नाही.

(२) पत्रव्यवहार करतांना नेहमी अनुक्रम-नंबर लिहावा. 'नवभारत' कचेरीतून दरमहा जो अंक रवाना होतो त्यावर पत्र्याच्या वरच्या बाजूस डाव्या हाताला अनुक्रम-नंबर लिहिलेला असतो.

(३) पत्ता बदलावयाचा असल्यास त्याबद्दलची सूचना कचेरीस २५ तारखे-पूर्वी मिळाली पाहिजे. त्यानंतर सूचना-पत्र आल्यास त्याची अंमलबजावणी त्याच महिन्यांत न होता पुढील महिन्यापासून केली जाईल.

(४) 'नवभारत' च्या कोणत्याही एजंटस वर्गणी वसूल करण्याचा अधिकार नाही. त्यामुळे कचेरी व वर्गणीदार या दोघांनाही त्रास होतो व विलंब लागतो. म्हणून वर्गणी नेहमी कचेरीकडे खालील पत्त्यावर पाठविण्याची कृपा करावी.

व्यवस्थापक

'नवभारत',

२१९ शिवाजीनगर, पुणे ५.

## एजन्सीबाबत खुलासा

'नवभारत' हे एक उच्च दर्जाचे, वैशिष्ट्यपूर्ण मासिक मराठीत आहे, असा अभिप्राय अनेक वृत्तपत्रांनी दिलेला आहे. अशा तऱ्हेच्या मासिकाचा प्रसार जास्तीत जास्त व्हावा यासाठी ठिकठिकाणी एजंट्स नेमण्याची योजना आम्ही तयार केलेली आहे. एजन्सीचे साधारण नियम पुढे देत आढे. तपशीलवार नियमांची मागणी कचेरीकडे केल्यास ते पाठविले जातील.

- (१) विक्रेत्याने कमीत कमी चार अंक व्यावेत. अंक न खपल्यास परत घेतले जाणार नाहीत.
- (२) डिपॉझिट म्हणून कमीत कमी दहा रुपये आमचेकडे जमा ठेवावेत.
- (३) पंचवीस अंकांपेक्षा जास्त मागणी असल्यास एजंटस एक प्रत दिली जाते.

व्यवस्थापक

'नवभारत',

२१९ शिवाजीनगर, पुणे ५.

सुलभ राष्ट्रीय ग्रंथमालेच्या विश्वस्त-मंडळाचें मासिक

# नवभारत

वर्ष पहिलें, अंक वारावा

सप्टेंबर १९४८

संचालक : श्री. शंकरराव देव

संपादक-मंडळ

आचार्य शं. द. जावडेकर

आचार्य स. ज. भागवत

श्री. हरि कृष्ण मोहनी

प्रो. वि. म. वेडेकर (कार्य. संपादक)

मानवाच्या व मानवसंस्कृतीच्या विकासास व उन्नतीस पोषक होईल, अशा प्रकारें महाराष्ट्रीय जीवनाचा व संस्कृतीचा विकास करणें, हें या मासिकाचें ध्येय व उद्दिष्ट आहे.

ध्येयप्रवण व्यक्तींनीं स्वोन्नतीच्या हेतुपूर्तीसाठीं जें आपलें सांस्कृतिक मूल्यमापन ठरविलेलें असेल, उच्च वातावरणांतील जो अभिजात अनुभव स्वतःच्या साधनेनें संगृहीत केलेला असेल, त्याचें दिग्दर्शन हेंच संस्कृतिपोषक वाड्मय होऊं शकतें, असा संचालक व संपादक-मंडळ यांचा विश्वास आहे.

या मासिकांत येणाऱ्या लेखांत कोणत्याही विशिष्ट मताचा, वादाचा, पक्षाचा किंवा पंथाचा प्रचार करण्याचा हेतु नाही.

संचालक व संपादक-मंडळांतील सर्व व्यक्ती यांचेही सर्व विषयांत मतैक्य आहे, असें नाही. मानवी जीवनविषयक व सांस्कृतिक मूल्यासंबंधीं सदृश अशा दृष्टिकोनांचेंच त्यांना एकत्र आणलें आहे. तथापि प्रत्येकाचें व्यक्तिवैशिष्ट्य व विचारस्वातंत्र्य यांचा विनाश न होता विकास व्हावा या दृष्टीनें च त्यांचें सहकार्य राहिल. प्रत्येक व्यक्ति आपल्या नांवांनो प्रसिद्ध होणाऱ्या लेखावद्दलच जबाबदार राहिल.

मासिकांत प्रसिद्ध होणाऱ्या प्रत्येक लिखाणांत सत्यनिष्ठा, संयम आणि सहिष्णुता असतील अशी काळजी घेतली जाईल.

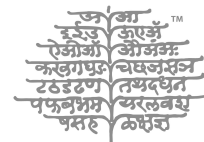
वार्षिक रु. ९

सहामाही रु. ५

अंकास रु. १

मुद्रक व प्रकाशक र. ग. जोशी यांना हें मासिक विश्वास छापखाना, २९१ शनिवार, पुणें २, येथें छापिलें आणि नवभारत कचेरी, २१९ शिवाजीनगर, पुणें ५ येथें सुलभ राष्ट्रीय ग्रंथमालेच्या विश्वस्तमंडळाकरितां प्रसिद्ध केलें.

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई

## ‘नवभारत’ सप्टेंबर १९४८

### या अंकांतील लेखक

- प्रा. श्री. व्यं. पुणतांवेकर (नागपूर) — नागपूर विश्वविद्यालयामध्ये राज्यशास्त्राचे प्राध्यापक. ‘नागरिक नीति’, ‘Indian Citizenship and Civilization’ इत्यादि ग्रंथांचे कर्ते.
- आचार्य शं. द. जावडेकर — सुप्रसिद्ध राज्यनीतिशास्त्रज्ञ. ‘आधुनिक भारत’ इत्यादि ग्रंथांचे लेखक. ‘नवभारता’चे एक संपादक.
- प्रा. म. अ. मेहेन्दळे (नवसारी) — एस्. बी. गर्दा कॉलेजमध्ये संस्कृतचे प्राध्यापक.
- श्री. भि. अ. परव एम्. ए. (मुंबई) — ‘लघुनिबंध आणि लघुनिबंधकार’ या पुस्तकाचे लेखक.
- डॉ. के. ल. दत्तरी (नागपूर) — प्राच्यविद्यापंडित व ज्योतिर्गणितज्ञ. ‘धर्मरहस्य’, ‘Social Institutions in Ancient India’ इत्यादि ग्रंथांचे लेखक.
- श्री. शान्तिकुमार शहा बी. ए. (सोलापूर) — ललित वाङ्मयाचे व्यासंगी अभ्यासक.
- डॉ. माधव गोपाळ देशमुख एम्. ए. एल्. एल्. बी. पीएच. डॉ. (अमरावती) — विदर्भ महाविद्यालयामध्ये मराठीचे प्राध्यापक. ‘मराठीचे साहित्यशास्त्र’ (ज्ञानेश्वर ते रामदास) — या ग्रंथाचे लेखक.
- प्रा. स. वा. कागेकर (पुणे) — फर्ग्युसन कॉलेजमध्ये राज्यशास्त्राचे व अर्थशास्त्राचे प्राध्यापक. ‘Elements of Economics’ हा ग्रंथ प्रा. कागेकर व प्रा. कोल्हटकर यांनी लिहिला आहे.
- प्रा. ना. अ. गोरे एम्. ए. (मुंबई) — अंधेरी येथील एम्. एम्. कॉलेजमध्ये संस्कृत व अर्थमागधी या विषयांचे प्राध्यापक. ‘A Bibliography of the रामायण’ इत्यादि ग्रंथांचे संपादक.
- श्री. य. कृ. सोवनी (पुणे) — वाङ्मय-आयुर्विद्या-विशारद (टि. म. वि.). संयुक्त-महाराष्ट्र-परिषदेचे संघटक. ‘संयुक्त महाराष्ट्राची माहिती’ या पुस्तकाचे लेखक.
- प्रा. प. वि. पटवर्धन (पुणे) — नौ. वाडिया कॉलेजमध्ये अर्थशास्त्राचे प्राध्यापक.
- श्री. ना. गो चापेकर (वदलापूर) — साहित्यिक व समाजशास्त्रज्ञ. ‘समाजानियंत्रण’, ‘वैदिक निबंध’ इत्यादि ग्रंथांचे लेखक.

मुंबई महाराष्ट्राचीच या लेखाच्या शेवटी त्याच नावाचा एक नकाशा दिला आहे. तो नकाशा मुंबईच्या ‘कल्पना स्टूडिओ’चे नामवंत चित्रकार श्री. गोडसे यांनी काढला असून त्याचा ब्लॉक मुंबईच्या कर्नाटक प्रिंटिंग प्रेसमध्ये तयार झाला आहे. संयुक्त महाराष्ट्र परिषदेसाठी हे चित्र काढले असून परिषदेच्या परवानगीने ते आम्हीं येथे वापरले आहे.

—का. सं.



# हिंदु-राज्यांतील राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध.

प्रा. श्री. व्यं. पुणतांवेकर

आज समाजपंथीयांनी आपल्या पंथाभिमानाच्या अतिरेकामुळे हिंदु-समाज, हिंदु-संस्कृति हिंदु-राष्ट्र व हिंदु-राज्य ह्यांच्याविरुद्ध एकच काहूर उठाविले आहे. या दृष्टीने त्यांच्यामध्ये व मुसलमानां-मध्ये फरक करण्याचे काही कारण नाही. दोघांनाहि हिंदु नांव शत्रुवत् वाटते. स्वमतप्रचारासाठी व स्वपंथ स्थापण्यासाठी हे जुने प्रचारतंत्र नव्या अर्थ-कामप्रधान पंथांना आवश्यक वाटते. ते त्यांचे वाळकडूच आहे. एकादा काल्पनिक असुर व खोटा वागुलवोवा उत्पन्न करून व त्याच्या नाशाचा विडा उचलून हे पंथ आपले शिष्टत्व व प्रभुत्व स्थापू पाहतात. प्रत्येक विजिगीषु पंथाला अथवा पक्षाला एक द्वेषाचे स्थान वा दोषाचे केंद्र स्थापवें लागते. त्याच्या तुलनेने तो आपले तत्त्वज्ञान व आपली कार्य-प्रणाली श्रेयस्कर व अनुकरणीय म्हणून दाखवीत असतो. जर्मन नाझीपक्षांने सर्व दुःखांचे खापर यहुदी व समाजवादी लोकांवर फोडले व आपले संघटन करून राज्य स्थापले. रशियाच्या लेनिन-स्टालिन-प्रणीत समाजपंथीयांनी, भांडवलवाले, व्यापारवाले व धर्मवाले या वर्गांवर ते खापर फोडले व आपला उद्धार करून राज्य आक्रमिले. आतां हिंदु-स्थानांतील समाजपंथी ते हिंदूवरच फोडीत आहेत. या प्रचार-तंत्राच्या योगे लोकांची फसवणूक करून ते आपले प्रस्थ व आपली प्रतिष्ठा सामान्य लोकांत वाढवात आहेत आणि हिंदुत्व हे हिंदूंचा शत्रु असा भास उत्पन्न करीत आहेत.

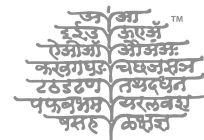
धार्मिक आदर व नागरिक सहिष्णुता आणि सर्व पंथांशी व संप्रदायांशी समान व सलोख्याची

वागणूक हे गुण हिंदुधर्मीयांच्या रोमरोमी भिनलेले आहेत. ते समाजपंथीयांमध्ये सांपडत नाहीत. ते इतर धर्मांचा व वादांचा, पंथांचा व संप्रदायांचा, द्वेषच करतात व त्यांना टाकाऊ, गर्ह्य व त्याज्य समजतात. त्यांनी स्वातंत्र्याच्या व सहिष्णुतेच्या गप्पा मात्र माराव्या, पण त्यांच्या रशियन राज-वटीत धर्मस्वातंत्र्य, विचारस्वातंत्र्य, आचारस्वातंत्र्य, समास्वातंत्र्य व संचारस्वातंत्र्य फारच थोडी व मर्यादित आहेत.

## हिंदुस्थानची प्रेरणा

आजच्या हिंदुस्थानची धारणाशक्ति वा प्रेरणा— शक्ति हिंदुत्वाची आणि त्याच्या भव्य इतिहासाची, उच्च शीलाची व प्रौढ संस्कृतीची आहे. ती शक्ति वाहेरून आलेली व अंधानुकरणाने आणलेली नाही. ती केवळ देशाच्या भौगोलिक सीमेने अथवा आर्थिक रचनेने उत्पन्न झालेली नाही. तिच्यातील एकत्वाची भावना, धारणा व प्रेरणा ह्यांना आधार हिंदूंचे आध्यात्मिक तत्त्वज्ञान, त्यांचे नैतिक विचार व त्यांचा सांस्कृतिक इतिहास ही आहेत; हीच आमच्या राष्ट्राचा प्राण व त्याची प्रेरणा आहेत. हीच आमच्या स्वराज्याची जननी, संस्कृतीची पोषिणी व राष्ट्राची पालनी आहेत. यांनीच हिंदू लोकांना काश्मीरपासून ते कन्याकुमारी-पर्यंत, कामरूपपासून काठिवाडापर्यंत एका सूत्रांत बांधले आहे.

आज या हिंदु-शक्तीची प्रेरणा पाकिस्तान व पठाणिस्तान यांच्या आक्रमणाविरुद्ध प्रत्येक ठिकाणी लढत आहे. तीच शक्ति राजपुतांच्या, कर्नाटकी-यांच्या, मराठ्यांच्या, शिखांच्या, जाटवंदेत्यांच्या



व गुरुर्यांच्या पराक्रमाच्या मार्गे नांदली व नांदत आहे. तीच त्यांना प्रेरक झाली आहे. ती समीज-पंथीयांची वा नव्या राष्ट्रवाद्यांची नाही. त्यांचे नांव फौजांच्या भीषण संग्रामांत कोटेंच ऐकू येत नाही. देशांतील राजपरिषदांत, घटनासमितींत व भाषण-सभांत त्यांनी पुष्कळ गोंधळ घातला आहे व तेथे ते आपसांत सत्तेची वांटणी व संपत्तीचे वितरण सुचवीत आहेत.

### समाजवाद्यांची प्रेरणा

समाजवाद्यांनी मोठेपणाचे पोकळ ढोंग करून व संस्कृतिरहित लोकसमाजाचे अवडंबर माजवून वाटेल ती आर्थिक, सामाजिक, शासनिक, नैतिक व ऐतिहासिक मते त्याचप्रमाणे विधाने पाश्चात्यांपासून जशीच्या तशी घेऊन आमच्या मार्गी मारावी आणि आम्ही ती ऐकावी व पाळावी कां म्हणून ? आम्हांला नीति व तत्त्वज्ञान आणि इतिहास व संस्कृति नाहीतच की काय ? आज पाश्चात्य संस्कृतीच्या नैतिक अधःपाताने व राजकीय शोटींगशाहीमुळे पाश्चात्यांची नैतिक व सांस्कृतिक पिछेहाट झाली आहे व होत आहे. पण त्यांचाच उसना धीर व ढिला पाया घेऊन आणि एका काल्पनिक युगाचा आव आणून व प्रगतीचा भास उत्पन्न करून समाजवादी आमच्या हिंदु-स्थान देशाची नव्याने पुनर्रचना करू पाहत आहेत. त्यांचा अनुभव तो काय, त्यांचे ज्ञान ते किती व त्यांची प्रेरणा तरी काय दर्जाची आहे ! ज्यांना इतिहासाचा पाठिंबा नाही, ज्यांना आध्यात्मिक तत्त्वज्ञान नाही, ज्यांना धर्म व नीति यांची प्रेरणा मान्य नाही आणि ज्यांचे सगळे ध्येय अर्थकाम-प्रेरित आहे, त्यांनी नव्या मानवी संस्कृतीचे व समाजाचे धडे कोणास सांगायचे ?

आजचा संग्राम हिंदू आर्यांची धर्ममोक्षप्रधान चार पुरुषार्थांची नीति आणि समाजवादीयांची केवळ अर्थकामप्रधान अर्थपुरुषार्थांची नीति यांमधला आहे. तोच झगडा आज हिंदूंना समाजवादीयांशी व बाह्य कट्टर संप्रदायांशी लढावयाचा आहे. आमच्या राज्याच्या व राष्ट्राच्या, समाजाच्या व संस्थांच्या कल्पना धर्मनीतिप्रधान व मानवी आहेत, केवळ अर्थकामप्रधान व पंथीय नाहीत. तो लढा आज

एक हजार वर्षे आमचे धर्मनीतिप्रेरित आर्य पूर्वज चालवीत आले आहेत, तो अर्थकामवृत्तीच्या वणिक् लोकांनी चालविलेला नाही. तो लढा यवनांशी, म्लेंच्छांशी, शक-हूणांशी, मुसलमानांशी व ख्रिस्त्यांशी झाला असून अव्याहत चालूच आहे व राहील. आम्ही आज सहा सहस्र वर्षे इतिहासरूपाने व मान्यतेने टिकलो आहो व पुढेहि टिकू असा आमचा दृढ आत्मविश्वास आहे. आतां या लढ्यामध्ये समाजपंथी लोक पुढे येऊन उभे राहिले आहेत.

### हिंदूंचे राज्यसूत्र समन्वयाचे आहे

हिंदु-संस्कृति केवळ अर्थकामप्रधान नाही. ती सर्व मानवी आचारव्यवहारांचा धर्ममोक्षाच्या दृष्टीने विचार करते. ती इतिहासाच्या कसोटीवर त्याज्य ठरली नाही. ती एकाक्ष नाही, एकपंथनिष्ठ नाही. ती एका व्यक्तीचे स्तोम माजवीत नाही. तिच्यामध्ये अनेक प्रकार व पंथ आहेत, तिचे अनेक आचार्य व अनेक मार्ग आहेत. ती चतुर्मुख व सहस्रचक्षू आहे. तिची जीवनदृष्टि व धारणावृत्ति एकान्तिक नाही. ती एकच अव्यक्त आद्यशक्ति मानीत असली तरी तिचा व्यक्ताच्या अनेकत्वावर व त्याच्या बहु-गामित्वावर विश्वास आहे. एकच पथ वा पंथ खरा आणि दुसरे सर्व खोटे, त्याज्य व गर्ह्य असे ती मानीत नाही. उपासनापंथ, भक्तिमार्ग, कर्मप्रकार, व ज्ञानदृष्टि ही अनेक प्रकारची असू शकतात, तद्वत् सामाजिक संस्था, शासनिक व्यवस्था, आर्थिक घटना व सांस्कृतिक प्रकार हीहि भिन्न असू शकतात; त्यांत वावगे काही नाही. त्यांवर कालाची भिन्न प्रेरणा, स्थलाचा विविध प्रभाव, कर्त्याची भिन्न कार्यक्षमता व नेत्यांची भिन्न दृष्टि या सर्वांचा परिणाम अनेक प्रकारे होतो व तो नव्या नव्या विविध घटना व संघटना उत्पन्न करतो. त्यामुळे हिंदू लोक राज्याचा एकच पंथ व एकच पक्ष असावा असे मानीत नाहीत हेच हिंदुलोकांचे मूळ धर्मसूत्र व राज्यसूत्र आहे व ते समन्वयाचे आहे. तेच त्यांच्या राज्याचा पाया आहे. हिंदु-राज्यामध्ये भिन्न-पंथीयांना समान स्थान व स्वातंत्र्य आहेत. ते राज्य एकाच पंथाचे व पक्षाचे होऊ शकत नाही. बौद्ध धर्माच्या उदयानंतर त्याची दृष्टि व स्थिति हीच राहिली.





## हिंदु-राज्यांतील राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध

हिंदु राजा हा धर्मपंथाच्या दृष्टीने तटस्थ व मध्यस्थ आहे. त्याचा हेतु वा धर्म एका पंथाची स्थापना अथवा एका उपासनेचा प्रसार करण्याचा नाही. त्याचे राजकार्य समाजकंटक शोधण्याचे व त्यांना शासन करण्याचे, सदाचारी लोकांचे संग्रहण करण्याचे, दीनांचे अनुग्रहण करण्याचे, सर्व लोकांचे संरक्षण करण्याचे आणि त्यांच्या धर्माचे व नीतीचे पालन करण्याचे आहे, असे हिंदु-राजनीति सांगते. देवशाही(Theocracy)मागील कल्पना

देवशाहीची अथवा धर्मनिगडित राज्याची (Theocracyची) कल्पना मुख्यतः यहुदी, ईसाई व महंमदी धर्मीयांनी उत्पन्न केलेली आहे. ती आक्रमक धर्माची व स्वसंप्रदाय-प्रसारक पंथाची आहे. ती त्यांनी मानलेला एकच धर्मप्रवर्तक, त्यांचा एकच विशिष्ट देव, त्यांचा एकच पवित्र ग्रंथ व त्यांतील एकच विशिष्ट उपासना-प्रकार, यांवर अधिष्ठित आहे. तीमध्ये त्या धर्माने पुनीत झालेला राजा, राजमंडळ व राजतंत्र, तसेच त्याचा धर्मगुरु, धर्ममंडळ व धर्मतंत्र, ही सर्व एका विशिष्ट देवाच्या व पंथाच्या प्रस्थापनेचे दैवी सहायक आहेत. तीमध्ये धर्मसत्तेचे अंग व क्षेत्र ही श्रेष्ठ असून, राजसत्तेचा व धर्मसत्तेचा उद्देश देवशाही चालविणे हाच आहे. त्यांनी समाजव्यवस्थेमध्ये व राज्यव्यवस्थेमध्ये आपल्या धर्मपंथाच्या मार्गाला श्रेष्ठ स्थान तसेच निर्णायक महत्त्व दिले आहे.

देवशाहीमध्ये देव स्वतः येऊन राज्य करीत नाही. तिच्यामध्ये काही लोक आपणांस देवाचे खास प्रेषित व त्याचे अधिकृत मुख असे समजून बोलतात आणि देवाच्या आंतरिक इच्छा, त्याचे उद्देश व उपदेश, संदेश व आदेश अधिकृत रीतीने व प्रतिनिधिरूपाने सांगतात. तेथे लोकांच्या इच्छांना व विचारांना स्थान वा मान नाही.

ह्या विचार-सरणीनुसार सर्व लोकांनी त्यांच्या आज्ञा केवळ धार्मिक कृत्यांमध्येच नव्हे तर आर्थिक, शासनिक व इतर व्यवहारांमध्ये सुद्धा पाळावयाच्या असतात.

राज्य-संस्था ही केवळ देवाने उत्पन्न केलेली आहे व तिचे अधिकार देवतेच्या अधिकारासारखे असतात येवव्यावरूनच देवशाही उत्पन्न होत नाही.

राजाच्या उत्पत्तीची कल्पना देवापासूनची असली तरी तेवढ्यानेच देवशाही उत्पन्न होत नाही. जेव्हा एकादा राजा देवाचा प्रतिनिधि म्हणून आपणालाच धर्माचा अधिकार आहे आणि आपलाच धर्म खरा म्हणून तो सर्वत्र स्थापावयाचा आहे, म्हणजे राज्य-कृत्ये व धर्मकृत्ये दोन्ही आपल्याच खास अधिका-राची आहेत असे सांगू लागतो व त्याप्रमाणे राज्य-कारभार चालवू लागतो तेव्हा देवशाही उत्पन्न होते. जेव्हा तो आपणालाच दैवी नियम कळतात व त्यांचा अर्थ समजतो, आपणालाच देवाची कृपा संपादन करता येते व त्याचा कोप आंवरता येतो आणि त्याबरोबरच भिन्न व विरोधी पंथांचा, मतांचा व मार्गांचा नाश करण्याचा अधिकारहि आपणासच आहे असे मानतो, तेव्हा देवशाहीचे राज्य उत्पन्न होते व चालते. ज्या राज्यव्यवस्थेमध्ये व राज्यकारभारांत सत्ताधिकारी लोक देवाशी जात्या व अनुग्रह-दृष्ट्या आपला घनिष्ठ संबंध आहे असे ठाम प्रतिपादतात आणि त्याची इच्छा जाणण्यास व पार पाडण्यास आपणच एकमेव समर्थ व विश्वस्त आहो असे मानतात, तेथे देवशाही असते.

### हिंदु हा शब्द प्रादेशिक

हिंदु-समाज, हिंदु-धर्म, हिंदु-राष्ट्र व हिंदु-राज्य या भावना व घटना, अथवा संस्था व सम-जुती समानार्थी व एकच आहेत काय ? हिंदु-राज्य म्हणजे हिंदु-धर्म आहे काय ? ज्यांना आमच्या समा-जाचा, धर्माचा, राष्ट्राचा, राज्याचा आणि त्यांच्या इतिहासाचा यथार्थ अभ्यास झाला नसल्यामुळे त्यांचे ज्ञान नाही, त्यांनी त्यांची गळत व अवहेलना करावी; ज्यांना आपल्या समाजपंथी राष्ट्रीयत्वाचा अथवा जातीयत्वाचा फाजील अभिमान, वृथा अभिनिवेश व पोकळ डोल आहेत त्यांनी असे विचार मांडावे; ज्यांना कोणताहि इतर धर्म वा शाश्वत नीति केवळ अफूची गोळी वा भ्रामक विचारसरणी वाटते, त्यांनी असा कोलाहल करावा; ज्यांना आपल्या समाजपंथाची व कालानिक समा-जाची स्थापना दुसऱ्यांच्या धर्माच्या व इतर वर्गांच्या द्वेषावर उभारावयाची आहे, त्यांनी त्यांच्याबद्दल व आपल्याबद्दल खोटेनाटे इतिहासरूपी नाटक रचून वर्तमान-नाट्य रंगवून सामान्य लोकांकरता त्यांच्या



## नवभारत

अर्थकामप्रधान भावी साध्यांचे मनोरथ, रचावे व गोडवे गावे; हे सर्व साहजिक आहे.

ह्या नवसमाजपंथीयांनी देशाच्या इतिहासाची, मानव्याच्या धर्माची व समाजाच्या नीतीची उठाटेव करणे अप्रस्तुत आहे. त्यांचे मत व कार्यक्रम ही अगोदरच ठरलेली आहेत. त्यांना इतिहासाच्या सौभाग्याचे दाखले व नीतिधर्माचे मासले कशाला पाहिजेत ?

हा देश कोणाचा ? हिंदूंचा का हिंदूतरांचा ? हे हिंदुस्थान का हिंदूतरस्थान ? विष्णुपुराण व भविष्यपुराण यांमध्ये लिहिले आहे :

“उत्तरस्यां समुद्रस्य हिमाद्रेश्चैव दक्षिणे ।

वर्षे तद्भारतं नाम भारती यत्र सन्ततिः ॥

—विष्णुपुराण.

“हिंदुस्थानमिति ज्ञेयं राष्ट्रमर्थस्य चोत्तमम् ।

भ्लेच्छस्थानं परं सिंधोः कृतं तेन महात्मना ॥

—भविष्यपुराण.

‘हिंदुस्थान’ हा शब्द येथे प्रादेशिक आहे, तसाच हिंदु शब्दही आहे. सिंधुनदीपासूनच्या व हिमालयाच्या दक्षिणेकडील सर्व प्रदेशाचा व लोकांचा अंतर्भाव या शब्दामध्ये होतो. तेव्हा हिंदु शब्दावद्दल इतका तिटकारा वा द्वेष का उत्पन्न व्हावा हे समजत नाही. रशियाला समाजवादी लोक मातृभूमि मानतात व तेथील प्रजेला रशियन म्हणतात. हिंदु शब्द हा ईसाई, मुसलमान वा यहूदी यासारखा विशिष्ट-पंथ-प्रदर्शक नाही. हिंदु-समाज व हिंदु-धर्म हे शब्द हिंदुस्थानात जेवढे देशी समाज व पंथ आहेत त्या सर्वांना तर लागू पडतातच, पण जे ईसाई, मुसलमान, यहूदी वा पार्शी धर्माचे आहेत, त्यांनाही एकराष्ट्र-सिद्धान्ताखाली हिंदु अथवा हिंदी शब्द लागू करणे गैरवाजवी होणार नाही. अमेरिकेमध्ये हिंदुस्थानातील सर्व लोकांना-मग ते कोण-त्याही समाजाचे वा पंथाचे असोत-हिंदूच म्हणून संबोधितात. हे सर्व बाह्यक समाज हिंदुस्थानातील ऐतिहासिक संस्कृति, राजकीय नीति व संबंध आणि आर्थिक व्यापार व व्यवहार ह्यांनी पूर्णपणे प्रभावित आहेत. हिंदुस्थानातील ईसाई, मुसलमान, यहूदी व पारशी ह्यांच्यामध्ये हिंदुत्वाची काही लक्षणे व हिंदुत्वाची विचारसरणी इतर लोकांना लवकर दिसून

येतात. हिंदूंच्या व त्यांच्या आचारविचारांमध्ये, आहाराविहारांमध्ये व व्यापारव्यवहारांमध्ये पुष्कळच साम्य व देवधेव आहेत. त्यांच्या जीवनात हिंदुत्वाचा प्रभाव आहे; त्यांचे ऐतिहासिक व सांस्कृतिक वेष्टण त्यांच्याभोवती आहे. ईसाई व मुसलमान समाज हे धर्मान्तर केलेल्या लोकांचे समाज आहेत. ह्या ऐतिहासिक आर्यत्वाच्या अथवा हिंदुत्वाच्या अधिष्ठानावरच आमचे स्वराज्याचे तारुं आजपर्यंत भारतीयानी चालविले आहे. राजपूत, मराठे व शीख यांनी मध्यकालीन व आधुनिक इतिहासात याच्याच प्रेरणेने व प्रभावाने स्वराज्य मिळविले व राखले. खड्याच्या लढाईनंतर १७९४मध्ये मराठ्यांचे उद्गार असेच आहेत:—“अटक नदचे अलीकडे दक्षिण समुद्रापावेतो हिंदूंचे स्थान, तुरकस्थान नव्हे. हे आपली सीमा पांडवांपासून विक्रमाजितापावेतो राखून त्यांनी उपभोग घेतला.”

हिंदुस्थान हे एकच राष्ट्र आहे. ते अनेक भिन्न हिंदु-राष्ट्रांचा संघ नव्हे. फार फार तर अनेक राजकीय विभागांचा म्हणजे प्रांतांचा व संस्थानांचा संघ असे त्याला म्हणता येईल. पण ते सर्व प्रांत, प्रदेश व ती सर्व संस्थाने हिंदूंची व हिंदू आहेत. सर्व धर्मांचे लोक तेथे समान नागरिकतेने राहतात व राहतील, मग ते धर्माने भारतीय असोत अथवा भारतीयेतर असोत. हिंदुस्थान हा देश सर्व नागरिकांचा असला तरी नांवाने तो हिंदु-राष्ट्र आहे व राहील. ही हिंदु-राष्ट्राची भावना वा घटना नवीन नाही, प्राचीन आहे. मौर्यपूर्व व मौर्योत्तर कालापासून ती अव्याहत चालू आहे. त्यांतील राज्ये व साम्राज्ये खास हिंदूंची असली तरी ती केवळ देशधर्मीयांचेच हित पाहणारी नव्हती व नाहीत. मौर्यकाल, गुप्तकाल, विजयनगरकाल, राजपूतकाल, मराठाकाल व शीख-काल हे या सिद्धांताची साक्ष देतात. त्यांमध्ये सर्व धर्मीना अथवा पंथांना समानपणे वागवीत होते. ती राज्ये सर्वांकरी होती, एका पक्षाची अथवा पंथाची नव्हती. सम्राट अशोकाची तशीच शिवाजी महाराजांची राजनीति तर प्रसिद्धच आहे. ती व्यापक व संग्राहक होती, सांप्रदायिक नव्हती.

हिंदु-राज्य म्हणजे हिंदुस्थानातील लोकांचे राज्य. जे लोक त्याची एकराष्ट्रीयता, समाननागरिकता

४



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशालामंडळ, वाई



## हिंदु-राज्यांतील राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध

व राजकीय स्वतंत्रता निष्ठापूर्वक मानतात आणि त्याप्रमाणे वागतात व व्यवहार करतात, तेच त्या राज्याचे खरे नागरिक व मालक. त्याचप्रमाणे जे त्याच्या ऐतिहासिक संस्कृतीबद्दल आदर व प्रेम दाखवितात तेच त्याचे खरे भागीदार व मित्र ! हिंदु-राज्य कोणत्याही खास पंथीयांचे अथवा खास उपासनासंप्रदायाचे राज्य नव्हे. पण त्यामध्ये हिंदु-लोकांचे राष्ट्रीयत्व, समाजत्व, संस्कृतित्व व राज्यत्व म्हणजेच थोडक्यात बोलावयाचे तर हिंदुत्व प्राति-विधिते झाले पाहिजे. तेच हिंदुस्थानातील लोकांचे खरे राष्ट्रीयत्व आहे.

### हिंदूंचे धर्मनिरपेक्ष राज्यशास्त्र

हिंदूंच्या दृष्टीने राजनीतिशास्त्र हे स्वतंत्र शास्त्र आहे. ज्या दोन ग्रंथकारांनी—शुक्र व बृहस्पति यांनी या शास्त्राची रचना, तशीच वाढ केली त्यांनी त्याचा संबंध इतर शास्त्रांशी गौण असा ठेवलेला नाही. त्यांच्या दृष्टीने मुख्य विद्या केवळ दोनच आहेत; त्या म्हणजे 'वार्ता' व 'दंडनीति' ह्या होत. त्यांनी केवळ नीतिशास्त्र व अर्थशास्त्र ह्यांनाच प्राधान्य दिले आहे.

त्रयीधर्माला त्यांनी केवळ 'संवरणमात्र' असे संबोधिले आहे. त्यामध्ये कोणत्याही विशिष्ट उपासनाधर्माचे प्राबल्य मानलेले नाही. त्यांच्या मते सर्व शास्त्रे व धर्म राज्यशास्त्राच्या योग्य पालनावर अवलंबून आहेत. ज्या ज्या ग्रंथकारांनी राज्यशास्त्राचा, राजधर्माचा अथवा राजनीतीचा विचार केला आहे, त्यांनी त्यांनी त्याचा विचार स्वतंत्रपणे केला आहे. लोकांचे पालनपोषण व त्यांच्या धर्माचे रक्षण कधी होतिल हाच त्या शास्त्राचा मुख्य उद्देश आहे. त्यामध्ये विशिष्ट पंथाच्या लोकांचे राज्य अथवा त्यांचे विशेष पालनपोषण हा विचार मुळीच नाही.

कौटिल्याचे अर्थशास्त्र, कामंदकाचे नीतिशास्त्र, शुक्राचे नीतिसार, सोमदेवाचे नीतिवाक्यामृत, हे सर्व ग्रंथ शुद्ध ऐहिक व शासनिक बुद्धीनेच रचलेले आहेत. ते ग्रंथ, शासननीति ही कोणत्याही एका पारमार्थिक विशिष्ट संप्रदायाचे गौण अंग अथवा साधन मानून रचलेले नाहीत. त्यांमध्ये सर्व प्रजेची—तींतील सर्व वर्गांची व जातीची—प्रापंचिक यात्रा अथवा त्यांचे ऐहिक जीवन कसे चालेल याचाच प्रामुख्याने

विचार केला आहे. कोणत्याही भिन्नधर्मीपासकांना वळाने आपल्या धर्मपंथात ओढण्याचा उद्देश त्यांमध्ये नाही किंवा त्यांना गुलामांप्रमाणे वागविण्याचाहि हेतु नाही. ह्या गोष्टी ईश्वरप्रीति ईसाई व मुसलमानी धर्मांमध्ये सापडतात. हिंदूंचे राज्यशास्त्र हे प्रायः व्यावहारिक शास्त्र आहे, केवळ पारमार्थिक नाही. ते अर्थशास्त्र आहे, केवळ धर्मशास्त्र नाही; मात्र त्याचा धर्मशास्त्रातील नीति-धर्माला विरोध नाही. त्याचा मुख्य उद्देश मनुष्य व त्याची मातृभूमि यांचे पालनपोषण करण्याचा आहे.

हिंदु-राज्याची केवळ चारच कार्ये असतः—दुष्टांचे निग्रहण, सज्जनांचे संग्रहण, दीनांचे अनुग्रहण व सर्व लोकांचे संरक्षण. हिंदू राजनीति-शास्त्र-कारांनी राज्यशास्त्राची व नीतिशास्त्राची सांगड चांगली घातली आहे. त्यांनी राजनीति ही नीति-शास्त्राची मुख्य शाखा धरली आहे. तीमध्ये लोकांचे आचार व व्यवहार कसे पाळले जातील आणि ते आपली कर्तव्ये, आपले देशधर्म, वर्णाश्रमधर्म व साधारण धर्म कसे पार पाडतील याचा विचार केला आहे. राज्याचा मुख्य उद्देश ते पालन करण्यात त्यांना साहाय्य करण्याचा आहे, ते बदलण्याचा नाही. राजाला कुल, जाति व गण अथवा ग्राम, श्रेणि, पूग व जानपद यांच्या धर्मांमध्ये हात घालण्याचा अधिकार नाही. त्यांचे रक्षण करणे हेच त्याचे कार्य.

देशधर्म-जातिधर्म-कुलधर्मान् सर्वानेवैताननुप्र-  
विश्य राजा चतुरो वर्णान् स्वधर्मे स्थापयेत्—मनु.  
कुलानि जातीः श्रेणीश्च गणान् जनपदांस्तथा।  
स्वधमचालतान् राजा विनाय स्थापयेत् पथि॥  
—याज्ञवल्क्य.

पापंडि—नैगम—श्रेणी—पूग—व्रात—गणादिषु।  
संरक्षेत्समयं राजा दुर्गे जनपदे तथा॥—नारद.  
देश-जाति-कुलानां च ये धर्माः प्राक्प्रवर्तिताः।  
तथैव ते पालनीयाः प्रजा प्रक्षुभ्यतेऽन्यथा॥  
जातिजानपदान्धर्मान् श्रेणीधर्माश्च धर्मावित्।  
समीक्ष्य कुलधर्माश्च स्वधर्मे प्रतिपादयेत्॥—मनु.

वरील अवतरणावरून दिसून येईल की, राजाला विधिनिषेधरूपी धर्म-नियम करण्याचा अधिकार नव्हता, पण सर्व समूहांना व संस्थांना आपापले धर्म-



## नवभारत

नियम पालन करावयास लावण्याचा अधिकार होता. हिंदु-राष्ट्र हे अनेक वर्णांचे, वर्गांचे व जातिसमूहांचे बनलेले आहे. तेव्हा त्याला त्या सर्वांचे धर्मनियम राखणे आवश्यक आहे. त्यामध्ये पापंडी, नास्तिक, यवन व म्लेंच्छ मतांना सुद्धा स्वातंत्र्य दिलेले आहे. हिंदुराज्य हे कोणा विशिष्ट धर्मपंथीयांचे राज्य नाही. कारण हिंदुधर्म हा एकपंथीय धर्म नाही.

हिंदू राजांनी ज्याप्रमाणे इतर अन्यधर्मपंथीयांना-बौद्ध, जैन, यवन, शक, हूण, ईसाई, पार्शी व मुसलमान यांना-पूर्णपणे नागरिक-स्वातंत्र्य दिले व धार्मिक सवलतीही दिल्या, त्याप्रमाणे ईसाई व मुसलमानी देशांमध्ये कोणालाच मिळाल्या नाहीत. तेथे राजसत्ता व धर्मसत्ता यांचे एकीकरण असे व इतर धर्मपंथांचा द्वेष व छळ होत असत, ही इतिहासप्रासिद्ध गोष्ट आहे. ह्या अन्यधर्मपंथीय लोकांनी हिंदुराज्याशी विद्रोह करून त्याला दगा दिला. पण तो इतिहास येथे मांडण्याची आवश्यकता नाही.

हिंदु-राष्ट्र (State) व हिंदु-राज्य (Government) या केवळ एकाद्या हिंदुधर्मपंथावर आधारलेल्या संस्था नाहीत. त्या सर्वसाधारण मानवधर्मावर व प्रादेशिक मानवनीतीवर स्थिरावलेल्या घटना आहेत. याविरुद्ध केलेली विधाने असत्य व अयथार्थ आहेत, ऐतिहासिक नाहीत. हिंदुधर्मीय अन्यधर्मीयांचे पारिपत्य, त्यांची छळणूक, पिळणूक वा नागवणूक करीत नाहीत. ती ईसाई व मुसलमानी धर्मसंप्रदायांचीच विशेष लक्षणे आहेत.

आजचे हिंदुस्थानचे राज्य कोणाचे आहे ? ते कोण चालवीत आहेत ? ते राज्य हिंदूंचे आहे व हिंदू लोक चालवीत आहेत. त्याच्यामध्ये व त्याच्यामागे हिंदूंचे उच्च राजनीतीचे विचार, त्यांच्या नागरिक कल्पना, त्यांचे सांस्कृतिक आदर्श व त्यांचे नैतिक ध्येय ही उर्मी आहेत. त्यांचीच प्रेरणा वा त्यांचाच प्रभाव त्यामध्ये आहे. समाजवादीयांना धर्म नसतो वा राष्ट्र नसते; त्यांना केवळ एक आग्रही अर्थकामप्रधान मत असते. त्यांनी आम्हांला राष्ट्रीय भूमिका सांगायी ही केवळ फसवणूक आहे. ते त्यांचे प्रचारतंत्र आहे. समाजवादीयांचे प्रावत्य झालेच तर हिंदुस्थानची संस्कृति नष्ट होईल व त्याचे व्यापक नैतिक स्वरूप जाऊन मनुष्य हा अर्थकाम-

प्रेरित प्राणी होईल.

‘हिंदुराज्य’-कल्पना इतरांपासून भिन्न

हिंदू लोक राजसत्ता व धर्मसत्ता एकच अथवा एकवटलेल्या मानीत नाहीत. त्या एकाच सत्तेची दोन अंगे आहेत असे त्यांचे मत नाही. हिंदूमध्ये देवशाहीची (Theocracyची) कल्पना नव्हती व नाही. राजा हाच पुरोहित अथवा पुरोहित हाच राज. अशी संस्था वा व्यवस्था त्यांच्या इतिहासांत कोठेच दिसत नाही; किंवा राजा हाच धर्मगुरु अथवा धर्मागुरु हाच राजा ही कल्पनाही त्यांच्यामध्ये पूर्वी केव्हाही नव्हती व आजही नाही. त्या दोघांची क्षेत्रे निरनिराळी होती. ते अधिकारांने आपापल्या क्षेत्रांत समान व स्वतंत्र असत. त्यांची कर्तव्ये मर्यादित व आंखलेली असत. राज्य हे धर्म-पुरोहितांचे, धर्मगुरूंचे, धर्माधिकाऱ्यांचे, धर्मपुरुषांचे अथवा धर्म-मंडळाचे अधिकारक्षेत्र वा कार्यक्षेत्र नव्हे. ते राजा, राजपुत्र, राजपुरुष, राजमंत्री, राजामात्य अथवा राजमंडळ यांचे अधिकारक्षेत्र वा कार्यक्षेत्र आहे. ब्रह्माचे क्षेत्र व श्वाचाचे क्षेत्र ही विभागलेली असत. ते आपापले कार्य वा कर्तव्य पार पाडण्यास एकमेकांना पोषक असत. मात्र त्यांचे अंतिम ध्येय एकच असे; ते म्हणजे लोकस्थिति, लोकहित व लोकयात्रा ही उत्तम कशी साधतील व चालतील हे होय.

देवशाहीत अथवा धर्मनिगडित राज्यामध्ये राजा हाच धर्मगुरु अथवा धर्मगुरु हाच राजा असतो. खलीफा व खिलाफत हे त्याचे उत्तम उदाहरण आहे. मध्ययुगामध्ये काही काळ पोपसारख्या ईसाई धर्मगुरूंनी राजसत्ता ही आपल्या धर्मपीठाचीच सत्ता असा पुकारा केला होता व त्याप्रमाणे ते वागतहि होते. तसेच युरोपच्या मध्यकालीन इतिहासांत ईसाई पंथाच्या काही राजांनी “ज्याचा देश त्याचा धर्म” असा सिद्धान्त घोषित केला होता. देवशाही हे विशिष्ट ईश्वरपणीत ग्रंथानुसार विशिष्ट-धर्मपंथीयांचे, त्याच धर्माच्या स्थैर्याकरिता व प्रसाराकरिता त्याच धर्मपंथीयांनी चालविलेले राज्य होय. त्यामध्ये त्यांच्या विशिष्ट धर्मगुरूंची सत्ता व धर्ममंडळाचे प्रावत्य असत. त्यांचे राज्याधिकारी व धर्माधिकारी एकच असत, अथवा





## हिंदू-राज्यांतील राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध

त्यांतील राजा हा त्याच विशिष्ट पंथाचा असून त्याचें मुख्य कार्य वा कर्तव्य त्या विशिष्ट धर्मपंथाचें विशेष रक्षण व त्याचा येन केन प्रकारेण प्रसार करणें हें समजलें जाई. त्यामध्ये इतर देश, समाज व धर्म-पंथ यांच्याबद्दल सतत द्वेष व विरोध वाळगला जात असे. ह्या दृष्टीनें राज्य हें धर्मप्रसाराचें मुख्य साधन व धर्मप्रसार हें देश-आक्रमणाचें व देश-विस्ताराचें मुख्य साध्य समजलें जात असे.

हिंदु-राज्याच्या कल्पनेत व घटनेत राज्य हें एका विशिष्ट धर्माच्या प्रसाराचें साधन नसून तें सर्व लोकांच्या पालनपोषणाची शासन-संस्था व शासन-विधान आहे. हिंदु राजा हा धर्मगुरु अथवा धर्म-पुरोहित नाही. तेव्हां ज्या राज्यामध्ये राजा हाच धर्मगुरु होतो व धर्मगुरु हाच राजा होतो त्यालाच 'देवशाही' (Theocracy) म्हणतात.

### हिंदु-राज्यशास्त्र अर्थशास्त्राचाच एक भाग

हिंदूंच्या 'सप्तांगराज्य' या कल्पनेत वा व्यवस्थेत विशिष्ट उपासना-संप्रदायाला राज्यमान्यता अथवा राज्यनिगडितता नाही. त्या राज्याचे राजा, अमात्य, प्रकृति, सेना, कोश, दुर्ग व मित्र हेच सात घटक धरलेले आहेत. ते सर्व ऐहिक कार्याच्या व कारभाराच्याच उद्देशानें वर्णिले आहेत.

त्यामध्ये राजा हा विशिष्ट धर्माचा प्रमुख अथवा प्रतिनिधि समजला जात नव्हता. त्याला धर्माचे विधिनिषेध निर्माण करण्याचा अधिकार नव्हता, ते पाळण्याचें व पालन करविण्याचें कर्तव्य त्याच्याकडे असे. तो केवळ दंडधर समजला जात असे. दंड हा त्याच्या अधिकाराचें व कर्तव्याचें प्रतीक आहे. तो दंडनीति-शास्त्राप्रमाणें उपयोगांत आणावयाचा असे. दंड व नीति हीं परस्परावलंबी असून परस्परांच्या साहाय्यानें चालावयाचीं असतात. "दण्डेन नयिते चेदं दण्डं नयति वा पुनः" (म. भा.). ह्या दंडनीति-शास्त्रामध्ये सामान्य मानवनीतिधर्म मानलेला आहे, अमुक एकाच उपासना-संप्रदायाचें रक्षण वा प्रभुत्व मानलेलें नाही; तसें ईसाई व इस्लामी धर्मराज्यांमध्ये मानलेलें आहे. हिंदूंच्या दंडनीतिशास्त्रामध्ये राज्याच्या स्थैर्याला, योगक्षेमाला आणि निग्रहानुग्रहसंग्रह-कार्याला जो विनय, जी नीति वा जो सामान्य धर्म लागतो तेवढाच वर्णिला आहे.

हिंदू राजाला धर्मगुरूंचा आशीर्वाद, पुरोहितांचा कर्मोपदेश व पांडितांचा ज्ञानोपदेश, यांचें महत्त्व वाटत असलें तरी ह्या गोष्टी राज्यव्यवहारामध्ये आदेश-रूप नव्हत्या. हिंदू राजे त्यांना मान देत असत व तेहि राजाधिकाऱ्याची प्रतिष्ठा राखीत असत. राजांनीं धर्मसत्ता पत्करली नाही वा काबीज केली नाही व धर्मगुरूंनीं हि राजसत्ता घेतली नाही वा आक्रमिली नाही. खरें पाहिलें असतां हिंदूंचें राजनीतिशास्त्र हें अर्थशास्त्रामध्ये मोडतें. त्याच्या मागे धर्मशास्त्राचा आधार अथवा अधिष्ठान असलें तरी तें धर्मशास्त्र नव्हे, असें शुक्र व बृहस्पति हे राजनीतिशास्त्राचे प्रणेतेच संगतात. धर्मशास्त्रामध्ये लवचीकपणा नाही, अर्थशास्त्रामध्ये तो आहे.

हिंदूंच्या राजनीतिमध्ये पांडित-पुरोहित-वर्गाचें (Priest-hood) आधिपत्य नाही. धर्म हा सर्व संसाराला वा समाजाला लागू आहे; पण तो संसार वा समाज हा अनेक गट अथवा समूह यांच्या रूपानें नांदणारा आहे, एकत्वानें नांदणारा नाही. त्या गटांचे व समूहांचे जातिधर्म व जानपदधर्म आहेत. राज्यसत्ता ही त्यांचें केवळ पालनपोषण करण्याचें कर्तव्य बजावते. त्यांच्या धर्मांमध्ये बदल करण्याचें कार्य तिचें नाही. राजनीति हें मुख्यतः व्यवहारशास्त्र आहे, आचार-शास्त्र नव्हे. हिंदूंनीं राजनीति ही नीतिशास्त्राची मुख्य शाखा धरली असल्याकारणानें तामध्ये लोकांचे परस्पर-संबंध व व्यवहार कसे पाळले जातील आणि ते आपली सामूहिक व सामाजिक कर्तव्ये कशी पार पाडतील, यांचाच विचार वा निर्णय आहे. तें घडवून आणणें हाच राज्याचा मुख्य उद्देश आहे. लोकांच्या सुस्थितीकरता, त्यांच्या सर्वांगीण हितासाठी व त्यांच्या पुरुषार्थाच्या सिद्धीसाठी लोकांकडून त्यांचें पालन करून घेणें हेंच राज्यसत्तेचें मुख्य कार्य आहे. त्यालाच लौकिक (Secular) राज्याची कल्पना म्हणतात; ती धर्म-निगडित राज्याची नव्हे. जी राज्यसत्ता समूहांच्या धर्मांमध्ये हात घालीत नाही, पण त्यांना त्यांचें पालन करावयास मात्र लावते, ती लौकिक राज्यसत्ता होय.

हिंदूंच्या राजनीतिशास्त्राप्रमाणें राजा हा राज-कुलांत जन्मला म्हणून तो राजा नव्हे, तसाच तो



देवप्रतिनिधीहि नव्हे. त्याच्या अंगी राजत्वाचे दैवी गुण पाहिजेत. राजाला विशिष्ट कार्य व त्यासाठी घालून दिलेले नियम असतात. ते त्याला पाळले पाहिजेत. ते पाळण्यास व आपले कार्य व कर्तव्य सिद्धीस नेण्यास त्याच्यामध्ये कार्यक्षमता, योग्यता पाहिजे. त्याचे करग्रहण हे प्रजापालनाचे वेतन आहे. आसुरी राजे उत्तमत्त श्वानांप्रमाणे हन्तव्य आहेत. ते पापी असून प्रजाकोपाला पात्र आहेत. त्यांनी आपल्या स्थानाच्या सीमा व अधिकाराच्या मर्यादा पाळल्या पाहिजेत. त्यांनी प्रजेच्या धर्माचे, अधिकाराचे व कर्तव्याचे रक्षण केले पाहिजे.

हिंदू लोक सगळ्या मानवी जीवनाचे व व्यवहारांचे नियंत्रण करणारा अथवा त्यांची व्यवस्था लावणारा सर्वसाधारण असा एकच उपासनाधर्म वा एकच धर्मसंघ मानित नाहीत आणि त्याची निष्ठा व सत्ता इतरांवर बलात्काराने लादीतहि नाहीत; म्हणून राज्याचे काम धर्मप्रसाराचे आहे, असेहि ते मानित नाहीत. राज्य हे मानवी जीवनाच्या सुस्थितीला व समाजाच्या संस्कृतीच्या रक्षणेला लागणारे एक आवश्यक साधन आहे असे ते समजतात. ईसाई व समाजवादी तत्त्वज्ञांप्रमाणे ते त्याला नैमित्तिक, निष्ठ वा त्याज्य समजत नाहीत. उलट ते राज्य ही एक नित्य लागणारी व आवश्यक असणारी गोष्ट समजतात. धर्मसत्तेला राजसत्तेची आवश्यकता आहे असे ते मानतात; तसेच राजसत्तेला नीतीचा व धर्माचा आधार पाहिजे असे ते समजतात. संपूर्ण मानवी जीवनाची नीति, त्याचा आचार व व्यवहार ठरविण्यास धर्मनीति व राजनीति यांची आवश्यकता आहे असे ते प्रतिपादित. त्यांच्या मते नीति-धर्मावाचून राज्य चालणे शक्य नाही, आणि राज्यावाचून नीतिधर्म टिकणे संभवत नाही. त्यांच्या दृष्टीने नीतितत्त्वांची राजकारणाला आवश्यकता असे, पण विशिष्टधर्मापासना त्याचे अंग नसे. धर्माच्या उच्च नीतितत्त्वांचा उपयोग राज्याला स्थैर्य, सुस्थिति व सुनीति देण्यात होत असे.

हिंदु राज्यकल्पनेत नीतितत्त्वांचा राजकारणाशी व राजसत्तेशी घनिष्ठ संबंध आहे, पण विशिष्ट उपासना अथवा संप्रदाय यांचा मात्र नाही. धर्माचा अथवा नीतीचा उपयोग राज्याला उच्च मानवी

नीतितत्त्वांचा आधार व त्यांचे अधिष्ठान देण्याकरिता आहे; विशिष्ट उपासना-मार्ग शिकविण्याकरिता नाही. त्याचा उपयोग सामाजिक अधिकारकर्तव्यांची जाणीव, राज्यसंस्थेची कार्यक्षमता, राज्यव्यवहाराची शुद्धता, अर्थनीतीची व दंडनीतीची यथार्थता राखण्यात होतो. पण राज्य ही मुख्यतः पालन-पोषणात्मक प्रपंच-संस्था आहे व ती ऐहिक व्यवहार चालविण्याकरिता आहे. प्रजेने आपापले स्वधर्म, वर्णाश्रमधर्म, साधारण धर्म, देशधर्म, जातिधर्म, कुलधर्म व इतर समूहधर्म पाळावे व राजाने ते पाळण्यास त्यांना साहाय्य करावे, असा धर्मशास्त्राचा व राज्यशास्त्राचा आदेश व उपदेश आहे.

### हिंदू-समाजव्यवस्थेचे वैशिष्ट्य

हिंदूंचे राज्य म्हणजे ब्राह्मणांचे अथवा ब्राह्मण-जातीचे राज्य नव्हे. राज्य सर्वांकरता असून राज्य-सत्ता क्षत्रियांनी चालविलेली असे. कारण, लोकरक्षणाचे काम मुख्यतः क्षत्रियांचेच असे. हिंदूंच्या सामाजिक तत्त्वज्ञानाने सामाजिक कार्याची वांटणी वा सामाजिक सत्तेचे वितरण निरनिराळ्या वर्णांमध्ये केलेले आहे. हिंदुसमाजव्यवस्थेचे मुख्य लक्षण समाजाच्या भिन्न वर्गांमध्ये सामाजिक बलाचा तोल राखणे हे होय. सर्व बल एकाच वर्गाच्या, वर्गाच्या, संस्थेच्या, जातीच्या, कुलाच्या अथवा व्यक्तीच्या हाती नसावे, अशी त्याची योजना असे. त्यायोगे समाजात कोणीच डोईजड सर्वाधिकारी होऊ शकत नसे. ब्राह्मणांनी धर्मबल वा विद्याबल संपादवे, क्षत्रियांनी राज्यबल वा बाहुबल राखावे, वैश्यांनी अर्थबल वा व्यवसायबल वाढवावे, शूद्रांनी शिल्पबल वा श्रमबल योजावे. प्रत्येक बलाची व कार्याची समाजाच्या संघटित जीवनाला आवश्यकता आहे. निरनिराळ्या वर्गांनी आपापले सामर्थ्य व आपापली कार्यक्षमता वाढवून व परस्परांना साहाय्य करून लोकांची सुस्थिति साधावी व त्यांचे हित करावे आणि राजाने आपल्या शक्तियुक्तींनी व नियंत्रणकुशलेने त्यांना योग्य मार्गावर ठेवावे अशी हिंदू शास्त्रकारांची योजना आहे. सामाजिक बलाची—विशेषतः धर्मबलाची, राजबलाची व अर्थबलाची—अशी वांटणी केल्यामुळे हिंदु राज्यांत देवशाही उत्पन्न होत नाही. देवशाहीमध्ये राजबलाचे व धर्मबलाचे

८





## हिंदु-राज्यांतील राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध

मिश्रण तसेच केंद्रकिरण होत असतं, विशिष्ट धर्म-संप्रदायाला चढतं वाढतं महत्त्व असतं व राज्य हे त्या संप्रदायाचें होतें.

ज्ञान, कर्म, भक्ति, यज्ञ व उपासना अशा वावर्तीत हिंदूंनी एकाच पंथाचें अथवा संघाचें, एकाच गुरूचें अथवा आचार्याचें मत स्वीकारलें नाहीं, त्याचा मार्ग पत्करला नाहीं. एकच मत व एकच मार्ग प्रस्थापित करणें वा आज्ञापित करणें, हें त्यांचें ध्येय वा कार्य नव्हतें. राजा अशा वावर्तीत हात घालीत नसे. धर्माधिकारी सुद्धां संघटित रीतीनें राज्यकारभारांत ढवळाढवळ करीत नसत. त्यामुळें राज्यसंस्थेला धर्मसत्तेचें स्वरूप आलें नाहीं आणि धर्मसंस्थेनें राज्यसत्तेचें स्वरूप घेतलें नाहीं. राज्या-रोहण-प्रसंगी कांहीं धार्मिक विधी केले जात, त्याच-प्रमाणें राज्याखिष्टे टाळण्यासाठीं कांहीं शांतिकर्मेहि केलीं जात; पण त्यांचा उद्देश राज्यावर मालकी सांगण्याचा नसे. पोपस्वरूपा, खलीफास्वरूपा अथवा लामास्वरूपा राजसत्ता-धर्मसत्ता, संयुक्त अधिकारी व देवाचे खास प्रतिनिधी हिंदूंच्या धार्मिक तत्त्वज्ञानांत व राजनैतिक विचारप्रणालींत नाहींत. रोमन कॅथॉलिक पोपांप्रमाणें आमच्या धर्मगुरूंनी व धर्माचार्यांनी दोन्ही सत्तांचा (ब्रह्म व क्षत्र किंवा धर्म व राज्य यांचा) अधिकार आपल्याकडे घेतला नाहीं वा मागितला नाहीं. इस्लामी खलीफांप्रमाणें त्यांनीं दोहोंचा (इमामत व सुलतानत यांचा) अधिकार चालविला नाहीं. हिंदूंची कोणतीहि धर्मसंस्था रोमन चर्चच्या (धर्ममंडळाच्या) तोडीची झाली नाहीं, त्यांचे कोणतेहि धर्माधिकारी पोपांच्या इतक्या प्रभुत्वाचे वा खलीफांच्या इतक्या मानाचे अधिकारी झाले नाहींत. त्यांच्या हातीं राजसत्ता प्रत्यक्षपणें कधीं आली नाहीं व ती त्यांनीं कधीं मागितलीहि नाहीं. पोप-खलीफांप्रमाणें त्यांनीं स्वतःचीं राज्ये व इतरांचीं सामंत-राज्ये उत्पन्न केलीं नाहींत.

ब्राह्मण लोकांचें महत्त्व त्यांच्या जातमुळें नव्हे तर त्यांच्या ज्ञानामुळें व विद्येमुळें, राज्यकारभारांत मंत्री म्हणून, न्यायमंडळांत धर्मज्ञ म्हणून व शिक्षणांत शास्त्रज्ञ म्हणून, वाढलें होतें. पण राज्य ब्राह्मणांचें, ब्राह्मणांकरितां व ब्राह्मणांनींच चालविलें मात्र कधींच नव्हतें.

नं. २

९

विद्वान् म्हणूनच त्यांना मान होता. ब्राह्मणेंतर विद्वानांनाहि मान होताच, मग ते यवन कां असेनात.

भलेच्छा हि यवनास्तेषु

सम्यक् शास्त्रमिदं स्थितम् ।

ऋषिर्वत्सेऽपि पूज्यन्ते

किं पुनर्देवविद् द्विजः । (गर्ग)

त्यांना आपले वर्ण, वर्ग व आश्रम-धर्म पाळावेच लागत व तें पाहण्याचें काम राजाला करावें लागे. धर्मज्ञ व धर्माधिकारी म्हणून त्यांनीं राज्यसत्ता बळकाविली नाहीं; त्यांनीं राज्यसत्तेचें क्षेत्र व धर्मसत्तेचें क्षेत्र हीं भिन्न पण समान मानलीं, स्वतंत्र पण परस्परावलंबी मानलीं.

राजांनें सुद्धां आपल्या राजनीतिधर्माप्रमाणें चाललें पाहिजे असा कटाक्ष असे. तो तसा चालत नसला आणि राजनियमांचें उलंघन करीत असला, तर त्याला काढून टाकण्याचा अधिकार धर्मज्ञ व प्रजाजन म्हणून त्यांचा असे. प्रत्येक सत्तेचा धर्म व तिच्या मर्यादा हीं बांधलेलीं असत. त्यांच्याप्रमाणें त्या सत्तेला चालावें लागे. तो धर्म व त्या मर्यादा मोडल्यास त्याबद्दल शिक्षा करण्याचा अधिकार दंडनीतीप्रमाणें राजाला असे.

हिंदुस्थानांत ब्राह्मण ही संस्था चर्चच्या (धर्म-संघाच्या) रूपानें नव्हती; तिनेच धर्माचा ठेका घेतला नव्हता. श्रमण लोक, पाषंडी लोक व यवन लोक नवे पंथ व नवे समाज स्थापित असत, पण त्यांचा छळ ब्राह्मणवर्ग करीत नसे; इतर पंथांना तो वावरून देत असे. ब्राह्मणांचा धर्मविजय वादविवादरूपानें व खंडन-मंडन-पद्धतीनें होत असे. त्यांनीं आपली प्रतिष्ठा आपल्या विद्वत्तेनें व नैतिक जीवनानें संभाळिली. त्याकरतां त्यांनीं राजसत्तेचा उपयोग केला नाहीं. त्यांनीं प्रतिपादिलेलीं शास्त्रे हीं प्रायः समाजशास्त्र व तत्त्वज्ञान यांच्या स्वरूपांत आहेत; तीं उपासना-धर्माच्या रूपानें नाहींत. हिंदू लोक आपल्या धर्म-स्मृती सर्व लोकांच्या स्मृती असें प्रतिपादीत नाहींत. पाषंडी, नास्तिक, यवन, म्लेंच्छ, ब्राह्मण इत्यादि लोकांच्या स्मृती वेगळ्या आहेत असें ते मानतात. त्यांच्या सांप्रदायिक धर्मांना व रुढींना ते ओळखतात. त्यांच्या दृष्टीनें राज्य, त्याची रचना, त्याचे नियम व त्याचीं कार्ये हे प्रश्न अर्थशास्त्राचें मुख्य क्षेत्र



समजले जावे, धर्मशास्त्राचें क्षेत्र मानले जाऊं नयेत. धर्मशास्त्रामध्ये तो विषय गौणरूपानें व अनुपंगानें येतो. हिंदूंच्या मतें मानवी जीवनाचीं अनेक अंगां एकमेकांशीं संबद्ध असून तीं समग्रतेन, समन्वयानें व तरतम दृष्टीनें पाहणीं लागतात. या पद्धतीला

अनुसरून त्यांचें प्रत्येक शास्त्र ऐहिक व पारमार्थिक जीवनांची सांगड घालून विचार करतें; कारण, त्यांचा उद्देश सर्व मानवी जीवनाचा अर्थ समग्रतेन समजून घेणें हा आहे.

## राजाजी

गेलीं २८ वर्षे राजाजींशीं माझा घनिष्ठ असा संबंध आलेला आहे. या अवधींत राजकीय दृष्ट्या त्यांच्या व माझ्यामध्ये मतभेदांचे प्रसंग आले. पुढेहि ते येणार नाहींत असें नाहीं. आणि व्यक्तीव्यक्तींमध्ये असे मतभेद हे असणारच. एकत्र काम करावयाचें याचा असा अर्थ नव्हे कीं आपलीं मते अगदीं प्रत्येक चाचणींत जुळवीच पाहिजेत. परंतु विशेष आवश्यक अशी जर कोणती गोष्ट असेल तर ती ही कीं आपलें साध्य आणि त्याचीं साधनें यांमध्ये एक मूलभूत समानता असली पाहिजे, हे त्यांच्या प्रामाणिकपणाविषयीं परस्परांस विश्वास वाटला पाहिजे. ... मी तरुण असतांना—आतां त्याला बराच काळ लोटला आहे—मी अनेक प्रकारच्या 'वादां'(isms)ना बरेच महत्त्व देत असे. कारण कोणत्याही 'वाद'च्या मार्गे कांहीं एक विशिष्ट साध्य, त्याचें विशिष्ट साधन आणि कार्यपद्धति असतात. आतांही मला ते वाद महत्त्वाचे वाटतात. परंतु आतां जर मला त्यापेक्षांही अधिक महत्त्वाची कोणती गोष्ट वाटत असेल, तर ती ही कीं एकादी व्यक्ति कोणत्या धर्माची, पंथाची वा विचारसरणीची आहे हे कळून घेण्यापेक्षां ती व्यक्ति किती प्रामाणिक आहे ही गोष्ट प्रामुख्याने कळली पाहिजे ... राजाजींमध्ये परमावधीचा प्रामाणिकपणा आहे. त्यांची बुद्धि अत्यंत तीक्ष्ण असून अत्यंत भेदक आणि चिकित्सक अशी आहे. त्यांनीं विचारपूर्वक वनविलेल्या आपल्या मतांवद्दल त्यांची श्रद्धा उत्कट असते. ... महात्माजींसारख्या असामान्य व्यक्तींच्या सान्निध्यांत श्रद्धेच्या भरांत आमची चिकित्साबुद्धि कितीक वेळां काम करीत नसे. राजाजींचीही महात्माजींवर निःसीम श्रद्धा होती. परंतु त्यामुळे त्यांनीं आपली चिकित्साबुद्धि कधीं सुप्त होऊं दिली नाहीं.

आणखीही एक राजाजींचा विशेष आहे. आज राजाजींचें स्थान हिंदी संघराज्यांत परमोच्च असें आहे. परंतु आम्हां सर्वांपेक्षां राजाजी पोषाख, आहार व संवयी वगैरे बाबतींत किती साधे आहेत ? अपरिग्रहत्वावद्दल, साध्या राहणीवद्दल आपल्या मनांत आदरभावना असते. हेंच आपल्या संस्कृतीचें एक वैशिष्ट्य आहे. एका परमोच्च, अत्यंत वैभवशाली स्थानी—जें स्थान आतांपर्यंत साम्राज्याच्या वैभवाचें, थाटमाटाचें, भक्क्याचें आगर म्हणून गणलें गेलें आहे त्या स्थानी—राजाजींसारखा एक कमालीचा साधा आणि अपरिग्रही वृत्तीचा पुरुष असावा आणि त्याच्यामुळे तें स्थान अधिकच उन्नत आणि वैभवशाली दिसावें, हा योग आपल्या हिंदुस्थानच्या बदललेल्या परिस्थितींत किती अर्थपूर्ण आहे ?

—पंडित जवाहरलाल नेहरू

मद्रास येथील भाषणांत, २४/७/४८



# धर्मराज्य म्हणजे हिंदुराज्य नव्हे

आचार्य शं. द. जावडेकर

प्रा. पुणतविकर यांचा “हिंदुराज्यांतील राज्य-सत्ता व धर्मसत्ता : स्थान व संबंध” हा लेख या अंकांत छापण्याचा मुख्य हेतु हिंदी संघराज्यास “हिंदु-राज्य” बनवावे व आपल्या राष्ट्रास “हिंदु-राष्ट्र” बनवावे असा प्रचार करणाऱ्या लोकांचे मत वाचकांपुढे यावे येवढाच आहे. या लेखांत जी विचारसरणी मांडण्यांत आली आहे, तिच्यांत अनेक हेतुभास भरलेले आहेत. तथापि महाराष्ट्रांत अनेकांच्या डोक्यांत असे विचार खेळत असतात, या दृष्टीने त्यांचे खंडन करणे अवश्य आहे.

## खरा हला आधुनिक राष्ट्रवाद्यांवर

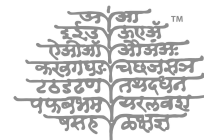
लेखाचा प्रारंभ ‘समाजपंथी’ किंवा ‘समाज-वादी’ किंवा ‘कम्युनिस्ट’ या संप्रदायांनी हिंदुसंस्कृती-वर, हिंदुधर्मावर व हिंदुसमाजावर हल्ला चढविला आहे अशा आरोपाने केलेला असला तरी, पुढे लेखांत “आजच्या हिंदुस्थानाची धारणाशक्ति व प्रेरणाशक्ति हिंदुत्वाची आणि त्याच्या भव्य इतिहासा-ची, उच्च शीलाची व प्रौढ संस्कृतीची आहे. ... ती समाजपंथीयांची व नव्या राष्ट्रवाद्यांची नाही” असे प्रतिपादिले आहे. म्हणजे लेखकांचा रोख व रोष जसा समाजपंथीयांवर आहे तसाच तो नव्या राष्ट्रवाद्यांवरही आहे हे लक्षांत घेतले पाहिजे. म्हणजे आज जनतेच्या मनांत कम्युनिस्टांविरुद्ध जो रोष आहे त्याचा फायदा घेऊन समाजवादी व राष्ट्रवादी या दोनही आधुनिक विचारसरणींवर आघात करण्याचा लेखकांचा उद्देश आहे. या आधुनिक विचारशक्तींना लष्करीवर्गात स्थान मिळालेले नाही, यावद्दल लेखकांस समाधान वाटत असून ही नवी राष्ट्रवादी वा समाजवादी प्रेरणा घटनापरिपदेत

गोंधळ घालीत आहे यावद्दल लेखकांनी अस-माधान प्रकट केले आहे. ‘त्यांचे नांव फौजांच्या भाषण संग्रामांत कोठेही ऐकू येत नाही. देशांतील घटनापरिपदेत, घटनासमितीत व भाषणसभांत त्यांनी पुष्कळ गोंधळ घातला आहे.’ तात्पर्य, ‘देशांतील संग्रामशील फौजांत प्राचीन हिंदुत्वाची प्रेरणा असून त्याच्या घटनापरिपदेत आधुनिक राष्ट्रवाद किंवा समाजवाद गोंधळ घालीत आहे’, अशी लेखकांची मुख्य तक्रार आहे.

वरील दृष्टीने या लेखाकडे पाहिल्यास लेखकांनी आधुनिक राष्ट्रवादी, समाजवादी व कम्युनिस्ट या सर्वांना एकाच दावणीत बांधिले असून आपले टीकाशस्त्र चालवून त्या सर्वांची कत्तल करण्यास लेखकमहाशय सरसावलेले आहेत, असे दिसून येईल. विशेषतः देशांतील घटनापरिपदेत समाजवादी किंवा कम्युनिस्ट कोणीच नसल्याने आजचा त्यांचा रोख वा रोष राष्ट्रवाद्यांवरच आहे असे म्हणावे लागते. मात्र हा हल्ला छुपा किंवा थोडा प्रच्छन्न असून वर-करणी मात्र तो हल्ला केवळ कम्युनिस्टांवर अस-ल्याचा देखावा केलेला आहे. हिंदू तेवढे धर्म, अर्थ, काम, मोक्ष या चतुर्विध पुरुषार्थांचे पुरस्कर्ते, पण आधुनिक राष्ट्रवादी व समाजवादी मात्र सारे केवळ ‘अर्थ-काम’ या पुरुषार्थांचे पूजक, असा आभास लेखकांनी निर्माण केला आहे. पण तो सर्वथैव अति-शयोक्त आहे.

## धर्मराज्य म्हणजे न्यायराज्य

हिंदूंच्या प्राचीन धर्मग्रंथांत व राज्यविषयक ग्रंथांत जी धर्मराज्याची कल्पना आहे ती सर्वधर्म-साहिष्णु होती हे लेखकांचे मत बरोबर आहे. पण





## नवभारत

या “धर्मराज्या”च्या प्राचीन ध्येयाला “हिंदु-राज्य” असे नवे नांव देऊन लेखकांनी आपली असहिष्णु व अनुदार वृत्ति प्रकट केलेली आहे. “धर्म” या शब्दाबद्दल “हिंदुधर्म” असा शब्द योजण्यासारखेच हे भ्रमोत्पादक आहे. उदाहरणार्थ,

परित्राणाय साधूनां विनाशाय च दुष्कृताम्  
धर्मसंस्थापनार्थाय सम्भवामि युगे युगे ॥

या श्लोकांत जर “हिंदु-धर्म-संस्थापनार्थाय” असे शब्द घातले तर अर्थात संकुचितपणा येईल व असहिष्णु वृत्ति प्रकट होईल हे उघड आहे. तसेच महाभारतांत “धर्माय राजा भवति । न कामकरणाय तु ॥” असा श्लोक आहे. याऐवजी “हिंदु-धर्माय राजा भवति ।” असे जर एकाद्याने म्हटले तर अर्थाचा अनर्थ होईल. तसाच अनर्थ प्राचीन हिंदूंच्या ग्रंथांतील “धर्मराज्याच्या” ध्येयाला “हिंदुराज्य” असे नांव देण्याने होत असतो.

“धर्मराज्य” याचे आधुनिक शब्दांत भाषांतर करावयाचे तर “न्यायराज्य” (Rule of Justice) असेच करावे लागेल. आज हिंदी संघराज्याने हेच धर्मराज्याचे प्राचीन ध्येय पुढील शब्दांत घटना-निविष्ट केलेले असेल. डॉ. अविडकर यांच्या कमिटीने जो घटनाकायद्याचा खर्डी तयार केला आहे, त्याचा प्रारंभ ( Preamble ) पुढीलप्रमाणे आहे:—

“We, the people of India, having solemnly resolved to constitute India into a Sovereign Democratic Republic and to secure to all its citizens justice, social, economic and political,.....do hereby adopt, enact and give to ourselves this constitution.”

हा प्रारंभिक भाग वाचल्यास आजच्या घटना-परिषदेपुढे आलेल्या मसुद्याचे ध्येय, “न्यायाचे राज्य” म्हणजेच ‘धर्मराज्य’ या शब्दाने प्राचीन काळाच्या ध्येयाचा बोध होत असे तसले राज्य स्थापन करण्याचे आहे व शिवाय त्याला लोकशाही सार्वभौम स्वरूप द्यावे हे आधुनिक ध्येयहि त्यांत अंतर्भूत झालेले आहे. त्याला हिंदुराज्य हे नांव देण्याने मात्र

प्राचीन हिंदूंचे व्यापक ध्येय संकुचित बनणार आहे. हल्लीचे हिंदुत्वनिष्ठ लोक संकुचित व असहिष्णु बनल्यामुळेच ते ‘धर्मराज्य’ यांतील ‘धर्म’ हा शब्द गाळून ‘हिंदु’ हा संकुचित शब्द तेथे योजण्याचा आग्रह धरतात. प्राचीन हिंदूंचे ‘धर्मराज्य’ व्यापक होते; घटना-परिषद् त्याला लोकशाहीचे स्वरूप देऊन अधिक व्यापक बनवीत आहे, हाच राष्ट्रवाद्यांचा व समाजवाद्यांचा गोंधळ काय ?

इस्लामी धर्म-संस्थापकांचे ध्येय

लेखकाने इस्लामी राज्यशास्त्रावर जो असहिष्णु-तेचा आरोप केला आहे तोहि तात्त्विक दृष्टीने एकांगी व अतिशयोक्त आहे. यासंबंधी पुढील उतारा वाचकांस सादर करता येईल:—

“After his expulsion from Mecca, when the prophet was firmly seated at Medina, he publicly declared that the Muslims and non-Muslims should form one nation ( “Ummiat ” ). He took the Jews, the Christians, Sabines and other communities into the commonwealth, he established and aimed at national unity and not at racial and sectarian uniformity. According to him the test of nationhood is not the possession of the same religion but of community of interests and national sentiment.” ( “Theory of Sovereignty in Islam,” by Wahed Hussain, P. 104. ) §

वरील उतारा वाचल्यास सर्व धर्मांच्या लोकांना समतेने वागवून एकराष्ट्रीयत्व निर्माण करण्याचे ध्येय महंमद पैगंबरानेहि उपदेशिलेले आहे असे मानण्यास आधार सांपडतो, हे दिसून येईल. अर्थात हे ध्येय मान्य करूनच आजच्या घटना-परिषदेचे कार्य चालले असल्याने खऱ्या हिंदुत्वनिष्ठांस व इस्लामनिष्ठांस त्यांत काही गोंधळ होत आहे असे मानण्याचे कारणच नाही.

द्वयर्थी शब्दयोजनेने घोंटाळा माजतो

हिंदुधर्म सहिष्णु व उदार आहे असे म्हणणारांनी “हिंदुस्थान” हा हिंदूंचा की हिंदूतत्वाचा, असा वाद उपास्थित करण्याचे काय कारण आहे ? तो

§ Pakistan Examined, P. 77.



## धर्मराज्य म्हणजे हिंदुराज्य नव्हे

सर्व धर्मांतील उदार व सहिष्णु लोकांचा व या देशास मातृभूमि मानणारांचा आहे असे आमच्या राज्यघटनेत नमूद होणार आहे व तेच इष्ट आहे. तो हिंदूंचा आहे असे आग्रहपूर्वक प्रथम प्रातिपादावयाचें व मग “हिंदू” ही केवळ भौगोलिक संज्ञा आहे, म्हणजे तिने या देशांत राहणाऱ्या सर्व धर्मीयांचा निर्देश होतो असे म्हणावयाचें, हें प्रा. पुणतंत्रिकर यांचें तर्कशास्त्र अजब वाटतें ! याला पुरावा म्हणून ते देतात की, अमेरिकेंत हिंदी मुसलमानांना सुद्धा हिंदूच म्हणतात ! पण हिंदुस्थानांत कोणीहि असा अर्थ समजत नाही. हा पुरावा अमेरिकनांचें अज्ञान सिद्ध करण्यास पुरेसा नाही काय ? हिंदुस्थानांतील पुष्कळ लोक आयरिश लोकांना इंग्रज म्हणतात. यावरून कांहीं इंग्रज व आयरिश हा भेद खोटा ठरत नाही. बरे, हिंदू या संज्ञेनें जर या देशांत राहणाऱ्या सर्वधर्मीयांचा स्पष्ट निर्देश होत असेल, तर हा देश हिंदूंचा की हिंदूतरांचा या प्रश्नाला कांहीं अर्थ उरतो काय ? हा देश परस्थांचा नाही, या देशांतल्या सर्व नागरिकांचाच तो आहे, हें सत्य सांगण्यासाठी तो हिंदूंचा आहे असा द्व्यर्थी शब्द योजिल्यामुळे धोंटाळा माजू नये म्हणूनच घटनापरिपदेनें तसा प्रयोग केला नाही.

तात्पर्य, हिंदुत्व-निष्ठ समजतात त्याप्रमाणे आधुनिक राष्ट्रवादी व समाजवादी ज्याला धर्मभेदातीत राज्य (Secular State) म्हणतात, त्यांत हिंदूंच्या व मुसलमानांच्या धर्मराज्याच्या प्राचीन कल्पनांतील जो ग्राह्य भाग आजच्या काळास उपयुक्त वाटण्यासारखा आहे तो समाविष्ट होत असतो; त्याशिवाय त्यांत आर्थिक, सामाजिक व राजकीय न्यायसंस्थापनेची, लोकशाहीची व समाजवादाची तत्वेहि अंतर्भूत झालेली आहेत. यामुळे हिंदु-संस्कृति किंवा इस्लाम-संस्कृति यांच्यावर त्यामुळे कांहीं आघात होत आहे ही भीति वा ओरड व्यर्थ दिसते. उलट प्राचीन हिंदु-ग्रंथांत “धर्मराज्य” असे शब्द असतांना त्यांतील “धर्म” शब्द काढून ‘हिंदु’ शब्द घालण्याचा आग्रह धरणें हेंच त्या उदार वृत्तीला व संस्कृतीला मारक आहे.

## जीवनांतील अडचणी नैतिक जीवनाला उपकारक.

असक्या एका तऱ्हेनें आपल्या विश्वाची रचना असावी असें आपणांस वाटत असतें. आपल्या या अपेक्षेप्रमाणे जर खरोखरच विश्वाची रचना झाली आणि त्यांत जर आपणांस राहावयास मिळालें, तर आपलें जीवन जसें असावयास पाहिजे तसें तें असणार नाही. हल्लींचें आपलें जीवन भवितव्यतेच्या गूढतेनें भरलेलें असून, त्यांत अव्यवस्थितपणा, चमत्कारिकपणा किती दिसून येतो ! किती नाना प्रकारचे विघात आणि वैफल्य हीं दिसून येतात ? आपणांस वाटतें जीवन किती घोर अडचणींनीं भरलें आहे ! पण खरोखरी या अडचणी नाहीत. उलट त्यांचेंच आपल्या जीवनाला मोठे साहाय्य होत असतें. त्यांच्यावरच अपूर्ण मानवाचें नैतिक जीवन प्राप्तीला येत असेल. अवलंबून आहे.

—वेजहोद



# शाकुंतलांतलि प्रतीकः मृग

प्रा. म. अ. मेहेंदळे

महाकवि कालिदासाच्या लेखनांत आढळून येणाऱ्या नाट्यगुणांविषयी व काव्यगुणांविषयी प्राचीन वा अर्वाचीन, एतद्देशीय वा विदेशीय टीकाकारांत दुमत नाहीं. त्याच्या नाटकांपैकी अभिज्ञान-शाकुंतल हें सर्वातुमते उत्कृष्ट ठरलें आहे. पाश्चात्य टीकाकारांपैकी अनेकांनी हें नाटक तर नुसत्या भाषांतरावरूनच वाचलें असेल; पण तेवढ्यावरूनहि त्या नाटकाची योग्यता ध्यानी घेऊन त्यांनी त्याची मुक्तकंठांनं स्तुति केली आहे ! परंपरेनं कालिदासाला अवगत झालेल्या दुष्यंत-शाकुंतलेच्या प्रणयकथेंत कांही योग्य ते फेरफार करून त्यानं जी चिरंजीव अशी नाट्यकृति तयार केली तीवद्दल कालिदास सर्वांच्या कौतुकाचा विषय होऊन राहिला आहे.

## शापविस्मृतीमागील खरें रहस्य

हे फेरफार करतांना त्यानं ज्या नवीन गोष्टी नाटकांत आणल्या त्यांपैकी दुर्वांस ऋषींचा शाप व उःशाप या अति महत्त्वाच्या आहेत. ह्या गोष्टींचें नाट्यदृष्ट्या महत्त्व अनेकांनीं वर्णिलें असल्यामुळें त्यांचा येथें पुनः उल्लेख करण्याची आवश्यकता नाहीं. परंपरागत गोष्टींत दुष्यंत हा एक विलासी राजा असल्यासारखा वाटतो; परंतु दुर्वासाच्या शापाचा प्रसंग नाटकांत आणून कालिदासानं दुष्यंताला शाकुंतलेच्या बाबतींत तरी निर्दोष ठेवण्याचा प्रयत्न केला आहे. प्राचीन काळां एकादा राजा मृगयेसाठीं वनांत गेला असतां तेथल्या एकाद्या वनवालेशीं कांहीं काल संबंध ठेवून पुनः आपल्या राजधानीस तसाच एकदा निघून जाणें मुळींच अशक्य नव्हतें आणि राजाच्या अशा वर्तनावद्दल त्याला कोणी दोषीहि ठराविलें नसतें. ह्यांपैकीं कांहीं वनवाला राजाशीं संबंध घड-

ल्यामुळें झालेल्या मुलाला घेऊन पुढें राजदरवारीं न्याय मागावयाला जातहि असतील ! अशाच तपो-वनांतील कन्यांपैकीं शाकुंतला एक होती. महाभारत-काळां जेव्हां ही गोष्ट सांगण्यांत आली तेव्हांच लोक दुष्यंताला त्याच्या ह्या वर्तनावद्दल सर्वस्वी निर्दोष मानण्यास तयार नव्हते. तेव्हां त्या वेळच्या कथेकन्याने महाभारतांत वर्णिलेली शाकुंतला-त्यागाची सवय पुढें केली, तींत एका आकाशवाणीची भर घातली आणि तेवढ्याने त्याच्या श्रोत्यांचें समाधान झालें. पण कालिदासाच्या काळां त्याच्या नाटकाच्या प्रेक्षकांचें समाधान येवढ्याने होणारें नव्हतें. त्या वेळां संस्कृतीच्या कल्पना महाभारत-काळापेक्षा अधिक प्रगत असल्यामुळें त्या प्रेक्षकांनीं कालिदासाकडून दुष्यंताला शाकुंतलेचें जें विस्मरण झालें त्यावद्दल त्यांना पटेल अशा एकाद्या घटनेची अपेक्षा केली. महाभारतांतिल दुष्यंताचें शाकुंतलेशीं झालेलें वर्तन मुळींच समर्थनीय वाटत नाहीं. राजाला एकादा धक्का बसून त्याला त्याच्या पूर्वयुष्याचें अजीवात विस्मरण व्हावें अशासारखी ती घटना नव्हती. तो आपल्या पूर्वयुष्यांतिल एकच प्रसंग विसरला होता आणि ही गोष्ट मानसशास्त्रदृष्ट्याहि चमत्कारिक असल्यामुळें कालिदासाला दुष्यंताला ह्या प्रसंगांतून निभावून नेण्यासाठीं दैवी चमत्काराचा आश्रय घेण्याचें गत्यंतर उरलें नाहीं. दुष्यंत शाकुंतलेला तपो-वनांत एकटी सोडून राजधानींत निघून गेल्यावर ती साहजिकच राजाच्याच विचारांत निमग्न असते आणि अशा वेळां आलेल्या अतिथीचें तिच्या हातून योग्य तें स्वागत होत नाहीं. तिच्या हातून चुकून घडलेल्या ह्या गोष्टीवद्दल 'दुष्यंताला तुझें





## शाकुंतलांतोल प्रतीक : मृग

विसरण घडेल' असा शाप दुर्वास तिला देतो आणि नंतर तिच्या सर्वांनीं केलेल्या प्रार्थनेमुळे 'अभिज्ञानाच्या दर्शनाने शापाचा परिणाम नाहीसा होईल' असा उःशापहि देऊन ठेवतो व असल्या पुरातन गोष्टीत घडलेल्या दैवी चमत्कारांविषयी कोणालाच शंका घेण्याचे कारण नसल्यामुळे कालिदासाचा कार्यभाग उत्कृष्टपणे साधतो.

नाटकाच्या दृष्टीने हे सर्व ठीक झाले. दुष्यंत शकुंतलेला विसरला तो केवळ दुर्वासाच्या शापामुळे, नाही तर तो तिला विसरणे शक्यच नव्हते, असे प्रेक्षकांना वाटणे शक्य आहे. पण कविवर्य टागोरांनीं एके ठिकाणी म्हटल्याप्रमाणे शाकुंतलांत पांचव्या अंकाच्या सुरुवातीला जे हंसपदिकेचे गाणे आहे त्यावरून दुर्वासाच्या शापाने जी गोष्ट घडवून आणली तिचे खरे बीज माणसाच्या मनोदौर्बल्यांतच आहे ही गोष्ट उघड होते.

शाकुंतला आणि 'आश्रममृग'

ह्यांमध्ये सुचविलेले साम्य

राजाच्या ह्या चंचल प्रेमाची जाणीव कालिदासाला प्रथमपासूनच पूर्णपणे होती असे शाकुंतल नाटक वाचतांना वाटते. दुर्वासमुनींच्या शापाची हकीकत कथानकात आणून त्याने दुष्यंताच्या विसृतीचे समर्थन करण्याचा एक शक्य तो चांगला प्रयत्न केला आहे हे खरे; पण तेवढ्यामुळे नाटककार स्वतःच्या मनाचे समाधान करू शकला असे मात्र होत नाही. वस्तुस्थिति काय आहे हे राजाला व प्रेक्षकांना कोणत्या तरी युक्तीने दाखवून द्यावे असा त्याचा प्रयत्न असणे शक्य आहे. त्यासाठी नाटककार शाकुंतलाच्या थेट पांचव्या अंकापर्यंत थांबणे शक्य नव्हते. तेथे सुरुवातीलाच हंसपदिकेचे गाणे घालून, दुर्वासाचा शाप नसता तरीहि शाकुंतलेची अवस्था कदाचित पुढेमागे हंसपदिकेसारखीच झाली असती, असे काहीएक आगापिछा नसतां एकदम नाटककाराने सुचविले आहे असे म्हणणे धाट्याचे होईल. नाटकाच्या मध्यापर्यंत नायकाचे पात्र उत्कृष्ट रंगांनी रंगवून झाल्यावर मग एकदम त्याच्या मनाची वाईट बाजू दाखवून त्या उत्कृष्ट चित्रावर फटकन डाग पाडून ठेवावा हे खऱ्या नाटककाराला शोभण्यासारखे नाही. पण ही टीका आपणावर होऊ नये

म्हणून कालिदासाने योग्य ती व्यवस्था करून ठेवली आहे. त्यासाठी नाटकाच्या अगदी सुरुवातीलाच वैखानसाच्या तोंडी कालिदासाने जे शब्द वातले आहेत त्यांचा नीट अर्थ आपण समजून घ्यावा लागेल. 'ह्या आश्रममृगाला मारुं नको' असे वैखानसाच्या तोंडून वदवितांना 'शाकुंतला ही एक आश्रमकन्या आहे, तिला एकादी शहरांतील कन्या समजून तिच्याशी आज लग्न कर व उद्यां तिला विसरून जा असला प्रकार राजाने करू नये' अशी कळकळीची विनंतीच नाटककाराने वैखानसाच्या मुखाने त्याला केली आहे. वैखानसाच्या शब्दांतील हा ध्वनि जर आपण समजून घेतला नाही तर नाटकाच्या सुरुवातीच्या ह्या प्रसंगाचे महत्त्व नष्ट होईल.

दुष्यंत राजा एकदा शिकारीच्या निमित्ताने बाहेर पडला असतां एका मृगाचा पाठलाग करीत करीत एका तपोवनाजवळ येऊन ठेपतो. समोर पळणारा मृग त्याच्या वाणाच्या टप्प्यांत आल्यावर तो राजा त्याच्यावर वाण सोडणार इतक्यांत एक वैखानस त्या दोघांच्या मध्ये येऊन उभा राहतो आणि राजाला त्याचा वाण परत भात्यांत टाकण्यास सांगतो. राजाला असे करण्यास सांगतांना वैखानस राजाच्या नजरेस ही गोष्ट आणून देतो की, हा पुढे पळणारा मृग तपोवनांतील असल्याने राजाने त्याचा वध करू नये. येवढे म्हणून झाल्यावर लगेच तो वैखानस राजाला हेहि समजावून देण्याचा प्रयत्न करतो की तसेच पाहिले तर राजाने कोणत्याहि मृगाचा वध करू नये. कारण, कोठे मृगाचे मृदु शरीर आणि कोठे राजाचे वज्रासारखे कठोर वाण ! तेव्हा पुष्पराशि आणि अग्नि यांच्यासारखा या दोहोंतला फरक लक्षांत घेऊन राजाने खरे म्हणजे कोठल्याहि मृगावर वाण सोडण्यासारखे धोर कृत्य करू नये. पण राजाला असे सांगण्यापूर्वी वैखानसाने प्रथम 'ह्या आश्रमांतील मृगावर वाण सोडू नको' असे वजावून तो आश्रमीय मृग होता हे राजाच्या ठळकपणे निदर्शनास आणले आहे. तसेच पाहिले तर वैखानसाच्या दृष्टीने आश्रममृग आणि अरण्यमृग ह्यांत असा भेद करण्याची आवश्यकता कोठे होती ? त्याला तर सर्वच मृग सारखे ! आश्रमांतील मृगांविषयी दयाबुद्धि दाखविणे हा जितका त्याचा



## नवभारत

धर्म होता तितकाच कोठल्याहि अरण्यांतलि मृगांवद्दल दयाबुद्धि दाखविणें हाहि होता आणि वैखानसानें आपला तो धर्म नीट पाळलाहि आहे. त्या दोन प्रकारच्या मृगांत त्यानें जो भेद केला आहे तो त्याच्या स्वतःच्या दृष्टीनें नव्हे, तर राजाच्या दृष्टीनें. राजाला मृगयेची चटक असते हें वैखानसाला ठाऊक होतें. तेव्हां त्याला असें वाटलें असावें कीं आपण जर राजाला आश्रमांतलि पाविण्याची जाणीव करून दिली तर कदाचित् त्या मृगाचा जीव वांचेल. वैखानसानें ह्या आश्रममृगाला वांचविण्यासाठीं मृगांचे दोन भाग पाडून राजाला जी निरनिराळीं विनंति केली तिचें मर्म नीट लक्षांत घेतलें कीं नाटककारानें ह्या नाटकाचा जो मुख्य कथाभाग त्याला अनुलक्षून राजाला केलेली गर्भित सूचना पूर्णपणें उघड होते. वैखानसाच्या तोंडून आश्रममृग हा शब्द बाहेर पडतांच आपणांस आश्रमवासी शकुंतलेची आठवण होतेच आणि ती झाली कीं तसें करतांना नाटककाराला काय सुचवावयाचें आहे हें पण आपल्या लक्षांत येतें. ही सूचना अशी असते कीं, राजानें आश्रमांत वाढलेली शकुंतला आणि इतर शहरांत वाढलेल्या मुली ह्यांतला फरक नीट लक्षांत घ्यावा. त्या काळच्या पद्धतीस अनुसरून त्या घटकपर्यंत राजानें किती तरी मुलींवर प्रेम करून पण नंतर त्यांना विसरून जाऊन त्यांना मरणप्राय दुःख दिलें असेल ! पण तीच स्वच्छंदी वृत्ति राजानें आश्रमांत वाढलेल्या अतएव जगरहाटीपासून वेगळ्या असलेल्या शकुंतलेच्या बाबतींत दाखवूं नये, तिच्यावर आज प्रेम करून आणि मग तिला विसरून जाऊन तिला एक प्रकारें 'मारण्याचें' साहस करूं नये. नाटककारानें नाटकाच्या सुरुवातीस योजिलेलें हें मृगाचें प्रतीक लक्षांत घेतलें कीं ह्या सुरुवातीच्याच दृश्यांत सगळ्या नाटकाचें प्रतिबिंब पडलें असल्याचें आपल्या ध्यानांत येतें. राजा अरण्यांत आल्यावर तो मृग कांहीं राजाच्या भेटीस गेला नव्हता, उलट तो राजाच त्याला पाहून त्याच्या मार्गे लागला होता. नंतर तो मृग राजाकडून अगदीं मारला जाण्याच्या वेतांत होता; पण तेवढ्यांत अगदीं आकस्मिक रीत्या तेंथें येऊन ठेपलेल्या वैखानसामुळें तो वांचला ! त्याच-प्रमाणें तपोवनांत गेल्यावर राजाच प्रथम शकुंतलेला

पाहतो, तिच्यावर प्रेम करूं लागतो, आणि पुढें तिचा त्याग करून तिला मारण्याच्या वेतांत असतो. इतक्यांत एक दैवी चमत्कार अकल्पितपणें घडून येऊन शकुंतला वांचते. ह्या दोन्ही घटनांतील हें साधर्म्य आणि त्यांतून काढलेला ध्वन्यर्थ, अर्थातच आपण 'आश्रममृग' ह्याचा जो अर्थ केला आहे त्यावर आधारलेली आहेत. त्यावरून शकुंतला व आश्रममृग ह्यांचें जवळजवळ पूर्ण ऐक्य सूचित होतें. आणि नाटककाराला जर हा पहिल्याच दृश्यांतला गूढार्थ अभिप्रेत असला तर शकुंतला व आश्रममृग यांच्यांतलें अतिसाम्य प्रेक्षकांच्या मनांवर ठसाविण्याचा त्यानें अवश्य प्रयत्न केला असला पाहिजे. शकुंतल नाटक वाचीत असतां कालिदासानें असा प्रयत्न केला असल्याचें आपल्या प्रत्ययास जरूर येतें.

### मृग-प्रतीकामागील कालिदासाचा हेतु

नाटकांत ठिकठिकाणीं शकुंतलेचें वर्णन करतांना कालिदासानें तिची तुलना निसर्गातील विविध वस्तूशीं तर केलीच आहे; पण शकुंतलेचें मृगाशीं असलेलें साम्य दाखविण्याची कालिदासाला विशेष आवड होती असें वाटतें व तीहि इतकी कीं हें नुसतें साम्य दर्शवूनच त्याचें समाधान होत नाहीं, तर कित्येक ठिकाणीं कांहीं घटनांचें वर्णन करतांना त्याची मजल त्या दोघांत पूर्णपणें ऐक्य दर्शविण्यापर्यंत गेली आहे. ह्यासाठीं सुरुवातीला कांहीं उदाहरणें द्यावयाचीं झाल्यास दुसऱ्या अंकांतलि कांहीं श्लोकांचीं देतां येतील. त्यांतील अठराव्या श्लोकांत शकुंतला ही आश्रमांतलि मयूरांच्या संगतींत लहानाची मोठी झाल्याचें वर्णिलें आहे. त्याच अंकांतलि तिसऱ्या श्लोकांत राजा म्हणतो कीं आपणाला शकुंतलेला पाहिल्यापासून मृगया करावीसें वाटेनासें झालें आहे. कारण, त्याचे चंचल नयन जेव्हां त्याच्या दृष्टीस पडतात तेव्हां त्यांनींच जणू शकुंतलेला मुग्ध कटाक्ष टाकण्याचे पाठ दिले असावे असें त्याला वाटतें. अशा रीतीनें ह्या दोन श्लोकांत शकुंतलेची एकाद्या मृगासारखीच त्यांच्या संगतींत झालेली वाढ व तिच्याच दृश्य परिणाम म्हणजे तिनें त्यांच्याकडून घेतलेले पाठ हें मोठ्या चतुराईनें वर्णिलें आहे.





## शकुंतलांतील प्रतीक : मृग

पण ह्यापेक्षांहि नाटकांतील इतर दोनतीन घटना ह्या मृगप्रतीकाच्या दृष्टीने अतिशय महत्त्वाच्या आहेत. चवथ्या अंकात शकुंतला तपोवन सोडून हळूहळू राजधानीकडे जात असलेली आपल्या दृष्टीस पडते. त्या वेळेस ती तात कश्यप व तिच्या सख्या येवढ्यांचाच निरोप घेऊन थांबत नाही, तर आश्रमांतील मृग-मयूरांचा व लता-वृक्षांचाहि निरोप घेते. शकुंतला त्या वेळेस गर्भवती असते आणि तिचें मृगांशी असलेलें साम्य-नव्हे ऐक्य, प्रेक्षकांच्या मनांवर ठसविण्यासाठी कालिदासानें एका दृश्य घटनेची योजना केली आहे. शकुंतला जात असतांना तेथेंच झोंपडीच्या कडेशी एक मृगी धोंटाळत असते आणि गंमत अशी की तीहि शकुंतलेसारखीच गर्भवती असते. त्या मृगीच्या सुखरूप सुटकेवद्दल शकुंतला स्वतःच्या सुटकेइतकीच संचित असते. शकुंतलेचें मृगीशी असलेलें साम्य दर्शविण्यासाठी घेतलेल्या येवढ्या एका दृश्यानेच कालिदासाचें समाधान होत नाही; लगेच आणखी एक पाऊल पुढें टाकून तो शकुंतलेचा एक मृगरूपी पुत्रच रंगभूमीवर दाखल करतो ! शकुंतलेचा हा मानलेला पुत्र म्हणजे तिने ज्याचें लहानपणापासून मातृविहीन स्थितीत पालनपोषण केलेलें असतें असा एक मृग असतो. शकुंतला देखील ह्या तिच्या मानीव मुलासारखीच मातृविहीन स्थितीत आश्रमांत वाढलेली असते. त्या दोघांतील ह्या साम्यामुळेच की काय त्यांना एकमेकांविषयी खूप प्रेम वाटतें व शकुंतला त्या मृगाची आई बनते. ह्या तिच्या 'मृग-पुत्रा'चा उल्लेख पुनः एकदां पांचव्या अंकात येतो. तेथें दुष्यंताला शकुंतलेचें विस्मरण पडल्याचें दिसून आल्यावर त्याची स्मृति जागविण्यासाठी शकुंतला आश्रमांत घडलेल्या पूर्वीच्या एकांतांतील कांही घटना त्याला सांगत असते : एकदां दुष्यंत व शकुंतला लतागृहांत बसून गोष्टी करीत असतां तेथें तो मृग आला; दुष्यंत त्या वेळेस हातांतील कमलपत्रांदून पाणी पिण्याच्या वेतांत होता; दुष्यंताला त्याची करुणा घेऊन त्याने त्या पुत्राला तें पाणी पिण्यास दिलें; पण राजाची व त्याची ओळख नसल्याने तो तें पाणी पिईना. तेव्हां शकुंतलेने तेंच पाणी स्वतःच्या हातानें पुढें करतांच तो मृग मोठ्या आवडीने तें पाणी प्याला;

राजाला त्या प्रकाराची गंमत वाटून त्यानें विनोद केला की सर्वांनाच आपल्या नातेवाइकांविषयी विश्वास वाटतो. ह्या दोन्ही प्रसंगांमुळे शकुंतलेचें त्या मृगाशी आईचें नातें असल्यानें एकाद्या आश्रमीय मृगांत व तिच्यांत कांहीच फरक नाही हें दाखविण्याचा प्रयत्न कालिदासानें मोठ्या कौशल्यानें केला आहे.

ह्या सर्व घटनांचा नीट विचार करतां असे स्पष्टपणें नजरेस येतें की शकुंतला ही सगळ्यांना आश्रमांतल्या मृगासारखीच वाटत असे आणि म्हणून नाटकाच्या सुरुवातीला आणलेल्या प्रसंगांतील मृग-प्रतीक प्रेक्षकांच्या लक्षांत आणून देण्याचा नाटककाराचा हेतु असावा. दुर्वासाचा शाप नसता तरीहि त्यागाची भीति शकुंतलेच्या आयुष्यांत सदैव होतीच. आणि कालिदासालाहि त्याची पूर्ण जाणीव होती. परंतु दुष्यंत हा राजा असल्यामुळे आणि कालिदास हा एक राजकवि असल्यानें राजेलोकांच्या प्रेमांतला पोकळपणा त्याला स्पष्टपणें दाखवितां येत नव्हता. त्यामुळे त्याला ह्या प्रतीकात्मक प्रयोगाचा अवलंब करणें भाग पडलें असावें. एकाद्या मुलीशी आज प्रेमविवाह करून काळांतरानें तिला विसरून जाण्याची राजाची वृत्ति त्यानें शकुंतलेबाबतहि दाखवावी हें कालिदासाला मानवण्यासारखें नव्हतें. शकुंतलेला या आपत्तीतून सोडविण्याची कालिदासाला एकच आशा होती. आणि ती म्हणजे राजाच्या नजरेत शकुंतला व इतर स्त्रिया ह्यांच्यांतला फार महत्त्वाचा फरक आणून देणें हीच होय. वैखानसानें ज्याप्रमाणें एकंदरीत कोणत्याच मृगाला राजानें मारणें अयोग्य होय असें म्हटलें आहे, त्याचप्रमाणें खरें पाहिलें तर राजानें कोणत्याच स्त्रीच्या बाबतीत लग्नानंतर तिला विसरून जाण्याची अनुदारवृत्ति दाखविणें योग्य नव्हे; पण जर त्या काळच्या परिस्थितीप्रमाणें राजा मधून मधून चैनीसाठी मृगया करीत असला आणि त्याचप्रमाणें तत्कालीन पद्धतीप्रमाणें एकाहून अनेक स्त्रियांशी लग्नेंहि करीत असला तरी त्यानें निदान तपोवनांत आल्यावर इतर मृग व आश्रममृग आणि इतर स्त्रिया व शकुंतला ह्यांच्यांतला मूलभूत फरक तरी लक्षांत ठेवावा. आणि त्यांना मारूं नये. ह्यांपैकी पहिली सूचना वैखानसा-



## नवभारत

ने “आश्रममृगोऽयं न हन्तव्यो न हन्तव्यः” असे हात उंच करून राजाला वजावतांना प्रत्यक्ष केली आहे आणि दुसरी सूचना मृगप्रतीकाचा सुंदर उपयोग करून त्याच्या द्वारे कालिदासाने साधली आहे. कालिदास अशी संधि कशी दवडील ?

हे सगळे म्हटल्यावर देखील एक गोष्ट सांगावीशी वाटते, ती ही की ‘आश्रममृग’ ह्या वैखानसाने उपयोजिलेल्या शब्दांचा जो प्रतीकात्मक अर्थ येथे दाखविला आहे, तो काही अगदीच उघड उघड दिसत नाही. त्या अर्थाच्या समर्थनार्थ वर शकुंतलेची जी वर्णने, तसेच नाटकांतले जे प्रसंग उद्धृत केले आहेत ते देखील संस्कृत साहित्यांत कोठल्याहि विशिष्ट प्रयोजनाशिवाय सहजासहजी सापडण्यासारखे आहेत. शिवाय ह्या नाटकाचा पूर्वभाग तपोवनांत घडत असल्याने शकुंतलेचे मृगशी दाखविलेले साम्य वा ऐक्य तेथील वातावरणाशी सर्वथैव सुसंगत आणि

सहज खुलून दिसण्यासारखे आहे. अर्थातच तसे करणे तांना नाटककाराचा काही विशिष्ट हेतु कदाचित नसेलही. शकुंतलेचे मृगशी अथवा तिच्या डोळ्यांचे हरिणाच्या डोळ्यांशी साम्य हा नुसता संस्कृत-काव्य-संकेताचाहि भाग असेल. पण हे जर खरे असेल तर कालिदासाने एक मोठी संधि हाताशी आली असता निव्वळ वायां घालविली असेच म्हणावे लागेल. पण प्रतीक हे केव्हाहि झाले तरी नुसते सूचवावयाचे असते, शब्दांनी स्पष्ट करून दाखवावयाचे नसते. आणि कालिदासाच्या काव्य-नाट्य-गुणांचा प्रकर्ष त्याच्या प्रभावी सूचकतेतच आढळतो हे लक्षांत घेतले तर त्याच्यावर संधि फुकट दवडल्याचा आरोप करणे जरा धाष्ट्याचेच होईल. तेव्हा एकंदरीत विचार करतां वर विवेचन केलेले मृग-प्रतीक कालिदासालाहि बहुधा अभिप्रेत असावे असेच म्हणावेसे वाटते.

## स्वतःचे उत्कृष्ट व्यंगचित्र !

‘आपणास एकदां स्वतःचेच एक उत्कृष्ट व्यंगचित्र कसे पाहावयास मिळाले’ याचद्वल जॉर्ज बर्नार्ड शॉ यांनी आपली एक मजेदार आठवण सांगितली आहे. ते एकदां एके ठिकाणी निमंत्रणावरून भोजनाला गेले. वरच्या यजमानीणवाई पुढे येऊन शॉसहिबांचे स्वागत करू लागल्या. त्या स्वागत करीत असतांना शॉ-साहेबांना त्यांच्यामागे थोडे पलीकडे आपले स्वतःचे चित्र असलेले दिसून आले. ते स्वतःचे चित्र पाहून शॉ-साहेब स्वतःशी पुटपुटले—“वाः ! हे मात्र आहे हं आपले हुबेहुब चित्र ! आपली मुलुखावेगळी छत्री यांत अगदी बरोबर सावलेली दिसते आहे ! अर्थात् सत्य कठोर असले तरी कवूल केले पाहिजे की आपले इतके हुबेहुब चित्र आपण कधी जन्मांत पाहिले नसेल !”. शॉनी पुढे म्हटले आहे,—“मी मनाशी असा विचार करीत त्या चित्राजवळ जाऊं लागलों तो आश्चर्य असे की, जसजसा त्या चित्राजवळ मी जाऊं लागलों तो प्रत्येक पावालागणीक माझे चित्र अधिकच हुबेहुब उठून दिसू लागले ! शेवटी माझ्या डोक्यांत प्रकाश पडला की हा तर आरसाच आहे !”



## सद्धर्म कोणता ?

[ भारतीयांना परिचित असलेल्या तीन सनातन पंथांचे एकत्र अवलोकन करणे विचारप्रवर्तक व उद्बोधक आहे. ]

— १ —

हैं विश्व कोणीं कधि निर्मियेलें ?  
उत्पन्न झालें अथवा स्वतः हैं ?  
तें गूढ कोणासहि आकळेना,  
नाना जनीं चालत तर्क नाना.

ज्या अंत, आरंभ मुळींच नाही,  
आकार नाही, गुण ज्यास नाही,  
ज्या वर्णितां वेदहि 'नेति' बोले,  
त्या ईश्वरानें जग निर्मियेलें.

त्यालाच ज्ञानी म्हणतात ब्रह्म,  
ज्यापासुनी विश्व असे उदेले.  
अन् सांख्य सांगे प्रकृती पुरुष  
हीं आदितचें जग निर्मितात.

वेदान्त बोले, "प्रकृती पुरुष  
समर्थ नाहीत तसें कराया,  
संयोग त्यांचा घडवून माया  
निर्मावया विश्व करी सहाय्या."

वेदान्त सांगे उकलून गूढ,  
"जें जें दिसे तें सगळेंच खोटें;  
मिथ्या जगत, एकच सत्य ब्रह्म;  
त्या ब्रह्मरूपा भज ईश्वराला."

— २ —

हैं विश्व कोणीं कधि निर्मियेलें ?  
उत्पन्न झालें अथवा स्वतः हैं ?  
तें गूढ कोणासहि आकळेना,  
नाना जनीं चालत तर्क नाना.

चार्वाक बोले, "जग हें स्वयंभू.  
भूमीवरी वाहत जेथ पाणी,  
शेवाळ तेथें उगवे; तसें हें  
उत्पन्न होई, विलयास जाई.

"ते वेद थोतांडाचि ब्राह्मणांचें.  
कर्ता नियंता न कुणी जगाचा.  
तें ब्रह्म, आत्मा, परमात्मबोल  
सव् झट ! जाणा जग नाशवंत.

"ना देव, ना स्वर्ग, न पापपुण्य,  
नाहीं पुनर्जन्म, न कर्मबन्ध.  
हा देह चाले तइं सौख्य भोगा,  
हा दग्ध होतां सुख सांग कैचें ?

"जा कर्ज काढा, सुख आज भोगा.  
होई उद्यां काय ? कशास चिंता ?"  
चार्वाक झाले बहु सौख्यवादी,  
आहेत, होतील पुढें असंख्य.

— ३ —

हैं विश्व कोणीं कधि निर्मियेलें ?  
उत्पन्न झालें अथवा स्वतः हैं ?  
तें गूढ कोणासहि आकळेना,  
नाना जनीं चालत तर्क नाना.

भेदे कुणी पृच्छक गौतमाला,  
शंका विचारी, तइं बुद्ध बोले,  
"बा ! देव आहे अथवा नसे तें  
नाहीं मला माहित सांगुं कैसें ?





“हैं विश्व हो भिन्न पळापळाला  
ज्योती दिव्याची वदले जशी ती.  
विश्वावरी चालत कर्मसत्ता,  
प्राणी जगीं सर्वहि कर्मवद्ध  
जो टाळतो कर्मविपाक त्याला  
निर्वाण लाभे, न पुनश्च जन्म.  
वा ! देव आहे अथवा नसे ही  
पृच्छा नको, आचर कर्मधर्म.

“संसार दुःखें भरला असे हा—  
डोळ्यांतुनी आजवरी गळालें  
सातां समुद्रांतुनि जास्त पाणी !  
तू दुःख-निर्मूलन-मार्ग जाण.”

सद्धर्म सांगे मग बुद्धदेव,  
“दारू पिणें, वादन, नृत्य, गान,  
शय्या मऊ, भोजनही अकाल,  
ही त्याज्य सारी; धनलोभ सोडो,  
घेऊं नये तें न दिलें तुला जें,  
(अस्तेय याला म्हणतात जाण.)  
वा ! ब्रह्मचर्याहि मनें शरीरें  
पाळोच मानीं परनार माता.

“सत्यासि मानीं, वद सत्य वाणी,  
पाळीं अहिंसा जननी दयेची,  
शांती, दया, प्रेम मनीं धरोनी  
जा वेंच आयुष्य परोपकारें.”

—भि. अ. परच.

## कलावंतांचे रहस्य

चीनमधील सर्वश्रेष्ठ सुतार चिंग हा लांकूड कापून त्याचा वाद्य ठेवण्याकरितां एक स्टँड बनवीत होता. स्टँड तयार झाल्यावर तो जेव्हां लोकांनी पाहिला तेव्हां त्यांतील अप्रतिम कारागिरी वगून ते आश्चर्याने थक्क झाले ! हा स्टँड तयार करणारा कारागीर निःसंशय देवकोटीतीलच असावा, असे त्यांना वाटले. त्या स्टँडच्या सौंदर्याने आश्चर्यचकित झालेला ‘लू’च्या राजपुत्राने चिंगला विचारले, “तुझ्या कलेमध्ये येवढी काय जादू आहे रे ?”

चिंगने उत्तर दिले, “महाराज, त्यांत जादूविदू काहीं नाहीं, पण एक गोष्ट मात्र आहे. जेव्हां मला असा स्टँड बनववायाचा असतो, तेव्हां माझी शक्ति दुसऱ्या कोणत्याहि कामांत खर्च होऊन कमी होऊं नये याची मी खबरदारी घेतों. पहिल्या प्रथम मी माझे मन अगदीं निश्चित, शान्त करतो. अशा अवस्थेत तीन दिवस गेले म्हणजे ‘ह्या कामापासून आपल्याला कांहीं बक्षीस मिळावयाचें आहे,’ याचाहि मला संपूर्णपणे विसर पडतो. अशा स्थितीत पांच दिवस जातात. नंतर ‘ह्यापासून आपल्याला पुढे कांहीं कीर्ति मिळावयाची आहे’ हा देखील विचार माझ्या मनांतून मी काढून टाकतो. असे सात दिवस जातात. मग ‘मला हातपाय आहेत, शरीर आहे,’ याचें देखील भान राहत नाहीं. मग राजा किंवा राजाचा दरबार याचें अस्तित्वहि मी विसरून जातो. माझ्या सर्व शक्ती, तसेंच माझे सर्व कौशल्य एकवटतें, कोणत्याहि बाह्य गोष्टींनीं माझा चित्तविक्षेप होत नाहीं. अशा समार्थीत मी पर्वताच्या पायथ्याशी असलेल्या अरण्यांत शिरतो आणि योग्य असे झाड शोधून काढतो. मला जो आकार पाहिजे असतो त्याच आकाराचें झाड मला सांपडतें. माझ्या मनश्चक्षुसमोर करावयाचा स्टँड उभा राहतो. लगेच मी कामाला सुरुवात करतो—येवढ्या विशिष्ट गोष्टींशिवाय माझ्याजवळ दुसरे खरोखरी कांहीं नाहीं. माझ्या नैसर्गिक शक्ती त्याचप्रमाणे अरण्याचें सामर्थ्य या दोन्हीमध्ये सुसंवाद किंवा एकतानता मी निर्माण करूं शकतो. माझ्या कर्तात जें दिव्यत्व दिसून येत असेल, त्याला कारण हेंच.”

—च्यूअँग त्सू





# आर्यांची विवाहसंस्था

डॉ. के. ल. दसरी

मागील लेखांत फार प्राचीन काळचे आर्यांच्या विवाह-संस्थेचे मुख्य स्वरूप वर्णन केले. त्या स्वरूपांत कोणता बदल झाला व तो कोणत्या कारणाने झाला हे आतां दाखवावयाचे आहे.

पूर्वी एकाच गोत्रांतील स्त्रीपुरुषांना त्यांमध्ये चार पिढ्यांचे अंतर असल्यास विवाह करता येत असत. पण पुढे एकाच प्रवराच्या व अर्थात एकाच गोत्राच्या स्त्री-पुरुषांस विवाह करण्याची मनाई झाली; सपिंड शब्दाची व्याख्या बदलून सापिंड्य-संबंध सात पिढ्यांपर्यंत मानण्यांत येऊ लागला. आणि अशा सपिंडांना विवाह करण्याची मनाई झाली. ह्यालाच Sept-Exogamy आणि सपिंड Exogamy असे म्हणतात. मागील लेखांत जे वर्णन केले आहे, त्यावरून हे सध्यां चालू असलेले प्रतिबंध पूर्वकाळी नव्हते, हे अगदी उघड आहे. ह्या-संबंधी श्री. करंदीकर ह्यांनी लिहिलेला Hindu Exogamy हा ग्रंथ वाचनीय आहे. त्यांनीही प्रतिबंध मागाहून उत्पन्न झाले हे आपल्या ग्रंथांत उत्तम रीतीने दाखविले आहे. म्हणून त्यासंबंधी येथे विचार करण्याची गरज मला दिसत नाही. हे प्रतिबंध कां व कसे उत्पन्न झाले ह्याचाच विचार मी ह्या लेखांत करणार आहे.

## सगोत्रविवाह-प्रतिबंधाची उपपत्ति

ह्या प्रतिबंधाची उपपत्ति अनेकांनी अनेक तऱ्हांनी लावण्याचा प्रयत्न केला आहे; परंतु ते सर्व प्रयत्न समाधानकारक नाहीत असेहि श्री. करंदी-

करांनी आपल्या ग्रंथांत दाखविले आहे; आणि त्यांनी स्वतःचीहि एक उपपत्ति दिली आहे. ती उपपत्ति अशी की हिंदुस्थानच्या मूळच्या रहिवाशां- (Aboriginals) मध्ये जे असे प्रतिबंध चालू होते, तेच आर्यांनी आपण त्या मूळच्या रहिवाशांपेक्षा नीतीने वरचढ आहो असे दाखविण्याकरतां आणि त्यांच्यावर नैतिक विजय मिळविण्याकरितां आपणांत चालू केले. परंतु ही श्री. करंदीकरांची उपपत्ति मला ग्राह्य वाटत नाही. त्याचे कारण असे : शतपथ ब्राह्मणामध्ये हे प्रतिबंध नाहीत हे मागील लेखांत आपण पाहिलेच आहे. शतपथ ब्राह्मण हे पांडवांचा नातू जनमेजय ह्याच्या कारकीर्दीत इसवी सनापूर्वी ११५० च्या सुमारास रचले गेले. हे प्रतिबंध अर्थातच त्या काळानंतर उत्पन्न झाले; आणि त्या काळापर्यंत आर्यांनी निदान उत्तर हिंदुस्थानांत तरी मूळच्या रहिवाशांवर नैतिक विजय मिळविला होता. शतपथ ब्राह्मणाच्या काळापर्यंत मूळ रहिवाशांवर नैतिक विजय मिळविण्याकरितां आर्यांना हे प्रतिबंध चालू करण्याची आवश्यकता जर वाटली नाही, तर त्यानंतर तरी ती कां वाटायी ह्याची कल्पना करता येत नाही. ह्यावरून श्री. करंदीकरांची ही उपपत्ति इतरांच्या उपपत्तींप्रमाणेच असमाधानकारक आहे हे उघड आहे.

मला तर ह्या प्रतिबंधांची उपपत्ति निराळ्याच प्रकाराने लागते असे वाटते. मूळच्या मनुस्मृतीमध्ये विवाह-प्रतिबंध-नियम सांगतांना महाभारतातील

\* मागील ज्या लेखाचा उल्लेख लेखकाने या लेखांत जागोजाग केला आहे तो नवभारताच्या पहिल्या म्हणजे ऑक्टोबर १९४७च्या अंकांत प्रसिद्ध झाला आहे.—का. सं.



## नवभारत

उतान्यांत योजले आहेत त्याप्रमाणेच अन्वय आणि सर्पिंड हे शब्द योजिलेले असावे. किंवा असें देखील म्हणतां येईल की महाभारतांतील उतान्यांतच हे शब्द मूळ मनुस्मृतीवरून घेतले असले पाहिजेत. महाभारतांतील उतान्यांत ह्या शब्दांचा अर्थ कसा असावा हें मी दाखविलेंच आहे. परंतु पुढें वेद अपौरुषेय आहेत व मनुस्मृति अपौरुषेय आहे अशी कल्पना जेव्हां रुढ झाली तेव्हां त्यांतील प्रतिबंधक शब्दांचा करतां येईल तितका विस्तृत अर्थ करणें हेंच धर्म्य असें वाटूं लागलें असावें. “न जाणो, ‘सर्पिंड म्हणजे चार पिढ्यांपर्यंतच’ असा अर्थ केला, परंतु मूळ अर्थ जर ‘सात पिढ्यांपर्यंत’ असा असेल तर केवढा धार्मिक अनर्थ होईल,” ह्या भीतीमुळे ‘सर्पिंड म्हणजे सात पिढ्यांपर्यंत’ असाच अर्थ करण्याची प्रवृत्ति रुढ झाली असली पाहिजे. अन्वय शब्दाचा अर्थ देखील असाच विस्तृत केला गेला असावा. मागें दाखविल्याप्रमाणें पूर्वी सर्पिंड म्हणजे तीन पिढ्यांपर्यंत किंवा दोन पिढ्यांपर्यंत असा अर्थ होता; परंतु आतां सर्पिंड ह्याचा सात पिढ्यांपर्यंत असा अर्थ केला गेला. अन्वय ह्याचा अर्थ देखील तीन पिढ्यांपर्यंत असाच होता हें मागें दाखविलेंच आहे. तो आतां सर्व गोत्रजांस अनंत पिढ्यांपर्यंत लागू करण्यांत आला. ह्याप्रमाणें सगोत्र-विवाह-प्रतिबंध आणि सांप्रत चालू असलेला सर्पिंड-विवाह-प्रतिबंध हे रुढ झाले असावे असें मला वाटतें. हे रुढ होतांना ‘समानप्रवर’ म्हणजे ‘एकाच प्रवराचे’ जे लोक ते ‘एकाच गोत्राचे’ पुरुष, अशी कल्पना रुढ झाली असावी. वेद अपौरुषेय आहेत ही कल्पना बुद्धानंतर कांहीं काळानें बुद्धाचें वजन कमी करण्याकरितां उत्पन्न झाली असावी. अर्थात् ह्याच सुमारास हे दोन प्रकारचे प्रतिबंध निर्माण झाले असावे. सगोत्र-विवाह-प्रतिबंध सांगणारा बौधायन हाच पहिला ग्रंथकार आहे आणि तो ह्याच काळाच्या सुमारास झाला आहे. गौतमस्मृति व वासिष्ठ-स्मृति ह्यांत सगोत्रविवाह-प्रतिबंधाचा थोडासा निर्देश आहे; पण तो मागाहूनहि घातला असण्याचा संभव आहे. तथापि त्यांचाहि काळ बौधायनाच्या फार पूर्वीचा नाही. एकूण बुद्धानंतर वेदांना व मनुस्मृतीला जें

अपौरुषेयत्व आलें त्यामुळे हे दोन विवाह-प्रतिबंध सुरू झाले असावे असें मानण्यास कोणतीच हरकत नाही. ह्याप्रमाणें आर्यांच्या विवाहसंस्थेचें मुख्य स्वरूप आणि त्यांत झालेला बदल व त्याचें कारण यांचें वर्णन केलें आहे. आतां आर्यांच्या विवाह-संस्थेची दुसरी अप्रधान लक्षणे आहेत त्यांचेहि वर्णन करणें जरूर आहे.

### बहुपत्नीकत्वास मनाई नव्हती

ह्यांपैकी एक महत्त्वाचें लक्षण असें आहे कीं जरी एक मनुष्य बहुधा एकच पत्नी करित असे, तरी प्रसंगविशेषीं त्याला अधिकहि स्त्रियांशीं विवाह करतां येत असे. ह्यासंबंधीचा पुरावा इतका भरपूर आहे कीं तो येथें देण्याची गरज वाटत नाही. डॉ. अ. स. अलतेकर ह्यांच्या ‘The Position of Women in Hindu Civilization’ या ग्रंथांत व I. J. Meyer ह्यांच्या ‘Sexual Life in Ancient India’ ह्या ग्रंथांत तो पुरावा पाहावयास मिळेल.

विधवांचा पुनर्विवाह होऊं शकत असे.

दुसरें एक लक्षण विधवांना पुनः विवाह करतां येत असे किंवा नियोग-विधीनें संतति उत्पन्न करतां येत असे, हें आहे. महाभारतांतील आदिपर्वांतील १०४थ्या अध्यायांत दीर्घतम्याचा इतिहास दिलेला आहे. त्यावरून त्या ऋषीच्या पूर्वी विधवांचा पुनर्विवाह होऊं शकत असे हें स्पष्ट दिसतें. तो ऋषि आपल्या जन्मापासून अंधळा होता; तरीहि तो वेद-वेत्ता असल्यामुळे आतांच्या विद्वानांस जशा सुंदर वायदा मिळतात, त्याप्रमाणें त्याला सुंदर वायको मिळालेली होती. परंतु तो अंधळा असल्यामुळे, त्याला व त्याच्या मुलाला पोसण्याकरितां त्याच्या वायकोस श्रम करावे लागत, म्हणून ती त्याचा द्वेष करित असे. पुढें ती त्यास सोडून गेली तेव्हां दीर्घ-तमा ऋषीनें विधवाविवाह-प्रतिबंधक कायदा सुरू केला. तो म्हणाला:—

अद्यप्रभृति मर्यादा मया लोके प्रतिष्ठिता ॥३४॥

एक एव पतिर्नार्या यावज्जीवं परायणं ॥

मृते जीवति वा तास्मिन् नापरं प्राप्नुयान्नरम् ॥३५॥

अभिगम्य परं नारी पतिष्यति न संशयः ॥

अपतीनां तु नारीणां अद्यप्रभृति पातकम् ॥३६॥





## आर्यांची विवाहसंस्था

यद्यस्ति चेद्वनं सर्वं वृथाभोगा भवन्तु ताः ॥  
अकीर्तिः परिवादाश्च नित्यं तासां भवन्तु वै ! ॥३७॥

—महाभारते, आदिपर्वणि, अध्यायः १०४.

अर्थः—आजपासून मी एक नवीन मर्यादा समाजांत निर्माण केली आहे. ॥ ३४ ॥ कोणत्याही स्त्रीला ती जिवंत आहे तोंपर्यंत एकच पति राहील, मग तो पति मेलिला असो किंवा जिवंत असो; तिला दुसरा पति करता येणार नाही. ॥ ३५ ॥ त्या पतीशिवाय इतर मनुष्यांशी गमन केल्याने तिचा अधःपात होईल. त्याचप्रमाणे ज्या स्त्रिया कोणत्याही मनुष्याशी विवाह करणार नाहीत, त्याही पापी होतील ॥ ३६ ॥ अशा पति न करणाऱ्या बायकांजवळ जरी पुष्कळ धन असले आणि त्यांना जरी पुष्कळ मुले झाली, तरी ती त्यांची कायदेशीर मुले होणार नाहीत (वृथाभोगा). पण ज्या पुरुषापासून ती मुले झाली असतील, त्याची मात्र ती कायदेशीर मुले होतील. अशा स्त्रियांची अपकीर्ति आणि निंदा देखील होईल. ॥ ३७ ॥

ह्या दर्शितमा ऋषींचा काळ इसवी सनापूर्वी १६७७च्या सुमारास येतो, असे तो बलीचा समकालीन असल्यामुळे ठरते; आणि बलीचा काळ हा आहे असे मी 'Astronomical Method and its Application to the Chronology of Ancient India' ह्या ग्रंथांत दाखविले आहे (Para. 58.).

ह्या महाभारतातील वचनावरून असे ठरते की इसवी सनापूर्वी १६७७च्या अगोदर विधवा स्त्रियांना पुनः विवाह करिता येत असे. परंतु ह्यानंतरही ज्या मुलींचा विवाह मैथुन-विधीने पूर्ण झाला नसेल, त्यांना त्यांचा पति मेल्यानंतर पुनः विवाह करिता येत असे, हे वसिष्ठ-स्मृतीतील पुढील वचनांत सांगितले आहेः—

पाणिग्रहे मृते बाला केवलं मन्त्रसंस्कृता ।

सा चंदक्षतयोनिः स्यात् पुनः संस्कारमर्हति ॥६६॥

—वसिष्ठ-स्मृति, अध्याय १७.

अर्थः—जर एकाद्या मुलीचा पाणिग्रहण करणारा म्हणजे पति मरण पावेल आणि त्याच्याशी ती फक्त मंत्राने युक्त झाली असेल, पण मैथुन-विधीने युक्त झाली नसेल, तर तिला पुनः दुसरा पति करून देणे योग्य आहे. ....' इतर स्मृतीतही अशीच वचने आहेत.

## नियोग-विधीची चाल

आतां नियोगाबद्दल विचार करावयाचा आहे. नियोगाविधि हा पति मेल्यावर किंवा पति जिवंत असतानाही करिता येत असे. पति जिवंत असताना तो आपल्या स्त्रीला दुसऱ्या कोणा पुरुषाशी संतती-करितां मैथुन करण्याची आज्ञा देत असे व त्या पुरुषाशी असा करार करून घेत असे की जी संतति होईल ती त्या पुरुषाची न होतां आपली (मूळ पतीची) होईल. पति मेल्यानंतर त्याचे नातलग त्याच्या पत्नीला कोणा एकाद्या पुरुषाशी मैथुन करणाऱ्या सांगत असत आणि त्या पुरुषाकडून असा करार करून घेत असत की उत्पन्न होणारी संतति ही त्या स्त्रीच्या पतीची होईल. दोन्ही प्रसंगां होणारी संतति त्या स्त्रीच्या पतीची होत असे, मैथुन करणाऱ्या पुरुषाची होत नसे; ह्यालाच नियोग असे म्हणतात. पुत्राचे जे बारा प्रकार सांगितले आहेत त्यांमध्ये औरस हा सर्वांत श्रेष्ठ असला तरी नियोगापासून उत्पन्न झालेला पुत्र त्याच्याच खालचा इतर दहाहिपेक्षां श्रेष्ठ समजला जात असे. वसिष्ठ म्हणतो—

द्वादश इत्येव पुत्राः पुराणदृष्टाः ॥ १२ ॥

स्वयमुत्पादितः स्वक्षेत्रे संस्कृतावां प्रथमः ॥ १३ ॥

तदामे नियुक्ताया क्षेत्रजो द्वितीयः ॥ १४ ॥

अर्थः—पुराणांमध्ये बारा प्रकारचे पुत्र सांगितले आहेतः पहिला, सर्वश्रेष्ठ म्हणजे मनुष्याने मंत्राने संस्कृत केलेल्या आपल्या पत्नीच्या ठिकाणी स्वतः उत्पन्न केलेला औरस पुत्र. असा पुत्र न झाला तर गुणकमाने दुसरा, त्याच्या बायकोच्या ठिकाणी दुसऱ्याने त्याच्या किंवा त्याच्या बांधवांच्या आज्ञेने उत्पन्न केलेला; ह्याला क्षेत्रज पुत्र असे म्हणतात.

नियोगाविधीचा पुरावा इतका प्रसिद्ध आणि भरपूर आहे की तो येथे देण्याची गरज वाटत नाही.

## आर्य विवाहसंस्थेचे मुख्य साध्य : पुरुषसंतति

आर्य विवाह-संस्थेचे आणखी एक लक्षण असे आहे की विवाहाचा हेतु केवळ इंद्रियसुख मानले जात नसे, तर संतति, पुरुषसंतति, हे त्याचे मुख्य साध्य मानले जाई. म्हणूनच कायद्याने नियोगाची परवानगी होती. आणि म्हणूनच नियोगानेही पुत्र





## नवभारत

न शाला तर दत्तक पुत्र घेण्याची व देण्याची काय-  
द्याने परवानगी होती. नियोग जसजसा बंद झाला  
तसतसे दत्तक पुत्राचे महत्त्व वाढत गेले. हे, विवाहाचा  
उद्देश पुरुष-संतति होता, ह्यामुळेच घडून आले.

प्रत्यक्ष विवाहविधि कसा होता ह्याचे विवेचन  
मी येथे करणार नाही. प्रत्येक समाजामध्ये हा विवाह-  
विधि निरनिराळ्या प्रकारचा असतो व तो कसाहि  
प्रकारचा असला तरी तो चांगला समजला गेला  
पाहिजे. कारण, त्यामुळे त्या त्या समाजात पति-  
पत्नीत्व उत्पन्न होतं. म्हणून मी आतां विवाहामुळे  
जे कायदेशीर हक्क उत्पन्न होतात, त्यांचे वर्णन  
करतो. त्या हक्कांचा विचार चार प्रकरणांत केला  
पाहिजे. काम म्हणजे मैथुनाचा अधिकार, संततीची

मालकी म्हणजे प्रजा, संपत्तीची मालकी म्हणजे  
अर्थ, आणि धर्मविधि करण्याचा अधिकार म्हणजे  
धर्म. आजहि सरासरी इसवीसनपूर्व २००० वर्षे  
या काळापासून विवाहविधीमध्ये पति 'धर्मे चार्थे  
च कामे च नातिचरामि' म्हणजे 'धर्म, अर्थ आणि  
काम ह्यांमध्ये मी तुझे अतिक्रमण करणार नाही'  
असा आपल्या स्त्रीशी, शपथ घेऊन, करार करतो.  
मला असे वाटते की काम ह्या शब्दामध्येच संततीच्या  
मालकीचा अंतर्भाव होतो. आणि त्यावरून ह्या  
शपथेचा अर्थ असा होतो की उत्पन्न झालेली संतति  
कायदेशीर रीतीने आपल्या दोघांचीहि होईल.  
ह्या चारहि प्रकरणीं अत्यंत प्राचीन काळां काय  
स्थिति होती याचा विचार आतां पुढे करू.

## स्वप्नाळू जीवन आणि वाङ्मयनिर्मिति

राचर्ट लुई स्टीव्हन्सन यांच्या डॉ. जेकील आणि मि. हाइड ह्या सुप्रसिद्ध गोष्टीचे मूळ  
स्टीव्हन्सनला पडलेल्या एका स्वप्नांत आहे. स्टीव्हन्सनच्या पत्नींनी त्यासंबंधी म्हटले आहे की, "एकदां  
पहाटे मी दचकून जागी झाल्ये. लुई हे झोपेतच भिऊन ओरडत आहेत असें मला दिसले. त्यांना कांहीं  
भयंकर स्वप्न पडले असवें असें मला वाटून मी त्यांना जागे केले. जागे झाल्यावर ते मला रागावून म्हणाले,  
'मला कशाला जागे केलेस? किती सुंदर आणि कल्पनारम्य गोष्ट मी स्वप्नांत अनुभवित होतो!'  
त्या गोष्टीतील रूपपरिवर्तनाचा पहिला प्रसंग घडला त्याच वेळीं मी त्यांना उठविले होते." स्टीव्हन्सनच्या  
कादंबऱ्यांतील संविधानके, प्रसंग, पात्रे व कांहीं ठिकाणचे संवाद यांच्यापाठीमागे त्याला पडलेल्या स्वप्नांची  
फार मोठी प्रेरणा आहे.

चालझेंकच्या कादंबरीतील पात्रे नाना प्रकारचीं आणि असंख्य असून त्यांत मानवी स्वभावांचे  
निरनिराळे अनुभव व नमुने दिसून येतात. न्हावी, गुलहौशी विलासी, मोठमोठ्या घराण्यांतील स्त्रिया,  
वेश्या, मोठमोठे व्यापारी, शेतकरी, कंजूप, कलावंत, गूढवादी, गुन्हेगार अशा किती तरी व्यक्तींचीं शब्दचित्रे  
त्याने रंगविली आहेत! पण त्याचे स्वतःचे जीवन मात्र एकाद्या भिक्षूप्रमाणे माणूसघाणे आणि एकलकोंडे  
होते. त्याचा जगाशी संबंध क्वचित् येत असे. कधी काळी तो जर एकांतांत बाहेर आला तर बाह्य जगाला  
एकाद्या दिवाभीताप्रमाणे बुजत असे. अति अंतर्मुख होऊन स्वप्नाळू बनलेल्या, कांहीं अत्याचारी कृतीकरितां  
आमुसलेल्या अशा आपल्या कल्पनाशक्तीने निरनिराळी वाङ्मयसृष्टि निर्माण करून त्याने आपली जीवनाची  
भूक भागविली. संपत्ति, साहस आणि कीर्ति यांबद्दलची त्याची नैसर्गिक क्षुधा त्याच्या स्वप्नमय जीवनांत  
अवतरून तिने वाङ्मयाचे स्वरूप धारण केले.



## प्रतारणा

स्टीफन झाएग [ अनुवादक : श्री. शान्तिकुमार शहा ]

\* गेल्या वर्षी उन्हाळ्यांत मी कॅडेनाविया इथें एक महिना घालविला. लेक कामोच्या तीरावर जी लहान लहान शहरं वसलीं अहित तिथेंच कॅडेनाविया आहे. त्या ठिकाणी असलेल्या दाट झाडीमधून दिसणाऱ्या पांढऱ्या शुभ्र बंगल्यांमुळं तर त्या ठिकाणाला विलक्षणच शोभा प्राप्त झाली आहे. पावसाळ्याच्या दिवसांत ज्या वेळीं तिथें लोकांची अतिशय गर्दी असते त्या वेळीं देखील तिथें सर्वत्र सामसूम असते असं म्हणतात. मी तिथें गेलों ते ऑगस्ट महिन्यांतील उन्हाळ्याचे दिवस होते आणि त्या वेळीं तर साहजिकपणेंच तिथें विलक्षण शांतता होती. मी ज्या हॉटेलांत उतरलों होतों तें तर जवळजवळ रिकामंच होतं. त्या वेळीं हॉटेलांत जे कांहीं थोडे लोक होते ते सारे एक-मेकांकडे आश्रयानं पहात. कारण, अशा या दिवसांत तिथें राहणाऱ्या इतर साऱ्या व्यक्तींविषयीं प्रत्येकाला आश्चर्य वाटावं हें साहजिक होतं. तिथें राहणाऱ्या इतर साऱ्या व्यक्तींपेक्षां तिथें असलेल्या एका वयस्क व्यक्तीविषयीं मला सर्वांत जास्त कुतूहल वाटत होतं. सिगरेटच्या धूम्रवल्यांकडे पहात विचार करण्यांत अथवा एकाद्या पुस्तकाचीं पानं विमनस्करपणें चाळण्यांत तो दिवसाचा सारा वेळ घालवीत असे. एकदोन दिवस सारखा पाऊस पडत होता आणि त्या वेळीं आमची दोघांची ओळख झाली. त्याची वागणूक इतक्या आपुलकीची होती कीं लवकरच आमच्या दोघांच्या वयांतील सारं अंतर नार्हिसं झालं आणि आमची चांगलीच मैत्री जमली.

लिहोनिया इथें त्याचा जन्म झाला होता आणि इंग्लंड व फ्रान्स या दोन देशांत त्याचं शिक्षण झालं होतं. राहण्याचं असं त्याचं कुठलंही विशिष्ट ठिकाण नव्हतं, कीं त्याचा स्वतःचा असा कुठलाहि व्यवसाय नव्हता. घरादाराचे पाश नसलेला तो एक भटक्या होता. योगायोगानं आपण ज्या ज्या ठिकाणीं जाऊं तेथील सौंदर्याची मनसोक्त तूट करणं हा त्याच्या मनोवृत्तीचा धर्म होता. साऱ्या कला त्याला थोड्याफार प्रमाणांत अवगत होत्या; पण त्यांतली कुठली तरी एक व्यवसाय म्हणून पत्करणं त्याला पसंत नव्हतं. या साऱ्या कलांमुळं त्याच्या जीवनांत किती तरी सुखाचे क्षण निर्माण झाले असतील! पण त्यानं मात्र या कलांच्या निर्मिती-करितां स्वतःच्या आयुष्यांतील एक क्षण देखील वेंचला नव्हता. त्याचं आयुष्य अगदीं निरर्थक आणि निष्क्रिय असल्याप्रमाणेंच वाटे. कारण, आजवर त्यानं जो कांहीं अनुभव स्वतःच्या अंतःकरणांत जतन करून ठेवला होता, तो सारा त्याच्या मृत्युनंतर धुळीला मिळणार होता.

एक दिवस रात्रीचं जेवण संपल्यानंतर आम्ही दोघे हॉटेलाच्या समोरच्या पटांगणांत गप्पा मारत बसलों होतों. समोरच असलेल्या सरोवरावर नकळत हळू हळू अंधाराची छाया पसरत होती. गप्पा मारतां मारतां मी माझ्या मनांत उद्भवलेला विचार सूचकपणें त्याला बोलून दाखविला.

“तुम्ही म्हणतां तें कदाचित् बरोबर असेल,” त्यानं हंसून बोलण्यास सुरुवात केली, “गतजीवनांतील

\* स्टीफन झाएगच्या ‘ The Flower Snared ’ या गोष्टीचा हा अनुवाद आहे.

नं. ४

२५

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राप्तपाठशाळाभंडळ, वाई

## नवभारत

आठवर्णीविपर्यायी मला विलकुल आस्था वाटत नाही. एकदां एकाद्या गोष्टीचा अनुभव घेतला की झाले.....संपले..... पुनः तीविपर्यायी विचार करायचा नाही असा माझा स्वभावधर्म आहे. कथा-कादंबऱ्यांतील कल्पना देखील कालांतराने पुसट होत जातातच ना ! दहा, वीस, पन्नास किंवा शंभर वर्षांच्या कालानंतर त्या देखील नष्ट होत नाहीत का ! मी तुम्हांला अशी एक घटना सांगतो की जिच्या आधारे एक सुरेख गोष्ट लिहितां येईल. आपण कुठे तरी बाहेर फिरायला जाऊं या. कारण, चालत असतांना मी जास्त मनमोकळेपणाने बोलू शकतो.”

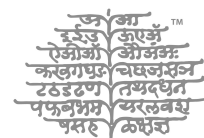
त्या सरोवराच्या कांठाकांठाने जो सुंदर रस्ता दूरवर गेला होता त्या रस्त्यावरून आम्ही चालत होतो. रस्त्याच्या दोन्ही बाजूंना नारळाच्या आणि सुरुच्या झाडांच्या रांगा पसरलेल्या दिसत होत्या. त्या वेळी सर्वत्र सामसूम झाले होते. वाऱ्याच्या झुलुकीने हललेले सरोवराचे पाणी चंद्रप्रकाशात चमकत होते आणि हे सारे समोर पसरलेल्या वृक्षांच्या पर्णराज्यातून स्पष्टपणे दिसत होते. माझ्या मित्राने पुनः बोलण्यास सुरुवात केली. तो मला म्हणाला, “गेल्या वर्षी ऑगस्टमध्ये मी याच ठिकाणी आलो होतो आणि त्या वेळी देखील मी याच हॉटेलात उतरलो होतो. या गोष्टीचे तुम्हांला खात्रीनेच आश्चर्य वाटे. कारण, थोड्याच वेळापूर्वी मी तुम्हांला सांगितले की कुठल्याहि गोष्टीची पुनरावृत्ति मी कदाचाने टाळीत असतो. पण आतां मी जे कांही तुम्हांला सांगणार आहे ते सारे ऐकल्यानंतर या वेळी मी माझा हा नियम कां मोडला ते तुमच्या लक्षात येईलच.

“अर्थातच त्या वेळी देखील हे हॉटेल आजच्या प्रमाणेच रिकामे होते. दिवसाचा सारा वेळ मासे पकडण्यांत बालविणारा तो मिलान येथील माणूस— तो देखील त्या वेळी इथे होता. दुसऱ्या दिवशी मासे पुनः जाळ्यांत सांपडावे म्हणून सांपडलेले मासे पुनः पाण्यांत टाकण्याचा त्याचा क्रम आजच्या प्रमाणेच त्या वेळी देखील चालू होता. त्याच वेळी दोन इंग्रज व्यक्ती इथे रहात होत्या; पण त्या व्यक्ती इतक्या शांतपणे सर्वत्र वावरत की त्यांचे अस्तित्व सहजासहजी कुणाच्याहि लक्षात येणे शक्य नव्हते.

याशिवाय, इथे त्या वेळी एक देखणा तरुण मनुष्य होता व त्याच्याबरोबर एक अशक्त परंतु अतिशय सुंदर अशी तरुणी होती. त्या दोघांचे एकमेकांवर विलक्षण प्रेम असल्यासारखे दिसत होते. आणि म्हणूनच, ती त्याची बायको असावी की नाही या विपर्यायी अद्याप देखील माझे मन साशंक आहे.

“या सर्वांव्यतिरिक्त इथे एक जर्मन कुटुंब होते. त्यांच्या एकंदर राहणीवरून ते उत्तर जर्मनीतील असावे असं वाटे. त्यांच्यांत एक अशक्त आणि सडपातळ अशी वयस्क स्त्री होती. तिच्याकडे पाहिले असतां, तिच्या तरुण वयांत ती सुंदर दिसत असावी हे कुणाच्याहि सहज लक्षांत येण्यासारखे होते. तिच्याबरोबर जी सुंदर स्त्री होती ती खात्रीनेच तिची बहीण असावी. कारण, त्या दुसऱ्या स्त्रीचीहि ठेवण अगदी हुबेहूब तिच्यासारखी होती. फरक इतकाच की ती दुसरी स्त्री थोडीशी नाजूक होती. त्या दोघी नेहमीच एकत्र असत व सारा वेळ कसल्या तरी विणकामामध्ये गर्क असत. दिवसाचा सारा वेळ त्या त्यांतच घालवीत. त्यांच्याबरोबर जी एक सोळासतरा वर्षांची तरुण मुलगी होती ती त्या दोघींपैकी कुणाची तरी एकीची मुलगी असावी. त्या दोघींमध्ये प्रत्येकाला येणारा अवयवांचा संकटपणा या मुलीच्या वावर्तीत पुष्कळच कमी झालेला होता. तिच्या नाजूक अवयवांच्या विकासाला तुकतीच कुठे सुरुवात झाली होती. ती वयाने अद्याप लहान व अंगाने अतिशय सडपातळ असल्याकारणाने एकाद्या सर्वसाधारण मुलीप्रमाणेच दिसत असे. तिचे कपडे देखील नेहमीच अत्यंत अव्यवास्थित असत. असं जरी असले तरी आकर्षक असं कांही तरी तिच्यांत खासच होते. . . .

“तिचे डोळे टप्पेरे आणि अत्यंत तेजस्वी होते; परंतु तिचा स्वभाव मात्र इतका भिन्ना आणि लाजाळू होता की कुणाच्याहि दृष्टीला दृष्टि देण्याचे धैर्य तिच्या ठिकाणी नव्हते. आई आणि मावशी यांच्याप्रमाणेच तिच्या हातांत देखील कंसले ना कंसले तरी विणकाम असे. परंतु त्या विणकामाकडे तिचे लक्ष कचितच असे. विणकाम करताना मधून मधून तिच्या हाताची हालचाल मंद होई, बोटांची हालचाल सर्वस्वी बंद पडे आणि विमनस्कपणे समोरच्या





## प्रतारणा

सरोवराकडे पहात ती स्वस्थ वसे. त्या वेळी मला तिच्यांत आकर्षक असं काय आढळलं याची आज देखील मला नीटशी कल्पना नाही. आईशेजारी उभ्या असणाऱ्या एकाद्या तरुणीला पाहून ज्या भावना मनांत येतिल तशाच प्रकारच्या त्या भावना होत्या की काय कोण जाणे ! वस्तु आहे तिथे छाया आहे, तारुण्य आहे तिथे वार्धक्य आहे, सुख आहे तेथे दुःख आहे आणि जिथे स्वप्न आहे तिथेच निराशा आहे, याची जाणीव झाल्यानंतर जे विचार मनांत येतात तशाच प्रकारचे ते विचार होते की काय याविषयी अद्याप देखील माझे मन साशंक आहे. तिच्या वयाच्या कुठल्याहि तरुणीच्या डोळ्यांत जी आकांक्षा प्रत्ययाला येते तीच तिच्या नेत्रांत देखील प्रत्ययाला येत होती आणि कुणास ठाऊक कदाचित् या गोष्टीचाच माझ्या मनाला मोह पडला असावा ! कारण कांहीं कां असेना मला तिच्याकडे पाहण्याचा सारखा मोह होत असे हें मात्र खरं ! ती ज्या वेळी कुठ्यांशी अथवा मांजरांशी लडवाळ-पणं खेळत असे त्या वेळी तिच्याकडे सारखं पहात राहावं असं मला वाटे. ती नेहमीच विमनस्कपणं एक काम सोडून दुसरं हातीं घेई आणि क्षणभरानं तेंहि तसंच अर्धवट सोडून देत असे. अशा वेळी तिच्या त्या मोहक हालचालीकडे पहात राहण्याचा मोह मला आंतरता येत नसे. हॉटेल्च्या वाचनालयांत असलेल्या भिकार पुस्तकांचीं पाने किंवा तिच्याजवळ असलेल्या काव्यसंग्रहाचीं पाने ती ज्या उत्सुकतेने चाळीत असे तीत आकर्षक असं कांहीं तरी खासच होतं आणि ज्या बेफिकिरीने ती गोष्टी आणि वाउमवेंच यांच्या काव्यांच्या ओळी गुणगुणत असे तीत देखील मोहक असं कांहीं तरी खासच होतं.”

बोलतां बोलतां तो क्षणभर थांबला आणि त्यानं मला विचारलं, “कां, हंसलां कां ?”

हंस्त्यावद्दल मी त्याची चटकन् क्षमा मागितली आणि त्याला विचारलं, “गोष्टी आणि वाउमवेंच या दोघां कवींचीं नांवां एकवित गुंफणं हें थोडंसं चमत्कारिकच नाही का ?”

“चमत्कारिक ? कदाचित् तसंही असेल. पण त्यांत तितकंस विचित्र असं कांहीच नाही. आपण

जे काव्य वाचतां तें चांगलं आहे की वाईट आहे, अस्सल आहे की नकली आहे याची तिच्यासारख्या तरुण मुलीला तितकीशी फिकीर नसते. काव्याच्या ओळी या तिच्या दृष्टीने मद्याच्या सुरईसारख्या असतात. त्या सुरईतील मद्य उंची आहे की हलकं आहे याची तिला तितकीशी पर्वा नसते. कारण, मदिरेचा प्याला ओंठाला लावण्यापूर्वीच तिला त्याचा उन्माद चढलेला असतो.

“या मुलीच्या वावर्तीतहि असंच होतं. तिच्या प्रत्येक हालचालीत कसली ना कसली तरी अपेक्षा प्रत्ययाला येत होती. तिचे डोळे नेहमीच धुंद असत. ती ज्या तऱ्हेने स्वतःची बोटं टेवलावर नाचवी तीत देखील एक प्रकारची आतुरता प्रत्ययाला येत होती. उत्सुकता आणि भय या भावनांनी तिचे अंतःकरण वेचून झालेलं होतं आणि त्यामुळं तर ती जास्तच सुंदर दिसत असे. कुणाशी तरी बोलावं, स्वतःच्या भावना कुणाजवळ तरी व्यक्त कराव्या, असं तिला साखं वाटत असावं. पण ज्या व्यक्तीजवळ ती स्वतःच्या आशाआकांक्षा व्यक्त करूं शकेल अशी एकहि व्यक्ती त्या ठिकाणी नव्हती. विणकामांत दंग असलेल्या त्या दोन वयस्क स्त्रियांच्या सान्निध्यांत असतांना देखील आपण एकटीच आहो असेच तिला वाटत असावं. मला स्वतःला तिच्याविषयी खूब अनुकंपा वाटे. पण आपण होऊन कुठलंही पाऊल पुढं टाकतां येणं मला शक्य नव्हतं. माझ्या वयाच्या पुरुषाविषयी तिच्यासारख्या तरुण मुलीला आकर्षण तें कसलं वाटणार ? शिवाय आपण होऊन कुठल्याहि कुटुंबाची ओळख करून घेणं मला आवडत नाही आणि अशा वयस्क स्त्रियांची ओळख आपण होऊन करून घेणं तर मला बिलकुलच आवडत नाही.

“माझ्या मनांत एक विचित्र कल्पना आली. ही मुलगी आयुष्यांत प्रथमच इटलीला येत असावी असा विचार माझ्या मनांत आला. सारे जर्मन लोक शेक्सपियरची नाटकं वाचतात आणि इटली देश म्हणजे प्रेम, प्रणय आणि साहस यांचं माहेरघर अशीच त्या साऱ्यांची समजूत झालेली असते. त्या मुलीला देखील अशाच रम्य गोष्टींचीं स्वप्नं पडत असवीं याविषयी माझ्या मनाची खात्री



## नवभारत

होती. तिच्यासारख्या तरुण मुलीच्या स्वप्नांना मर्यादा ती कुठून असणार? कुठलीहि गोष्ट अशक्य अथवा असंभवनीय असं तिच्या मनाला वाटणं शक्य नव्हतं. तिच्याकरीता एक प्रियकर निर्माण करण्याचं मी मनाशी ठरवलं. ....

“त्या दिवशी संध्याकाळी मी एक प्रेमपत्र लिहिलं. तें जरी मी जर्मन भाषेत लिहिलं होतं, तरी पत्राची भाषा शक्य तितकी सुंदर आणि उन्मादक वाटावी याची खबरदारी घेतली होती. त्या पत्राखाली सही नव्हती. पत्र लिहिणाऱ्या व्यक्तीनं काहीहि देऊं केलेलं नव्हतं की काहीहि मागितलेलं नव्हतं. कुठल्याहि सर्वसाधारण कादंबरीत आढळणारं असं तें प्रेमपत्र होतं. अंतरीच्या अस्वस्थतेमुळं ती मुलगी सर्वांच्या अगोदर ब्रेकफास्टच्या खोलीत येत असे या गोष्टीची मला कल्पना होती आणि म्हणूनच मी तें पत्र तिच्या टेबलावरील नॅपकिनच्या खाली लपवून ठेवलं.

“दुसऱ्या दिवशी सकाळी मी वगीच्यात गेलों आणि काय होतं तें पाहू लागलों. आंत जें जें घडत होतं तें तें सारं खिडकीतून मला स्पष्टपणे दिसत होतं. तें पत्र पाहतांच तिला खूपच आश्चर्य वाटल्यासारखं दिसलं. तिला नुसतंच आश्चर्य वाटलं नसावं, तर तिला एक प्रकारचा गोड धक्का बसला असावा. कारण, एकाएकी तिच्या गालांवर आणि मानेवर रक्तिमा पसरला. धावरून तिने आजूबाजूला पाहिलं. क्षणभर तिचे हात थरारले. परंतु दुसऱ्याच क्षणीं तिने तें पत्र लपविलं. त्या पत्रामुळं तिचं मन अत्यंत बेचैन झालं आणि खाण्यावरचं तिचं लक्ष पार उडालं. कुठें तरी दूर—ज्या ठिकाणीं कुणीहि फिरकणार नाही अशा स्थळीं—जाऊन केव्हां एकदां आपण तें पत्र वाचू असं तिला झालं होतं. ...तुम्ही काही विचारलं कां ?”

मी नकळत कसली तरी हालचाल केली होती; पण मी तसं कां केलं याची मला स्वतःलाच कल्पना नव्हती. मी म्हणालों, “तुम्ही फारच मोठे साहस करीत होतां. ती मुलगी त्या पत्राविषयी चौकशी करील, कदाचित तेथील घेटरला ती त्या पत्राविषयी विचारील, असं नाही तुम्हांला वाटलं? आपल्या आईला ती तें पत्र दाखवील अशी शंका सुद्धां

तुम्हांला नाही आली ?”

“या साऱ्या गोष्टी घडणं शक्य आहे याची मला कल्पना होती, नाही असं नाही. तुम्ही जर त्या मुलीला पाहिलं असतं, तिचा स्वभाव किती भिन्ना आहे याची जर तुम्हांला कल्पना आली असती, तर तुम्ही असा हा प्रश्न विचारलाच नसता. काही तरुण स्त्रिया इतक्या लाजाळू आणि भिन्ना असतात की एकाद्या पुरुषाला त्यांच्या या स्वभावाचा हवा तसा फायदा घेतां येतो. त्या वाटेल तें सहन करतात; कारण त्या-विषयी तक्रार करण्याचं धैर्य त्यांच्या अंगी नसतं. ...

“माझा प्रयोग यशस्वी होत असल्याचं पाहून मला आनंद होत होता. ती मुलगी ज्या वेळीं वगीच्यातून परत आली त्या वेळीं मात्र तिला पाहतांच माझं अन्तःकरण धडधडू लागलं. तिने नुकतंच तारुण्यांत पदार्पण केलं असल्याकारणानं तिच्या चालण्यांत एक प्रकारची मिजास प्रत्ययाला येत होती. काय करावं याविषयी तिचं मन सर्वस्वी गोंधळून गेल्यासारखं दिसत होते. या वेळीं तिचे गाल एकाएकी आरक्त झाले होतं. या अशा गोंधळलेल्या मनःस्थितीत देखील ती अतिशय मोहक दिसत होती यांत शंकाच नाही. असं हें सारा दिवसभर चाललं होतं. त्या रहस्याचा एकादा तरी धागा आपल्या हातीं लागेल या आशेनं तिने समोरच्या साऱ्या खिडक्यांकडे नजर टाकली, आणि याच अपेक्षेनं ती जवळून येणाऱ्या जाणाऱ्या प्रत्येक व्यक्तीकडे निरखून पहात होती. एकदां तिची व माझी दृष्टिभेट झाली, पण मी चटकन माझी दृष्टि दुसरीकडे वळवली. कारण, चुकून सुद्धां त्या रहस्याचा कुठलाहि धागा तिच्या हातीं लागू नये अशी माझी इच्छा होती. तिचं मन त्या रहस्या-विषयीच्या उत्सुकतेमुळं किती बेचैन झालं आहे याची मला क्षणार्धात कल्पना आली आणि हें सारं ज्या वेळीं माझ्या लक्षांत आलं त्या वेळीं मात्र माझं मलाच भय वाटलं. एकाद्या तरुण मुलीच्या अन्तः-करणांत अशा प्रकारची उत्सुकता निर्माण करण्यांत सुख असतं यांत शंकाच नाही. या सुखाइतकं भयंकर असं दुसरं कुठलंही सुख नाही असं जें मी कित्येक वर्षांपूर्वी वाचलं होतं त्याची मला या क्षणीं आठवण झाली आणि एकाएकी माझ्या साऱ्या अंगावर शहारे आले !





## प्रतारणा

“नंतर ज्या वेळी मी त्या मुलीला पाहिलं त्या वेळी ती त्या दोन वयस्क स्त्रियांच्या सांनिध्यांत बसलेली होती. नेहमीप्रमाणेच त्या दोघीहि कसल्या तरी विणकामामध्ये दंग होत्या; परंतु तिच्या हातांत मात्र कसलंच विणकाम दिसत नव्हतं आणि म्हणून तिच्या बोटांची कसलीच हालचाल होत नव्हती. मधून मधून तिचा हात वक्षःस्थलाकडे मात्र जाई. कारण, तिनें तें पत्र खात्रीनेच त्या ठिकाणीं लपवून ठेवलं असावं. या साऱ्या खेळाविषयी माझ्या मनाला वाटणारं आकर्षण एकसारखं वाढतच होतं. त्या दिवशीं संध्याकाळीं मी तिला दुसरं एक तसलंच पत्र लिहिलं आणि नंतर कित्येक दिवस हा क्रम असाच चालू ठेवला. प्रेमाच्या आणि काव्यात्मिक प्रणयाच्या भावना त्यांत गुंफतांना मला आतां जास्तच मौज वाटू लागली. केवळ मासे किंवा हरणं पकडण्याच्या शौकाखातरच जो जाळं पसरतो त्यालाहि अशीच गम्मत वाटत असली पाहिजे. माझ्या प्रयोगाला हें जें अनपेक्षित असं यश येत होतं त्यामुळं आतां माझं मलाच भय वाटू लागलं आणि हा प्रयोग असाच अर्धवट सोडून द्यावा कीं काय याविषयी मी मनाशीं विचार करूं लागलों. हा प्रयोग असाच अर्धवट सोडून द्यावा असंच क्षणभर मला वाटलं. परंतु दुसऱ्याच क्षणीं मनांत विचार आला : ज्या प्रयोगाची सुरुवात इतकी सुरेख झाली आहे तो अशाच अर्धवट सोडून द्यायचा का ? तो प्रयोग तसाच चालू ठेवण्याचा मोह अखेर माझ्या मनाला आंवरतां आला नाही हेंच खरं. ...

“अलीकडं ती मुलगी विलक्षण सुंदर आणि मोहक दिसू लागली होती. चालतांना जणू काय ती नाचते आहे असाच भास आजकाल होत होता. सकाळीं मिळणाऱ्या पत्राची अपेक्षा करण्यांत तिच्या साऱ्या रात्री जात असाव्या; कारण जागरणामुळं तिच्या डोळ्यांच्या खालच्या बाजूंना काळीं वलयं पडूं लागलीं होती. स्वतःच्या सौंदर्यप्रसाधनाकडं आजकाल तिनें जास्त लक्ष द्यायला सुरुवात केली होती. प्रत्येक गोष्टीला आतां ती मुद्दामच हलक्या हातानं स्पर्श करूं लागली होती. तिच्या नजरेसमोर येणाऱ्या प्रत्येक व्यक्तीकडं आतां ती जास्त उत्सुकतेनं पाहू लागली. कारण, पत्र लिहिणारी व्यक्ती

तिच्या अगदीं जवळपासच आहे, असं मी त्या पत्रांमधून सूचित केलं होतं. ती व्यक्ती तिच्या साऱ्या हालचाली पाहत आहे, पण मुद्दामच अदृश्य राहिली आहे, अशी मी त्या पत्रांमधून तिची कल्पना करून दिलेली होती. तिच्या वागणुकींत हा जो बदल होत होता तो इतका स्पष्ट होता कीं, तिच्याबरोबरच्या त्या रूक्ष स्वभावाच्या स्त्रियांच्या देखील लक्षांत तो आल्यावांचून राहिला नाही. तिच्या गालांवर जी लाली चढत होती आणि तिच्या चालण्यांत आजकाल जी मिजास प्रत्ययाला येत होती त्यांकडे त्या दोघी उत्सुकतेनं पहात आणि एकमेकींकडं बघून अर्थपूर्ण नजरेनं हंसत. अलीकडं तिचा आवाज जास्त स्पष्ट व मधुर झाला होता. आजकाल तिच्या बोलण्यांत क्षणाक्षणांला एक प्रकारचा आत्मविश्वास प्रत्ययाला येत होता. कधीं कधीं तर असंहि वाटे कीं तिच्या या साऱ्या दबलल्या भावनांचा एकाद्या उन्मादक गीतांत स्फोट होणार. कधीं कधीं असं वाटे कीं ..... या वेळीं तुम्ही पुनः एकदां हंसलां ! खरंच काय झालं ?.....”

“छे, तसं कांहींच नाही. तुमची गोष्ट चालू द्या. कृपा करून गोष्ट सांगण्याचं थांबवू नका. गोष्ट सांगण्याची तुमची शैली किती सुरेख आहे याचाच मी मनाशीं विचार करीत होतो. तुम्हांला खरोखरीच ती देणगी आहे असं मला वाटतं. एकाद्या कादंबरीकाराला देखील ही गोष्ट तुमच्यापेक्षा जास्त चांगल्या तऱ्हेनं सांगतां येणार नाही.”

“तुमच्या जर्मन कादंबरीकारांप्रमाणेच माझी मापाशैली पाव्हाळिक, कृत्रिम आणि आलंकारिक आहे असंच म्हणायचं आहे ना ? शक्य तितकं थोडक्यांत सांगण्याचा मी आतां प्रयत्न करतो. एकाद्या खेळांतील वाहुलीप्रमाणं ती मुलगी नाचत होती आणि मी तिला कौशल्यानं नाचवीत होतो. माझा तिला संशय येऊं नये म्हणून पत्र लिहिणारी व्यक्ति कडेनाविथा इथें रहात नसून इथून जवळच असलेल्या दुसऱ्या एका शहरीं रहाते व दररोज ती व्यक्ति बोटीनं इथें येते अशी त्या पत्रांमधून मी तिची समजूत करून दिलेली होती. त्यानंतर दररोज ज्या वेळीं बोट येण्यापूर्वीं सूचना म्हणून थंडा होई, त्या वेळीं आई आणि मावशी यांच्या





## नवभारत

सांनिध्यांतून सुटण्याकरितां म्हणून कांहीं ना कांहीं तरी सबब काढून ती बाहेर येई आणि शांतपणें खिडकीच्या एका कोपऱ्यांत उभी राहून येणाऱ्या उतारूंकडे पाहत राही.

“त्यानंतर एके दिवशीं एक विचित्र घटना घडली. त्या दिवशीं दुपारी आकाश दगोनीं भरून आलेलें होतें आणि म्हणून त्या मुलीकडें पाहत राहण्यापलीकडें दुसरे कांहींहि करतां येणें मला शक्य नव्हतें. त्या दिवशीं बोटींतून जे अनेक उतारू उतरले त्यांत एक देखणा तरुण होता. तो ज्या वेळीं बोटींतून खाली उतरला, त्या वेळीं साहजिकच त्याची नजर या मुलीकडें गेली. या मुलीच्या डोळ्यांत जी उत्सुकता भरली होती ती त्याच्या लक्षांत आल्यावांचून राहिली नाहीं. नकळत तिच्या ओंठांवर हास्य विलसलें आणि एकाएकीं तिचे गाल आरक्त झाले. तें लक्षांत घेऊन तो तरुण एकदम दचकला आणि त्यानं तिच्याकडें मुद्दामच पाहिलें. साहजिकपणेंच तो तरुण तिच्याकडें पाहून प्रत्युत्तरादाखल हंसला आणि चटकन् तिच्याकडें वळला. ती मुलगी मात्र भितीनें दूर पळून जाऊं लागली होती. थोडेंसें दूर गेल्यानंतर तिच्या मनांत विचार आला : ज्याच्या भेटाची आपण इतके दिवस अत्यंत उत्सुकतेनें वाट पहात होतो तो आपला प्रियकर हाच तर नसेल ना ? क्षणभर ती तशीच जागच्या जागी थांबली; परंतु, नंतर पुनः तिनं दूर दूर जाण्यास सुरुवात केली. तिथून वरंच दूर गेल्यानंतर मात्र तिनं मार्ग बदलून त्या तरुणाकडें पाहिलें. इच्छा आणि भय, आकांक्षा आणि लज्जा, अशा नाजूक भावनांची ती गुंतागुंत होती आणि अशा वेळीं बहुधा मनाच्या कमकुवतपणाचाच विजय होतो. तिच्या या वागणुकीचा त्या तरुणानं स्वतःला अनुकूल असा अर्थ घेतला आणि तिच्या पाठोपाठ जाण्यास सुरुवात केली. जागच्या जागी थांबण्याऐवजी ती मुलगी तिथून दूर पळून जात असल्याचें पाहून मात्र त्याला विलक्षण आश्चर्य वाटलें. तो अगदीं तिच्या जवळ गेल्याचें ज्या वेळीं माझ्या लक्षांत आलें त्या वेळीं मात्र मला अतिशयच भय वाटलें आणि एकाएकीं माझ्या मनांत विचार आला : आजवर इतक्या प्रयासानं मी हा जो मनोरा रचला

होता तो आतां असा एकाएकीं दांसळून पडणार कीं काय ? इतक्यांत सुदैवानं त्या दोन वयस्क स्त्रिया त्या ठिकाणीं आल्या. भितीनें बाबरलेल्या एकाद्या पांखरांप्रमाणे संरक्षणाकरितां या मुलीनं त्यांच्या दिशेनें धांव घेतली. तो तरुण हलकेंच मार्ग फिरछा; परंतु तो परत फिरण्यापूर्वींच त्या दोघांची पुनः एकदां दृष्टिभेद झालीच ! मी रचीत असलेलें नाटक संपविण्याची ती मला सूचनाच होती; परंतु कांहीं केल्या मला त्या खेळाचा मोह आवरतां येईना. या खेपेला माझ्या खेळांत दैवाची मदत घेण्याचा मी मनाशीं निश्चय केला. त्या दिवशीं संध्याकाळीं मी तिला नेहमींपेक्षां मोठें पत्र लिहिलें आणि तिच्या मनांत संशयाचें जें बीज पेरलें तें गेलें होतें तें जास्त खोलवर रुजेल याची दक्षता घेतली. आतां या वेळीं दोन खेळणीं माझ्या हातां आलीं होती आणि त्यामुळें साहजिकपणेंच खेळांतील मौज दुपटीनें वाढली होती. . . . .

“तेथील वातावरणांत कसला तरी विवाड झाला आहे हें दुसऱ्या दिवशीं सकाळीं ज्या वेळीं माझ्या लक्षांत आलें त्या वेळीं मात्र मला भय वाटलें. त्या मुलीच्या हालचालींतील गोड उत्सुकता आतां पार मावळली होती; त्या उत्सुकतेची जागा आतां दुःख आणि निराशा यांनीं घेतली होती. तिच्या गालांवर अश्रूंचे ओवळ स्पष्टपणें दिसत होते आणि या वेळीं जरी ती शांत दिसत होती तरी तिचे डोळे पुनः केव्हां पाण्यानें भरून येतील याचा नेम नव्हता. पत्र पाहून ती आनंदानं वेडी होईल अशी माझी अपेक्षा होती; परंतु तसें तर कांहींच झालेलें दिसत नव्हतें. या साऱ्या प्रकारामुळें माझें मन मात्र एकाएकीं उदास झालें. इतक्या दिवसांत आज प्रथमच फांसे उलटे पडत होते. कारण आज माझा बाहुली माझ्या मनाप्रमाणे नाचत नव्हती. काय झालें असावं, याविषयी मी मनाशीं खूप विचार केला; पण माझ्या लक्षांत कांहींच येईना. या साऱ्या खेळाला हें जें अनपेक्षित असं विचित्र वळण लागलें होतें, त्यामुळें माझें मन मात्र निष्कारण बेचैन आणि उदास झालें होतें. याकरितांच, तिची दृष्टि टाळण्याचा मी मनाशीं निश्चय केला आणि तो सारा दिवस हाडेलच्या बाहेरच काढला. मी ज्या

३०



## प्रतारणा

वेळीं बाहेरून परत आलों त्या वेळीं मात्र मला साऱ्या गोष्टींचा पूर्णपणे उलगाडा झाला. त्या कुटुंबाने त्या दिवशींच ते शहर सोडले असावे हे माझ्या चटकन् लक्षांत आले. कारण, त्या दिवशींच संध्याकाळी जेवणाच्या खोलीत त्यांचे टेबल मांडले गेले नव्हते. आपल्या प्रियकराशी एक शब्द देखील न बोलता त्या मुलीला ते शहर सोडावे लागले होते. दुसरा दिवस आपल्या दृष्टीने किती महत्त्वाचा आहे हे आईला किंवा मावशीला सांगण्याचे धैर्य तिच्या ठिकाणी खासच नव्हते! त्या दोघींनी तिचे सारे स्वप्न धुळीला मिळवले होते. मी शेवटचे ज्या वेळीं तिला पाहिले त्या वेळीं तिच्या डोळ्यांत संताप, निराशा आणि दुःख या भावनांची गर्दी झालेली होती. एकाद्या आरोपी व्यक्तीकडे पाहणे त्याप्रमाणे तिने त्या वेळीं माझ्याकडे पाहिले. तिची त्या वेळची ती विचित्र नजर आज या क्षणी देखील मला स्पष्टपणे आठवत आहे. तिच्यासारख्या तरुण मुलीच्या जीवनात त्या वेळीं मी जे दुःख निष्कारण निर्माण केले त्याविषयी आज देखील माझ्या मनात विचार येतात आणि वाटते, त्या मुलीच्या जीवनातील ते दुःख पुढे किती वर्षे तसेच टिकणार होते कुणास ठाऊक ? ”

त्याची गोष्ट संपली होती. या वेळीं सर्वत्र काळोख पडला होता. आकाशात चंद्र उगवला होता. परंतु या वेळीं तो दगांआड लपलेला होता. एकमेकीं कांहीं न बोलता आम्ही तसेच कांहीं-अंतर पुढे गेलो. माझ्या मित्राने आता पुनः बोलण्यास सुरुवात केली. तो म्हणाला, “ संपली माझी गोष्ट. एकाद्या निष्णात लेखकाला हिच्या आधारें एकादी सुंदर गोष्ट नाही का लिहितां येणार ? ”

“ लिहितां येईल कदाचित् ! तुम्ही आजवर मला जे जे म्हणून सांगितले आहे त्यांतील एक अत्यंत अमोल ठेव या दृष्टीने मी तिचे खासच जतन करीन. परंतु येवढ्याच सामग्रीच्या आधारावर सहजासहजी एकादी गोष्ट लिहितां येईल असे माझे मला वाटत नाही. कारण, ही तर केवळ पुढे घडणाऱ्या घटनांची नांदी आहे. कुठल्याहि गोष्टीला शेवट असणे जरूर आहे. ”

“ तुम्हांला काय म्हणायचे आहे ते माझ्या लक्षांत

आले. त्या मुलीचे पुढे काय झाले, ती घरी परत केव्हा गेली, तिच्या जीवनात हे जे नवीनच दुःख निर्माण झाले होते त्याचे पुढे काय झाले, या गोष्टी समजून घेण्याची तुमची इच्छा दिसते. ”

“ छे ! त्याविषयी मी मुळीच विचार करित नव्हतो. त्या तरुण मुलीच्या भवितव्याविषयी आतां माझ्या मनांत विलकुल उत्सुकता उरलेली नाही. तरुण मुलीची स्वतःविषयी कांहींहि कल्पना असली तरी त्यांच्यांत आकर्षक असं कांहीं नसतं हेंच खरं ! त्या साऱ्या जणांचे अनुभव कृत्रिम असतात आणि म्हणून ते बहुधा एकाच प्रकारचे असतात. तुमच्या गोष्टींतील ती मुलगी कालांतराने एकाद्या श्रीमंत पुरुषाशी लग्न करील. आपल्या आयुष्यांतील एक उत्कट आठवण यापेक्षा जास्त तिला स्वतःला या घटनेविषयी कांहींहि वाटणार नाही, हे मला माहीत आहे. त्या मुलीच्या भवितव्याविषयी मी मुळीच विचार करित नव्हतो. ”

“ आश्चर्य आहे. त्या तरुणाविषयी तुम्हांला उत्सुकता कां वाटावी हेंच मला समजत नाही. त्या मुलीची आणि त्याची योगायोगाने दृष्टिभेट झाली. त्यांत विशेष असं काय आहे ? प्रत्येक तरुणाच्या आयुष्यांत अशा गोष्टी घडतात; परंतु आपणांपैकी बहुतेकांच्या लक्षांत त्या काचित्च येतात आणि ज्यांच्या लक्षांत येतात ते कालांतराने त्या विसरूनहि जातात. आयुष्यांत ज्या ज्या म्हणून गोष्टी आपल्या वाट्याला येतात, त्यांतील सर्वांत उदात्त आणि उत्कट गोष्टी याच असतात. केवळ योगायोगाने आपल्या वाट्याला येणाऱ्या या गोष्टी म्हणजेच आपल्या आयुष्यांतील खरी दौलत असते. परंतु दुर्दैवाने हे सारे आपल्या लक्षांत येतं वृद्धपणी. ”

“ त्या तरुणाविषयी मी मुळीच विचार करित नव्हतो. ”

“ तर मग कशाविषयी विचार करित होतां ? ”

“ पत्र लिहिणाऱ्या त्या व्यक्तीचे पुढे काय झाले ते सांगावेसं मला वाटते. कुठल्याहि प्रकारची किंमत दिल्याशिवाय एकाद्या व्यक्तीला, मग ती व्यक्ती कितीहि वयस्क असो, अशी खोटी प्रेमपत्रं लिहितां येतिल किंवा प्रेमाचे असं एकादं नाटक रचतां येईल असं मला वाटत नाही. तो खेळ पुढे कसा





## नवभारत

रंगत गेला, आपण केवळ एक खेळ खेळतो आहो! अशी ज्या व्यक्तीची सुरुवातीला समजूत होती ती व्यक्ति स्वतःच पुढे त्या खेळातील एक खेळणं कशी बनली याचं चित्रण करावं असं मला वाटतं. त्या मुलीच्या वाढत्या सौंदर्याकडं आपण केवळ निर्विकारपणेच पाहत आहो! अशी त्या व्यक्तीची सुरुवातीला तरी समजूत होती; परंतु त्याच सौंदर्याचा पुढं त्याला विलक्षण मोह पडला आणि तो स्वतःच त्या मोहजालांत गुरफटला गेला, असंच आपण क्षणभर समजू या. तो विचित्र खेळ संपला असं ज्या वेळी त्याच्या लक्षांत आलं त्या वेळी मात्र तो खेळ तसाच चालू राहावा, तो खेळणं तसंच आपल्या स्वाधीन रहावं, अशी त्याला जबरदस्त इच्छा झाली, अशी कल्पना करा. पत्र लिहिणाऱ्या व्यक्तीच्या भावनांत हा जो बदल होत होता त्याचं चित्रण करण्यांत मला आनंद वाटला असता. कारण, प्रेमाची भावनाच अशी आहे की तिच्या प्रभावामुळं एकाद्या वयस्क व्यक्तीच्या भावना देखील एकाद्या तरुणाइतक्याच उच्छृंखल बनतात! त्या मुलीला भेटावं की न भेटावं याविषयी त्याच्या मनाचा चटकन निश्चय होईना; अखेर त्याने तिला भेटण्याचा मनाशी निश्चय केला, परंतु अगदी शेवटच्या क्षणाला त्याचा धीर सुटला असंच मी दाखवलं असतं. ज्या ठिकाणी आपण खेळाला सुरुवात केली त्याच ठिकाणी ती मुलगी पुनः भेटेल या आशेने तो परत आला; परंतु अखेर त्याची निराशाच झाली, असा मी त्या गोष्टीचा शेवट केला असता. आणि तो शेवट.....”

“खोटं आहे, हें सर्वस्वी खोटं आहे.”

मी एकदम दचकलों. त्याचे ते शब्द मला एकाद्या धमकीप्रमाणं वाटले. ते शब्द उच्चारतांना एकाएकी त्याचा आवाज अत्यंत कठोर झाला होता. त्या गोष्टीच्या शेवटाविषयी निरनिराळे तर्कवितर्क करीत असतांना नकळत मी नेमकं त्याच्या जखमेवरच बोट ठेवलं होतं हें आतां माझ्या लक्षांत आलं. मी त्या गोष्टीचा जो शेवट केला होता तो ऐकून त्याला इतकं जबरदस्त आश्चर्य वाटलं की क्षणभर तो जागच्या जागीच थक्कला. त्याच्याकडं नजर जातांच एकाएकी माझं लक्ष त्याच्या पांढऱ्या

झालेल्या केसांकडं गेलं आणि मला अतिशय वाईट वाटलं.

नकळत मी जे कांही बोलून गेलो होतो त्या-विषयी खुलासा करण्याचा मी प्रयत्न केला, परंतु त्यानं मला तसा कांही प्रयत्नच करूं दिला नाही. या वेळपर्यंत त्यानं आपल्या मनावरचा तोल सांवरला होता. त्यानं पुनः बोलण्यास सुरुवात केली. या वेळी त्याचा आवाज अगदी शांत आणि गंभीर वाटत होता खरा, परंतु त्याच्या आवाजांत आतां कसल्या तरी दुःखाची छटा मात्र प्रत्ययाला येत होती.

“कदाचित तुम्ही म्हणतां तेंच बरोबर असेल ! गोष्टीचा शेवट करण्याचा तोहि एक उत्कृष्ट मार्ग आहे यांत शंकाच नाही. मला वाटतं वेल्लेझाकनंच कुठं तरी म्हटलं आहे की, प्रेमाची किंमत तरुणांपेक्षा वयस्क व्यक्तींनाच अधिक द्यावी लागते. .... त्यानं लिहिलेल्या एका अत्यंत हृदय-स्पर्शी गोष्टीचं तें नांव आहे आणि याच नांवा-खाली आणखी किती तरी लिहितां येणं शक्य आहे. परंतु ज्यांना या साऱ्या गोष्टींची जाणीव असते अशा वयस्क व्यक्ती मात्र बहुधा स्वतःच्या यशा-विषयीच बोलतांना आढळतात. यश आणि अप-यश या साऱ्या योगायोगाच्या गोष्टी आहेत याची त्यांना कल्पना असते, नाही असं नाही; परंतु या अपयशामुळं स्वतःच्या व्यक्तित्वाला निष्कारण कलंक लागेल असंच त्यांना वाटत असतं. कसताना आपल्या स्वतःच्या आयुष्याविषयीच्या ज्या आठ-वणी लिहिल्या आहेत त्यांतील जी प्रकरणं महाळ झाली आहेत तीं नेमकी त्याच्या स्वतःच्या अपयशा-विषयीच असावी हा केवळ योगायोग आहे असंच तुम्हांला वाटतं का ? स्वतःच्या अपयशाविषयी लिहिण्याची त्याची कदाचित इच्छाच नसेल ! कुणी सांगावं ? ”

इतका वेळपर्यंत त्याच्या आवाजांत प्रत्ययाला येणारी उत्सुकता आतां पार मावळली होती ! त्यानं आपला हात माझ्यापुढं केला आणि तो म्हणाला, “गुड नाइट. रात्रीच्या वेळी एकाद्या तरुणाला अशा गोष्टी सांगणं धोक्याचं असतं. कारण, अशा



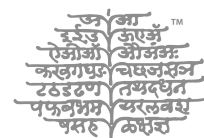


गोष्टीमुळं त्या तरुणाचं मन भ्रान्त आणि विचित्र कल्पनांनीं वेचैन होण्याचा संभव असतो. अच्छा. गुड नाइट. ”

तो अंधारांत तसाच पुढं चालत गेला. त्याच्या चालण्यांत एक प्रकारची मिजास अद्याप देखील प्रत्ययाला येत होती; परंतु वयोमानामुळं त्याचीं पावलं मात्र सावकाश पडत होती. या वेळीं रात्र बरीच झाली होती. एकादी विचित्र गोष्ट घडली कीं माणसांचं मन कसं वेचैन होतं ! आणि आज माझं मन देखील असंच वेचैन झालं होतं. अशा या दमट हवेंत इतर वेळीं मला जसा थकवा वाटला असता, तसा तो या वेळीं वाटला नाही. या वेळीं रस्त्यावर रहदारी विलकुलच नव्हती; एकाएकी सर्वत्र सामसूम झालं होतं. त्याच रस्त्यानं फिरत फिरत मी कॅरलोटा व्हिलापर्यंत गेलों. कॅरलोटा व्हिला आणि समोरचं सरोवर यांच्यामध्ये ज्या पायऱ्या पसरलेल्या आहेत त्यांपैकी एका पायरीवर जाऊन मी बसलों. हवेंतल्या गारठ्यामुळं त्या

पायऱ्या गार लागत होत्या. रात्रीचा तो समय अत्यंत सुंदर होता. वेलागिओ येथील जे दिवे जवळच आहेत असं क्षणापूर्वी वाटत होतं ते किती तरी दूर आहेत असं आतां वाटूं लागलं. या वेळीं चन्द्र-प्रकाशांत तें सरोवर एकाद्या मौल्यवान् रत्नाप्रमाणं सुंदर दिसत होतं. पांढऱ्या शुभ्र हातांप्रमाणं दिसणाऱ्या लाटा स्वैरपणें सरोवराच्या खालच्या पायऱ्यांवर नाचत होत्या. आकाशांत चांदण्या चमकत होत्या. आकाशाकडे नजर जातांच एकाएकी माझ्या मनांत विचार आला : आकाशाची पोकळी खरंच किती अनंत आहे ! आजवर कुणालाच तिचा पत्ता लागलेला नाही. आकाशांतील एकादा तारा निखळून एकाद्या खोल दरिंत, एकाद्या पर्वतावर किंवा खोल अशा एकाद्या समुद्रांत पडावा, तसंच मला या वेळीं वाटलं. आकाशांतून तारा निखळून पडला कीं एकाएकी त्याचं दगडांत रूपांतर होतं. आपल्याला अज्ञात अशी एक शक्ति आपलं भवितव्य घडवीत असते आणि त्या ताऱ्याचं भवितव्य तीच शक्ति घडवीत असते !

सैनिकांकरितां खास बोलपट दाखविण्यांत येणार होता. सर्व व्यवस्था सैनिकांच्या हातांत असल्यामुळें बोलपट नक्की सव्वाआठला सुरू होणार याविषयी सर्वांची खात्री होती. सैनिक तिकिट काढून वेळेवर हजर राहिले. ८ झाले. परंतु पडदा उघडून बोलपट सुरू होईना. ८ वाजून २९ मिनिटें झाली, तरी नाही. जमलेले लोक अधीर होऊं लागले होते. चाळू असलेल्या संगीतामधून त्यांचा गोंगाट व शिट्या ऐकू येत होत्या. इतक्यांत लोकांना पाठीमागील रांगांतून गडबड ऐकू आली. त्यांनीं मागे वळून पाहिले. आतांपर्यंत रिकाम्या असलेल्या पहिल्या दोन रांगा भरत होत्या. एकदम नाट्यगृहांतून टाळ्यांचा कडकडाट ऐकू आला. जनरल मार्शल हे अल्लेले दिसले. त्यांचें प्रेक्षकांनीं उत्स्फूर्त स्वागत केलें होतें. जनरल मार्शल मागे येऊन शांतपणें बसले. दिवे अंधुक झाले. एकदम शांतता पसरली. बोलपट सुरू झाला. त्या क्षणीं जनरल मार्शल आपल्याबरोबर असलेल्या महिलेशीं हळूच बोलतांना पुढील रांगेंतील कांहीं लोकांना ऐकू आले, “काय योगायोग ! आपण अगदीं वेळेवर आलों, नाही ?”



# मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

डॉ. माधव गोपाळ देशमुख

एथौनि शब्दश्री भली शास्त्रिक

आणि महोवधी कोवळिक। दुणावली ॥

—शानेश्वर.

‘निबंध’ हा शब्द दृष्टीस पडतांच मराठीतील सामान्य सुशिक्षित वाचकांस देखील इंग्रजीतील त्या शब्दाचा पर्याय ‘Essay’ हा शब्द आठवणें अगदी स्वाभाविक आहे. परंतु इंग्रज लोकांच्या आगमनापासून तों निर्गमनापर्यंतच्या शेदीडशें वर्षांच्या काळांत क्रमशः विकसित झालेल्या मराठी निबंधाचा इतिहास जरा बारकाईने पाहिला तर आपणांस ‘निबंध’ आणि ‘एसे’ यांच्या चेहऱ्या-मोहऱ्यांत साम्यापेक्षां विरोधच अधिक आढळून येईल. किंबहुना असें काव्यनिक साम्य गृहीत धरून केलेल्या विवेचनामुळे मराठीतील निबंधविषयक वाङ्मयांत मोठे गमतीदार प्रकार निर्माण झाले आहेत.

वस्तुतः यूरपमध्ये ‘एसे’ हा वाङ्मयप्रकार मॉन्टेन् या फ्रेंच लेखकानें १५७१ सालींच सुरू केला व तो मराठी निबंधकारांना ज्ञाताही होता. पण तिकडे ‘एसे’ हा एक ललितवाङ्मयप्रकार म्हणून वाटला, तर मराठीतील निबंधाचें स्वरूप वाङ्मयीन असलें तरी त्यांत लालित्याऐवजी गांभीर्यच प्रामुख्याने आढळून येईल. मराठी निबंधकारांचा पिंड केवळ ललित वाङ्मय निर्माण करणाऱ्या कलावंताचा नसून रचनाबद्ध, वस्तुनिष्ठ व कसलेल्या शैलीनें आपले विचार व्यक्त करणाऱ्या साहित्याचार्यांचा आहे व याचें कारणहि उघड आहे. शानेश्वरादिकांनी गौरविलेल्या मन्हाटीला ‘केवळ कलाविलास’ करण्याला फारशी फुरसत अशी मिळालीच कधी ! त्यामुळेच शब्दश्री असली तरी

ती ‘शास्त्रिक’ असावी व उलटपक्षी ‘महाबोध’ असला तरी त्यांत ‘कोवळीक’ असावी, हा उच्च वाङ्मयाचा शानेश्वरप्रणीत आदर्श आजवरच्या मराठी निबंधकारांनी सोडला नाही.

संस्कृत वाङ्मय व निबंध

सुद्ध निबंध या शब्दाची मूलपीठिका हीच गोष्ट सिद्ध करील. हा शब्द मूळ संस्कृतांतील. त्याचा धात्वर्थ (निबध्यते अस्मिन् इति नि + बन्ध + ल्युट्, अधिकरणे निबन्धनम्) म्हणजे जीत विषय गोंवला जातो ती रचना, असा आहे. संस्कृत वाङ्मयांत हा शब्द वाङ्मयरचना अशा अर्थानें सुप्रसिद्ध ‘वासवदत्ता’ या गद्यकथेचा कर्ता सुबंधु यानें प्रथमतः वापरलेला दिसतो. आपल्या ‘वासवदत्ते’च्या प्रस्तावनेच्या शेवटी तो

सरस्वतीदत्तवरप्रसादः चक्रे सुबन्धुः सुजनैकबन्धुः प्रत्यक्षरश्लेषमयप्रबन्धविन्यासवैदग्ध्यनिधिर्निबन्धम् ॥ म्ह. “सरस्वतीनें आपला वरद हस्त ज्याच्या मस्तकीं ठेवला आहे व त्यामुळे प्रत्यक्षरी श्लेष साधून शब्द-रचना करण्याचें अपार चातुर्य ज्याच्या ठायीं वसतें आहे, असा सज्जनैकबन्धु सुबन्धु पुढील ‘निबंध’ रचिता झाला” असें म्हणतो. ‘वासवदत्ता’ व मराठी निबंध हे दोन्ही गद्यवाङ्मयप्रकार आहेत, याखेरीज त्यांचा परस्पर कांहींच संबंध नाही. तथापि सुविख्यात बाणाच्या ‘कादंबरी’वरून आजच्या मराठीत कादंबरी हा सर्वसामान्य शब्द रुढ झाला, त्याच-प्रमाणें दुसरा एक सुविख्यात गद्यलेखक सुबंधु याच्या ‘निबंधा’वरून एका निराळ्याच वाङ्मयप्रकारासाठी ‘निबंध’ हा शब्द रुढ झाला हा योगायोग खरोखरच मोठा कुतूहलजनक आहे !

३४



• संस्कृत 'शिशुपालवध' महाकाव्याचा कर्ता माघ यानेहि आपल्या काव्यांत 'निबंधन' हा शब्द पुढील श्लोकांत 'भाष्यग्रंथ' व 'शाश्वत दान' अशा श्लिष्ट अर्थाने उपयोजिला आहे:—

अनुत्सृज्यपदन्यासा सद्वृत्तिः सन्निवन्धना

शब्दविधेय नो भाति राजनीतिरपस्पृशा ॥ २, ११२.

संस्कृत काव्याप्रमाणे संस्कृत 'दर्शन'कारांनीहि आपापल्या छोट्या-मोठ्या साऱ्या लेखांना निबंध या संज्ञेनेच संबोधिले आहे. उदाहरणार्थ, वाचस्पतिमिश्र (इ.स. ८४१) याचा न्यायसूचि निबंध किंवा विश्वरूप (इ. स. १५२०) याचा पाणिनिदर्शनासंबंधी विश्वरूप-निबंध. यांशिवाय धर्मशास्त्रावरील निबंध-चंद्रिका, निर्णयसिन्धु, धर्मसिन्धु हे ग्रंथहि 'निबंध' ह्याच नावाने सुप्रसिद्ध आहेत. या निबंधांत स्मृति-ग्रंथांतील एकाद्या विवाद्य मुद्द्यावर साधक-वाधक प्रमाणे देऊन निबंधकाराच्या विशिष्ट मताचे प्रतिपादन केलेले असते.

### अधिकरण व निबंध

संस्कृतांत निबंध या संज्ञेची विशिष्ट अशी व्याख्या आढळत नाही, पण निबंधासारखाच 'अधिकरण' हा शब्द संस्कृतांत आढळतो, त्याची मात्र मीमांसकांनी अशी व्याख्या केली आहे:—

विषयो विशयश्चैव पूर्वपक्षस्तथोत्तरम् ।

निर्णयश्चेति पञ्चांगं शास्त्रेऽधिकरणं स्मृतम् ॥

व्यास आणि जैमिनि यांची सूत्रे अध्यायांत विभागली असून प्रत्येक अध्यायांत कांही पाद व प्रत्येक पादांत कांही अधिकरणे (किंवा विभाग) असतात. 'अधिकरणा'ची पांच अंगे वरील श्लोकांत दिली आहेत, ती अशी:— १ विषय म्हणजे प्रतिपाद्य वस्तु, २ विशय म्हणजे संशय, विषयासंबंधी मनांत येणाऱ्या शंका ३ पूर्वपक्ष म्हणजे विरुद्ध वाजूचे मुद्दे ४ उत्तर किंवा उत्तरपक्ष म्हणजे सिद्ध करावयाचे प्रमेय आणि पूर्वपक्षाला प्रतिकूल असलेले मुद्दे आणि ५ निर्णय म्हणजे दोन्ही पक्षांचे अनुकूल प्रतिकूल युक्तिवाद तोलून पाहून फालित झालेला निश्चय किंवा अंतिम सिद्धांत. थोडक्यांत सांगावयाचे म्हणजे एकादा विषय घेऊन साधकवाधक युक्तिवादाने त्याची सांगोपांग चर्चा करणारा लेख म्हणजे अधिकरण होय.

आजच्या मराठी निबंधाचे मूळ बहुतांशी आपणांस संस्कृतांतील निबंधांत आणि संस्कृत दर्शनांतील वर वर्णन केलेल्या अधिकरणांत सांपडते.

### प्राचीन मराठी व निबंध

'निबंध' हा शब्द संस्कृतांतूनच मराठीत आला. विष्णुशास्त्री चिपळूणकरांची 'निबंधमाला' सर्वश्रुतच आहे. तथापि त्यापूर्वीहि अनेक ठिकाणी हा शब्द वापरला गेला आहे. 'मराठी निबंध' या पुस्तकांत प्रा. म. वि. फाटक यांनी दिलेल्या माहितीप्रमाणे चिपळूणकरांच्या फार पूर्वी म्हणजे १८४३ पासूनच हा शब्द रूढ झाला होता. "जुन्या मराठी वाङ्मयांत हा शब्द आढळेल असे वाटत नाही" हा प्रा. फाटक यांचा तर्क मात्र चुकीचा आहे. कारण, प्राचीन मराठी गद्यग्रंथ महीमभट्टकृत 'लीलाचरित्र' (एकांक) यांत "निबंध काढविले" (पृ. ९) असा स्पष्ट उल्लेख आहे. त्याचप्रमाणे दुसराहि एक प्राचीन महानुभाव ग्रंथकार गोपाळ कवि याने आपल्या 'रुक्मिणी-स्वयंवर' नामक काव्याच्या प्रस्तावनेत

सकळ मूळें अव्हेरिती । प्रतिष्ठानी निबंध पढती

तेथ शुद्ध मराठी वर्तती । म्हणोनियां ॥

या ठिकाणी निबंध हा शब्द वापरलेला आहे. या उद्गारावरून गोपाळ कवीच्या काळांत प्रतिष्ठान (पैठण) हे शुद्ध मराठीचे मूळ असून तेथे मराठी निबंधकार आपले निबंध वाचून पारखून घेत असत हे स्पष्ट दिसते.

संस्कृतांतील निबंधांचे किंवा अधिकरणांचे स्वरूप अगदी रेखीव आणि कांटेकोर आहे; त्यांत आत्मा-विष्काराच्या कलेला मात्र मुळीच वाव दिसत नाही. प्राचीन मराठीत निबंध हा शब्द क्वचित् आढळला तरी त्याची निश्चित कल्पना आज करता येत नाही. किंवा आजच्या कल्पनेप्रमाणे अव्वल इंग्रजीत होऊन गेलेल्या मिसस् फारर, रे. विल्सन, छत्रे, महाजन, जामेकर, गुंजीकर, कृष्णशास्त्री चिपळूणकर, इतकेच काय, पण लोकाहितवादी यांच्याहि लेखांना 'निबंध' ही संज्ञा देणे फारसे उचित होणार नाही. 'ज्ञानप्रसारकां'तील (इ. स. १८५०) व्याख्येप्रमाणे "कोणताहि विषय न्यायरीतीने उद्घाटून आणि त्याची यथाशक्ति जुळणी करून जे वर्णन





करणें तो निबंध होय". या निबंधाच्या कल्पनेत यांपैकी पुष्कळांचे लेख वसतील यांत शंका नाही. येवढें कशाला, १८७०मध्ये प्रसिद्ध झालेल्या 'मराठी भाषेचा नवा कोश' यांत वरील प्रकारच्या लेखावरून निबंध शब्दाचा अर्थ "कांहीं एक गोष्टीवर बांधल्याप्रमाणें लिहिलेले जें व्याख्यान तो" असा दिला आहे.

चिपळूणकर पूर्वकालीन निबंधसदृश लेखांत केवळ विषयाचें उद्घाटन व त्याची यथाशक्ति जुळणीच काय, पण लोखंडाच्या गोळ्याप्रमाणें थंड झालेल्या तत्कालीन महाराष्ट्राचें चित्रण आहे व त्या अडाणी महाराष्ट्राला शहाणा करून सोडण्याची तळमळहि आहे. पण राजशेखराच्या उक्तीप्रमाणें वक्ता, शब्द, अर्थ व रस असूनहि त्यांत वाङ्मयीन माधुर्याचा परिपाक मात्र नाही<sup>१</sup>. ! प्रा. वि. वा. आंबेकरांच्या मताप्रमाणें "सांगितलेली विद्या आणि दिलेली शिंदोरी या पद्धतिवर हें सारें लेखन झालें. त्यांत आत्मीयता, स्वतःच्या मनाशीं मते पक्कीं करून घेण्याची प्रवृत्ति, आपली बुद्धि विशेष प्रखरपणें व्यक्त करण्याची लालसा, स्वतःच्या सामाजिक सृष्टीशीं समरस होण्याची भावनाशीलता, वाङ्मयीन आनंद उत्पन्न करण्याची एकतानता, लेखनशैलीचा प्रासादिकपणा आणि मांडणीचें लालित्य अंगीं जडवून घेण्याची परिश्रमशीलता इत्यादि कोणतेच गुण दिसत नाहीत<sup>२</sup>".

### मराठी निबंधांचे विशेष

वाङ्मयीन स्वरूपाच्या निबंधनिर्मितीसाठीं कोण-कोणते प्रमुख गुण आवश्यक आहेत हेंहि वरील उताऱ्यांत ओघानेंच सूचित झालें आहे. मराठी निबंधांचे आद्य प्रवर्तक विष्णुशास्त्री चिपळूणकर यांच्यापासून तो त्यांत सकस मरीवपणा आणणाऱ्या आचार्य विनोबांपर्यंतच्या निबंधकारांच्या श्रेष्ठ कृती आपण वरवर चाळून पाहिल्या तरी त्यांचीं कांहीं प्रमुख वैशिष्ट्ये स्थूलमानानें आढळून येतील:—

(१) निबंधांचे विषय गंभीर, प्रतिष्ठित, समाजोपयोगी व भरदार निवडलेले आहेत. त्यांनीं

कधीहि साध्या, क्षुल्लक, वेचव व दुर्बल विषयांवर निबंध लिहिले नाहीत.

(२) विषयाची मांडणी मुद्देसूद, रचनाबद्ध व नेहमींच प्रतिपाद्य विषयाला धरून आहे. क्वचित् अनुपंगानें कांहीं अवांतर माहिती आली असेल; पण बुद्ध्या वा अनवधानानें कोठेहि विषयांतर केलेलें नाही.

(३) मराठी निबंधकार केव्हां अप्रत्यक्ष उपदेशक, केव्हां विवेचक, केव्हां तत्त्वमीमांसक, तर केव्हां सृष्टिवर्णनकार होऊन लेखन करतो. अर्थात् कांहीं ठिकाणीं पांडित्य, कधी परमतत्त्वसनाचा अविश वा उपहासाची वारीक लंकेर, कोठें प्रतिपक्षाविषयीं अविक्षेप तर केव्हां अभिजात रसिकता वा सहृदय मानवता हे गुणविशेष प्रकृतिभिन्नतेमुळें आढळणारच; पण त्या गुणांचा परिपाक कमावलेल्या शैलीमुळें सहजगत्या विषयप्रतिपादनाच्या ओघांत व्यक्त होईल तेवढाच. मराठी निबंधकाराची भूमिका केवळ गुज-गोष्टी, मनोविनोदन किंवा परिहासविजल्पन करणाऱ्या गोष्टिवेल्हाळांची कधीहि आढळणार नाही. किंवा ना वाचकांशीं सलग्न करणें त्यांच्या गांवींहि नाही.

(४) निबंधाच्या प्रारंभापासून अखेरपर्यंत कांहीं एक उद्दिष्ट हेतु मनांत धरून त्याच्या साफल्या-साठीच निबंध-लेखनाचा संसार मांडलेला. त्यामुळें निबंधाची सुरुवात वाचकांच्या मनाची पकड घेणारी, पण विवेचनांत शैथिल्य नाही. निरनिराळ्या युक्तिवादांनीं विषयाची छाननी करून त्यावरून फलित होणारा निष्कर्ष शक्य तों बुद्धिवादानें वाचकांच्या मनावर ठसविलेला आहे. त्यांचा निबंध वाचून झाल्यावर, आपण कांहीं तरी नवीन वाचलें, आपणांस निराळाच दृष्टिकोण समजला, आपलें विचारांचें क्षितिज वाढलें अशी वाचकांची मनोमन खात्री पटते.

(५) उच्च प्रकारचा वाङ्मयगुण उतरविण्यास आवश्यक येवढें (व येवढेच) निबंधकाराचें व्यक्ति-मत्त्व त्याच्या निबंधांतून खास उमटलेलें दिसेल; पण तो कोठें स्वयंकेन्द्रित झाला आहे किंवा त्याला

१ सति वक्तरि सत्यर्थे शब्दे सति रसे सति ।

अस्ति तत्र विना येन परिचरति वाङ्मय ॥—काव्यमीमांसा, ५, २२.

२ 'मराठी साहित्य' (पुणे, १९४५.), पृष्ठ ८६.



## मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

आत्मचित्र काढण्याचा किंवा आत्मचरित्र वा आत्मानुभव वाचकांच्या मधील मारण्याचा मोह झालेला आहे असे मराठी निबंधांत सहसा आढळणार नाही. विषयप्रतिपादनाच्या एकनिष्ठते निबंधकार आपले व्यक्तित्व, आपला अहंभाव, आपला मीपणा सर्वस्वी लोपवून टाकतो व त्याच्या आत्मविश्काराच्या प्रवृत्तीचे व अहंगांचे जणू काही उदात्तीकरणच झाले आहे, असाच सर्वत्र अनुभव येतो.

इंग्रजी 'एसे'ची कल्पना

मराठी निबंधाची ही वैशिष्ट्ये निरखून तुलनेसाठी आपण जरा इंग्रजी 'एसे'कडे वळलो तर असे दिसेल की, सगळेच मुसळ केरांत! येथील निबंध (एसे) हा मुळी निबंधच नाही; त्याला ना विषयाचा ताळ, ना मांडणीचे तंत्र! सगळाच अनिबंधकारभार!! वास्तविक 'Essai' या मूळ फ्रेंच शब्दाचा अर्थ प्रयत्न असा आहे. पण खुद्द 'एसे' मध्ये प्रयत्नपेक्षा प्रयत्नाचा अभावच प्रामुख्याने जाणवतो. कोठे विष्णुशास्त्री ते विनोबा यांचे विषयनिष्ठ, विचारपरिपक्व व डौलदार निबंध आणि कोठे इंग्रजी एसेमधली मनाची बेताल लहर व ती अनिबंध आणि अपरिपक्व कृति!!!

(१) मराठी निबंधांचे विषय भारदस्त व सुप्रातिष्ठित, तर विषयाच्या बाबतीत 'एसे'चा मुळी बाणाच हा की खास विषयच नको किंवा अमुक एक विषय परका असेही नाही.<sup>३</sup> वाटेल तो विषय चालतो. आधुनिक इंग्रजी एसे-लेखक गार्डिनर म्हणतो, "मला लिहिण्याची हुकूम आली की मी लिहितोच. विषयविषय कशाला पाहिजे! हॅट अड कविण्यासाठी कोणतीही खुंटी चालेल; हॅट ही मुख्य गोष्ट!"<sup>४</sup> मुक्तिदिनापासून तो साध्या कात्रीपर्यंत

वाटेल तें, रस्त्यावर पडलेली टांचणी देखील, 'एसे'चा विषय होऊ शकते.<sup>५</sup> लेखनशुद्धि, विद्वत्त्व आणि कवित्व, वल्लभोपासना, राष्ट्रीय महोत्सव, भासाची भवितव्यता असले भारदस्त विषय हवे कशाला?—असा त्यांचा खाक्या!

(२) वरें, विषयाला धरून काही व्यवस्थित लिहिताले म्हणावे तर, म्हणे, उत्तम 'एसे' म्हणजेच विचाराची अति उल्लसित अशी हल्लवार घडण; एसे लिहिणाऱ्याचे कर्तव्यच मुळी विषयापासून दूर पळण्याचे; त्याला पुष्टि देण्याचे नव्हे!<sup>६</sup> विचारा वेकन! येवढा प्रातिभासंपन्न गद्य शैलीकार! त्याची ती भरघोस भाषा व 'एक घाव दोन तुकडे' करणारी तीक्ष्ण विवेचनशक्ति! पण इंग्रजी टीकाकाराच्या मते, वेकनचा आत्माच मुळी खऱ्या 'एसे'—लेखकाचा नव्हेता!<sup>७</sup> कां? तर म्हणे तो सकस आणि समंजस आहे आणि विषयाच्या सत्यदृष्टीपासून कधी दळत नाही! जी गत वेकनची तीच महापंडित मेकॉलेची. तोहि आपल्या लेखांना 'एसेज' हेंच नांव देतो; पण टीकाकाराने कुरापत काढलीच! त्याचे ऐतिहासिक व वाङ्मयात्मक निबंध ज्ञानांत भर टाकणारे होते; पण त्यांत विषयाची धरसोड कोठे आहे! त्याने मुख्य उद्दिष्टावरच आपले लक्ष केंद्रित केले. एसेला आवश्यक असलेली फुरसतीची थंड वृत्ति त्याची नाही आणि विषयांतर तो करीत नाही.<sup>८</sup>

(३) यावरून हें दिसून येईल की, जो पुष्कळसे विषयांतर करीत नाही, त्याला एसेच्या क्षेत्रांत मज्जाव आहे. वेकन—मेकॉलेच्याप्रमाणेच कौले, ऑडिसन् व डॉ. जॉन्सन यांचेहि पुष्कळसे लिखाण टीकाकारांच्या मताप्रमाणे एसेच्या क्षेत्राबाहेरचेच.

3 An essay is a loose sally of the mind ... an irregular, undigested piece.

—Dr. Johnson

4 No subject is special to it, none alien from it.—'The Essay'—Orlo Williams, p. 9.

5 Any subject will suffice.—A. C. Benson.

6 Alpha of the Plough : "On Catching the Train." p. 34.

7 Introduction to ENGLISH ESSAYS : Robert Lynd, p. 10.

8 "It is the most delightfully airy mould of thought."—Orlo Williams, p. 9.

9 "It is the business of the essayist to flit and not to pad."—*Ibid*, p. 42.

10 "He was not at heart an essayist at all"—*Ibid*, p. 26.

11 "His eye is always on the main purpose....His business was not to be leisurely and discursive.—*Ibid*, p. 48.





अॅडिसन् हा अंशतःच मान्य; पण एसे-लेखक या दृष्टीने डॉ. जॉन्सन् हा असह्य कंटाळवाणा ठरला.<sup>12</sup> कालीइल व रस्किन् हे शैलीप्रभू असूनहि केवळ असंबद्ध भावनाप्रलाप (rhapsodies) करणारे, म्हणून बाजूला सारले गेले. कारण हेंच की एसे लिहिणार्याची भूमिकाच मुळी चतुरालाप करणाऱ्या स्नेह्याची व कलावंताची, विचाराला चालना देणाऱ्या प्राध्यापकाची नव्हे!<sup>13</sup> एसेचा लेखक विचाराचा एक स्फटिककण धेतो; पण शास्त्रज्ञाप्रमाणे तो त्याचे रासायनिक पृथक्करण व त्याची इतर रासायनिक द्रव्यांशी तुलना करित नाही, तर एकाद्या चलाख रत्नपारख्याप्रमाणे त्याचा एक एक पैलू घासून पुसून प्रकाशांत धरतो आणि लोकांच्या सौंदर्यदृष्टीचे आकर्षण करून त्यांना तो आपल्याजवळ कायमचा ठेवावासा वाटेल अशा युक्त्याप्रयुक्त्या योजतो. एसे ही लेखकाच्या बुद्धिसामर्थ्याची कसोटी नसून त्याच्या मनोभावनेची कसोटी आहे. किंबहुना तो लेखक विनोदी असो, कवि असो, विद्वत् असो, साधा प्रवासी असो किंवा थापाड्या असो, त्याचा एसे म्हणजे त्याचा स्वतःचा कबुलीजवाब असतो.<sup>14</sup>

(४) आतांच पाहिल्याप्रमाणे मराठी निबंध म्हणजे अथपासून इतिपर्यंत एक सहेतुक सुसूत्र विषय-निरूपण असते; उलट पक्षी इंग्रजी 'एसे' हा एक अहेतुक कलाकृति म्हणूनच जन्माला आला. एसे-लेखक हा जितका अहेतुक तितकाच विषय-प्रतिपादनावावत व निष्कर्षावावत उदासीन किंबहुना निष्काळजी असावा असा मुळी दंडकच ठरलेला!<sup>15</sup> तो सर्व गोष्टींवर प्रकाश पाडू शकतो;

पण त्याने काहीहि सिद्ध करण्याच्या भासाडीत पडू नये.<sup>16</sup> किंबहुना कोठे सिद्धांत सांपडले, काही मतप्रदर्शन मांडलेले आढळले, काही वस्तुस्थितीचे वर्णन दिसले, काही प्रवृत्तीचे दिग्दर्शन केलेले असले, की तो एसेचा प्रांत नाही असे खुशाल समजावे! निबंध आणि एसे यांची सुरुवात आणि अखिर यांत किती तफावत असेल याची यावरून सहज कल्पना करता येईल. मराठी निबंधांत 'काय सांगितले आहे?' ही गोष्ट मुख्य, तर इंग्रजी एसेचे 'कसे सांगितले आहे?' हेंच खरेखुरे वैशिष्ट्य. अर्थात् तत्त्वशोधन हा एकाचा प्रमुख हेतु, तर सौंदर्यदर्शन हें दुसऱ्याचे सर्वस्व.

(५) मराठी निबंध हा वाङ्मयाचा एक तत्त्व-बोधप्रधान भाग म्हणून वाढला. त्यांत लेखकाच्या व्यक्तिमत्त्वाला वाव आहे; पण तो, वाङ्मय-गुण येण्यासाठी अपरिहार्य असेल तेवढाच. उलट पक्षी इंग्रजी एसेचा रोख आत्मनिष्ठापूर्वक गुजगोष्टी सांगण्याचा.<sup>17</sup> 'एसे'चा आद्य प्रवर्तक मॉटेन् स्पष्टच लिहितो, "माझे उद्दिष्ट हें की एसे मध्ये माझे खरेखुरे व्यक्तित्व साध्यासाध्या व निर्भेळ शीतीने चित्रित व्हावे. तेथे युक्तिवाद नको, हिकमत नको किंवा साक्षेप नको. कारण मी चित्रण करतो तें माझे स्वतःचेच असते."<sup>18</sup> 'कला म्हणजे व्यक्तित्वाचा आविष्कार' ही व्याख्या मॉटेनप्रणीत एसे-वाङ्मयाला यथास्थितपणे लागू पडते. कारण, एसेला हेतु असतो असे म्हणणे शक्य असेल तर तो विषयाचे उद्घाटन करणे हा नसून लेखकाच्या व्यक्तित्वाचे उद्घाटन करणे हा होय.<sup>19</sup>

12 Addison is admirable in selections; but Dr. Johnson is insufferably tedious.

13 The true essayist handles his subject like an artist and not like a professor. —Ibid, p. 34.

14 Be he a wit, a poet, a buffoon, a plain journeyman or a mere windbag, his essay will be his own confession.—Ibid, p. 9

15 "A man who sits down to write an essay should be careless as to whether his task shall ever be finished or not."—R. Middleton.

16 It should set out to prove nothing but can illuminate anything.

17 The tone of essay should be personal and confidential.—Orlo Williams, pp. 9 and 13.

18 "I desire therein to be delineated in mine own genuine, simple and ordinary fashion; without contention, art or study; for, it is myself I portray."—Montaigne.

19 His aim, if we can call it such, is to reveal, not his subject but himself.

—Prof. Wodehouse.





## मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

अर्थात् एसे हा लिरिक् ( भावगीत ) आणि मॉनो- निबंध आणि एसे यांची प्रकृतिभिन्नता  
लॉग् ( नाट्यछटा ) यांचा सहोदर होय. ललित मराठी निबंध आणि इंग्रजी एसे यांच्या अंत-  
वाङ्मयाचा तो एक स्वतंत्र प्रकार आहे. बाह्य स्वरूपांतील हें महदन्तर स्थूलमानानें अगदी  
थोडक्यांत असे मांडतां येईल:—

नांव	निबंध	एसे
१ प्रारंभकाल	जानेवारी १८७५.	मार्च १८७१.
२ आद्यप्रवर्तक	विष्णुशास्त्री चिपळूणकर.	मॉटेन्.
३ स्वरूप	स्वीकृत विषयाचें मुद्देसूद उद्घाटन	वेळूट लहरीचा अनिवर्ध चाला.
४ मांडणी	विषयाला धरून, बांधेसूद व समतोल.	विषयाला सोडून, विस्कळित व खेळकर.
५ भूमिका	तत्त्वविवेचक मीमांसकाची.	गोष्टीवेल्हाळ खेळगड्याची.
६ उद्दिष्ट हेतु	सुसूत्र विषयाविवेचन, सम्यक् समाजदर्शन	{ विशिष्ट हेतु असा नाहीच; मानला { तर, व्यक्तित्वाचा आविष्कार.
७ दृष्टिकोन	विचारप्रधान, बाहिर्मुख.	विकारप्रधान, अंतर्मुख.
८ प्रवृत्ति	वस्तुनिष्ठ, अहंगंडाचें उदात्तीकरण.	आत्मनिष्ठ, अहंभावनेची अभिव्यक्ति.
९ वाङ्मयप्रकार	बोधप्रधान, गंभीर. उदा०, चरित्र, इतिहास, व्याख्यान, अग्रलेख इ०	रसप्रधान, ललित. उदा०, भाव-गीत नाट्यछटा, सुनीत, स्तोत्र इ०

या कोष्टकांत भाषाशैली आणि लेखनविस्तार हीं सदरें बुद्ध्याच घातलीं नाहीत. कारण, प्रत्येक चांगल्या लेखकाची भाषा इतकी स्वतंत्र व प्रत्येक चांगल्या वाङ्मयकृतीची लांबी इतकी प्रमाणशीर असते की त्यांच्यावद्दल स्थूलमानानें देखील नियम सांगतां येणार नाही.

निबंध आणि एसे यांच्यातील हें महदन्तर पाहून निबंध शब्दाचें भाषांतर ' एसे ' असें करणें किंवा ' एसे ' या शब्दाला निबंध हा प्रतिशब्द योजणें किती अनुचित होईल, हें सांगणें नकोच. कारण, निबंध म्हणजे Nibandha आणि Essay म्हणजे एसे होय ! या दोन वाङ्मयप्रकारांत कांहीं सपिंड संबंध तर कोठला, पण समानोदक किंवा सगोत्र संबंध देखील दिसत नाही ! एका इंग्रज लेखकानें अभिमानानें व विनोदानें म्हटल्याप्रमाणें, एसे हा कांहीं केवळ देशकाल—

मर्यादित नाही. तरी पण एसेचा मूळ उत्पादक मॉटेन हा स्वतः फ्रेंच असूनहि खुद्द फ्रेंच व जर्मन लोक देखील एसे हा एक इंग्लंडाचा ' मुलकी ' वाङ्मयप्रकार आहे असें मानतात. कारण, एसे लिहिणाऱ्याच्या एका विशिष्ट मनोरचनेला इंग्लंड-चेंच प्रकृतिमान अनुकूल आहे—नव्हे, तेथील हवाच एसे निर्माण करणारी आहे ! त्याच्या म्हणण्याचा भावार्थ हाच की, इंग्रज लोकांत जी एक अहंकेन्द्रित, किंवा गविष्टपणाची झांक असलेली, पण खेळकर व परमतसहिष्णु अशी विनोदवृत्ति आहे, ती जशी इंग्लंडखेरीज इतर देशांत जशीच्या तशी आढळणें प्रायः दुष्कर आहे, तशीच त्याच वैशिष्ट्यांनी नटलेल्या आत्माविष्कारासह अवतीर्ण झालेली ही कलाकृति देखील इतरत्र आढळणें स्वभावतःच दुर्मिळ आहे<sup>२०</sup>.

20 Orlo Williams, pp. 15 and 19.

३९

## नवभारत

एसे हा जसा इंग्लंडचा वाङ्मयप्रकार, त्याच-प्रमाणे निबंध हा महाराष्ट्राचा एक अनन्यसाधारण वाङ्मयविशेष आहे. संस्कृत धर्तीची निबंधरचना हिंदुस्थानातील सर्व प्रांतांना सर्वसाधारण असली, तरी खराखुरा 'निबंध' हा महाराष्ट्राचाच 'मुलकी' आहे. कारण, निबंध लिहिण्याच्या एका विशिष्ट मनोरचनेला महाराष्ट्राचेच प्रकृतिमान अनुकूल आहे; नव्हे, येथील हवाच निबंध निर्माण करणारी आहे. म्हणण्याचा भावार्थ हा की, सामान्यतः महाराष्ट्रीय लोकांत जी एक पूर्वेतिहासांत रमणारी, स्वजनगौरवाची, परमतविषयक असहिष्णुतेची, तत्त्वान्वेषणाची व रूढ, पांडित्यप्रधान अशी विवादवृत्ति आहे ती ज्याप्रमाणे जशीच्या तशी महाराष्ट्रावाहेर आढळणे कठिण, त्याचप्रमाणे तीच वैशिष्ट्ये प्रासुख्यानं मिरविणारा मराठी निबंधहि इतरत्र आढळणे वस्तुगत्याच दुर्लभ आहे.

### विष्णुशास्त्री ते विनोबा

ऐतिहासिक दृष्टीने पाहतां इंग्रजांच्या येथील आगमनानंतरच निबंध वाढीला लागला, हा एक तात्कालिक योगायोग आहे. तथापि विष्णुशास्त्री चिपळूणकरांनी तो जेव्हा प्रथम नांवारूपस आणला, तेव्हा इंग्रजांचे आगमन होऊन बरीच वर्षे लोटली होती. अव्वल इंग्रजीत हतप्रभ झालेला महाराष्ट्र आपली शस्त्रास्त्रे सांवरुं लागला होता व निबंध-मालाकारांची विपदिग्र लेखणी खड्गाचे रूप धारण करून इंग्रजांच्या सत्तेला १९४७ साली लागणाऱ्या खग्रासाचे वेध लावीत होती. विष्णुशास्त्री, आगरकर व टिळक यांची निबंधविषयक कामगिरी केवळ वाङ्मयाच्याच नव्हे तर भाषिक, सामाजिक व राजकीय क्षेत्रांतहि किती गाजली याचा इतिहास अगदी ताजा आहे.

विष्णुशास्त्री चिपळूणकरांनी निरनिराळ्या क्षेत्रांत केलेले कार्य कदाचित् विवाद्य असेल; पण मिसेस फरारपासून 'लोकहितवादी'पर्यंत मराठीत जे निबंध-सदृश लेखन केले जात असे, त्याऐवजी त्यांनी आपल्या लेखांना 'निबंधा'च्या नियमबद्ध चौकटीत बसविले. जानेवारी १८६२मधील 'ज्ञानप्रसारकां'-तील "निबंध लिहिणे" या विषयावरील लेखकाने "अलीकडे निबंध लिहिण्याचे प्रकार पुष्कळ झाले

आहेत; त्यांतून कित्येकांत प्रतिज्ञा नाही; इतकेंहि असलें तरी हेतु नसतो; हेतु असला तर उदाहरण मिळत नाही; तें मिळालें तर त्याशी निगमनाचा ठिकाणाच लागत नाही," अशी तक्रार केली आहे. चिपळूणकरांनी अशा अनेक उणिवा दूर करून मराठी निबंधाला वाळसेदार स्वरूप दिले. किंवा हेना लेसिंगच्या शब्दांत सांगावयाचे म्हणजे He has within himself the evidence of all rules-निबंधाचे तंत्र निर्माण करण्यासाठी आवश्यक असे सर्व नियम व असे सर्व साहित्य आपणांला त्यांच्याच निबंधांत सांपडतात. निबंधाच्या शिरोमार्गी समर्पक सुभाषित ठेवून धावे चिपळूणकरांनीच. शिवाय, प्रस्तावना विषयाचा एकदम ठाव घेणारी कशी असावी, साधकवाचक मुद्द्यांची मांडणी मुद्देसूद कशी करावी, परपक्षाचे खंडन किंवा स्वपक्षाचे भंडन करीत असतांना प्रतिपादनातील आवेश, प्रौढ भाषेचा डोल, उपमादृष्टादिकांचे औचित्य व समर्पक श्रुतयोजना हे साहित्य कौशल्याने वापरून निबंधाची अखेर कशी बहारीने साधावी, याचे वळणदार तंत्र शास्त्री-बुवांनीच मराठी निबंधकारांना घालून दिले. विष्णुशास्त्री 'मराठी भाषेचे शिवाजी' भलेहि असेत; पण, ते 'मराठी निबंधाचे पाहिले बाजीराव' आहेत याबद्दल दुमत होणार नाही.

आगरकरांनी मूर्तिभंजकाची भूमिका स्वीकारली. मराठी निबंध त्यांच्या हाताने अधिक सडेतोड, चित्त-भेदक व भावनोत्कट झाला.

'लोकमान्य टिळकांनी अलंकारादि प्रसाधने त्या मानाने कमी वापरली; पण विचारजागृतीची तळमळ मात्र तीच! केवळ परिस्थितीच्या जुलुमाने त्यांच्याकडे राजकीय पुढारीपण आले; एवढी विद्याव्यासंगी प्राध्यापकाचीच त्यांची भूमिका. त्यामुळे टिळकांनी निबंधाला ठसठशीत, तर्कशुद्ध व ओजस्वी स्वरूप दिले.

शि. म. परांजपे व अ. व. कोल्हटकर यांच्या निबंधांचा आत्मा चिपळूणकरांचाच. शास्त्रीबुवांची सूत्रबद्धता, आगरकरांची चित्तभेदकता व टिळकांची तेजस्विता यांच्यांतहि उतरल्या आहेत; पण एकंदरीने निबंधाच्या अंतर्गत आशयापेक्षां बाह्यप्रसाधने व भाषाशैली यांवरच या दोघांचा जोर अधिक.





## मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

अर्थात् अर्थापेक्षां शब्द, सडेतोडपणाऐवजी वक्रोक्ति, व चौफेर पांडित्याच्या बदली मर्मभेदक कल्पकता या गुणांची खुमारी त्यांनीच मराठी निबंधांत आणली.

पांगारकर, वा. म. जोशी आणि न. चि. केळकर यांनी प्रामुख्याने वाङ्मयीन प्रश्न अधिक प्रौढतेने व संयमाने हाताळले. परांजपे-कोल्हटकरांनी शैलीचा चढविलेला तार स्वर या त्रयीने मन्द करून मराठी निबंधाला बांधेसुद, रेखाव व समतोल केले. विशेषतः पांगारकरांनी संतकवींची भक्तिभावना, तशीच समाधानी वृत्ति निबंधांत ओतली; वा. म. जोशी यांनी निबंधाला अधिक विचारप्रवण व उद्बोधक केले, तर केळकरांनी आधीच्या निबंधकारांतील सर्वच गुण-विशेषांचा संयम करून सुवर्णमध्य साधला.

साने गुरुजी, काका कालेलकर व विनोबा हे आजचे प्रमुख निबंधकार आहेत. यांनीच आज मराठी निबंधाची परंपरा चालविली असून तिचे भवितव्यहि हेच ठराविलेले. साने गुरुजींच्या निबंधांतील हलुवार गोडवा व सहृदयता, कालेलकरांची उदात्तसुंदर निसर्गवर्णने, तशाच त्यांची रसिकता, विनोबांचे कसलेले भाषाप्रभुत्व व समृद्ध मानवता हे सर्व विशेष कशाचे सूचक आहेत? मराठी निबंधाचे वळण आतां केवळ साहित्यिक वा पुस्तकी स्वरूपाचे राहिले नसून ते अधिक व्यापक, उन्नत, समाजप्रवण व मानवी होत आहे याचीच ही एक जिवंत खूण आहे.

विष्णुशास्त्री ते विनोबा या कालखंडांतील प्रमुख निबंधकारांनी मराठी निबंधास जो एक विशिष्ट आकार आणला आहे त्याच्या विकासाचे हे एक धावते दृश्य आहे. हीच अकरा नावे सर्वस्पर्शी आहेत असे नव्हे; ही यादी केवळ सूचक आहे. संपूर्ण निबंधकारांचा उल्लेख करण्याचा इरादा असता तर राजवाडे, वैद्य, डॉ. केतकर, सावरकर, माटे, माडखोलकर, वनहट्टी, पोतदार, फडके, न. र. फाटक, र. धों. कर्वे, वा. ना. देशपांडे अशा अनेक ख्यात-नाम निबंधकारांना आवाहन करावे लागले असते. याखेरीज, एकाददुसरा सुरेख निबंध लिहिणारे मराठी लेखक तर किती तरी आहेत! ही झाली शुद्ध निबंध लिहिणाऱ्यांची स्थिति. टीका-परीक्षण, स्वभावाचित्रे, प्रवासवर्णने, पत्रे, विनोदी

लेख, असे अनेक वाङ्मयप्रकार पुष्कळ वेळां निबंधाच्या आविर्भावाने प्रकट होतात. इतर दृष्टींनी समृद्ध परंतु निबंधाची केवळ छटा असलेल्या अशा निबंधसदृश वाङ्मयप्रकारांचा परामर्श घेण्याचे हे स्थल नव्हे.

‘विद्यालयीन निबंध’ कसा असावा ?

अलीकडे गुजगोष्टी, ललित निबंध किंवा लघु-निबंध या नावांनी संबोधिल्या जाणाऱ्या एका नवीन वाङ्मयप्रकाराचा मात्र येथे निर्देश केला पाहिजे. हा निर्देश ‘निबंधा’च्या तुलनेसाठी करावयाचा नाही. कारण, वरील विवेचनावरून निबंध आणि एसे यांच्या अंतर्वाह्य स्वरूपांत साम्यपेक्षां तफावतच किती जास्त आहे हे स्पष्ट झालेच आहे. इंग्रजी एसेप्रमाणेच मराठीतीलहि आजकालच्या फडके, खांडेकर, काणेकर, कुसुमावती देशपांडे प्रभृति ललित-लेखकांच्या तथाकथित ‘लघुनिबंधा’ची माधुरी कोणी चाखली नाही? तथापि त्यांच्या सर्वस्वी आत्मलक्षी लेखनाला—‘लघु’ काय किंवा ‘ललित’ काय—‘निबंध’ या संज्ञेने संबोधणे मात्र सर्वथैव अनुचित आहे; नव्हे ही त्यांच्या लेखनाची किंवा निबंध या शब्दाची थट्टाच करणे होय! वस्तुतः ‘लघुनिबंधा’ला प्रा. फडके यांनी प्रथम सुचविलेले “गुजगोष्ट” हेच अभिधान अन्वर्थक आहे. हे नवे लेणे युरोपमधील मॉटेन्, हॅझ्लिट्, लॅम्ब, स्ट्रिक्टन, ल्यूकस्, चेस्टर्टन्, चेकव्ह, गार्डिनर प्रभृति एसे-लेखकांकडून नुकतेच उसने आणलेले आहे. महाराष्ट्रीय मनोवृत्तीला ते कितपत मानवेल हे अद्यापि ठरावयाचे आहे. तथापि ते ठरेपर्यंत त्याला कोणतेहि नांव दिले तरी ‘विष्णुशास्त्री ते विनोबा’ या मराठी निबंधांच्या परंपरेतील ते नाही हे अगदी स्पष्ट झाले पाहिजे. केवळ ‘लघुनिबंध’ या नांवावरून नव्हे, तर मराठी निबंध-वाङ्मयाचे समालोचन करणाऱ्या बहुतेक सर्व विवेचकांनी निबंध आणि एसे यांच्यामधील ही अंतर्वाह्य प्रकृतिभिन्नता सम्यक् रीतीने लक्षांत घेतलेली आहे असे दिसत नाही.

केवळ वाङ्मयविवेचनाच्या क्षेत्रांतच नव्हे, तर विद्यालयीन वातावरणांत देखील निबंध आणि एसे यांच्यामधील प्रकृतिभेद लक्षांत न घेतल्यामुळे निबंध-





लेखनाच्या स्वरूपाविषयी विचारांत आणि कृतीत बरीच गळत झालेली दिसून येते. वस्तुतः विद्यालयांतील निबंध हा दिलेल्या विषयावर, दिलेल्या वेळांत व दिलेल्या शब्दमर्यादेंत लिहावयाचा असतो. बरें, दिलेले विषयहि वऱ्याच अंशी गंभीर स्वरूपाचे असतात. या सर्व मर्यादा सांभाळून जें लेखन करावयाचें तें निबंधाच्या स्वरूपाचें असावें कीं एसेच्या ! ओलों विल्यम्सनें आपल्या 'एसे'वरील निबंधांत विद्यालयीन निबंध (—त्याला तो theme हें नांव सुचवितो—) व एसे यांच्यांतील भेद सांगतांना, शाळेंतील आठवण म्हणून पहिला विद्यालयीन निबंध (किंवा थीम्) लिहितांना आपली कशी तारांढळ उडाली व मोठमोठ्या एसे—लेखकांना देखील दिलेल्या विषयावर ठराविक तासांत निबंध लिहिणें कसें जड जाईल याचें सुंदर चित्र काढलें आहे. पण शाळेंत असे निबंध लिहावयाला लावणें मूर्खपणाचें आहे हा त्याचा निष्कर्ष मात्र चिन्त्य आहे.

"This feature of the Oxford Tutorial System..... is by no means intended to encourage the sprouts of individual imaginations : it is looked on as a means of acquiring knowledge and showing that the acquisition has been digested." हें त्याचें म्हणणें अगदीं खरें आहे व अशा शालेय लेखनपद्धतीला 'एसे' म्हणूं नये हा त्याचा सिद्धान्तहि रास्तच आहे. त्याच्यासारखी विचारसरणि ल्यूकस् याच्या एसेज्ना प्रस्तावना लिहिणाऱ्या प्रो. बुडहाउसनं मांडली असून तिचा अनुवाद प्रा. वा. ल. कुळकर्णी यांनी "वाङ्मयांतील वादस्थळें" यांत केला आहे. ऑक्सफर्ड विद्यापीठांतील निबंधलेखनपद्धतीचें समर्थन येथें करावयाचें नाहीं. पण एसेचें उपरिर्वर्णित स्वरूप लक्षांत घेतां असे 'एसेज्' विद्यालयांत घालणें कितपत उचित होईल याचा विचार करावयास कोणी शिक्षणतज्ज्ञच आणावयास नको. ज्या वयांत व्यक्तित्वाचा पूर्ण विकास अजून व्हावयाचाच असतो अशा वेळीं लेखनाचा अभ्यास या दृष्टीनें आत्मनिष्ठ व ललित स्वरूपाचा एसे लिहिणें इष्ट कीं रचनाबद्ध व विषयानिष्ठ निबंध लिहिणें श्रेयस्कर हें प्रत्येकाला

स्वानुभवावरूनच ठरवितां येईल. निबंधाच्या अपेक्षेनें 'एसे'ची महती कमी लेखण्याचा हा प्रश्न नाहीं. कारण, या दोहोंची तुलनाच अशक्य आहे. येवढें मात्र येथें नमूद केलेंच पाहिजे कीं आत्मनिष्ठा ही मर्यादित असूनहि विषयनिष्ठ निबंधांचें स्वरूप कसें वाङ्मयीन व भरदार असूं शकतें हें ओलों विल्यम्स किंवा प्रो. बुडहाउस वा त्यांचे अनुवादक यांनीं लक्षांत आणलें असतें तर विद्यालयांत निबंधांऐवजीं एसेज् लिहावयाला द्यावे असा नेमका गैरवाजवी उपदेश ते करते ना ! आपल्या देशाच्या दृष्टीनें ही वृत्ति महाराष्ट्रीय मनाचें प्रकृतिमान न ओळखणारी व कालिदासभवभूतीच्या ऐवजीं शेक्सपिअर शिकावयाला लावणारी इंग्रजी-धार्जिणी आहे, असें मोठ्या दुर्दैवानें म्हणावें लागतें.

विशेषीकरून विद्यालयाच्या कामासाठीं एसे—लेखनाचा पुरस्कार करणाऱ्यांना सुप्रसिद्ध एसे—लेखक विल्यम् हेन्सलिट् याचे पुढील उद्गार 'घरचा अहेर' म्हणून बहाल करावयाला हरकत नाहीं. तो म्हणतो, "What abortions are these Essays ! What errors, what ill-pieced transitions, what crooked reasons, what lame conclusions ! How little is made out, and that little how ill !" विद्यालयीन निबंधांच्या वावर्तीत हे उद्गार कितपत परमार्थानें व्यावयाचे हें सुखवाचक ठरवितीलच. किंवा काहीं इंग्रजी टीकाकार म्हणतात त्याप्रमाणें वेकन, मेकॉले प्रभृति लेखकांच्या वाङ्मयकृतींना एसेचाच एक प्रकार मानतांहि येईल, नाहीं असें नाहीं. पण एसेचें खरेंखुरें वैशिष्ट्यच त्यांत नसल्यामुळें त्यांना 'एसे' हें वैशिष्ट्यपूर्ण नांव न देतां Treatise, Paper किंवा Article असें सर्वसाधारण नांव देणेंच युक्त. मराठी निबंधाची परंपरा संस्कृतांतून निर्माण झाली व त्याला सध्यांचें सलग व स्वतंत्र असें वाङ्मयीन स्वरूप वेकन, जॉन्सन्, अँडिसन्, मेकॉले इत्यादिकांच्या संनिकर्षांमुळें आलें हेंहि खोटें नाहीं. तथापि हें स्वरूप ज्यांनीं प्रामुख्यानें आणून दिलें, त्या विष्णुशास्त्री चिपळूणकरांच्या शब्दांत सरतेशेवटीं हेंच म्हणावेंसें वाटतें कीं, "स्वतंत्र निबंधरचनेचा विचार केला असतां हें बहुजनसाध्य कार्य आम्हीं स्वतःच अंगीकारिलें. आम्हीं हा जो



## मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा

अव्याहत उद्योग केला त्याला आमच्या देशांतच कोणीहि असेंच म्हणेल की,  
काय, पण पाश्चात्य देशांतहि तोड सांपडणार नाही.” येथे चातुर्य सिहाणें जालें । प्रेम रुचीसि आलें ॥  
या बहुजनसाध्य व अव्याहत उद्योगाकडे पाहून आणि सौभाग्य पोखलें । सुखाचें येथे ॥

### यहुदी : स्थळवार लोकसंख्या

‘नवभारत’च्या जुलै-अंकांतील पॅलेस्टाइनसंबंधीच्या माझ्या लेखांत यहुदी लोकांविषयी मी आंकडेवारीने कांहीं माहिती दिली होती. त्यानंतर ब्रिटिश ट्रेड-अँड-व्हिसरी कौन्सिल या संस्थेची यहुदी लोकांसंबंधीची एक पुस्तिका मला मिळाली. तिच्यातील माहिती जास्त व्यवस्थित व चिन्मूक असल्यामुळे ती खाली देत आहे:-

### दुसऱ्या महायुद्धाच्या प्रारंभी:-

युरोप-खंड	९७,००,०००	[ सोव्हिएत-संघ ३०,००,००० ग्रेटब्रिटन ४,००,००० पोलंड ३३,२५,००० इतर २९,७५,००० ]
-----------	-----------	--

अमेरिका-खंड ५४,००,०००

आशिया-खंड	९,००,०००	[ पॅलेस्टाइन ५,००,००० ]
आफ्रिका-खंड	६,००,०००	
ऑस्ट्रेलिया-खंड	४०,०००	
जगांत एकंदर	१,६६,४०,०००	

### महायुद्धामुळे झालेले फरक:-

ग्रेटब्रिटन व सोव्हिएतसंघ यांच्या बाहेरचे युरोपियन यहुदी ६३,००,००० होते. त्यांपैकी १०,००,००० या युरोपीय देशांत उरले आहेत, ४०,००,००० ठार झाले आहेत व १३,००,००० निर्वासित झाले आहेत. निर्वासितांपैकी ५०,००० पॅलेस्टाइनमध्ये, ४,५०,००० युरोपबाहेरच्या देशांत व ८,००,००० सोव्हिएतसंघांत गेले आहेत. पॅलेस्टाइनची यहुदी लोकसंख्या ५,००,०००वरून ५,५०,०००वर गेली आहे.

—दि. के. वेडेकर.

## स्टार्लिंग-शिलकेची परतफेड

मा. स. वा. कोगेकर

ता. ९ जुलै १९४८ रोजी हिंद व ब्रिटन यांच्या सरकारांत एक करार होऊन त्याअन्वये गेल्या महायुद्धांत आपल्या नांवे जमा झालेल्या स्टार्लिंग(उर्फ पाँडी)-ठेवीच्या परत-फेडीसंबंधी एक योजना आखण्यांत आली. ही प्रस्तुत ठेवीच्या परतफेडीच्या बाबतीतील तिसरी योजना असून तिचा अंमल ३० जून १९५१पर्यंत व्हावयाचा आहे. यापूर्वी १४ ऑगस्ट १९४७ रोजी केलेल्या यासंबंधीच्या पाहिल्या कराराअन्वये १९४७अखेर-पर्यंतच्या कालांत परत मिळण्याच्या स्टार्लिंग-स्कमे-वद्दलची योजना झाली होती व तोच करार ता. १५ फेब्रुवारी १९४८ रोजी पुढे चालू करण्यांत आला होता. त्याची मुदत ३० जून १९४८-पर्यंत होती. ती संपतांच पुनः अल्प मुदतीचा करार करण्याऐवजी दीर्घकालीन योजना आखतां आल्यास बरे, या विचाराने हिंदचे अर्थमंत्री श्री. पणमुखं चेव्ही यांच्या नेतृत्वाखाली एक वजनदार शिष्टमंडळ विलायतेस खाना झाले होते. त्यानेच ९ जुलैचा करार घडवून आणला. त्यांत मुख्यतः तीन गोष्टींचा समावेश झालेला असून त्या सर्वांचा परिणाम आपल्या पाँडी शिलकेच्या एकंदर स्कमेपैकी किती भाग आपणांस परत मिळावयाचा यावर होणार आहे. पण त्याच्या तपशिलांत शिरण्यापूर्वी ही ठेव निर्माण कशी झाली व तिचे आपल्या अर्थव्यवस्थेत कोणते स्थान आहे याचा विचार करू.

### पाँडी ठेवीचा उगम

या ठेवीचा उगम महायुद्धांत ब्रिटनने हिंदुस्थान-कडून उधारीने पैदा केलेल्या मालांत आणि युद्धा-

प्रतीत्यर्थ स्वतःसाठी हिंदुस्थानवर लादलेल्या इतर खर्चात झाला. या देशांत होणारा सारा व्यापार रुपयांत चालतो व परदेशांना येथे माल विकत घ्यावयाचा असल्यास त्याची किंमतहि अर्थात् रुपयांतच द्यावी लागते. पण हे रुपये प्राप्त करून घेण्यासाठी परदेशांना आपला माल किंवा सोने या देशाला प्रत्यक्षपणे किंवा अप्रत्यक्षपणे विकणे आवश्यक असते. अप्रत्यक्षपणे विकणे म्हणजे दुसऱ्या एकाद्या देशाच्या मध्यस्थीचा उपयोग करणे. उदाहरणार्थ, फ्रान्सला रुपये हवे असतील, पण या देशाला देण्यासारखा माल त्यापार्शी नसेल; तर दुसऱ्या एकाद्या देशाकडून आपल्या मालाच्या बदली रुपये त्याला मिळवावे लागतील. अर्थात् त्या दुसऱ्या देशाला तरी हे रुपये हिंदुस्थानशी व्यापार करूनच मिळणार. म्हणून या पद्धतीने, फ्रान्सच्या दृष्टीने हिंदुस्थानला अप्रत्यक्षपणे माल पाठाविला असे म्हणता येईल. आंतरराष्ट्रीय व्यापारांतील देवाण-घेवाण या प्रकारे होत असल्यामुळे आपल्याकडून परदेशांत गेलेल्या मालाच्या बदली आपल्याला परदेशांचा माल किंवा सोने मिळणे क्रमप्राप्तच होते. परंतु युद्धकालांत ब्रि० सरकारच्या वतीने या देशांतून जो माल विकत घेतला गेला किंवा ब्रिटिश वा इतर दोस्त फौजांपार्शी आम्हांस जो खर्च करावा लागला त्याची किंमत मात्र या नेहमीच्या पद्धतीने वसूल झाली नाही. आपल्या राजकीय सत्तेचा उपयोगकरून ब्रि० सरकारने उधारीने माल नेला. पण त्यामुळे येथील व्यापारी, मजूर, कारखानदार व शेतकरी यांना मिळावयाचे रुपये देण्याचे काही टळले नाही. त्यांना रुपयांत किंमत

४४



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राप्तपाठशालामंडळ, वाई



## स्टार्लिंग-शिल्लेकी परतफेड

दिल्याशिवाय मालाची विक्री होणेच शक्य नव्हते; कारण वैयक्तिक रीत्या प्रत्येकाकडून उधारी मिळणे कसे शक्य आहे? तेव्हा त्रि० सरकारने आपले हस्तक जे हिंदी सरकार त्याकडून हे रुपये देवविण्याची व्यवस्था केली. ती अशी की, येथील मालाच्या किंमतीइतक्या रकमेचे पौडी कर्जरोखे हिंदी सरकारच्या हवाली करावयाचे आणि ते कर्जरोखे रिझर्व बँकेकडे तारण म्हणून देऊन हिंदी सरकारने त्यांच्या बदली रुपयांच्या नोटा मिळवावयाच्या. या नोटांचा उपयोग वरील किंमत रुपयांत देण्यासाठी करावयाचा. म्हणजे येथील विक्रेत्यांना पैसा मिळाला व रिझर्व बँकेला नव्या छापलेल्या नोटांना तारण म्हणून त्रि० सरकारचे कर्जरोखे मिळाले. दोघांचीहि तक्रार राहिली नाही. रिझर्व बँकेच्या कायद्याप्रमाणे तर पौडी कर्जरोख्यांवद्दल ठराविक दराने रुपये देण्याचे बंधनच तिच्यावर लादलेले असल्यामुळे हा व्यवहार कायद्याला धरूनच झाला ! याप्रमाणे युद्धकालांत जवळ जवळ बाविसाशे कोटी रुपये किंमतीची उधारी त्रि० सरकारने केली. यापैकी सुमारे ४५० कोटी रुपये हिंदी सरकारचे विलायतेतील कर्ज फेडण्यासाठी म्हणून वळते करण्यांत आले. तरीहि युद्धाच्या शेवटी जवळ जवळ साडेसतराशे कोटी रुपयांचे स्टार्लिंग-कर्जरोखे रिझर्व बँकेकडे जमा झालेल्यापैकी शिल्लक होते. त्यापैकी काही भाग नंतरच्या दोन वर्षांत येथे आयात होणाऱ्या धान्यादि मालाच्या किंमतीपार्या कामास आला आणि १४ ऑगस्ट १९४७चा

करार करतांना सुमारे १५५० कोटी रुपये किंमतीचे कर्जरोखे शिल्लक होते.

### ठेव जमविण्याची किंमत

येथून नेलेल्या किंवा येथेच खर्चलेल्या मालाच्या किंमतीइतक्या रकमेचे कर्जरोखे जरी रिझर्व बँकेत जमा झाले असले तरी या ठेवीपार्या हिंदी जनतेला जी हलाखी सहन करावी लागली तिची कल्पना केवळ पैशाच्या हिशोबाने येणार नाही. एक तर या देशाची उत्पादनशक्ति लोकसंख्येच्या मानाने फारच कमी असल्यामुळे येवढ्या प्रचंड प्रमाणावर मालाचा ओघ येथून बाहेर वळविणे व त्याबद्दल कागदी नोटांशिवाय इतर कोठलाच माल न देणे हा अमानुष प्रकार होय ! आधीच अन्नान्नदशेला पोहोचलेल्या जनतेला हा ताण सहन न होऊन अधिकच कष्ट सोसवि लागले. बंगालमध्ये तर लाखों लोकांचा वळी पडला आणि इतरत्रहि अन्नवस्त्रांच्या अभावी दैन्य पसरले ! बरे, नुसता मालच कमी झाला असे नव्हे, तर उरलेल्या मालाची विभागणीहि अत्यंत विषम पद्धतीने झाली. त्यामुळे गरीब जनतेवर सर्वात जास्त वीजा पडला. भरमसाट होत असलेल्या चलनवाढीमुळे किंमती बेसुमार वाढल्या आणि श्रमजीवी व ठराविक वेतन मिळविणाऱ्या सर्व लोकांच्या वेतनांत प्रत्यक्ष वस्तूंच्या दृष्टीने पहिल्यास भरमसाट कपात होत गेली. (\* या पृष्ठाच्या खाली दिलेल्या कोष्टकांतील आंकड्यांवरून या गोष्टी स्पष्ट होतील.) उलट ज्यांचेपार्शी कोठलाहि विकाऊ माल

सं	( कोटी रुपये )		( जाने. ते जून १९३९=१०० )	
	स्टार्लिंग ठेव	चलन	घाऊक किंमतींचा निर्देशांक	मजुरांच्या राहणीच्या खर्चाचा निर्देशांक ( मुंबई )
१९३९	७१	१८२	१०९	१०२
१९४०	९१	२०९	१२१	१०८
१९४१	१६९	२४१	१४१	१२०
१९४२	२११	३०७	१८७	१५१
१९४३	३९४	५१३	३११	२२३
१९४४	७५५	७७७	३०२	२२९
१९४५	११४१	९६८	२९२	२२७
१९४६	१७२०	११६२	३२८	२५०
१९४७ (मार्च)	१६१२	१२४३	३७४	२६०

४५

## नवभारत

होता, त्यांना अतोनात फायदा होऊं लागला. म्हणजेच संपत्तीचा ओघ बहुसंख्य जनतेकडून अल्पशा भांडवलदार वर्गाकडे वळू लागला. वस्तूंच्या दुर्मिळतेत या विप्रमतेने अधिकच भर टाकली आणि काळा बाजार व नफेबाजी यांना ऊत आला ! अशा परिस्थितीत नियंत्रणांच्या द्वारा किंमती स्थिरावण्याचा प्रयत्न न करता सरकारने आपलें चलनवाढीचें धोरण तसेच शेवटपर्यंत चालू ठेवलें. अगदींच नाइलाज झाला तेव्हां मात्र कांहीं अंशी वांटप, किंमत-नियंत्रण इत्यादींचा अवलंब करण्यांत आला. पण वाढत्या चलनामुळे या उपायांना फारसे यश आलें नाहीं; त्यांतच सामान्य जनतेच्या अडाणीपणाची आणि व्यापारी-वर्गाच्या वेफाट स्वार्थाची भर पडली. पगार आणि किंमती यांच्या शर्यतीत किंमतीचा नेवर कायम पहिला राहिला. अशा रीतीने जनतेच्या हालांमुळे स्टर्लिंग-ठेवीचा आंकडा फुगत गेला असल्यामुळे युद्धसमाप्तीनंतर तरी तिची परतफेड क्षपाट्याने होऊन आपणांस आवश्यक त्या यांत्रिक सामग्रीची व इतर मालाची आयात करता येईल या आशेने तिच्याकडे पाहण्यांत येत असे व जनतेच्या रक्ताचें मोल देऊन निर्माण केलेलें भांडवल म्हणून तिचा उल्लेख करण्यांत येई.

### पुनर्घटनेच्या योजना

या भांडवलाचा उपयोग युद्धोत्तर पुनर्घटनेच्या कामी जास्तीत जास्त फायदेशीरपणे केला जाईल अशी अपेक्षा करणे अगदीं रास्त होतें. देशाचा औद्योगिक मागासलेपणा लक्षांत घेतां मोठ्या प्रमाणांत परदेशांहून यांत्रिक उपकरणांची आयात केल्याशिवाय प्रगतीचें पाऊल पुढें पडणें शक्य नाहीं ही गोष्ट स्पष्ट होती. त्यांतच युद्धाच्या दीर्घ मुदतीत येथील यंत्रसामग्रीत झालेली ह्राज विचारांत घेतां सध्यांची उत्पादनशक्ती ठिकविण्यासाठीं सुद्धां मोठ्या प्रमाणावर यांत्रिक सामग्रीच्या आयातीची गरज भासू लागली होती. पुनर्घटनेच्या ज्या योजना तयार करण्यांत येत होत्या त्यांत स्टर्लिंग-ठेवीचा अंतर्भाव भांडवली व्यवस्थेत करण्यांतहि येत होता. पुढें मागे ब्रिटन ही ठेव परत करण्याच्या कामी आढेवेढे घेईल म्हणून येथील लोकमत त्याविरुद्ध तयार कर-

ण्याचें कामहि सुरू झालें होतें. १९४४ सालीं ब्रिटनबुडस् येथें आंतरराष्ट्रीय चलननिधि स्थापन करण्यासाठीं जमलेल्या परिषदेत या प्रश्नाचा उल्लेख करण्यांत येऊन ब्रिटनच्या वर्तीनें लॉर्ड केन्स यांनीं परतफेडीचें आश्वासनहि दिलें होतें. पण युद्ध संपलें आणि सारेंच गाडें पालटलें ! ब्रिटनची अंतर्गत आर्थिक परिस्थिति बरीच खालावलेली असल्यामुळे आपली ठेव किती वर्षांत ब्रिटन देऊं शकेल याची चर्चा चालू असतांच अमेरिकेनें ब्रिटनला देऊं केलेल्या कर्जासंबंधीच्या करारांत ब्रिटनकडे असणाऱ्या इतर देशांच्या ठेवीवाढतचा ठराव परस्पर करण्यांत आला. त्याचा आशय, या ठेवी कमी करण्याच्या दृष्टीनें योग्य त्या तजविजीस ब्रिटननें लागवें, असा होता. आपलें कर्ज परत मिळण्याच्या मार्गांत ब्रिटनच्या पूर्वीच्या कर्जांची अडचण येऊं नये हा अमेरिकेचा हेतु होता; पण ब्रिटननें हि त्यास मान्यता देऊन एकतर्फीच आपल्या इतर घनकांच्या ठेवीवर गदा आणली व आपल्या कुटिल नीतीचें प्रदर्शन केलें ! तेव्हांपासून आपल्या स्टर्लिंग-शिल्लेच्या परतफेडीवद्दल साशंकता निर्माण झाली व तें साशंकतेचें वातावरण अद्यापहि निवळलेलें नाहीं. आतांपर्यंत झालेल्या हिंद-ब्रिटन-करारांना स्टर्लिंग-ठेव परत मिळविण्याच्या दृष्टीनें फारसे यश मिळालेलें नाहीं, यामुळे तर भांडवली खर्चासाठीं तिचा विशेष उपयोग होणार नाहीं असाच निष्कर्ष काढण्याची पाळी निश्चितपणे आलेली आहे.

### पहिला 'स्टर्लिंग-ठेव'-करार

अँग्लो-अमेरिकन कर्ज-कराराच्या नांवाखाली ब्रिटिश सरकारनें स्टर्लिंग-शिल्ले परत करण्याच्या कामी फारच दिरंगाई चालविली आहे. विशेषतः या ठेवीचा जो भाग मालाच्या स्वरूपांत परत करण्यासाठीं देऊं केला आहे त्याचा विनियोग घनकांच्या मनाप्रमाणें व्हावयास हवा असेल तर पाँडी शिल्लेच्या अन्य चलनांतील रूपांतरावर निर्वध लादण्यांत यावयास नको होते. पण नेमकी हीच गोष्ट करावयास आज त्रि० सरकार तयार नाहीं. आणि याचें कारण म्हणजे स्वतःला कोठलीहि तोशीस न लागतां जमल्यास परतफेड व्हावी असा ब्रिटनचा कावा आहे. १४ ऑगस्ट १९४७ रोजी





## स्टर्लिंग-शिल्लेची परतफेड

झालेल्या कराराअन्वये एकंदर सुमारे ८७ कोटी रुपये हिंदुस्थान(हिंद व पाकिस्तान)च्या ठेवीतून मुक्त करण्यांत आले. पण नंतर आठच दिवसांनी पौंडांच्या इतर चलनांतील रूपांतरावर कडक निर्बंध वसविल्यामुळे त्यापैकी बराचसा भाग निकामी ठरला. पौंडांच्या रूपांतराची गरज पौंडांच्या क्षेत्राबाहेरील देशांशी व्यापार करण्यासाठी भासते. विशेषतः अमेरिकेकडून माल आणावयाचा असल्यास त्याची किंमत डॉलरमध्ये द्यावी लागत असल्यामुळे पौंडांचे डॉलरमध्ये रूपांतर करून देण्याची सवलत ब्रिटनने द्यावयास पाहिजे. परंतु तसे करणे ब्रिटनच्या तोड्याचे ठरते. एकतर डॉलरची चणचण खुद्द ब्रिटिश व्यापाऱ्यांनाहि भासते. आणि दुसरे असे की, आपले गिन्हाईक डॉलरच्या जाळ्यांत सांपडून नये म्हणून प्रयत्न करण्याचीहि त्यांना जखरी वाटते. कारण, एकदां गिन्हाईक गेले म्हणजे पुनः ते परत मिळविण्यास त्रास होतो हा व्यापारी अनुभव त्यांना पुरतेपणी पटलेला आहे. पण या प्रकारे गिन्हाईकाची गैरसोय होते इकडे मात्र लक्ष देण्याचे त्यांना कारण वाटत नाही. कारण मालाची किंमत ठेवीच्या रूपाने त्यांस आगाऊच मिळाली आहे ! १५५० कोटीपैकी फक्त ८७ कोटी इतकी रक्कम मोकळी करून व तीवर रूपांतरासंबंधी निर्बंध लादून ब्रिटनने ती रक्कम देऊनहि न दिल्यासारखी केली. कारण, ब्रिटिश कारखानदारांकडे केलेली यंत्रसामग्रीची मागणी त्यांस अल्प किंवा विशिष्ट अशा ठराविक काळांत पुरवितांच येत नाही व दुसरीकडून माल मिळविण्याचीहि सोय नाही. त्यामुळे धनकांची फारच कुचंबणा होते. त्यांतून हिंदुस्थानसारख्या दरिद्री धनकांची तर जास्तच गैरसोय होऊन आवश्यक त्या औद्योगिकरणाच्या प्रसाराच्या योजना पुढे सरकविणे शक्य होत नाही. शिवाय, देशांत झालेली भरमसाट चलनवाढ, तशीच किंमतवाढ यांवर उपाय करण्याचे एक प्रभावी साधन हाती लागत नाही व अंतर्गत आर्थिक व्यवस्थेत झालेला विघाड कायम राहतो.

फेब्रुवारीत झालेल्या दुसऱ्या कराराअन्वये मागच्याचीच री ओढली गेली; परंतु उपलब्ध केलेली पौंडांची रक्कम मात्र पूर्वीहून कमी केली गेली. मागची बाकी पुढे ओढून तीत फक्त चौवीस कोटी

रुपये अधिक मिळविण्यांत यावे असे ठरले. पण रूपांतरित करण्याची रक्कम फक्त सव्वातेरा कोटीच ठराविण्यांत आली. म्हणजे पूर्ण सहामाहीसाठी हा करार झाला असूनहि पूर्वीच्या साडेचार महिन्यांच्या करारांतलil रकमेइतकी रक्कमहि मोकळी करण्यांत आली नाही ! त्यांतच रूपांतर-निर्बंध वसविल्यामुळे मोकळ्या केलेल्या रकमेचा उपयोग करून घेण्याची शक्यताहि दुरावली.

### मिळालेली ठेव तशीच पडली

पण याचबरोबर जेवढी रक्कम मिळाली होती तेवढी सर्वच्या सर्व मालाच्या रूपाने पदरांत पाडून घेण्याचा कसोशीचा प्रयत्नहि हिंद-सरकारकडून करण्यांत आला नाही असेहि दिसून येते. खासगी भांडवलदारांनी तर नवीन उद्योगधंद्यांवायत स्वार्थोधत्तेने अगदीच उदासीन राहण्याचे ठराविलेले दिसते; पण अशा परिस्थितीत सरकारवरील जबाबदारी अधिकच वाढते. सरकारचे औद्योगिक धोरण अजूनहि स्पष्ट झालेले नसल्यामुळे व सरकारी पुनर्घटनेच्या योजना अजूनहि कागदी टप्प्याच्या पलीकडे गेलेल्या नसल्याने ती जबाबदारी सरकारने पार पाडली असे म्हणता येत नाही. याचे डांब्यांत भरण्यासारखे एक उदाहरण म्हणजे फेब्रुवारीत केलेल्या कराराप्रमाणे सव्वातेरा कोटी रुपये किंमतीच्या पौंडांचे डॉलरमध्ये रूपांतर करून त्यांचा उपयोग अमेरिकेतून यंत्रसामग्री आणण्याच्या कामी करून घेतां येणे शक्य असतांना देखील त्या सवलतीचा फायदा घेण्यांत आला नाही; येवढेच नव्हे, तर पहिल्या दोन्ही करारांप्रमाणे उपलब्ध असलेल्या एकूण १११ कोटी रुपये किंमतीच्या ठेवीपैकी फक्त चारच कोटींचा उपयोग करण्यांत आला व बाकीची रक्कम तशीच कुजत पडली !

### आपली ग्रहणशक्तीच कमी ?

याचे एक कारण खुद्द अर्थमंत्र्यांनी असे दिले आहे की आपली ग्रहणशक्तीच कमी आहे ! पण देशाची दैन्यावस्था पाहून हे कोणासहि पटणार नाही. उलट, व्यापारीवर्गाने सरकारच्या आयात-नियंत्रण-धोरणावर कडक टीका केली असून पौंडांचा उपयोग न केला जाण्याचे तेंच कारण आहे असे प्रतिपादले आहे. व्यापारीवर्गाची दृष्टि

४७



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशालामंडळ, वाई



## नवभारत

वाजारांत शटपट विकल्या जाणाऱ्या उपभोग्य वस्तू-  
वर असल्यामुळे त्यांच्या आयातीसाठी पौंडी ठेव  
खर्च केल्यास त्या वर्गीला आनंदच होईल. परंतु  
आपण स्टॅलिंग-ठेवीकडे भांडवल म्हणून पाहत  
असल्यामुळे तिचा खर्च उपभोग्य वस्तूवर न होतां  
ज्यामुळे आपली उत्पादनशक्ति वाढवितां येईल अशा  
भांडवली सामग्रीसाठी तिचा लाभ व्हावा ही इच्छा  
सरकारनें जास्त ग्राह्य धरली पाहिजे. पण केवळ  
तेवढ्यानेंच कार्य भागत नाही, तर तिचा प्रत्यक्षांत  
अंमल करण्याच्या दृष्टीनें योग्य ती पावले टाकण्याचें  
कामहि सरकारनें आपल्या अंगावर घ्यावयास हवें.  
अधिक उत्पादन हा जर चलनवृद्धीला आळा घाल-  
ण्याचा मार्ग आहे, तर त्यासाठी करावयाच्या  
योजनाहि सरकारच्याच कक्षेंत येतात हें कोणासहि  
पटण्यासारखें आहे. परंतु त्या दृष्टीनें योग्य ती पावले  
न टाकण्यांत आल्यामुळे उपलब्ध असलेल्या रूपांतर-  
क्षम स्टॅलिंगांचाहि उपयोग आपण करूं शकलों नाहीं !  
जेव्हां जुलै १९४८मध्ये तिसरा करार करण्याचा  
प्रसंग आला त्या वेळीं ही नालायकीची परिस्थितीच  
आपल्याविरुद्ध वापरण्यांत आली असेंहि जाहीर  
झालें आहे. 'दिलेले स्टॅलिंग देखील तुम्हांला वाप-  
रतां येत नाहीत, मग कशाला उगीच आणखी धा  
म्हणतां ?' असा सवाल ब्रि० सरकारकडून हिंदी सर-  
कारला ऐकावा लागला आणि नव्या करारांत सर्वस्वी  
ब्रिटिश सरकारच्या वाजूनें पुढें आलेल्या अटी  
आपणांवर लादल्या गेल्या !

### तिसरा करार

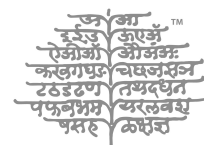
हा तिसरा करार दीर्घ मुदतीचा असल्यामुळे  
त्याकडे जास्त बारकाईनें पाहणें अगत्याचें आहे.  
सुरुवातीस म्हटल्याप्रमाणें या करारांत ज्या तीन  
मुख्य गोष्टींचा समावेश करण्यांत आला आहे, त्या  
अशाः—(१) ब्रि० सरकारनें युद्धकालांत येथें ठेव-  
लेल्या सामग्रीची किंमत ठरवून तीसंबंधीचा व्यवहार  
मिटविणें, (२) हिंदी सरकारनें दरसाल ब्रिटिश  
पेन्शनरांना द्यावयाच्या पौंडी रकमेची भांडवली  
किंमत ठरवून ती एकदम देऊन टाकणें व (३) पुढील  
तीन वर्षांत हिंदला मिळावयाच्या पौंडी ठेवीची  
रक्कम ठरविणें. या तिन्ही गोष्टींचा परिणाम पौंडी  
ठेवीवर होणार असल्यामुळे त्यांवद्दल अत्यंत जागरूक

राहणें आवश्यक होतें. परंतु जो करार करण्यांत  
आला आहे त्यावरून श्री. मनु सुवेदार यांनीं  
म्हटल्याप्रमाणें देशाचें हित सर्वतोपरी साध्य झालें  
आहे असें मुळींच दिसत नाही. कसें तें पाहूं.

पहिला मुद्दा युद्धकालांत ब्रि० सरकारनें येथें ठेवलेल्या  
सामग्रीसंबंधीचा. यांत मोटारी, बंदुका, होड्या वगैरे  
युद्धसाहित्याबरोबरच रस्ते, विमानतळ, पूल यांचाहि  
समावेश होतो. या सर्वांची पुस्तकी किंमत पांचशें  
कोटी रु. होती व आतां हिंदुस्थान-सरकारनें त्या-  
बद्दल १३३ कोटी रुपये देऊन तिची मालकी  
आपल्याकडे घेतली आहे. युद्धांत झालेली मोडतोड,  
पडशड इत्यादींचा विचार करतां १३३ कोटी देणें  
योग्य होतें कीं नाही याचा विचार जरी वाजूला  
सारला, तरी ही किंमत देऊन आपल्या भांडवली  
ठेवीचा उपयोग आपलें उत्पादन वाढण्याला कितपत  
झाला हा मुद्दा महत्त्वाचा आहे. 'पूल, रस्ते,  
विमानतळ या गोष्टी ब्रिटिश सरकारला केव्हांहि  
येथेंच सोडून जावें लागलें असतें, तेव्हां त्यांची  
किंमत तरी काय म्हणून द्यावयाची ?' असा प्रश्नाहि  
योग्य मानला पाहिजे. या दृष्टीनें पाहतां केवळ  
५०० कोटी व १३३ कोटी यांची तुलना करून  
केवळ आपलें समाधान होण्यासारखें नाही; पण  
त्यापलीकडे आणखी कोणत्याच प्रकारें समाधान  
करण्याचा प्रयत्न सरकारी प्रवक्त्यांकडून झालेला  
नाहीं ! आपली उत्पादनशक्ति यामुळे वाढली असें  
म्हणणेंहि योग्य नाही.

### पेन्शनांची व्यवस्था

दुसरा मुद्दा पेन्शनांसंबंधीचा. याबद्दल असें सांग-  
ण्यांत आलें आहे कीं हिंदुस्थान-सरकारवर या पेन्श-  
नांप्रीत्यर्थ सध्यां दरसाल सुमारे आठ कोटी रुपये खर्च  
पडतो. यापुढें नवीन ब्रिटिश पेन्शनर्स फारसे होणार  
नसल्यामुळे सालोसाल ही रक्कम कमीकमीच होत  
जाईल व साठ वर्षांनंतर या खर्चा कांहींहि खर्च  
पडणार नाही असा अंदाज आहे. पण दरसाल ही  
रक्कम देण्यापेक्षां तीऐवजीं एकदम एकमुठीनें रक्कम  
देणें सोयचिं (कोणाच्या ?) ठरेल अशा समजुतीनें  
हिंदी सरकारनें पौंडी ठेवीपैकी आणखी २२४  
कोटी रुपये ब्रि० सरकारच्या हवाली केले आहेत;  
पण तरी सुद्धा पेन्शनरां वांटण्याची जबाबदारी हिंदी



## स्टार्लिंग-शिल्लेची परतफेड

सरकारवरच राहणार आहे ! त्रि० सरकार हिंदी सरकारला यापुढील साठ वर्षेपर्यंत उतरत्या दराने दरसाल कांही रकम देत जाईल आणि ती घेऊन हिंदी सरकारने ही पेन्शन घ्यावी अशी योजना आहे. आज ही पेन्शन हिंदी सरकारच्या तिजोरीतून जातात, म्हणजेच करांच्या रूपाने जनतेच्या खिशातून येतात. ती यापुढे घ्यावी लागणार नाहीत; पण म्हणून आनंद होण्याचे फारसे कारण नाही. कारण, त्यांबद्दल आज एकदम २२४ कोटी रुपये सरकारने जनतेच्या खिशातून काढून घेतलेच आहेत ! आजच्या घटकेला येवढी मोठी रकम एकदम देण्याची जनतेची तयारी आहे असा सरकारचा समज असला, तरी पुनर्घटनेसाठीच तिचा विनियोग करावा असे आतांपर्यंत वारंवार बोलले गेले असल्यामुळे, तसेच सवळ कारण असल्याशिवाय ही गोष्ट कोणीही जबाबदार माणूस करू न घेणार नाही. हे कारण कोणते हे मात्र सरकारतर्फे जाहीर झाले नाही. तसेच या पद्धतीमुळे सरकारची कोणती विशेष सोय झाली हे समजणेही कठिण आहे. त्रि० पेन्शनदारांची मात्र सोय झाली यांत विलकुल संशय नाही ! कारण, त्यांची पेन्शन त्यांना व्यवस्थितपणे मिळतील अशी निश्चिती उत्पन्न झाली आहे. त्रि० सरकारच्या दृष्टीने ही गोष्ट हिताचीच झाली. कारण, या प्रकारे एकंदर स्टार्लिंग-डेव्हीपमेंट २२४ कोटी इतकी मोठी रकम साठ वर्षांइतक्या दीर्घ कालावर विभागून परत करण्याची सवलत त्याला मिळाली आहे. हिंदी सरकारने एक भांडवली रकम गमावली आणि जनतेच्या खिशात आठ कोटी जादा रुपये सध्या तरी टाकले; पण चलनवाढ आधीच इतकी झाली आहे की व्यवहारांतील चलन गिरनिराळ्या मार्गांनी काढून कसे घ्यावे हीच विवंचना सरकारला पडली आहे. एकीकडे लहान रकमांची वचत करा म्हणत असता सरकार दुसरीकडून अधिक पैसा व्यवहारांत ओतू लागले, तर चलनवृद्धीचे संकट नाहीसे होण्याचे नांवच नको ! बरे, या २२४ कोटींच्या बदली कांही चलन कमी केले जाईल म्हणावे तर तशीही योजना दिसत नाही. स्टार्लिंग-डेव निर्माण होतांना चलनवृद्धि झाली, तर आतां डेव्हीची वासलात लागतांना उलट्या क्रमाने चलन संकुचित केले जाईल

अशी अपेक्षा कोणी केल्यास ती वावगे काय आहे ? पण रिझर्व बँकेच्या कायद्यांत उलटी तरतूद नसल्यामुळे ती गोष्ट क्रमप्राप्त मात्र नाही. तेव्हा हे २२४ कोटी रु. गमावतांना वेचून वाटणे मात्र साहाजिक आहे. अर्थमंत्र्यांनी या गोष्टीसंबंधी अधिक पटण्यासारखे कारण दाखविणे अत्यंत आवश्यक आहे.

कदाचित् स्टार्लिंग-डेव बुडेल; तेव्हा त्यापूर्वी तीतून जास्तीत जास्त रकम या ना त्या मार्गे वळती करून घ्यावी असा हेतु या तरतुदीमार्गे असेल असे म्हणावे, तर त्यासंबंधीही अर्थ-मंत्र्यांनी स्पष्टपणे स्वाही दिली असून डेव बुडण्याचा संभव नाही असे निश्चिन सांगितले आहे.

### मुक्त ठेवीवर मर्यादा

करारांतील तिसरा मुद्दा यापुढील काळांत मिळावयाच्या स्टार्लिंगसंबंधीचा आहे. पण वर सांगितल्याप्रमाणे करारापूर्वीच्या अकरा महिन्यांतील अनुभव जमेलो धरून पुढील वर्षांत नव्याने मुक्त करावयाची रकम कांहीच नसून, त्यापुढील दोन वर्षांत दरसाल ५३ कोटी रुपये-प्रमाणे १०६ कोटी रुपयांची रकम मिळावयाची आहे व आज शिल्लक असलेली मुक्त डेव १०७ कोटी आहे. या दोन्ही मिळून पुढील तीन वर्षांत एकूण २१३ कोटी रुपयांची सोय होण्यासारखी आहे. पण त्यांपैकी फक्त बीस कोटी रुपयेच पुढील वर्षांत डॉलरमध्ये रूपांतर करण्यास उपलब्ध होतील व बाकीचे मुख्यतः स्टार्लिंग-क्षेत्रांत व कांही अंशी झेकोस्लोव्हेकिया, स्वित्झर्लंड, फ्रान्स वगैरे स्टार्लिंग-क्षेत्रावोहरील देशांत खर्चावयास मिळतील. पण या क्षेत्रांत होणारी यांत्रिक साधन-सामग्री तेथेच पुरण्याइतकीही नसल्यामुळे प्रत्यक्ष व्यवहारांत किती प्रमाणांत ही रकम खर्चितां येईल हे सांगणे कठिण आहे.

कराराची मुदत जरी तीन वर्षांची असली, तरी डॉलरसाठी वारा महिन्यांनंतर पुनः वाटाघाटी कराव्याच लागतील. त्या वेळी ब्रिटनची आर्थिक परिस्थिती असेल तदनुसार पुढे मिळावयाची रकम निश्चित होणार. म्हणजे हिंदुस्थानला आपल्या भावी योजनांसाठी सदैव त्रि० सरकारवरच अवलंबून राहण्याची पाळी तरी येणार, किंवा स्टार्लिंग-डेव





## नवभारत

बुडली असें समजूत इतर मार्गांनीच आपला औद्योगिकरणाचा प्रश्न सोडवावा लागणार हें स्पष्ट आहे.

### अजून शिल्प किती ?

नुकत्याच झालेल्या कराराप्रमाणे १३३+२२४=३५७ कोटी रुपयांची विल्हेवाट तर सरळच लागली ! राहिलेल्या रकमेपैकी कांही भाग पाकिस्तानच्या वांट्याला जावयाचा आहे. तो साधारणपणे १२३ कोटी असेल असा अंदाज आहे. हा करार होण्यापूर्वी एकंदर ठेव १५४७ कोटीची होती. तीव्र वरील सर्व रकम वजा घालतां १०६७ कोटी रुपये उरतात. त्यापैकी २१३ कोटी रुपये पुढील तीन वर्षांत मिळण्याची शक्यता आहे. त्याशिवाय २६७ कोटी रु. आपल्या चलनाला तारण म्हणून वाजूळ काढण्याचा सरकारचा इरादा दिसतो. तसें झाल्यास ३० जून १९५१ला फक्त ५८७ कोटी रुपये किंमतीची शिल्प राहिल. आणि तेवढ्या अवधीत ब्रिटनमध्ये कांही अनिष्ट राजकीय घडामोड झाली तर तिच्यापैकी किती भाग आपल्या हातीं पडेल आणि किती युद्धकार्याला देणगी म्हणून वजा केले जातील तें कोणाला सांगतां

येईल ? ब्रिटिश सरकारने स्टर्लिंग-शिल्लेच्या गुंतलेनें हिंदला आपल्या दावणीला बांधून ठेवले आहे, असें मात्र दिसते.

वास्तविक पाहतां १२०० कोटी रुपये म्हणजे ब्रिटनच्या एकंदर राष्ट्रीय उत्पन्नाच्या एकदशांशपेक्षांहि कमी रक्कम होते. तिची परतफेड दहा वर्षांवर विभागून दिल्यास दरसाल आपल्या उत्पन्नापैकी एक शतांश रक्कम देखील ब्रिटनला खर्चाची लागत नाहीं. अशा भूमिकेवरून पांढी शिल्लेचा एकदां कायमचा सोक्षमोक्ष करण्याऐवजी ब्रिटनला सर्व सवलती देऊन आपलें धोरण अनिश्चिततेत डोलत ठेवण्यांत हिंदी सरकारनें पुरेशी दूरदृष्टि दाखविली आहे असें वाटत नाहीं. दीर्घ मुदतीचा करार देखील प्रत्यक्ष उपयुक्ततेच्या दृष्टीनें बारा महिन्यांचाच करार ठरावा याचेंहि आश्चर्य वाटते. आपली 'ग्रहण-शक्ति' आजच्याहून जास्त वाढविण्यासाठी करावयाच्या योजनांचेंहि घोडे पेंडच खात असलेलें दिसते. त्यामुळे ज्या परिस्थितीत स्टर्लिंग-शिल्लेचा उगम झाला तिच्यातील हालअपेष्टा सत्कारणीं लागल्या नाहींत असेंच म्हणणे भाग आहे.

९-८-४८

अज ही प्राणिमात्रांची पहिली गरज आहे. 'अन्नान् हि एव इमानि भूतानि जायन्ते' या श्रुतिवचनाच्या रूपाने हिंदुधर्माने अन्नाला वास्तव असें आय स्थान दिले आहे. तें अज मिळविण्याला अत्यंत सहायक अशा गोमातेला हिंदुधर्मांत अत्यंत मानाचें स्थान मिळाले आहे. भगवान् श्रीकृष्णांनीं आपल्या जीवनांत गाईला किती गौरवाचें स्थान दिले आहे ! गो-वर्धन पर्वताच्या उतरणीवर गो-पालांसमवेत गो-धन चारणाऱ्या या 'गो-कुळा'च्या राण्यानें हिंदुजनमनांत गो-रसाची लयवृत्त करून ठेविली आहे. ... भगवान् श्रीकृष्ण हे शरीरपोषणाला अत्यंत आवश्यक अशा गोरसाचें -दूधदुभल्याचें (Dairy-farmingचें) प्रतीक आहेत, तर त्यांचे बंधु बळराम किंवा नागर' ही त्यांची वैशिष्ट्यपूर्ण खुण आहे. .... हिंदुजनमनांत श्रीकृष्ण-बळरामांच्या अमेघ जोडीनें अत्यंत भक्तिभावाने स्थान पटकाविले आहे. मानवांच्या अन्नवस्त्ररूपी मूलभूत गरजा भागवून त्यांचें जीवन उन्नत करणाऱ्या संस्कृतीचे प्रतिनिधी असे कृष्ण व बळराम हे दोघे हातांत हात घाडून व ते हात उंचावून परस्परांसमोर प्राचीन काळी अन्नवस्त्रांचें वैपुल्य असणाऱ्या या देशांत आज अनान्नदशा व्हावी हें दृश्य अत्यंत भीषण आहे !.... ते ३ आणि मण मिळत होता. त्याच 'सुजला, सुफला' अशा वंगभूमीत एक अवकाळ असा यावा ना कीं तडिळ्याचा भाव १२० रु. मणापर्यंत कडाडावा ?.....

—डॉ. बी. भट्टाचार्य, M. A. Ph. D., डायरेक्टर, ओरिएंटल इन्स्टिट्यूट, बडोदे, यांच्या एका लेखांतून

५०





# ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

प्रा. ना. अ. गोरे

युरोप खंडाच्या आग्नेय टोंकाला व बाल्कन द्वीपकल्पाच्या दक्षिणेला असलेले ग्रीस राष्ट्र चिमुकलेसं असले तरी एकंदर पाश्चात्य संस्कृतीवर ग्रीक वाङ्मय, कला व शास्त्रे यांची मोठी छाप पडलेली आहे. इतर राष्ट्रांपेक्षा ग्रीसचं त्याच्या पूर्वेकडील सुधारलेल्या देशांशी अधिक दळणवळण असल्याने इसवी सनापूर्वी एक हजार वर्षे विद्या नि कला यांमध्ये त्याची चांगलीच प्रगति झालेली होती. त्या काळाी ग्रीसचे सतरा स्वायत्त विभाग किंवा संस्थाने होती व त्यांचे एकमेकांशी मधून मधून झगडे चालूच असत. राष्ट्रभर असं युद्धमय वातावरण पसरलेलं असल्याने ग्रीक तरुणांच्या वीरवृत्तीला आवाहन मिळालं. त्यामुळे केवळ बौद्धिक सामर्थ्य पुरेसं नसून त्याला सुदृढ, सुंदर व बलशाली शरीरसंपदेची जोड अवश्य आहे हें त्यांना पटलं व मैदानी खेळ व शर्यती यांत भाग घेऊन नांव मिळविण्यांत ग्रीक युवकांना धन्यता वाटू लागली. मनावर चांगले संस्कार व्हावयाचे असतील व सत्यवृत्ती वाढीला लागावयाच्या असतील तर शरीर दुबळं-नेमळं असून चालणार नाही ही शिकवण ग्रीक तत्त्ववेत्त्यांनी लोकांच्या मनावर बिंबविली. त्यामुळे क्रीडाक्षेत्रांत ग्रीक लोक पहिल्यापासूनच प्रसिद्धीला आले. अलीकडच्या काळांत होणाऱ्या आंतरराष्ट्रीय खेळांत ऑलिंपिक सामन्यांना अग्रपूजेचा मान मिळालेला आहे. या सामन्यांचा प्रारंभहि ग्रीसमध्येच झालेला आहे. इंग्लंडमध्ये नुकत्याच झालेल्या चौदाव्या ऑलिंपिक सामन्यांच्या निमित्ताने या सामन्यांचा ग्रीसमध्ये क्रोण्ट्या कारणाने उद्गम झाला, त्यांचा विकास पुढे कसा झाला, त्यांत खंड कां पडला,

आणि त्यांचे पुनरुज्जीवन कोणी व कधी केलं इत्यादि माहिती समजून घेणे उद्बोधक व मनोरंजक ठरल्याशिवाय राहणार नाही.

## ऑलिंपिक सामन्यांचा उगम

ग्रीसमधील ऑलिंपिया या गांवी हे सामने प्रथम सुरू झाले म्हणून त्यांना ऑलिंपिक सामने असे म्हणतात. हे नक्की केव्हा सुरू झाले याविषयी निश्चित माहिती उपलब्ध नाही. पण ते फार प्राचीन काळापासून चालू असावे यांत शंका नाही. कारण इ. स. पूर्व हजार वर्षांच्या सुमारास होऊन गेलेल्या होमर या सुप्रसिद्ध ग्रीक महाकवीच्या काव्यांत त्यांचा उल्लेख आढळतो. त्यांच्या सुरुवातीसंबंधी निरनिराळ्या दंतकथाहि प्रचलित होत्या, असे प्राचीन ग्रीक वाङ्मयावरून दिसून येते. पृथ्वीवर अधिस्ता क्रोण्ट्या देवाची असावी या मुद्द्यावरून ग्रीकांचा देवराज झ्यूस (Zeus) व क्रोनोस (Kronos) या दोन देवांमध्ये घनघोर द्वंद्वयुद्ध झालं. त्यांत झ्यूस विजयी झाल्याच्या आनंदाप्रीत्यर्थ त्याच्या भक्तांनी हे सामने तेव्हापासून सुरू केले अशी एक समजूत आहे. दोन देवांच्या झगड्याशी या सामन्यांचा संबंध नसून ग्रीसच्या इतिहासांतल्याच एका घटनेशी त्यांच्या सुरुवातीचें मूळ आहे असे काही अभ्यासकांचे मत आहे. ग्रीसमध्ये इनोमेअस (Oenomaus) नावाचा एक राजा झाला. त्याला हिप्पेडेमिया (Hippodemia) म्हणून एक स्वरूपसुंदर मुलगी होती. साहाजिकच देशांतल्या तरुणांमध्ये तिचे पाणिग्रहण करण्याची स्पर्धा लागली. तें पाहून राजाने तिचे स्वयंवर मांडलं व असा पण घोषित केला की 'राजकन्येशी विवाह करूं इच्छिणाऱ्या तरुणाने तिला

५१



## नवभारत

स्थांत घालून पळवून न्यावें; परंतु त्या रथाचा खुद्द इनोमेअस पाठलाग करील व जर राजानें वराला गांठलें तर त्या पडेल वराला राजा भाल्यानं भोंस-कून परलोकाला धाडील.' राजकन्येच्या असामान्य रूपसंपदेवर मोहित झालेल्या कित्येक तरुणांनीं जिवा-वर उदार होऊन तिला रथांत वसवून निघून जाण्या-चा प्रयत्न केला; पण दर वेळीं राजानें पाठलाग करून त्यांना पकडलें व भाल्यानं विद्ध करून ठार केलें. तेरा तरुणांनीं आपले जीव अशा रीतीनं गमावले. पण चौदाव्या पेलोपस नामक तरुणानें शक्तीवर युक्तीनं मात करावयाचें योजून भेदनीतीचा अवलंब केला. राजाच्या सारथ्याला त्यानं भरपूर लांच देऊन वश करून घेतलें. त्याचा परिणाम असा झाला कीं पेलोपसच्या रथाचा पाठलाग करीत असतां एकाएकी इनोमेअसच्या रथाचें चाक निखळलें व त्या अपघातांत तो मरण पावला. पेलोपसच्या धूर्त-पणानें त्याला राजकन्याच नव्हे तर इनोमेअसचें राज्यहि मिळालें. पेलोपसला हा विजय ऑलिंपिया-च्या मैदानावर मिळाला म्हणून त्यानं आपल्या जयाच्या स्मरणार्थ, २३५ यार्ड लांब व ३५ यार्ड रुंद अशा त्या मैदानावर निरनिराळ्या खेळांचे व कस-रतींचे सामने सुरू केले. तेच पुढें ऑलिंपिक सामने या नांवानं प्रसिद्धि पावले. ऑलिंपिक सामन्यांचा उगम असा दंतकथेंत गुरफटलेला असला तरी इ. स.पूर्वी ७७६ या वर्षी ते नक्की भरलेले होते असा निश्चित स्वरूपाचा ऐतिहासिक पुरावा मिळूं शकतो. त्या वर्षीचे सामने हे अष्टाविंशत्या वेळीं भरणारि सामने असा उल्लेख आढळतो. ऑलिंपिक सामने दर चौथ्या वर्षी भरविण्याची प्रथा असल्यानं पहिल्या ऑलिंपिक सामन्यांचा संबंध इ.स.पूर्व ८८४-पर्यंत जाऊं शकतो. पण ग्रीकांनीं या सामन्यांपासून कालगणनेला जो प्रारंभ केला तो इ.स.पूर्व ८८४-पासून न करतां इ.स.पूर्व ७७६ पासूनच केला. इ.स.पूर्व ७७६ ते इ.स.पूर्व ७७३ अखेरच्या कालाला ते पहिलें 'ऑलिंपिअड' असें म्हणूं लागले. इ.स.पूर्व ७७६ या वर्षीच्या सामन्यांत ६०० फूट पळण्याची शर्यत हाच मुख्य कार्यक्रम होता. त्यांत कॉरिंबस (Coroebus) हा खेळाडू विजयी झाला व ऑलिव्ह झाडांच्या पानांची साळ त्याच्या

गळ्यांत घालून त्याचा सत्कार करण्यांत आला. पुढें तेराव्या ऑलिंपिअडच्या वेळीं इतर खेळांचा या सामन्यांत समावेश झाला व ७७व्या ऑलिंपिक सामन्यांच्या वेळीं तर खेळांची खूपच गर्दी झालेली होती. त्यांतले मुष्टियुद्ध व कुस्ती यांसारखे कांहीं सामने फार धोक्याचे असत व त्यांत कित्येक खेळाडूंवर जिवाला मुकण्याची पाळी येई.

### प्राचीन काळांतील सामन्यांची पद्धति

त्या काळीं सामन्यांतल्या विजयी खेळाडूंना सुवर्णपदकें देण्याची प्रथा नव्हती. पुष्पपल्लवांच्या माळा घालून त्यांचा सन्मान करीत. या सामन्यांत शारीरिक बळाची पारख होत असली तरी त्यांवर एक प्रकारचें धार्मिक वातावरण पसरलेलें होतें. सामन्यांचा प्रारंभ, इयूस देवाला एका डुकराचा व सामन्यांचा संस्थापक पेलोपस याच्या स्मरणार्थ एका काळ्या मेंढ्याचा बळी देऊन होत असे व त्यांचें उद्घाटन ग्रीक धर्मगुरूच्या हातून होई. ऑलिंपिक क्रीडांगणाच्या कडेला इयूसचें, तशींच सामन्यांच्या संरक्षक देवतांचीं देवळें बांधलेलीं होती व त्यांत एक दीपज्योत सामने चालू असेपर्यंत अखंड प्रज्व-लित ठेवलेली असे. सामने पांच दिवस चालू राहत व त्यांत सर्वश्रेष्ठ ठरलेला खेळाडू मिळालेल्या यशा-बद्दल इयूस देवाचे जाहीर रीतीनं आभार मानी. अशा वीराचा सर्व देशभर फारच गौरव होत असे; इतकेंच नव्हे, तर तो ज्या गांवीं अगर शहरीं राही ते ठिकाण देवांच्या विशेष मूर्जांतलें आहे असें समजत. कांहीं यशस्वी खेळाडूंची तर त्यांच्या मृत्यूनंतर एकाद्या देवासारखी पूजा होत असे.

या सामन्यांत ग्रीक नागरिकांशिवाय इतरांना भाग घेण्याची मनाई असे. प्रत्येक खेळाडूला आपण स्वतंत्र ग्रीक नागरिक असल्याची इयूसच्या मूर्तीसमोर शपथ घ्यावी लागे व देवतांविरुद्ध आपण कांहीं आक्षेपाई वा पापी वर्तणूक केली नसल्याचें प्रतिज्ञेवर सांगावें लागत असे. सामने चालू झाले कीं राष्ट्रां-तल्या निरनिराळ्या संस्थानांतल्या आपापसांतल्या लढायांत युद्धतडकुवी घोषित केली जाई व युध्यमान शहरांतील नागरिक परस्परांच्या प्रदेशांत विनधोक-पणें जाऊं शकत. कवींना व शिल्पकारांना हे सामने पाहण्यासाठीं मुद्दाम पाचारण करण्यांत येई व





## ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

त्यांनाहि सामन्यांतल्या प्रसंगांनीं व खेळाडूंचीं रेखीव लवचीक शरीरें आणि त्यांची तेजःपुंज कांति पाहून नवकाव्यें रचण्यास व सुंदर प्रमाणवद्ध पुतळे करावयाला स्फूर्ति मिळत असे. इ.स.पूर्वी सहाव्या शतकांत होऊन गेलेल्या पिंडार नांवांच्या कवींनीं या सामन्यांचे पोवाडे गाइले आहेत.

सामन्यांत भाग घेणाऱ्या खेळाडूंना सामने सुरू होण्याच्या आधीं कमीत कमी दहा महिने आपण नियमितपणें व्यायाम केला असल्याची शपथ घ्यावी लागे व खुद्द ऑलिंपियाच्या मैदानावर एक महिनाभर राहून सामन्यांतल्या ज्या खेळांत भाग घ्यावयाचा असे त्यांची व्यायाम-शिक्षकांच्या नजरेखालीं तालीम करावी लागे. त्यांच्या खाण्यापिण्यावर सक्त देखरेख ठेवण्यांत येई. क्रीडांगणाच्या कडेला बांधलेल्या व्यायाम-शाळांत मेहनत करण्याची उत्तम व्यवस्था होती, ऊन व थंड पाण्याचीं स्नानगृहे होती, व्यायाम घेण्यासाठी व अंग पुसण्यासाठी स्वतंत्र खोल्या बांधलेल्या होत्या. सामन्यांत भाग घेणाऱ्या खेळाडूंना आपला सर्व खर्च करावा लागे व यशस्वी खेळाडूंना आपल्या विजयाप्रीत्यर्थ आपल्या खर्चांनं मेजवानी द्यावी लागत असे. असा खर्च होत असल्यानं श्रीमंतांच्या मुलांनाच त्यांत भाग घेणें शक्य होई. सामन्यांचा मुख्य उद्देश शरीरबलसंवर्धनाचा असला तरी मनुष्य-स्वभाव हा इथून तिथून सारखाच असल्यानं सामन्यांत आपल्यालाच अजिंक्यपद मिळवें म्हणून अप्रामाणिकपणें जय मिळविण्याची धडपड करणारेहि खेळाडू निघाले नाहीत असें नाही. खेळाडूंची लढाई उमगली तर अर्थातच त्यांना भरपूर दंड करून त्यांचा धिक्कार केला जाई. इतर संभाव्य लढाड खेळाडूंना वचक बसावा म्हणून त्या दंडाच्या पैशांतून मैदानाच्या प्रवेशद्वाराशीं झेनस् (Zanes) नांवाचे पुतळे उभारण्यांत आले.

### मातेचा विजय

डिमिटर (भूमाता) देवतेच्या पुजारणीखेरीज इतर स्त्रियांना या सामन्यांत भाग घ्यावयालाच नव्हे तर ते पाहण्यास देखील सक्त मनाई होती. या नियमाचा भंग करणाऱ्या स्त्रीला कडेलोटानें मृत्यूची शिक्षा द्यावी असे ठरविण्यांत आलिलें होतें. इतका कडक नियम करण्याचें कारण असें होतें कीं सामन्यांत

भाग घेणाऱ्या खेळाडूंनीं नुसती चट्टी देखील नेसून ये असा प्रवात होता. पण एका स्त्रिनें पुत्रप्रेमानें या नियमाचें उलंघन करून आपले प्राण गमाविण्याची पाळी आपणावर ओढवून घेतली. पोसिडोनियस या ग्रीक तरुणानें एकदां ऑलिंपिक सामन्यांत भाग घ्यावयाचें ठरवून रीतीप्रमाणें दहा महिने आधीं मेहनतला सुस्वात केली; पण दुर्दैवानें कांहीं महिन्यांच्या आंतच त्याचे वडील वारले! तेव्हां त्याच्या आईनें पातिनिवनाचें दुःख गिळून आपल्या मुलाच्या व्यायामाकडे जातानें लक्ष देऊन त्याची आवश्यक ती तयारी करवून घेतली. साहजिकच मुलाचा क्रीडांगणावरील पराक्रम पाहण्याची तिला ओढ लागली; पण सामने पाहण्याला स्त्रियांना बंदी असल्यानं पुरुषवेष धारण करून ती सामने पाहावयाला गेली. सामन्यांत आपल्या मुलानें अजिंक्यपद मिळविल्याचें पाहून ती हर्षनिर्भर होऊन मोठमोठ्यानें घोषणा करून आपला आनंद व्यक्त करूं लागली. परंतु त्यामुळेंच तिची वेप्रांतराची लढाई उघडकीला आली. नियमानुसार तिला मृत्यूचीच शिक्षा व्हावयाची; पण तिच्या मुलानें सामन्यांत सर्वांत जास्त प्रावीण्य प्रकट करून अजिंक्यपद मिळविलें असल्यानं तिला कडेलोटाची कठोर शिक्षा देण्यांत आली नाही. पुढें लोकमतांत बदल होऊन स्त्रियांना सामने पाहण्याची सुभा मिळाली. आणखी कांहीं वर्षे गेल्यावर तर त्यांना सामन्यांत भाग घेण्याची परवानगीहि देण्यांत आली व स्त्रियांनींहि आपल्या अंगच्या क्रीडानैपुण्याचा प्रत्यय आणून दिला. १२८व्या ऑलिंपिक सामन्यांतल्या घोड्यांच्या रथाच्या शर्यतींत एका स्त्रिनेंच विजय मिळविला.

### सामने बंद पडतात

ग्रीस स्वतंत्र असेपर्यंत हे सामने चढत्या-वाढत्या महत्त्वानें, मोठ्या थाटानें व उत्साहपूर्ण वातावरणांत दर चार वर्षांनीं भरत असत. पण इ. स. १४६-च्या सुमारास ग्रीसवर रोमन साम्राज्याचा अंमल बसला व पारतंत्र्यामध्ये ऑलिंपिक सामन्यांचें महत्त्व तसेंच त्यांतील धार्मिक वातावरण कमी कमी होऊं लागलें. स्वतंत्र असतांना ग्रीक लोक इतरांना त्यांत भाग घेऊं देत नसत; पण पराधीन जिणें झाल्यानें इतर देशांतले लोकहि त्यांत भाग घेऊं लागले.





## नवभारत

ग्रीकांना सामन्यांत विजय झाल्यावर मिळणाऱ्या नुसत्या पुष्पलतामालांनीही संतोष वाटे; पण आतां या परदेशस्थ खेळाडूंचें तेवढ्यानें समाधान होईना. त्यांना इतर वक्षिसें व पैसा यांचा हव्यास वाटूं लागला आणि इतर दृष्ट्याहि सामन्यांचा व्हास सुरू झाला. इ. स. ३९४ या सालीं तर रोमच्या पहिल्या थिओडोसिअस (Theodosius) या राजानें हे सामने बंद पाडले व ऑलिंपिक मैदानाच्या सर्भोवतालीं असलेल्या देवळांची लूट करण्यांत आली. दुसऱ्या थिओडोसिअसनें इ. स. ४२८त ऑलिंपिक मैदानाभोंवतालची तटबंदी पाडून उध्वस्त केली ! पुढें सुमारे एक शतकानंतर निसर्गाचाहि प्रकोप झाला व भूकंपामुळे ऑलिंपियाजवळून वाहणाऱ्या ऑल्लियस नदीच्या पात्राखाली, शेंकडों वरें गाजलेलें हें ऑलिंपियाचें क्रीडांगण गडब होऊन गेलें !

### सामन्यांचें पुनरुज्जीवन

शेंकडों वरें गेल्यानंतर जर्मन पुराणवस्तुसंशोधकांनीं ऑलिंपिया गांवीं उत्खनन करून प्राचीन मंदिरांचे अवशेष शोधून काढल्यानें ऑलिंपिक सामन्यांच्या प्राचीन इतिहासाकडे जगाचें लक्ष वेधलें. हे सामने इ. स. ३९४त बंद पडल्यानंतर पंधराशें वर्षांनीं त्यांचें पुनरुज्जीवन करण्याचा मान एका फ्रेंच सरदाराला मिळाला. त्याचें नांव बॅरन् पीर-डि कौबर्टन् (Barran Pierre de Coubertin). त्याचा जन्म पॅरिस येथें १ जानेवारी १८६२ रोजी झाला. त्याच्या घराच्या मंडळीच्या मनांत त्यानें लष्करी पेशा पत्करावा असें होतें. म्हणून त्याला सेंट सीर (St. Cyr) येथील लष्करी विद्यालयांत धाडण्यांत आलें. पण त्याचा ओढा राजनीतिशास्त्राकडे व विशेषतः शिक्षण-शास्त्राकडे असल्यानें त्यानें लष्करी शिक्षणाला रामराम ठोकला नि तो युरोपांतल व अमेरिकेंतील शिक्षणसंस्थांची पाहणी करण्यासाठीं निघाला. खेळ आणि शिक्षण यांचें नेहमींच साहचर्य असतें. निरनिराळ्या राष्ट्रांतील तरुण जर शिक्षणासाठीं व खेळांनिमित्त एकत्र आले तर त्यांच्यांत बंधुभाव वाढेल व आंतरराष्ट्रीय क्रीडास्पर्धेनें राष्ट्रांराष्ट्रांतल्या कलहांना व युद्धांना आळा बसेल अशा आशेनें त्यानें ऑलिंपिक सामन्यांचें पुनरुज्जी-

वन करावयाचा संकल्प केला. युरोपांत व अमेरिकेंत दोरे काढून व आपल्या मताचा प्रचार करून त्यानें लोकमत अनुकूल करून घेतलें आणि आधुनिक काळांतले पहिले ऑलिंपिक सामने इ. स. १८९६ सालीं ग्रीसची राजधानी अथेन्स येथें भरविण्यांत त्यानें यश मिळविलें.

ऑलिंपिक सामने मूळचे ग्रीसमधले, म्हणून साहजिकच ग्रीसला हे सामने भरविण्याचा पाहिला मान मिळाला. ऑलिंपिया येथेंच ते भरवितां आले असते तर सर्वानाच फार आनंद वाटला असता. पण पूर्वी सांगितल्याप्रमाणें निसर्गप्रकोपानें ऑलिंपिया नामशेष झालें असल्यानें अथेन्स शहराची निवड करण्यांत आली. या सामन्यांना ६ एप्रिल १८९६ रोजी सुरुवात झाली व त्यांत बारा राष्ट्रांतल्या खेळाडूंनीं भाग घेतला. नाचणें, गाणें, पोहणें, पर्वतारोहण, घोड्यावर बसणें, कसरतीचे खेळ इत्यादि दुसरे अनेक खेळ या सामन्यांत समाविष्ट असले तरी निरनिराळ्या अंतरांपर्यंत पळण्याच्या शर्यती व उंच उडी, लांब उडी, वजनफेंक, भालफेंक, चकफेंक इत्यादि मैदानी सामने म्हणजेच मुख्य ऑलिंपिक सामने असें मानण्यांत येतें. पळण्याच्या शर्यतींतील सव्वीस मैल पळण्याची 'मॅरेथॉन-रेस' या नांवानें प्रसिद्ध असलेली शर्यत श्रेष्ठ असून ती मुख्य ऑलिंपिक सामन्यांचे शेवटीं होत असली तरी सर्व जगाचे डोळे तिच्या निकालाकडे लागलेले असतात. मॅरेथॉन-शर्यतीचा प्राचीन काळच्या ऑलिंपिक सामन्यांत अंतर्भाव नव्हता.

### मॅरेथॉन-शर्यत

ग्रीसच्या इतिहासांत सुप्रसिद्ध असलेल्या मॅरेथॉनच्या लढाईतील एका रोमहर्षण प्रसंगाचें स्मारक म्हणून ही शर्यत १८९६ सालीं प्रथम सुरू करण्यांत आली. इ. स. पूर्वी ४९० मध्ये पॅर्शियाच्या डरायस राजानें एक लक्ष सैन्यानिशीं अथेन्सवर स्वारी करण्याचा वेत केला व अथेन्सजवळीक सुमारे पंचवीस मैलांवरच्या मॅरेथॉनच्या उपसागरांत येऊन आपलें प्रचंड सैन्य त्यानें जहाजांतून किनाऱ्यावर उतरविलें. तेथून दौड करून अथेन्सवर एकदम हल्ला करावा असा त्याचा वेत होता. पण अथेन्सच्या लोकांना



## ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

या गोष्टीचा वेळीच सुगावा लागून त्यांच्या मिल्डि अँडिस् नांवाच्या शूर सेनापतीने केवळ दहा हजार सैन्यासह मॅरेथॉनच्या मैदानावर धांव घेतली व तेथेच शत्रूशी मुकाबला केला. ग्रीक सैनिक पर्शियनांच्या अफाट सेनेच्या केवळ एकदशांश होते; तरीहि त्यांनी पराक्रमाची शर्यत करून प्राणपणाने लढा दिला व एकदम चारी वाजूंनी हल्ला करून पर्शियन शिपायांना परत जहाजांतून पळून जावयाला भाग पाडले. ग्रीक वीरांना या विजयाने साहजिकच अतिशय आनंद झाला व या लढाईच्या निकालाकडे डोळे लावून वसलेल्या अथेन्समधील प्रमुख नागरिकांना व अधिकाऱ्यांना ही विजयाची सुवार्ता कळविण्याच्या कामी सेनापति मिल्डिअँडिस्ने फीडिपिडस् या योद्ध्याची योजना करून त्याला शक्य तितक्या त्वरेने दौडत जाऊन अथेन्सला पोचण्याची आज्ञा केली. अथेन्सपासून मॅरेथॉनपर्यंतच्या मार्गात टेंकड्या आणि दऱ्या पसरलेल्या असल्याने ग्रीक शिपाई पार्थीच तेथे अलि होते. अर्थातच विचाऱ्या फीडिपिडसला धांवत जाण्याशिवाय दुसरा मार्गच नव्हता. दिवसभराच्या घनचक्र लढाईत तो कांही कमी थकला नव्हता. पण वारिष्ठाची आज्ञा शिरोधार्य मानून तो अथेन्सच्या दिशेने वाऱ्यासारखा पळत सुटला. खडे व कांटे टोंचून त्याचे पाय रक्त-वंवाळ झाले, तहानेने घसा कोरडा पडला ! पण केव्हा एकदां विजयाची वार्ता अथेन्समध्ये जाऊन सांगतों असे त्याला झाले होते. म्हणून तो जिवाची पर्वा न करता व क्षणाचीहि उस्त न घेता पळतच राहिला व तीन साडेतीन तासांच्या आत अथेन्सच्या मुख्य कचेरीत पोचला. तेथल्या लोकांच्या कानी त्याने ही अपूर्व विजयाची बातमी घातली मात्र ति झालेल्या प्रमाणातिरिक्त श्रमांनी तो तेथेच गतप्राण होऊन पडला !

फीडिपिडसच्या अद्भुत पराक्रमाचे व त्याला आलेल्या वीर-मरणाचे स्मारक करण्यासाठी, मॅरेथॉन-पासून अथेन्सपर्यंत पळत जाण्याची शर्यत ठेवावी अशी कल्पना इ. स. १८९६च्या अथेन्स येथील सामन्यांत निघाली व तेव्हापासून ही शर्यत ऑलिंपिक सामन्यांचे महत्वाचे आकर्षण होऊन राहिली आहे.

या शर्यतीची ही सुरुवात ज्या प्रसंगावर आधारलेली आहे तो जितका वीररसपूर्ण आहे, तितकीच अथेन्समधल्या पहिल्या मॅरेथॉन-शर्यतीची हकीकतहि मोठी मनोरंजक आहे. दीड हजार वर्षे खंडित झालेले हे सामने पुनः सुरू व्हावयाचे असल्याने सर्वंध ग्रीस राष्ट्रभर या सामन्याविषयी अपूर्व उत्साह निर्माण झाला होता; पण निरानिराळ्या शर्यतीचे निकाल जसजसे जाहीर होऊ लागले, तसतसे ग्रीक लोकांत खिन्नतेचे व निरुत्साहाचे वातावरण पसरले. दीर्घकालीन पारस्त्वाने जणू त्यांच्या पराक्रमाला ओहोटीच लागली होती. कारण, झालेल्या सर्व स्पर्धांत परराष्ट्रीय खेळाडूच अजिंक्यपदे मिळवून वसले. राहतां राहिली एक मॅरेथॉन-शर्यत. या शर्यतीत निरानिराळ्या राष्ट्रांतल्या पंचवीस खेळाडूंनी भाग घेतला होता. त्यांतच स्विडिडॉन लुई हा तरुण ग्रीक धनगर होता. आपल्या राष्ट्राचा मान राखण्यासाठी आपल्याला या शर्यतीत यश मिळावे अशी त्याने दोन रात्री देवाची करुणा भाकली व शर्यतीच्या आघल्या रात्री उपवास केला. लुईने प्रयत्नांची शर्यत करून शर्यत जिंकल्यावर ग्रीकांचा उत्साह काय विचारावा ! 'स्विडिडॉन् लुई याचा अभूतपूर्व सत्कार करण्यांत आला इतकेच नव्हे, तर आपण जिवंत असेतो लुईची फुकट हजामत करू असे एका ग्रीक नापिताने जाहीर केले, एका कापड-व्यापाऱ्याने त्याला जन्मभर फुकट कपडे पुरवावयाचे अभिवचन दिले नि एका हॉटेलवाल्याने जन्मभर मोफत जेवण द्यावयाची हमी घेतली !

### अमेरिकन खेळाडूंचे नैपुण्य

अथेन्समध्ये आधुनिक काळांतल्या पहिल्या ऑलिंपिक सामन्यांत झालेल्या खेळांच्या एकूण बारा शर्यतींपैकी नऊ शर्यतीत अमेरिकन खेळाडूंनी उच्चांक मिळविला. या वेळेपासून आजवर झालेल्या प्रत्येक सामन्यांत अमेरिकन खेळाडूंनी इतर सर्व राष्ट्रांपेक्षा अधिक उच्चांक मिळवून क्रीडाक्षेत्रांत अमेरिकेचे अनन्यसाधारण स्थान कायम राखिले आहे.

एका फ्रेंच उमरावाच्या प्रयत्नांनी या सामन्यांचे पुनरुज्जीवन झालेले असल्याने अर्थातच अथेन्सनंतर ऑलिंपिक सामने भरविण्याचा मान फ्रान्सला मिळून १९०० साली ते पॅरिस येथे भरले. जुलै महिन्यांत ते





## नवभारत

सुरु झाले व त्यांत तेरा राष्ट्रांनी भाग घेतला. या वेळीं हि वाविसांपैकी सतरा शर्यतींत अमेरिकन खेळाडूंनीच अग्रमान मिळविला.

१९०४ सालचे तिसरे ऑलिंपिक सामने अमेरिकेंतल्या मिसुरी संस्थानच्या सेंट लुई या शहरी भरले. इतक्या दूर जाणें वग्याच युरोपीय खेळाडूंना शेंपण्यासारखें नसल्याने या सामन्यांना फक्त आठ राष्ट्रांचे क्रीडापटू उपस्थित होते. सामने २९ ऑगस्टला सुरु होऊन ३ सप्टेंबरला समाप्त झाले. या वेळीं अमेरिकन खेळाडूंनी वाविसांपैकी एकवीस शर्यतींत पहिला क्रमांक मिळविला.

ऑलिंपिक सामने दर चार वर्षांनीं भरावे हा प्राचीन काळचा नियमच आधुनिक काळच्या सामन्यांतहि प्रमाण मानण्यांत आलेला होता. तेव्हां 'सेंट लुई' नंतर १९०८पूर्वी खरें पाहतां सामने भरावयाचे नव्हते. तथापि ग्रीकांनी आग्रह केल्यावरून आंतरराष्ट्रीय ऑलिंपिक-समितीने १९०६ सालीं अथेन्स येथें सामने भरविण्यास अनुज्ञा दिली. पण त्यांना अधिकृत सामने मानण्यांत येत नाहीं. हे सामने २२ एप्रिलला सुरु झाले व त्यांत बारा राष्ट्रांनी भाग घेतला. अमेरिकन खेळाडूंनी एकोणीस स्पर्धांपैकी अकरांत जय मिळवून आपलें श्रेष्ठत्व पुनः सिद्ध केलें.

१९०८चे सामने रोम येथें भरावयाचे होते; परंतु आपण हे सामने भरविण्यास असमर्थ आहों असें इटलीनें १९०६ सालीं कळविलें. वास्तविक सामन्यांच्या सर्वांगीण तयारीला दोन वर्षांचा अवाधि पुरेसा नसून सुद्धां इंग्लंडां ते भरविण्याची जबाबदारी पत्करली. लंडनमध्ये भरलेले हे सामने वग्याच कारणांकरतां लक्षांत राहण्याजोगे झाले. यापूर्वीच्या सामन्यांत खेळाडू वैयक्तिक रीत्या अथवा एकाद्या देशाच्या क्रीडामंडळातर्फें भाग घेत असत. या वेळेपासून देशोदेशांचे खेळाडू हे त्या त्या राष्ट्रांचे अधिकृत क्रीडाप्रतिनिधी म्हणून हजर राहूं लागले. बावीस राष्ट्रांनीं आपले २००० खेळाडू लंडनला धाडले होते. सामन्यांची सुरुवात २२ जुलैला झाली. हवामान वाईट होतें व पाऊसहि पार पडला. अमेरिकन खेळाडूंनीं पंचविसांपैकी पंधरा सामन्यांत आपलें मानाचें पाहिलें स्थान कायम राखलें. या

सामन्यांत समरप्रसंग बरेच निर्माण झाले. सामन्यांतल्या वादग्रस्त प्रश्नांवाबत अखेरचा निर्णय देण्याचा अधिकार या वेळीं सामने भरविणाऱ्या राष्ट्रांतल्या ऑलिंपिक-समितीला असे. पण इंग्लंडच्या ऑलिंपिक-समितीने विवाद्य प्रसंगां दिलेल्या निर्णयाबद्दल आंतरराष्ट्रीय खेळाडूंत बराच असंतोष माजला. असा प्रसंग पुनः येऊं नये म्हणून त्या त्या खेळासाठीं आंतरराष्ट्रीय नियामक मंडळें नेमण्यांत आलीं व त्यांनीं आपापल्या खेळांपुरते निर्णय द्यावे असें ठरविण्यांत आलें; आणि आजहि हीच प्रथा चालू आहे. यापूर्वीं मॅरेथॉन-शर्यतीचें अंतर पंचवीस मैल असे; पण या सामन्यांच्या वेळीं तें अंतर २६ मैल ३८५ यार्ड होतें व तेंच यापुढील मॅरेथॉन-शर्यतीसाठीं कायम करण्यांत आलें.

### सामन्यांना कलाप्रदर्शनाची जोड

इंग्लंडनंतर, स्वीडनच्या स्टॉकहोम या राजधानींत १९१२मध्ये भरलेले चौथे ऑलिंपिक सामने सर्व तऱ्हांनीं नमुनेदार झाले असें समजण्यांत येतें. या वेळेपासून ऑलिंपिक सामन्यांच्या जोडीला कला-प्रदर्शन व कलात्मक वस्तूंची चढाओढ सुरु करण्यांत आली; आणि पोहण्याच्या शर्यतींत स्त्रियांनीं प्रथमच भाग घेतला. जपानचे खेळाडूहि या वर्षी-पासूनच ऑलिंपिक सामन्यांत भाग घ्यावयाला येऊं लागले. शर्यत कोणी जिंकली याचा वाद माजून नये म्हणून शर्यत संपतेवेळीं फोटो घेण्यांत येऊं लागले. मॅरेथॉन-शर्यत एका दक्षिण आफ्रिकेंतल्या पोलीस शिपायानें जिंकली. ता. ६ जुलैला हे सामने सुरु झाले व त्यांत २६ राष्ट्रांचे खेळाडू उपस्थित होते. अठ्ठाविसांपैकी अकरा शर्यतींत अमेरिकन खेळाडू यशस्वी झाले; पण फिनलंडच्या खेळाडूंनीं प्रेक्षकांचें लक्ष विशेष वेधून घेतलें. ८०० मीटर धांवण्याची शर्यत एका अमेरिकन शाळकरी मुलानें १ मिनिट ५५ सेकंदांत जिंकून निर्माण केलेला जागतिक उच्चांक पुढें सोळा वर्षे अभेद्य राहिला.

१९१६चे सामने वॉर्लिनला बहावयाचें ठरलें होतें. पण १९१४लाच पाहिलें भीषण महायुद्ध सुरु झालें. युरोपांतल्या तरुणांना एकमेकांचा संहार करण्यासाठीं समरंगणावर धाडण्यांत येऊं लागलें नि साहजिकच क्रीडांगणावरील खेळीमेळीच्या शर्यतींत

५६



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राप्तपाठशाळांमंडळ, वाई



## ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

भाग ध्यावयाची शुद्ध कोणालाच राहिली नाही ! खेळांच्या द्वारा आंतरराष्ट्रीय ऐक्य साधून जागतिक शांतता राखण्याचें विचारांच्या वॅरन् कौवर्टनचें सुखस्वप्न विरून गेलें !

पहिल्या महायुद्धांत वेल्जमचें अतिशय नुकसान झालें असतां हि त्या राष्ट्रांने १९२०चे ऑलिंपिक सामने अँटवर्प शहरां भराविण्याची धडाडी दाखविली. ते १५ ऑगस्टला सुरू झाले व त्यांत २५ राष्ट्रां तल्या १५०० खेळाडूंनी भाग घेतला. जर्मनी व ऑस्ट्रिया यांनी महायुद्ध पेटविलें म्हणून त्यांना वगळण्यांत आलें. सामन्यांना प्रेक्षक कमीच असत व व्यवस्थाहि फारशी समाधानकारक नव्हती. पोहण्याच्या शर्यतींत भाग घेणाऱ्या एका वारा वर्षांच्या अमेरिकन मुलीपासून वाहतर वर्षांच्या स्वीडनमधल्या खेळाडूपर्यंत सर्व वयोमानांच्या खेळाडूंनी त्यांत भाग घेतला होता. पंधरा नवीन जागतिक व ऑलिंपिक उच्चांक प्रस्थापित करण्यांत आले. कोलेमायनन् या फिन्लंडच्या खेळाडूने भर पावसांत मॅरेथॉन-२२५ जिंकली. अमेरिकन खेळाडूना सत्तावीस वेळांपैकी सातांमध्ये विजय मिळाला.

आठवे ऑलिंपिक सामने १५ जुलै १९२४-पासून पॅरिस येथें भराविण्यांत आले. ४५ राष्ट्रांनी १४३० खेळाडू धाडून त्यांत भाग घेतला. तेविसांपैकी तेरा स्पर्धांत अमेरिकेला पहिल्या प्रतीचें यश मिळालें; तरी नूर्मी या फिन्लंडमधल्या खेळाडूने धांवण्याच्या एकीमागून एक तीन शर्यती जिंकून सर्वांना आश्चर्यचकित करून सोडलें.

**हिंदी हॉकी-संघाचें अजिंक्यपद.**

१९२८ सालचे सामने हॉलंडमधील अँमस्टरडॅम या शहरां भरले होते. हिंदुस्थानच्या दृष्टीने हें वर्ष संस्मरणीय आहे. कारण, या वेळीं हिंदी खेळाडूंनी प्रथमच ऑलिंपिक सामन्यांत भाग घेतला. हिंदी हॉकी-संघानें या वेळीं जें अजिंक्यपद मिळविलें तें त्यानें आतांपर्यंत कायम राखलें आहे. सामन्यांना २८ जुलैला सुरुवात झाली. त्रेंचाळीस राष्ट्रांच्या ४००० खेळाडूंनी त्यांत भाग घेतला. 'हॉप्, स्टेप् अँड् जंप्' या शर्यतींत पहिला नंबर पटकावून ऑलिंपिक सामन्यांतला आपला पहिला विजय जपानी खेळाडूंनी मिळविला. कॅनडामधल्या अवघ्या एकोणीस

वर्षांच्या शाळकरी मुलांने १०० व २०० मीटर शर्यतींत पहिला क्रम पटकावून १९२८मधला जगांतला सर्वांत चपळ मनुष्य अशी ख्याति प्राप्त करून घेतली. नॉर्वेच्या राजपुत्रानें नौकांच्या शर्यतींत खेळाडू म्हणून भाग घेतला. वाविसांपैकी आठ शर्यतींत अमेरिका विजयी झाली व पांचांत उच्चांक मिळवून १९२४प्रमाणेंच फिन्लंडने आपली मानाची दुसरी जागा कायम राखली.

**अमेरिकेची उत्कृष्ट व्यवस्था**

अमेरिकेने कॅलिफोर्नियांतल्या लॉस अँजल्स या शहरां १९३२ सालचे सामने मोठ्या भव्य प्रमाणांत भराविले. हवामानाची अनुकूलता, प्रेक्षकांची गर्दी, तिकीटविक्रीचें उत्पन्न (५,४८,३३४ डॉलर) आणि खेळाडूंचे क्रीडांगणावरील पराक्रम या चारी गोष्टींत या वेळच्या सामन्यांनी एक नवाच उच्चांक गांठला. धनाढ्य अमेरिकेने आपल्या अपार वैभवाला साजेशी खेळाडूंची व्यवस्था ठेवली. २५० एकरांच्या विशाल परिसरांत ५५० घरे बांधून खेळाडूंसार्दी सर्व सुख-सोयींनी सुसज्ज असें एक नवें गांवच तेथें तात्पुरतें वसविण्यांत आलें. सामन्यांना ३० जुलैला सुरुवात झाली तेव्हां ३९ राष्ट्रांचे २००० खेळाडू हजर होते. हिंदी हॉकी-टीम पुनः अजिंक्य राहिली. अमेरिकन नीग्रोंनीहि आपलें नांव गाजविलें. या सर्व सामन्यांत खेळीमेळीचें प्रसन्न वातावरण पसरलें होतें. याहि वेळीं तेविसांपैकी अकरा स्पर्धा जिंकून अमेरिकेने आपली पहिली जागा टिकवून धरली. अजॅटायनाच्या केवळ वीस वर्षे वयाच्या एका वृत्तपत्र-विक्रयानें मॅरेथॉन-शर्यत जिंकून दक्षिण अमेरिकेचें नांव गाजविलें.

लॉस अँजल्सचे सामने इतक्या भव्य तऱ्हेनें भराविण्यांत आले होते कीं यापेक्षां दुसरे राष्ट्र झालें तरी अधिक काय करणार असेंच सर्वांना वाटलें होतें. पण १९३६त बर्लिनच्या अकराव्या ऑलिंपिक सामन्यांना उपस्थित असलेल्यांना असें वाटलें कीं आदर्श व्यवस्था ठेवण्यांत जर्मनांनी अमेरिकनां-वरहि मात केली ! या वेळीं हिटलर अधिकारारुढ झालेला होता. त्याच्या ज्यू-विरोधी धोरणाविषयी व 'काळ्या आदमी' विषयक तुच्छतेच्या भावनेमुळे सर्व राष्ट्रांत असंतोष माजला होता. या सामन्यांत भाग



वेणाच्या अमेरिकन खेळाडूंत नेहमीप्रमाणेच ज्यूंचा आणि नीग्रोंचा भरणा होताच. पण सामन्यांत यशस्वी झालेल्या ज्यू व नीग्रो खेळाडूंनी हस्तांदोलन करून त्यांचे स्वतः अभिनंदन करण्याचे हिटलरने टाळले येवढी गोष्ट सोडली तर इतर कोणताच उपसर्ग कोठल्याहि खेळाडूंना झाला नाही. या सामन्यांना त्रिपन्न राष्ट्रांचे ५००० खेळाडू आलेले होते. त्यांची सुरुवात १ ऑगस्टला झाली. जर्मनांनीहि लॉस अँजल्स येथल्याप्रमाणे वॉर्ल्डनजीक सर्व सुखसोयींनी समृद्ध असे 'ऑलिंपिक'नगर खेळाडूंच्या निवासासाठी वसविले होते. क्रीडांगणाच्या सभोवती २,३७,००० प्रेक्षक नीटपणे बसू शकतील असे भव्य प्रेक्षागार (Stadium) बांधण्यांत आले होते. सामन्याची ४५,००,००० तिकिटे खपून २८,००,००० डॉलर उत्पन्न झाले. यापूर्वी जर्मनांना ऑलिंपिक सामन्यांतल्या कोठल्याहि खेळांत उच्चांक मिळविता आला नव्हता. हिटलरने युवक-चळवळीवर भर दिलेला असल्याने बलसंवर्धनाला जर्मनीत विशेष महत्त्व प्राप्त झाले होते. तीन शर्यतीत पहिले येऊन जर्मन तरुणांनी या सामन्यांत आपल्या राष्ट्राचे नांव गाजविले. जेसी ओवेन्स या अमेरिकन नीग्रो खेळाडूने एकत्र्याने तीन शर्यतीत अजिंक्य पद मिळवून जर्मनांवरहि मात केली व 'काळे अदमी' गोच्या लोकांपेक्षा क्रीडाक्षेत्रांत तरी कमी नसून उलट कांकणभर सरसच आहेत असे ठणठणातपणे सिद्ध करून दाखविले. एका पीतवर्णीय जपानी खेळाडूने मेरेथॉन-शर्यत २ ता. २९ मि. १९.२ सेकंदांत जिंकून नवाच विक्रम निर्माण केला. हिंदी हॉकी-संघानेहि १९२८मध्ये मिळविलेले अजिंक्य पद कायम राखले. वॉर्ल्डनच्या सामन्यांत पूर्वीचे बहुतेक जागतिक व ऑलिंपिक उच्चांक कोलमडून पडले व नवे प्रस्थापित झाले; पुरुषांच्या अडतीस सामन्यांपैकी अष्टाविसांत नवे उच्चांक निर्माण झाले, तर स्त्रियांच्या पळण्याच्या, मैदानी खेळांच्या व पोहण्याच्या एकूण अकरा शर्यतीपैकी दहांमध्ये नवे उच्चांक नमूद झाले.

बारावे ऑलिंपिक सामने जपानला १९४०त ब्रावयाचे होते. पण तत्पूर्वीच जपान महायुद्धांत पडल्याने, ते फिनलंडची राजधानी हेल्सिंकी येथे

भरवावे असे ठराविण्यांत आले. पण फिनलंडहि पुढे लवकरच रशियाच्या आक्रमणाला बळी पडल्याने ते होऊच शकले नाहीत. १९४४च्या सामन्यांच्या वेळी तर जगड्याळ महायुद्ध चालू असल्याने ते सामने भरण्याचा संभवच नष्ट झाला!

### सामन्यांचे ध्येय व त्यांचे सामान्य नियम

ऑलिंपिक सामन्यांचे ध्येयवाक्य त्वरा, उंची आणि बल (Citius, Altius, Fortius) हे आहे. सामन्यांत भाग घेणारांनी खेळांच्या व शर्यतींच्या नियमांचे काटेकोरपणे पालन करून त्यांचा उच्च दर्जा कायम राखावा, सामने अधिकाधिक त्वरेने खेळावे व त्यांत शरीरसामर्थ्य तसेच मनोबल प्रकट करावे असा या ध्येयवाक्याचा खरा अर्थ आहे. क्वचित् प्रसंगी निर्माण झालेला कडवटपणा वा समर-प्रसंग सोडल्यास या सामन्यांचा इतिहास बरील ध्येय-वाक्याला साजेसाच आहे.

ऑलिंपिक सामने दर चार वर्षांनी भरावयाचे असतात. त्यांत जगांतल्या कोणत्याहि राष्ट्रांतल्या फक्त हौशी (amateur) खेळाडूंनाच भाग घेता येईल. कोणत्याहि कारणाने सामने भरले नाहीत तरी त्यांच्या क्रमांकांत किंवा चार वर्षांच्या अंतरांत बदल करता येणार नाही. जपानमध्ये (व नंतर हेल्सिंकी येथे) भरावयाचे १९४०चे सामने हे बारावे सामने होते. ते न भरले तरी १९४०च्या महायुद्धामुळे न झालेल्या सामन्यांना तेरावे सामने असे म्हणावयाचे; व यामुळेच वॉर्ल्डनमधील १९३६-च्या अकराव्या सामन्यांनंतर बारा वर्षांनी लंडनला नुकत्याच भरलेल्या सामन्यांचा 'चौदावे सामने' असा उल्लेख करण्यांत आला.

ऑलिंपिक सामन्यांत मैदानी शर्यती, पळण्याच्या व चालण्याच्या शर्यती, कसरतीचे खेळ, पोहण्याच्या, अश्वविद्येच्या व नौका चालविण्याच्या स्पर्धा, पंचविध स्पर्धा व कलाविषयांच्या चढाओढी यांचा समावेश अवश्य असतो. ऑलिंपिक सामन्यांच्या ध्वज पांढऱ्या शुभ्र वस्त्राचा असून त्यावर पांच खंडांची निदर्शक अशी एकमेकांत गुंतलेली निळ्या, पिवळ्या, काळ्या, हिरव्या आणि लाल रंगांची पांच वटुळे असतात.





## ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास

### ऑलिंपिक सामन्यांचे नियंत्रण-मंडळ

आंतरराष्ट्रीय ऑलिंपिक-सामने-समिति ही या सामन्यांचे नियंत्रण करणारी सर्वश्रेष्ठ संस्था आहे. स्विट्झर्लंडमधील लॉसेन (Lausanne) या शहरी तिची कचेरी आहे. याशिवाय प्रत्येक राष्ट्रांत एक ऑलिंपिक-समिति असते. सामने कोणत्या राष्ट्रांत भरावे हे ठरविण्याचा अखेरचा अधिकार आंतर-राष्ट्रीय ऑ.सा.समितीच्या हाती असतो. सामने ज्या राष्ट्रांत भरावयाचे असतात तेथे त्या वेळेपुरती ऑ. सामने-संघटन-समिति (Organising Committee) नेमण्यांत येते व सामन्यांच्या तपशिलाची सर्व व्यवस्था या समितीकडे असते.

### सामन्यांचे उद्घाटन व समारोप

ज्या राष्ट्रांत सामने व्हावयाचे असतात तेथल्या सर्वश्रेष्ठ अधिकारी (राजा किंवा राष्ट्राध्यक्ष) व्यक्तीच्या हातून सामन्यांचे उद्घाटन होतं. याला फक्त दहाव्या ऑ. सामन्यांच्या वेळेचा प्रसंग हा अपवाद होता. त्या वेळी अमेरिकन संयुक्त संस्थानांचे अध्यक्ष श्रीयुत हूवर यांनी सामन्यांना स्वतः हजर न राहतां उपराष्ट्राध्यक्षांचा लॉस अँजल्स येथे उद्घाटनासाठी पाठविले. सामन्यांचे उद्घाटन करणारी व्यक्ति आपल्या परिवारासह क्रीडांगणावर येऊन दाखल झाली की राष्ट्रांगीत सुरू होतं व उद्घाटन करणाऱ्या व्यक्तिसमोरून सामन्यांत भाग घेणाऱ्या राष्ट्रांच्या खेळाडूंचे गटागटांनी संचलन (March Past) सुरू होतं. सामन्यांची जन्मभूमि असलेल्या ग्रिसच्या खेळाडूंना नेहमी संचलनाच्या अग्रभागी राहण्याचा मान देण्यांत येतो, तदनंतर इतर खेळाडू आपापल्या राष्ट्रांच्या आद्याक्षरानुक्रमाने संचलनांत भाग घेतात व सर्वांच्या शेवटी सामन्यांना निमंत्रण देणाऱ्या राष्ट्रांतले खेळाडू असतात. त्यानंतर, “आधुनिक काळातल्या ..... येथील .....व्या ऑलिंपिक सामन्यांचे मी उद्घाटन करतो” या शब्दांनी सामन्यांचे उद्घाटन करण्यांत येतं व तुताऱ्यांच्या नादांत शांततेची प्रतीक म्हणून समजण्यांत येत असलेल्या शेंकडो कबुतरांना वर सोडण्यांत येतं. त्या नंतर ऑलिंपिक-ज्योत क्रीडांगणावर येऊन दाखल होते. ऑलिंपिया-गांवी पूर्वी ज्या जागी देवराज

इयूसचे मंदिर होतं तेथे सूर्यकिरणांच्या साहाय्याने दीप-ज्योति प्रज्वलित करण्यांत येते व तीवरून पेटविलेला पोत हजारों नवयुवक, एक दमला की दुसरा अशा क्रमाने पळत पळत, ज्या राष्ट्रांत सामने भरावयाचे असतात त्या राष्ट्रांतल्या ऑ.-क्रीडांगणावर आणतात. त्या पोताने एका मुद्दाम तयार केलेल्या चतुर्त्यावर एक ज्योति पेटविण्यांत येते व सामने संपेपर्यंत ती प्रज्वलित राहिल अशी दक्षता घेण्यांत येते. ज्योति धेऊन दौडत येणारे तरुण वोटोत असले तरी धांवतच राहतात हे विशेष होय. १९३६ च्या सामन्यांत जर्मनीने ही प्रथा प्रथम सुरू केली व लंडनच्या या वर्षीच्या सामन्यांतही ती पाळण्यांत आली. ज्योत प्रज्वलित केल्यावर ऑलिंपिक-गीत गाइल जातं व त्याच वेळी ऑलिंपिक-ध्वज उभारण्यांत येतो. नंतर सामन्यांना आशीर्वाद देणारे धर्म-गुरूचे भाषण होतं. सर्व खेळाडूंच्या वतीने एक खेळाडू अशी प्रतिज्ञा घोषित करतो की ‘आम्ही ऑलिंपिक सामन्यांतल्या स्पर्धांत भाग घेत असतां प्रामाणिकपणा व सचोटी राखू, खेळांचे सर्व नियम पाळू व खऱ्या खेळाडू वृत्तीने आपापल्या राष्ट्रांच्या मानासाठी व खेळांच्या गौरवासाठी या सामन्यांत भाग घेऊं.’ पुनः राष्ट्रांगीत झाल्यानंतर हा उद्घाटन-समारंभ पुरा होतो.

सामन्यांच्या वेळी व्हावयाच्या सर्व शर्यती व खेळ संपल्यावर आंतरराष्ट्रीय ऑ.सा.समितीचे अध्यक्ष सामने भरविणाऱ्या राष्ट्रांतल्या ऑलिंपिक-समितीचे व त्या राष्ट्राचे आभार मानतात व जमलेल्या खेळाडूंना पुढील सामन्यांसाठी अमुक ठिकाणी या असे निमंत्रण देतात. तुताऱ्यांच्या निनादांत ऑ.-ध्वज उतरविण्यांत येऊन ज्या शहरी सामने भरलेले असतात तेथल्या नगराध्यक्षांच्या हाती तो ध्वज पुढील चार वर्षे सांभाळण्यासाठी देण्यांत येतो आणि ऑलिंपिक-ज्योतीला निरोप देण्यांत येतो.

### चौदावे ऑलिंपिक सामने

चौदावे ऑलिंपिक सामने ता. २९ जुलै ते १४ ऑगस्टपर्यंत इंग्लंड येथे भरले होते. लंडनच्या वायव्येला असलेल्या वेल्स या उपनगरांत १९२४ साली साम्राज्य-कलाप्रदर्शन भरलं होतं. त्या निमित्ताने





तेथें एक लक्ष लोक वसू शकतील एवढें फार भव्य असें क्रीडाभवन (Stadium) बांधण्यांत आलें होतें. तेथेंच या वर्षाचें ऑलिंपिक सामने झाले. निमंत्रण धाडण्यांत आलेल्या ६२ पैकीं ५३ राष्ट्रांनीं आपले ६००० खेळाडू धाडून या जागतिक क्रीडास्पर्धेंत भाग घेतला. दुसरें महायुद्ध पेटविण्याचा गुन्हा केल्याचा दोषारोप जर्मनी व जपान यांच्यावर करण्यांत येत असल्यानें त्यांना मुळीं बोलावण्यांतच आलें नव्हतें. रशियानें नियमाप्रमाणें राष्ट्रीय ऑलिंपिक सामने-समिति स्थापन केलेली नसल्यानें त्यालाहि निमंत्रण गेलें नाहीं. मैदानी खेळ व पळण्याच्या शर्यती (athletics), 'बास्केट बॉल', सुष्टियुद्ध, दुचाकीची स्पर्धा (cycling), 'हॉकी', पदकंडुक (foot-ball), पोहणें, वजन उचलणें व कुस्ती अशा एकूण नऊ स्पर्धांत भाग घेण्यासाठीं आपल्या हिंदुस्थाननें सुमारे ७५ खेळाडू धाडले होते. पाकिस्ताननेंहि खेळाडू पाठवून सहा स्पर्धांत भाग घेतला. इतर देशांप्रमाणें इंग्लंडचीहि युद्धोत्तरकालीन परिस्थिति विकटच आहे. तथापि इंग्लंडनें आलेल्या देशोदेशांच्या क्रीडापटूंची शक्य तों नीट व्यवस्था ठेवली. २९ जुलैला मोठ्या समारंभांनें राजे सहावे जॉर्ज यांच्या हस्ते सामन्यांना सुरुवात झाली. जागतिक क्रीडाक्षेत्रांत स्वतंत्र भारताचा धर्मचक्राधिष्ठित तिरंगी ध्वज मानानें प्रथमच फडकला.

१९३६ सालीं बर्लिनच्या ऑ. सामन्यापेक्षां जास्त प्रेक्षक या सामन्यांना उपस्थित होते, व तिकिटविक्रीचें उत्पन्न ५,००,००० पाँड होऊन त्यानेंहि या बाबतींतला बर्लिनचा उच्चांक मोडला गेला असें सांगण्यांत येत आहे. भाग घेणाऱ्या ५३ राष्ट्रांपैकीं ३४ राष्ट्रांनीं कमीअधिक प्रमाणांत यश मिळविलें. सर्व राष्ट्रांतील हौशी खेळाडूंनीं एकत्र येऊन खेळीमेळीच्या वातावरणांत सर्व स्पर्धांतून भाग घ्यावा व त्यामुळे आंतरराष्ट्रीय स्नेहभाव व शांतता वाढीला लागवी हेंच ऑलिंपिक सामन्यांचें उद्दिष्ट आहे. म्हणून भाग घेणाऱ्या राष्ट्रांत सर्वश्रेष्ठ कोण हें अधिकृतरीत्या ठरविण्याची प्रथा या सामन्यांत सुद्धामच पाळण्यांत येत नाहीं. मात्र कोणत्याहि स्पर्धेंत पहिले तीन क्रमांक मिळविणाऱ्या खेळाडूंना

अनुक्रमें सुवर्ण, रौप्य व ब्रॉन्स पदके देण्यांत येतात; परंतु पहिल्या सहा खेळाडूंना क्रमानें सहा ते एक गुण देण्यांत येऊन, अनधिकृतपणें, कोणत्या राष्ट्राच्या खेळाडूंनीं एकंदरीनें किती गुण मिळविले याचा आढावा घेतला जातोच. या दृष्टीनें नेहमींप्रमाणेंच या वेळींहि (उत्तर) अमेरिकाच सर्वांच्या अग्रमार्गी आहे. अमेरिकन क्रीडापटूंनीं ३८ सुवर्णपदके, २७ रौप्यपदके व २० ब्रॉन्स पदके पटकावून व इतर खेळांत ४ ते ६ क्रमांकाला येऊन एकूण ४८० गुण मिळविले. स्वीडन (१७ सु., १२ रौ., १७ ब्रॉ.; २६८ गुण), फ्रान्स (९, ७, १३; १७२) व ग्रेट ब्रिटन (३, १४, ६; १६४) यांनीं पुढील तीन क्रमांक मिळविले आहेत.

हिंदुस्थानचे खेळाडू इतर सामन्यांत चमकू शकले नाहींत तरी त्यांनीं हॉकीच्या सामन्यांत ग्रेट ब्रिटनचा चार विरुद्ध झुल्य 'गोल्स'नीं पराभव करून आपल्या देशाचें नांव राखलें. हवामान फारसें अनुकूल नव्हतें. मधून मधून क्षिमक्षिम पाऊस पडतच होता व क्रीडांगण तर नरमच होतें. असें असून सुद्धां प्रतिकूल परिस्थितीवर मात करून हा विजय हिंदी खेळाडूंनीं मिळविलेला असल्यानें त्यांचें सर्वत्र कौतुक होत आहे. या एकाच खेळांत यश मिळून फक्त एकच सुवर्ण पदक मिळाल्यानें हिंदुस्थानचा यशस्वी राष्ट्रांच्या मालिकेंत ३० वा क्रमांक लागला तरी हॉकीच्या खेळांत १९२८ पासून हिंदुस्थाननें मिळविलेलें अजिंक्यपद या वर्षाच्या हॉकी संघानें कायम राखल्याबद्दल आपण त्यांना धन्यवाद दिले पाहिजेत. हॉकीच्या स्पर्धेंतल्या तिसऱ्या जागेकरतां झालेल्या खेळांत पाकिस्तानचा हॉलंडकडून पराभव झाला. पाकिस्तानचे खेळाडू इतर कोठेंच पहिल्या सहा यशस्वी खेळाडूंत येऊ शकले नाहींत.

आंतरराष्ट्रीय शांतता नांदावी या उदात्त हेतूनें १८९६ सालीं बॅरन कौबर्टननें ऑलिंपिक सामन्यांचें, पुनरुज्जीवन केलें खरें; पण तेव्हांपासून चौदाव्या ऑलिंपिक सामन्यांपर्यंत एकाहून एक भयंकर अशीं दोन जराड्याळ महायुद्धे होऊन त्याची आशा लयाला गेली ! या विपरीत अनुभवावरून आंतरराष्ट्रीय खेळांमुळे आंतरराष्ट्रीय शांतता नांदेल असा कोण निर्वाळा देईल !



# मुंबई महाराष्ट्राचीच

श्री. य. कृ. सोवनी.

भाषावार प्रांतरचना करण्याचें तत्त्व काँग्रेसने १९२१ सालीच मान्य केलें असून त्याप्रमाणें काँग्रेसच्या कारभारासाठी भारताचे भाषावार प्रांतहि करण्यांत आले. काँग्रेसच्या हातांत राजकीय सत्ता आल्यानंतर जें तत्त्व काँग्रेसने पूर्वीच मान्य केलें होतें तदनुसार भारताची प्रांतरचना भाषावार करण्याची मागणी जोरानें सुरू झाली. घटना-समितीने यासंबंधी विचार करण्यासाठी एक उपसमिति नेमली व त्या समितीने महाराष्ट्र, कर्नाटक, आंध्र व केरळ हे नवे भाषावार प्रांत निर्माण करण्यांत याचे अशी घटनासमितीला शिफारस केली. या शिफारशीनुसार घटनासमितीच्या अध्यक्षानी 'वरील भाषावार प्रांत निर्माण करण्याची कितपत शक्यता आहे? ते आर्थिक दृष्ट्या स्वावलंबी होतील का?' वगैरे प्रश्नांची चौकशी करून अहवाल सादर करण्यासाठी एक कमिशन नेमलें आहे व त्याने आपल्या कामास सुरुवात केली आहे. त्यांनी एक प्रश्नपत्रिका प्रसिद्ध केली असून तीतील प्रश्नांना लोकांकडून उत्तरे मागविली आहेत व समक्ष हिंडूनहि ते चौकशी करणार आहेत.

**मुंबईसंबंधी वाद कां उत्पन्न झाला ?**

भाषावार प्रांतरचना करावयाची व मराठी-भाषिकांच्या प्रदेशाचा 'महाराष्ट्र' असा नवा प्रांत निर्माण करावयाचा असें ठरलें तर मुंबई शहराचें भवितव्य काय ? त्याचें स्थान महाराष्ट्रांतच की स्वतंत्र, या संबंधी चर्चा सुरू होणें अपरिहार्य आहे. वास्तविक मुंबई शहर हें भौगोलिक दृष्ट्या महाराष्ट्राचाच एक भाग असल्यामुळें ही चर्चा होण्याची अगर हा प्रश्न उद्भवण्याची वस्तुतः कांहीच गरज

नव्हती. परंतु काँग्रेसने आपल्या व्यवहाराकरितां जी प्रांतरचना केली होती, तीमध्ये सर्व मराठीभाषी प्रदेशांचा एक प्रांत न बनवितां महाराष्ट्र, मुंबई, विदर्भ व मराठी मध्यप्रांत असे चार वेगवेगळे प्रांत वनाविले होते. काँग्रेसला आपल्या संघटनेच्या अगर चळवळीच्या व्यवहारासाठीं एकाच भाषेचे हे चार प्रांत करण्यामुळें कांहीच अडचण निर्माण होण्यासारखी नव्हती. परंतु राजकीय व्यवहारासाठीं एकाच भाषेचे असे लहान लहान प्रांत ठेवणें केव्हांहि इष्ट होणार नाहीं; भाषावार प्रांतरचना करताना सर्व मराठी-भाषिकांचा एकच प्रांत होणें जरूर आहे. मध्यप्रांत-बऱ्हाडमधील मराठीभाषी-प्रदेश राजकीय दृष्ट्या मुंबई प्रांतातील मराठी भाषिकांपासून अलग राहिल्यामुळें त्यांनाहि भाषावार प्रांतरचनेत आपलें वेगळें अस्तित्व राहावें असें वाटत होतें. परंतु येवढ्या लहान प्रदेशाचा एक स्वतंत्र प्रांत होऊं शकणार नाहीं, आर्थिक दृष्टीने प्रांताचा विशिष्ट आकार असणें अवश्य आहे, हें पटल्यानंतर व विशिष्ट स्थानिक हितसंबंधांच्या दृष्टीने घटनात्मक तरतूद होण्याची शक्यता दिसल्यानंतर त्यांनी सर्व मराठीभाषिकांचा महाराष्ट्र असा एकच नवा प्रांत (अगर राज्य) व्हावा या मागणीस पाठिंबा दिला. पश्चिम महाराष्ट्र व महाविदर्भ यांचा मिळून नवा महाराष्ट्र वनावा ही गोष्ट आतां सर्वमान्य झाली आहे; प्रश्न फक्त मुंबई शहराचाच उरला आहे. मुंबई शहराचें भौगोलिक स्थान पश्चिम महाराष्ट्रांत असताना काँग्रेसने आपल्या व्यवहारासाठीं मुंबई शहराचा जो एक स्वतंत्र प्रांत वनाविला, त्यामुळें तेथील रहिवाशांमध्ये—विशेषतः महाराष्ट्रीयतेर रहि-





## नवभारत

वाशांमध्ये—आपण महाराष्ट्रापासून वेगळे आहोत ही जाणीव गेली पंचवीस—तीस वर्षे होत राहिली व आतां राजकीय प्रांतरचना करतांनाहि मुंबई शहर हा एक वेगळा प्रांत असावा असे त्यांना वाटू लागले. त्यांतच भाषावार प्रांतरचनेच्या प्रश्नाची चौकशी करण्यासाठी नेमलेल्या दार-कमिशनने आपल्या प्रश्नावलीत “मुंबई शहराचा त्याची उपनगरे व बंदरे यांसह एक स्वतंत्र प्रांत करणे शक्य आहे का?” असा प्रश्नच विचारला असल्यामुळे या मुंबईसंबंधीच्या वादास चांगलेच तोंड पडले. या वादाचे स्वरूप आतां निव्वळ तात्त्विक चर्चेचे न राहतां प्रत्यक्ष वस्तुस्थितीशी त्याचा संबंध येत आहे; म्हणून या मुंबई शहराच्या प्रश्नाची येथे थोडीफार चर्चा करण्याचे योजिले आहे.

मुंबई शहर हें भौगोलिक दृष्ट्या महाराष्ट्राचाच एक भाग आहे याबद्दल फारसे दुमत असेल असे वाटत नाही. मुंबईचा जो थोडाफार पूर्वोत्तिहास पुढे देत आहें त्यावरूनहि मुंबई शहर महाराष्ट्राचाच एक भाग आहे ही गोष्ट स्पष्ट होत आहे.

**मुंबईचा प्राचीन इतिहास काय दाखवितो ?**

समुद्र—किनारा व घाट यांमधील महाराष्ट्राच्या प्रदेशास कोंकण म्हटले जाते या कोंकण प्रदेशासंबंधीच्या परशुरामाच्या कालांतील कथा उपलब्ध आहेत. मनुष्यप्राणी प्रथम या मुंबई बेटावर अवतरला त्या वेळीं ते सात बेटांचा एक समूह होते. प्राचीन इतिहासांत या सात बेटांना फारसे महत्त्व नव्हतें. ‘अपरान्ता’चा म्हणजे उत्तर कोंकणाचा तो एक भाग येवढेंच मानलें जात असे. महाभारत व पुराणें यांतून या समुद्रालगतच्या कोंकणपट्टीस ‘अपरान्त’ असे संबोधिले आहे. या अपरान्तांतच मुंबईचा समावेश होत होता. अपरान्त म्हणजे उत्तर कोंकण व या अपरान्ताची राजधानी ‘शूर्पारक’ (सध्यांचें सोपारा) येथे होती. पांडवांनी या शूर्पारकाला भेट दिल्याचें महाभारतांत वर्णन आहे. सध्यां परशुरामक्षेत्र हें चिपळूणजवळ आहे; परंतु महाभारतकालीं शूर्पारक हें परशुराम क्षेत्र होते. महाभारतकालीं आर्यांची ‘अपरान्ता’मध्ये—उत्तर कोंकणांत—वस्ती होऊ लागली होती व पुढें राम व परशुराम यांच्यानंतरच्या कालांत ते दक्षिणेकडे गेले असें यावरून

दिसून येतें. शूर्पारक हें व्यापाराचें शहर होते व इ. स.पू. चौथ्या शतकांत तेथून मेसापोटेमियाशी व्यापार होत असे.

कोंकण हा शब्द महाभारत, विष्णुपुराण व हरिवंश यांतून आढळून येतो. दक्षिणेकडील देशांचें वर्णन करतांना बृहत्संहितेंत कोंकणाचा उल्लेख आहे. उत्तरकालीन संस्कृत वाङ्मयांत नाशिक ते कन्याकुमारीपर्यंतच्या किनाऱ्याच्या पट्टीस कोंकण असें संबोधिल्याचें दिसून येतें. त्याआधीच्या कालांत मात्र याच भागास ‘अपरान्त’ म्हणत. पुढें आंध्रभृत्यांच्या शातवाहन कालापर्यंत या कोंकणासंबंधी अगर अपरान्तासंबंधी कांहीं माहिती आढळून येत नाही. अशोककालीन शिलालेखावरून अशोकाच्या साम्राज्याचा अपरान्त हा एक भाग होता असें दिसून येतें.

मुंबईस मुंबई हें नांव कसे मिळालें ह्याबाबत निरनिराळ्या कथा सांगण्यांत येतात. त्यांपैकीं रुढ समजून अशी कीं मुंबादेवी ही कोळ्यांची व या देवीचें देऊळ मध्यवर्ति बेटावर आहे म्हणून या सात बेटांच्या समूहास मुंबई हें नांव मिळालें.

मौर्य घराण्यापैकीं चक्रवर्ती अशोकाचें ( इ. स. पू. २७३—२३६ ) ‘अपरान्ता’वर राज्य होतें. महावंश नामक बौद्ध ग्रंथांत मोगलीपुत्तानें पाटलिपुत्राहून (पाटण्याहून) महारष्ट्राकडे (महाराष्ट्राकडे), अपरान्ताकडे व बनवासीकडे बुद्धधर्म—प्रचारकांना पाठविलें असा उल्लेख आहे. सोपारा येथें सांपडलेल्या शिलालेखावरून अपरान्तावर मौर्यांचें राज्य होतें, असें दिसून येत आहे. नंतर शातवाहन आले, त्यांचें राज्य ३०० वर्षे टिकलें. इ. स.च्या तिसऱ्या शतकापर्यंत त्यांचें राज्य होतें. पुढें कोंकण, महाराष्ट्र व गुजराथ यांवर आभीरांनीं आपलें वर्चस्व प्रस्थापित केलें. त्यांचा प्रस्थापक ईश्वरसेन होता. शातवाहनांच्या कालांत व्यापार भरभराटीस आला होता व कल्याण ही मोठी बाजारपेठ होती. आभीरांच्या नंतर त्यांचेच मांडलिक असलेल्या त्रैकूटकांनीं गुजरात, कोंकण, नाशिक यांवर आपलें स्वामित्व प्रस्थापिलें. त्रैकूटकांनंतर मुंबईचें राज्य मौर्यांकडे गेलें. सध्यांचें ‘मोरे’ हें मराठ्यांचें आडनांव याच वंशांतील आहे. या मौर्यांचा पाडाव सहाव्या शतकांत





## मुंबई महाराष्ट्राचीच

(चाळुक्य) पुलकेशाने केला. चाळुक्यांच्या राज्याचे विशेष अवशेष राहिलेले नाहीत; फक्त चोळके हे कोळी जातीतील एक आडनांव तेवढे त्यांचा अवशेष राहिलेले दिसते. यानंतर शिलाहारांचे राज्य प्रथम उत्तर कोंकणांत व नंतर पुढे दक्षिण कोंकण व कराड-सातारा या भागांतही झाले. नंतर तेराव्या शतकांत देवगिरीच्या महादेव राजाने शिलाहारांचा पाडाव करून कोंकणांत आपले राज्य प्रस्थापिले. शिलाहारांच्या काळांत कायस्थ व पाठारे प्रभू व यजुर्वेदी ब्राह्मण यांनी मुंबई शहरांत वस्ती केली असे त्यांच्या शिलालेखांवरून दिसून येते. अष्टाउद्दीन खिलजीने केलेल्या यादवांच्या पराभवानंतर यादवांपैकी भीमदेव अगर विंभदेव याने आपले राज्य कोंकणांत पुनः प्रस्थापित केले. यादवांचे राज्य म्हणजे मराठ्यांचे राज्य. या विंभदेवाने माही-माहीम (मुंबई-माहीम) ही आपली राजधानी केली. विंभारख्यान या नांवाचा एक मराठी ग्रंथ आहे, त्यांत या विंभराजाची सर्व कथा आहे. माहीम वेठावर त्याने वस्ती वसविली. त्याने येतांना आपल्याबरोबर पैठणहून माध्यंदिन शाखेचे यजुर्वेदी ब्राह्मण, सूर्यवंशी, शेषवंशी, पांचाल, कुणबी, आगरी, दश लाड, विश लाड, लाड, मोड इत्यादि घराणीं मुंबईस आणली. विंभदेवाच्या कारकीर्दीपासून अथवा त्याने तेथे येतांना आपल्याबरोबर कांही घराणीं आणली त्या वेळेपासून मुंबईची वसाहत वाढू लागली. माहीम त्यानेच वसविले. प्रभादेवी (परबा-देवी)चे देऊळ त्यानेच बांधले. भीमदेव अगर विंभदेव हाच मुंबई वसवणारा म्हटला पाहिजे; तो शके १२२५मध्ये वारला. त्याच्यानंतर त्याचा मुलगा प्रतापदेव राजा झाला. पण त्याच्या कारकीर्दीत विशेष कांही घडून आले नाही.

मुंबई वेठावर सर्वांत जुनी वस्ती म्हणजे कोळी लोकांची. त्यांच्यानंतर निरनिराळे लोक आले व त्यांचीं राज्ये झाली, तरी त्यांतूनही ते कोळी लोक टिकून राहिले. या कोळी लोकांची मुंबईच्या सातही वेठांवर वस्ती होती. मुंबईच्या वन्याच भागांच्या आजच्या कोल्हाट, कोळीवाडी, मच्छगांव (माझगांव) इत्यादि नांवांवरून हे सिद्ध होत आहे. कोळी हे मूळचे द्रविडियन. पुढे

हे कोळी आर्यांमध्ये मिसळले. नंतर आगरी लोकांनीही या वेठावर वस्ती केली. पुढे मौर्य, चाळुक्य, शातवाहन, शिलाहार, यादव यांचीं राज्ये झाली. यादव राजा विंभदेव याच्या काळांत पुष्कळ लोक आले व त्यांनी मुंबईत वस्ती केली. त्या वेळीं अल्लिया यजुर्वेदी ब्राह्मणांपैकीच आजचे पळशीकर, शेषवंशी म्हणजे भंडारी, सोमवंशी क्षत्रिय अगर पांचकळशे हे सर्व त्या वेळींच आलेले. विंभारख्यानानांत मुंबादेवाच्या देवळाचे वर्णन आहे. पूर्वी ते फणसी तलावाजवळ होते; तेथून ते १७३७च्या सुमारास सध्याच्या जागी हलविले गेले. सदर देऊळ पांडुरंग शिवाजी नांवाच्या मराठी सोनाराने बांधले आहे.

ह्या सर्व जुन्या इतिहासावरून काय दिसून येते ! ज्यांनी तेथे पूर्वी वसाहत केली व आज तेथे त्यांचे जे वंशज आहेत, ते सर्व मराठीभाषिक आहेत. कोळी, आगरी, पळशीकर, पाठारे, कायस्थ, पांचकळशे, भंडारी, लाड, मोड, सोमवंशी इत्यादि सर्व जातींची मातृभाषा मराठीच आहे. कोंकण हा महाराष्ट्राचाच भाग. तेथे वसलेल्या लोकांची भाषाही मराठीच. भौगोलिक दृष्ट्या आजही मुंबईच्या उत्तरेस ८० मैल म्हणजे दमणपर्यंत मराठीभाषिकांचाच प्रदेश आहे. ठाणे हा अपरान्ताचा (उत्तर कोंकणाचा) भाग आहे. दक्षिणेकडे तीनचारशे मैल मराठीभाषिकांचा प्रदेश आहे. पूर्वेकडे तर नागपुर-भंडार्यापर्यंत मराठीभाषिकांचाच विस्तार आहे. मग वर दिलेला पूर्वतिहास पाहून अशा प्रदेशांतील मुंबई शहराचे स्थान नैसर्गिक दृष्ट्या, भौगोलिक दृष्ट्या व ऐतिहासिक दृष्ट्याही महाराष्ट्रांतच आहे हे कोणीही मान्य करील.

चौदाव्या शतकांत मुंबईवर मुसलमानांचे हल्ले झाले. गुजरातमध्ये मुसलमानांचे राज्य दड झाल्यावरच मुंबईवर मुसलमानांचे स्वामित्व प्रस्थापित होऊ लागले. परंतु त्यांना स्थानिक भंडारी लोकांनी विरोध केल्यामुळे त्यांचे वर्चस्व दड होऊ शकले नाही. तरी सुमारे दोनशे वर्षे मुंबईवर मुसलमानांचे वर्चस्व होते; नंतर ते पोर्तुगीजांकडे गेले. मुसलमानी काळांत राज्याचा सर्व अंतर्गत व्यवहार हिंदूंच्या हाती होता. मुसलमानी वर्चस्वाचे अवशेष म्हणजे कोंकणी मुसलमान ही जात. भाषा, संस्कृति, चाली-

६६



## नवभारत

रीती इत्यादि सर्व दृष्टींनी हे कोंकणी मुसलमान कोंकणी हिंदूंना अगदी जवळचे आहेत. खोजा, वोहरा, पठाण, सिद्दी, मोगल इत्यादि जे मुसलमान मुंबईत आहेत ते सर्व ब्रिटिश अमदानीत आलेले आहेत.

### मुंबईचे संमिश्र लोकवस्तीचे स्वरूप

मुसलमानांनंतर सोळाव्या शतकांत मुंबईवर पोर्तुगीजांचे राज्य झाले. या कालांत पुष्कळ धर्मांतर होऊन ख्रिस्ती लोकांची संख्या वाढली. हिंदी-ख्रिस्ती लोकांचा मुंबईत जो भरणा आहे तो या पोर्तुगीज अंमलाचाच परिणाम होय. कोळी लोकांचे मोठ्या प्रमाणावर धर्मांतर झाले. इंग्रजांकडे मुंबई घेत गेल्यावर त्यांची सत्ता दृढ करण्यास लागणारे नोकर (कारकून, सेक्रेटरी, असिस्टंट वगैरे) वाढून ख्रिश्चन झालेल्या या जमातीनेच मुख्यतः पुरविले. अखेर मुंबई घेत व बंदर कराराने लग्नाचा हुंडा म्हणून पोर्तुगालच्या राजाने इंग्रजांना (दुसरा चार्लस याला) दिले. बरेच दिवसांपासून व्यापारास अव्यंत सोईचे बंदर या दृष्टीने मुंबईवर डच व इंग्रज या दोघांचाहि डोळा होता व एक दोन वेळां हल्ले करून त्यांनी काही काळ त्याचा ताबाहि घेतला होता. अखेर १६६१ मध्ये ते कराराने इंग्लंडला मिळाले.

इंग्रजांच्या अमदानीत मुंबईची विलक्षण वाढ झाली ! १६७१ मध्ये गुजराथी बनिया व महाजन जाती यांच्याशी करार करून व त्यांना काही विशेष सवलती देऊन मुंबईत व्यापारासाठी वस्ती करण्यास परवानगी देण्यांत आली. यामुळे मुंबईची लोकसंख्या भराभर वाढू लागली. सतराव्या व अठराव्या शतकांत मुंबईची लोकसंख्या सतत वाढत गेली. आपल्या शत्रूच्या आपापसांतील भांडणांचा फायदा घेऊन ब्रिटिशांनी आपले राजकीय वर्चस्व दृढ केले. त्याबरोबरच स्वतः शांत राहण्याच्या घोरणामुळे त्यांना आपल्या व्यापाराचीहि वाढ करता आली. त्यासाठी त्यांनी गुजराथी, खोजा, कच्छी या व्यापारी जातींना मुंबईत वस्ती करण्यास प्रोत्साहन दिले. एकोणिसाव्या शतकांत ब्रिटनमध्ये जी औद्योगिक क्रांति झाली तिचा परिणाम मुंबईसारख्या व्यापारी केंद्रावर व बंदरावर खूप झाला. ब्रिटिशांचा तयार माल हिंदु-

स्थानांत खपविण्यासाठी मुंबई बंदराचा उपयोग होऊ लागला. त्यामुळे मुंबईची वाढ झपाट्याने होऊ लागली. वाफेची एंजिने व लोहमार्ग सुरू होऊन मुंबई हे हिंदुस्थानांतील आयातनिर्यातीचे एक मोठे बंदर व औद्योगिक केंद्र बनले. मुंबई शहराच्या भर-भराटीमुळे शेजारच्या प्रांतांतील निरनिराळ्या जमाती तेथे येऊन राहू लागल्या. ब्रिटिशांच्या बरोबर सुर-तेहून पारशी आले; नंतर अठराव्या शतकाच्या अखेरीस गुजराथी बनिया व कपोल बनिया आले. १८०३ च्या दुष्काळामुळे गुजराथेतून जैन, खोजा, मेमन व वोहरा या जातींचे पुष्कळ लोक मुंबईत आले. याच सुमारास काठियावाडमधून व कच्छमधून भाटिया लोक आले. दक्षिणेतून कारकुनीसाठी व इतर सरकारी नोकऱ्यांसाठी ब्राह्मण येऊ लागले. नंतर मुंबईत कारखाने वाढू लागले व विशेषतः कापडाच्या गिरण्या वाढू लागल्या. त्यामुळे दक्षिण महाराष्ट्रातील मजूर व इतर कामगार यांचा तर मुंबईकडे लोंढाच लागला ! महाराष्ट्रातील दुष्काळा-मुळे पीडिलेल्या शेतकऱ्याला मुंबई हे भाकरी देणारे शहर झाले. गेल्या दोन महायुद्धांमुळे—विशेषतः दुसऱ्या महायुद्धामुळे मुंबईची लोकसंख्या दुप्पट झाली ! महाराष्ट्राखेरीज इतर दूरच्या प्रांतांतूनहि मजूर मुंबईकडे येऊ लागले. यामुळे मुंबई शहराला बहुभाषी, बहुजातिक अशा एका संमिश्र लोकवस्तीचे (Cosmopolitan Society चे) स्वरूप आले आहे.

### संघराज्याचा घटक एकात्मच पाहिजे.

मुंबई शहराचे हे संमिश्र लोकवस्तीचे स्वरूप कोणीहि अमान्य करणार नाही. परंतु काही ऐतिहासिक कारणांमुळे एकाद्या शहरास असे स्वरूप प्राप्त झाले, येवढ्याचसाठी ते शहर भौगोलिक दृष्ट्या ज्या प्रदेशांत आहे त्यापासून ते वेगळे करण्याची गरज आहे असे विलकुल नाही. एकाद्या प्रदेशापासून असे एकादे शहर राजकीय दृष्ट्या वेगळे करण्याची सूचना ज्या वेळी पुढे येते त्या वेळी अशी सूचना करणारांच्या हिंदी राज्यसत्तेचे स्वरूपच ध्यानांत येत नाही असे म्हटले पाहिजे. हिंदी राज्यसत्ता हे एक संघराज्य आहे. आणि संघराज्याचा प्रत्येक घटक आपापल्या भागा-पुरता स्वायत्त असून त्याने स्वखुर्षीने काही अधिकार

६४





## मुंबई महाराष्ट्राचीच

संघसत्तेकडे सोंपविलेले असतात. घटनासमितीने आपल्या पाहिल्या ठरावांतच ह्या गोष्टीवर जोर दिला आहे व घटकांकडे स्वायत्ततेचे पुष्कळ अधिकार राहतील असे स्पष्ट सांगितले आहे. ज्या घटकाचा जो प्रदेश असेल त्या क्षेत्रमर्यादित त्यास संपूर्ण स्वायत्तता लाभेल व त्याच्याकडे राज्यकारभाराचे सर्व अधिकार राहतील. उर्वरित सत्ताहि त्याच्याकडेच राहील. ज्या बाबी त्यांनी आपण होऊन खुपीने संघराज्यसत्तेकडे सोंपविल्या आहेत त्याखेरीज सर्व क्षेत्रांत घटकांचीच संपूर्ण सत्ता राहील. हिंदी राज्यघटनेचे हें संघस्वरूप जर आपण मान्य केले तर प्रत्येक प्रांताचे अगर घटकाचे प्रदेश ठरवून दिल्यावर त्या प्रदेशांत ती घटकसत्ता सार्वभौम असली पाहिजे. त्या प्रदेशाचा एकादा तुकडा अगर हिस्सा वेगळा करणे म्हणजे या संघराज्यसत्तेच्या तत्त्वास हरताळ फांसणे होय. प्रांताच्या अगर घटकाच्या सीमा एकदां ठरवून दिल्या म्हणजे मग त्या क्षेत्रांत पुनः कांही प्रदेशांची वांटणी करण्याचा हक्क त्या संघराज्यसत्तेस पोंचू शकत नाही. हिंदी संघराज्यांत आज जे प्रांत अगर घटक आहेत ते आपापल्या क्षेत्रमर्यादित स्वायत्त आहेत व अशा स्वायत्त घटकांचे हें संघराज्य आहे. यांतील सध्याचे घटक अगर प्रांत राजकीयदृष्ट्या पूर्णपणे एकजिनसी असल्यामुळे त्या त्या प्रदेशांतील लोकांची ती ती स्वायत्त राज्येच आहेत असे म्हटले पाहिजे. हिंदुस्थानांतील या घटक राज्यांची तुलना युरोपांतील निरानेराळ्या राष्ट्रांवरवीर होऊ शकेल येवढी ती मोठी आहेत. हल्ली असलेल्या दक्षिणेतील कांही प्रांतांच्या वावर्तीत मात्र ही राजकीय एकात्मता आढळून येत नाही; त्यामुळे या प्रांतांतील राज्यसत्ता जरी स्वायत्त असल्या तरी प्रांतांची घडण एकजिनसी नसल्यामुळे त्या स्वायत्ततेचा प्रांतांस उपभोग घेतां येत नाही. स्वाभाविकपणे ज्यांचे एक स्वतंत्र राज्य होऊ शकेल, ज्या राज्यावाचत लोकांमध्ये प्रेम व निष्ठा आढळून येतील, ज्या राज्याशी लोक स्वयंस्फूर्तीने सहकार्य करतील, अशांचेच हे घटक बनविण्यांत आले पाहिजेत. म्हणजे या घटकांत राजकीय एकात्मता असणे अत्यंत जरूर आहे. ही राजकीय एकात्मता हिंदुस्थानांतल्या दक्षिणेकडील घटकांत दिसून येत नाही. म्हणूनच घटक एकजिनसी

करण्याच्या दृष्टीने विद्यमान प्रांतांची पुनर्रचना करण्याची जरूरी आहे. त्या प्रदेशांत राहणाऱ्या लोकांची एक भाषा ही त्यांचा राजकीय एकजिनसीपणा ठरविण्याची प्रमुख कसोटी होईल. या कसोटीप्रमाणे त्या भाषेचा सलग असा जेवढा प्रदेश असेल त्या सर्व प्रदेशापुरते त्या घटकाचे राज्य बनेल व स्वायत्ततेचे सर्व अधिकार त्याला मिळतील. घटनासमितीने प्रत्येक राज्याचा असा प्रदेश या तत्त्वाप्रमाणे ठरवून देणे अवश्य आहे. आणि एकदां हा प्रदेश ठरला म्हणजे मग कोणत्याहि कारणाने संघराज्यसत्तेला एकादा तुकडा त्यांतून अलग करतां येणार नाही. त्या प्रदेशाची एकजीविता (integrity) विघडतां उपयोगी नाही. ब्रिटिशांनी केलेली प्रांतरचना तत्त्वशून्य होती हें एकदां मान्य केल्यानंतर राजकीय एकात्मतेच्या तत्त्वानुसार नवीन प्रांतरचना करणे हें स्वतंत्र भारताच्या सरकारचे पहिले कर्तव्य ठरते आणि ते कर्तव्य बरील तत्त्वानुसार प्रांतांची पुनर्रचना केल्यानेच पार पडणार आहे.

### प्रदेशांच्या एकजीवपणाचे तत्त्व

या दृष्टीने महाराष्ट्राच्या राज्याचा (स्टेटचा) प्रदेश ठरवावयाचा म्हटले म्हणजे त्यांत मुंबई शहर येते हें, वर जो मुंबईचा पूर्वेतिहास व तिची भौगोलिक रचना यांचे वर्णन केले आहे, त्यावरून दिसून येईल. ब्रिटिशांच्या अमदानांत मुंबईची औद्योगिक वाढ होऊन ती एक मोठे बंदर झाली, तिची भरभराट झाली, हिंदुस्थानांतीलच काय पण जगांतील अनेक देशांचे व जातींचे लोक तेथे येऊन राहिले व त्यांनी मुंबईच्या या वैभवास हातभार लावला, म्हणून तेवढ्यासाठी कांही ते शहर ज्या प्रदेशांत आहे त्या प्रदेशापासून वेगळे काढणे न्यायाचे होणार नाही. जे लोक हें शहर वेगळे करावे म्हणतात ते त्यासाठी कोणता जगांतील कायदा लावू पाहतात ते कळत नाही. लोकसंख्येच्या दृष्टीने पाहिले तरी महाराष्ट्राच्या लोकांसंख्या तुलनेने अजून कोणत्याहि इतर भाषिकांपेक्षा जास्त आहे. मुंबईची वाढ विशेषतः एकोणिसाव्या शतकाच्या उत्तरार्धापासून सुरू झाली. तेव्हापासून तेथील मराठी भाषिकांचे शें. प्रमाण हळूहळू कमी होत गेले. तरी १८८१ ते १९३१ या काळांतील शिरगणतीचे अहवाल पाहिले





## नवभारत

असता मराठी भाषिक शेंकडा ५१पेक्षा जास्तच असल्याचें दिसून येतें. १९४१ साली निरनिराळ्या भाषिकांची नोंद केलेली नाहीं. त्या वेळीं निरनिराळ्या भाषिकांच्या शिरगणतीचे अंदाजी नमुने (samples) दिले आहेत ते पाहिले तरी मराठी-भाषिक पन्नासपेक्षां अर्ध्या किंवा एक टक्क्यानें कमी असल्याचें आढळून येतें. शिवाय इतर कोठल्याहि एका भाषेच्या भाषिकांची संख्या शें. २१पेक्षां जास्त नाहीं. म्हणजे भाषेच्या दृष्टीनें जरी पाहिलें तरी मराठी भाषिकच बहुसंख्य आहेत. म्हणून या दृष्टीनें पाहिलें तरी मुंबई महाराष्ट्रापासून अलग होऊं शकत नाहीं. कारण, समजा, तेथें मराठी भाषिकांपेक्षां अन्यभाषिकांची संख्या वाढली, तरीहि मुंबई महाराष्ट्रापासून फुटूं शकत नाहीं. कारण, कोणत्याहि राज्याच्या प्रादेशिक एकजीवितेचें (Territorial integrity) तब एकदां मान्य केल्यानंतर त्यांतील एकादा भाग अन्यभाषिकांचा वा अन्यधर्मीयांचा आहे म्हणून वेगळा होऊं शकत नाहीं. तो वेगळा होऊं शकतो हा न्याय लागू करावयाचा म्हटलें तर बहुसंख्य मुसलमानवस्ती असलेलें मालेगांव पाकिस्तानांत घालावें लागेल. म्हणून, मालेगांवांत मुसलमानांची बहुसंख्या असूनहि त्यांना जसा स्वयंनिर्णयाचा हक्क मिळत नाहीं व पाकिस्तानांत जातां येत नाहीं, त्याचप्रमाणें मुंबई शहरांत इतर भाषिकांची बहुसंख्या झाली तरीहि त्यांना महाराष्ट्राच्या प्रदेशापासून फुटून निघतां यावयाचें नाहीं.

मुंबई ही महाराष्ट्राच्या प्रदेशाचा एक भाग असल्यामुळें ती वेगळी करण्याचा निर्णय लोकमत (Plebiscite) घेऊन ठरवितां येणार नाहीं. दोन भिन्नभाषी प्रदेशांच्या सरहद्दीवरील दोन्ही भाषा सारख्याच बोलल्या जात असलेल्या पट्ट्यांतच लोकमत घेण्याचा प्रश्न उद्भवतो. एका विवाक्षितभाषिक प्रदेशाचा जो निर्विवादपणें भाग आहे, तो कोठें असावा याचा निर्णय लोकमताप्रमाणें करतां येणार नाहीं; प्रादेशिक एकजीवितेच्या तत्वास तें सोडून होईल. लोकमत घ्यावयाचेंच झाल्यास त्या प्रदेशांतील एकाद्या भागास त्याचा स्वतंत्र प्रांत होण्यासाठीं आवश्यक असणाऱ्या आकार, उत्पन्न वगैरे सर्व गोष्टी अनुकूल असतील तरच तेथील लोकमत घेऊन तें अनुकूल असल्यास

तो भाग स्वतंत्र होऊन त्याचा एक प्रांत व्हाऊ शकेल. ज्या एकभाषी प्रदेशांतून तो फुटून निघणार तो प्रदेश खूबच विस्ताराचा असला तरच त्यांतून दुसरा प्रांत निर्माण करण्याचा प्रश्न उद्भवतो.

मुंबई व महाराष्ट्र यांच्या नावतींत अशी स्थिति विलकुल नाहीं. आणि मगें घेतांना मुद्रां मुंबईचे जे स्थायी रहिवासी आहेत त्यांचेच मत घेतलें पाहिजे.

या प्रादेशिक कारणांखेरीजहि आणखी अनेक दृष्टींनीं मुंबई हा महाराष्ट्राचा भाग आहे. महाराष्ट्राच्या उद्योगधंद्यांचें व व्यापाराचें मुंबई हें एक प्रमुख केंद्र आहे. महाराष्ट्रांतील सर्व लोहमार्ग व रस्ते मुंबई शहरांत केंद्रित झाले आहेत. मुंबई ही महाराष्ट्राची मोठी बाजारपेठ आहे. महाराष्ट्रांतील सर्व कच्चा माल तेथें जातो. तें महाराष्ट्राचें प्रमुख बंदर आहे. समुद्रकिनारा असणाऱ्या इतर प्रांतांना त्यांचीं त्यांचीं बंदरे आहेत. गुजरातला सोईस्कर असें बंदर मुंबई नसून भावनगर, ओला, वेरावळ ही आहेत व सौराष्ट्र ज्या वेळीं महाराष्ट्रातमध्यें विलीन होईल त्या वेळीं ती गुजरातची बंदरे होतीलहि. कर्नाटकालाहि सोईचें बंदर भटकळ हेंच होणार आहे. तेव्हां महाराष्ट्राच्या बंदराच्या दृष्टीनें विचार केला तरी मुंबई हेंच महाराष्ट्राचें बंदर ठरतें व त्यामुळें तें महाराष्ट्रांतच राहणें अवश्य आहे. हिंदुस्थानांतील कांहीं प्रांतांना समुद्रकिनारा नसल्यामुळें बंदरे नाहींत व त्यामुळें त्या प्रांतांसाठीं होणारा आयात-निर्यात-व्यापार मुंबई बंदरांतून होणार; या दृष्टीनें तें हिंदुस्थानचें बंदर होत असलें तरी तें मुख्यतः महाराष्ट्राचेंच राहणार. कारण, या बंदराप्रमाणेंच इतर प्रांतांच्या बंदरांतूनहि हिंदुस्थानांतील किनारा नसलेल्या प्रांतांचा व्यापार होत राहीलच.

मुंबईचाच वेगळा प्रांत काय म्हणून ?

मुंबई हें एक मोठें बंदर आहे व उद्योगधंद्यांचें मोठें केंद्र आहे म्हणून त्याचा वेगळा प्रांत करावा असें सुचविण्यांत येतें; परंतु बंदरांच्या व्यवस्थेसंबंधीचें व परदेशांशीं होणाऱ्या आयात-निर्यात-व्यापाराचें सर्व नियंत्रण मध्यवर्ती संघसत्तेकडेच आहे. येवढेंच नव्हे तर खुद्द बंदराची जागाहि मध्यवर्ती सरकारच्याच मालकीची आहे. आयात-निर्यात-जकातीसंबंधीचें सर्व अधिकारहि मध्यवर्ती



## मुंबई महाराष्ट्राचीच

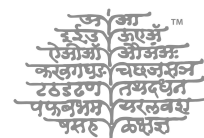
सरकारकडेच आहेत. म्हणजे मध्यवर्ती सरकारला ज्यावर नियंत्रण ठेवणे जरूर आहे त्या सर्व ठिकाणी त्या सरकारचे नियंत्रण आहेच व संघराज्याच्या कायद्याअन्वये पुढे केव्हाहि त्यांना हे अधिकार वाढविता येण्यासारखेहि आहेत. असे असतां केवळ या कारणाकरितां मुंबईचा एक वेगळा प्रांत करण्याची अगर ते मध्यवर्ती सत्तेच्या अंमलाखालील एक शहर करण्याची कांहीहि गरज नाही. लंडन व लिव्हरपूल ही मोठी बंदरे आहेत व मुंबईपेक्षा किती तरी पटींनी मोठा व्यापार तेथून चालतो; पण म्हणून कांही त्यांचा वेगळा प्रांत करण्यांत आलेला नाही. मग केवळ बंदर आहे येवढ्याचसाठी मुंबईचाच तेवढा वेगळा प्रांत करण्याची काय गरज? आणि हेंच तत्त्व लागू करावयाचे म्हटले तर हिंदुस्थानातील मद्रास, विजगापट्टण, कलकत्ता, ह्या सर्व शहरांचेहि वेगळे प्रांत करावे लागतील! संरक्षण हा विषयच मध्यवर्ती सरकारचा असल्यामुळे बंदरांच्या संरक्षणाची सर्व व्यवस्था त्या सरकारकडेच आहे. तेव्हा या सर्व बाबी मध्यवर्ती सरकारच्या अखत्यारातील असतांना मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत करण्याने काय साधणार आहे? अशा रीतीने त्याचा वेगळा प्रांत केल्यास ज्या प्रांतांत ते आहे त्या प्रांताच्या एकंदर औद्योगिक व व्यापारी जीवनावर मात्र अनिष्ट परिणाम होणार आहे. संघराज्य-सरकारची कोणतीहि योजना जर आपल्या घटकांचे सामर्थ्य कमी करणारी असेल तर त्यामुळे संघराज्य प्रचलन होतां दुर्बलच होईल.

मुंबई शहर महाराष्ट्राच्या केवळ उद्योगधंद्यांचे व व्यापाराचेच केंद्र आहे असे नव्हे, तर ते महाराष्ट्राच्या संस्कृतीचेहि केंद्र बनले आहे. आज मुंबईतील मराठी नियतकालिके, ग्रंथसंग्रहालये, साहित्यसंस्था, यांचा व्याप किती तरी मोठा आहे व त्यांच्याशी एकंदर महाराष्ट्राचे जीवनहि किती तरी निगडित आहे!

### मुंबई व महाराष्ट्र यांचे निगडित जीवन

मुंबईतील बहुसंख्य कामगार व बुद्धिजीवी मध्यम वर्ग यांचे जीवन महाराष्ट्राशी इतके निगडित आहे की जर मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत करावयाचा असे म्हटले तर महाराष्ट्रातील कोंकणचे जिल्हे त्या

प्रांतांत आपला समावेश करावा अशी ताबडतोब मागणी करतील. कारण, त्यांचे जीवनच मुंबईशी इतके निगडित आहे. मजुरांचे निम्मे घर मुंबईत तर निम्मे देशावर, एक पाय मुंबईत तर एक पाय आपल्या जिल्ह्यांत, अशी त्यांची परिस्थिति आहे. मुंबईतील कामगारांना त्यांच्या देशावरील घरादारापासून तोडणे कठिण आहे. मुंबईतील निरनिराळ्या कारखान्यांत काम करणाऱ्या मजुरांची भाषावार नोंद उपलब्ध नाही. परंतु मुंबईतील प्रमुख धंदा जो कापडाच्या व सुताच्या गिरण्या, त्यांत काम करणाऱ्या मजुरांपैकी शे. ७५ टक्के मजूर महाराष्ट्रीय आहेत. मुंबईतील एकंदर मजूरसंख्येपैकी निम्म्यापेक्षा अधिक मजूरसंख्या या गिरण्यांत आहे. इतर कारखान्यांत काम करणाऱ्या मजुरांतहि महाराष्ट्रीयाने अंदाजे येवढेच, किंवाहुना कांहीत यापेक्षाहि जास्त प्रमाण आहे. गोदी-कामगार तर १०० टक्के महाराष्ट्रीय आहेत. मुंबईतील महाराष्ट्रीय कामगारांपैकी अर्धेअधिक कामगार नेहमीचे कामगार नसून कांही दिवस देशावर शेती व कांही दिवस मुंबईत कामगारी अशी त्यांची स्थिति असते. ते मुंबईत काम करीत असले तरी त्यांची दृष्टि आपल्या देशावरील घराकडे व शेताकडेच असते. मजुरांनंतर मुंबईतील बुद्धिजीवी मध्यम वर्गाचीहि स्थिति अशीच आहे. त्यांचेहि पाय महाराष्ट्रांत घट्ट रोवलेले आहेत. कामगारांना अगर कारकुनांनी आपल्या घरून सकाळी गिरणीत अगर कुचेरीत कामास जावे व संध्याकाळी घरी परत यावे, त्याप्रमाणे महाराष्ट्रातील जिल्ह्यांतून मुंबईस कामधंद्यासाठी जावे व तो संपल्यानंतर आपल्या गांवी परत यावे, मुंबईस राहून आपल्या देशावरील कुटुंबीयांचे पालनपोषण करावे अशीच त्यांचीहि परिस्थिति आहे. महाराष्ट्ररूपी घरांतून मुंबईरूपी कारखान्यांत काम करण्यास महाराष्ट्रीय मजूर व कारकून जात असतात. इतर प्रांतांतूनहि मजूर मुंबईस आले आहेत व अलीकडे त्यांची संख्या थोडी वाढलीहि आहे; परंतु त्यांचे जीवन मुंबई शहराशी इतके निगडित झालेले नाही. हिंदुस्थानातील निरनिराळ्या औद्योगिक केंद्रांत दूरच्या ठिकाणांहून अगर प्रांतांतून आलेला मजूर-वर्ग आहे. किंवाहुना महाराष्ट्रीय मजूर देखील अहमदाबाद व





## नवभारत

इंदूर यांसारख्या दूरच्या परप्रांतांतहि गेले आहेत. असा थोडाफार परप्रांतीय मजूरवर्ग प्रत्येक शहरांत असणारच. परंतु येथें आपणांस जो विचार करावयाचा आहे तो बहुसंख्य वर्गाच्या दृष्टीने. आणि मुंबईतील हा बहुसंख्य मजूरवर्ग व बुद्धिजीवी मध्यमवर्ग महाराष्ट्राशी इतका एकजीव आहे कीं मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत करावयाचा असें आग्रहानें ठरविलें गेलें तर महाराष्ट्राचा अर्धा-आधिक भाग त्या 'मुंबई शहर' प्रांतांतच समाविष्ट करून घ्यावा अशी त्यांची मागणी होईल. म्हणजे महाराष्ट्र व मुंबई यांचें जीवन इतकें निगडित आहे कीं मुंबईनें महाराष्ट्रांतच राहिलें पाहिजे; तसें होत नसल्यास महाराष्ट्रालाच मुंबईत सामील व्हावें लागेल. 'वेगळा प्रांत करा' या म्हणण्यामागील स्वार्थ हिंदुस्थानांतील सर्व मोठमोठ्या कारखान्यांच्या व उद्योगधंद्यांच्या शहरांचे स्वतंत्र प्रांत करण्यांत यावे अशीहि एक विचारसरणी आहे. पण ही विचारसरणी अज्ञान व स्वार्थ यांवर अधिष्ठित आहे असेंच दिसून येईल. शहरांचें मोठेपण आजूबाजूच्या प्रदेशावरहि वरेंचसें अवलंबून असतें. आजूबाजूच्या प्रदेशांतून तेथें कच्चा माल जाऊन त्याचा सर्व व्यापार तेथें केंद्रित होतो. आजूबाजूच्या प्रदेशांतील मजूरवर्ग व मध्यमवर्ग हेच तेथील कारखाने चालवितात. म्हणजे ज्या प्रदेशांत एकादें औद्योगिक शहर पुढें येतें, तेथें तेंच त्या प्रदेशाचा आत्मा बनतें. त्यानेंच तें वाढविलेलें असतें. अशा रीतीनें वाढल्यावर मात्र तें वेगळें करूं म्हणणें म्हणजे ज्या प्रदेशानें आपणास वाढविलें त्याच्याशीं वेडमान होणें आहे. दूरच्या कोठल्या तरी प्रांतांतून मजूर आणून उद्योगधंदे वाढविले अशी परिस्थिति मुंबईची नाही. 'अशा शहरांत काम करणाऱ्या निरनिराळ्या प्रांतांच्या मजुरांत निष्कारण ही प्रांतीय भांडणें वाढतील व वर्गलढ्यावरून त्यांचें लक्ष भलत्याच ठिकाणीं जाईल; म्हणून कामगारांची एकजूट टिकविण्याच्या दृष्टीनें ह्या औद्योगिक शहरांचे स्वतंत्र प्रांत असावे' असें कांहींच म्हणणें आहे. पण जे समाजवादी हें मत व्यक्त करतात ते नकळत भांडवलदारांचेंच कार्य साधीत आहेत हें मात्र त्यांच्या ध्यानीं येत नाही. प्रांतीयवाद हा मजुरांत नसतो.

ज्या परप्रांतीय भांडवलदारांनीं अशा शहरांवर आपलें आर्थिक वर्चस्व बसविलें, त्यांनाच आपले आर्थिक हितसंबंधांचें रक्षण करण्याच्या दृष्टीनें त्या शहरांवर राजकीय वर्चस्वाहि असावें असें वाटतें. मुंबई शहर स्वतंत्र असावें या मागणीमागील खरी प्रेरक शक्ति तीच आहे. ज्या अल्पसंख्य परप्रांतीय समाजानें आपल्या भांडवलाच्या जोरावर मुंबईत आपली आर्थिक सत्ता प्रस्थापित केली आहे, त्यांना ती टिकविण्यासाठींच मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत हवा आहे, व त्यासाठीं मुंबईची लोकवस्ती बहुभाषी आहे, मुंबई हें एक संमिश्र लोकवस्तीचें (Cosmopolitan) शहर आहे, अशी निरनिराळीं कारणें ते देत आहेत. संमिश्र लोकवस्तीचे व इतर सर्व भाषिकांचे हित-संबंध रक्षण करण्याचे घटनात्मक मार्ग अनेक आहेत. कोठेंहि संमिश्र वस्ती झाली कीं, त्या भागाचा वेगळा प्रांत करा असें म्हटलें तर हिंदुस्थानांत अनवस्था-प्रसंग येईल. संमिश्र वस्तीच्या अगर संमिश्र भाषिकांच्या कारणामुळें आपल्या स्वाभाविक प्रांतांतून फुटून वेगळें होण्याच्या प्रवृत्तिपेक्षां आपल्या स्वाभाविक प्रांतांत राहूनच संमिश्र लोकवस्तीचे हितसंबंध रक्षण केल्यानें संघराज्याची शक्ति व संघटना वाढणार आहेत. औद्योगिक शहरांचे वेगळे स्वतंत्र प्रांत करण्याचें धोरण स्वीकारल्यास त्याप्रमाणें हिंदुस्थानांतील अहमदाबाद, कानपुर, कलकत्ता, मद्रुरा, मद्रास इत्यादि सर्वच शहरांना हें तत्त्व लागू करणें योग्य ठरेल; फक्त मुंबईच्या बाबतींतच तें लागू करतां येणार नाही.

### 'स्वतंत्र शहर' करणें अव्यवहार्य

मुंबई हें स्वतंत्र शहर (Free City) करावें अशीहि कांहींची सूचना आहे; परंतु 'स्वतंत्र शहर' ही गोष्ट आतां इतिहासजमा झाली आहे. तो एक मध्ययुगीन प्रकार होता. आजूबाजूच्या प्रदेशाला लुवाहून ही सर्व "स्वतंत्र शहरी राज्ये" उभारली गेली होती. सध्यांच्या कालांत अशी स्वतंत्र शहरी राज्ये निर्माण करण्याची कल्पनाहि कोणास सहन होणार नाही. मध्ययुगीन काळाकडे आपणांस परत जावयाचें असेल तरच आपणांस अशी शहरी राज्ये स्थापणें शक्य आहे. युरोपांतील मध्ययुगीन शहरी





## मुंबई महाराष्ट्राचीच

राज्याचे कांहीं अवशेष एकोणिसाव्या शतकांतच नष्ट झाले आहेत.

डॅलिंग अगर ट्रीएस्ट याप्रमाणे मुंबई शहर स्वतंत्र करावे असे कांहींच म्हणणे आहे. पण त्या दोन शहरांची परिस्थिती मुंबईच्या स्थितीहून अगदी वेगळी होती. ही दोन वंदरे आंतरराष्ट्रीय सत्तेखाली नांदत होती व डॅलिंग हे जर्मन शहर असून वाजूचा मुख्य पोलिश होता. तसेच ट्रीएस्टमध्ये इटॅलियन लोकांची प्रमुख वस्ती होती व वाजूचा प्रदेश स्लाव्ह लोकांचा होता. मुंबईची परिस्थिती तशी नाही. मुंबईत बहुसंख्य वस्ती मराठीच असून वाजूचा प्रदेशहि मराठीच आहे. म्हणून ती उदाहरणे मुंबईच्या वावर्तीत उपयोगी पडणारी नाहीत. शिवाय, या दोन शहरांचे भवितव्य काय झाले हेहि सर्वांनी पाहिलेच आहे. यावरून हे दिसून येईल की स्वतंत्र शहराची कल्पना सध्याकालांत अव्यवहार्य आहे.

### मुंबई संघराज्यसत्तेखाली देणे अनिष्ट

मुंबई शहर संघराज्यसत्तेच्या अंमलाखाली नांदणाऱे करावे अशी कांहींची सूचना आहे. परंतु प्रत्यक्ष संघराज्यसत्तेच्या अंमलाखाली संघराज्याच्या राजधानीचे शहर व संघराज्यातील मागसलेली अशी एकादी अंदाजना—निकोवारसारखी वसाहत येवढेच असू शकते. संघराज्याच्या घटकांतील एकादा प्रदेश अगर एकादे शहर संघराज्यसत्तेकडे देणे म्हणजे संघराज्याच्या कल्पनेलाच हरताळ फांसणे होय. घटकांच्या स्वायत्ततेवर ते अतिक्रमण आहे येवढेच नव्हे, तर ते त्या घटकांची प्रादेशिक एकजीविता नाहीशी करण्यासारखे आहे. शिवाय जे लोक ही सूचना करतात त्यांच्या हे ध्यानांत येत नाही की संघराज्याच्या अंमलाखाली नांदणाऱ्या प्रदेशामध्ये स्वायत्त घटकांतल्याइतकी लोकशाही नांदू शकत नाही. स्थानिक स्वराज्याखेरीज इतर सर्व अधिकार संघराज्यसत्तेकडे असतात. त्या शहरांतील अगर प्रदेशांतील लोकमताला जबाबदार असण्याची कोणतीहि जबाबदारी संघराज्यसत्तेवर नसते. मुंबई हे संघराज्यसत्तेच्या अंमलाखालील शहर जर हे करावे अशी मागणी करणाऱ्यांच्या लक्षांत येईल तर लोकशाही स्वातंत्र्याचे हक्क

जेथे नाहीत अशा मध्यवर्ती संघराज्यसत्तेखाली नांदण्यापेक्षा महाराष्ट्रासारख्या स्वायत्त घटकाचे एक हक्कदार नागरिक म्हणूनच राहणे ते पसंत करतील.

### मुंबईच्या वैभवाचे श्रेय कोणाला ?

मुंबई शहरांतील मराठी-भाषिकांची बहुसंख्य वस्ती कामगार व कारकून यांची आहे व मुंबईचे वैभव ज्या उद्योगपतींनी व भांडवलदारांनी वाढविले त्यांची भाषा वेगळी आहे. ब्रिटिशांच्या अमदानीत त्यांच्या प्रोत्साहनाने व आश्रयाने मुंबई शहरांतील उद्योगधंद्यांची व व्यापाराची वाढ झाली व त्यामुळे त्यांची संख्याहि मुंबईत वाढली ही गोष्ट खरी आहे. परंतु मुंबईपुरतीच ही परिस्थिती नसून कलकत्त्याचीहि स्थिती अशाच आहे. तेथील भांडवलदार व उद्योगपती हे बंगाली नसलेलेच आहेत व त्यांची तेथे बरीच लोकसंख्या आहे. ब्रह्मदेशांत रंगूनमध्ये तर अशी परिस्थिती होती की तेथे ब्रह्मी माणसाला कोणीच विचारित नसे; तो भिकारी झाला होता. तेथे सर्व ब्रह्मी नसणाऱ्या उद्योगपतींचे व भांडवलदारांचे वर्चस्व होते. परंतु ब्रह्मदेशांतून रंगून वेगळे करावे अशी मागणी कोणीहि केली नाही. तसेच कलकत्त्याची परिस्थितीहि मुंबईसारखीच असतांना कलकत्ता शहर पश्चिम बंगालपासून वेगळे करण्याची भाषाहि कोणी बोलत नाही. मग याच कारणासाठी मुंबईवावतच तेवढा अन्याय कां ?

मराठीखेरीज अन्य भाषा बोलणाऱ्या परंप्रातीयांनी मुंबईची वाढ केली म्हणून ती महाराष्ट्रांत न ठेवता वेगळी केली पाहिजे असेहि म्हटले जाते. यांत त्यांनी वाढ केली म्हणजे काय केले ? भांडवल जरी त्यांचे असले तरी नैसर्गिक संपत्ति, मनुष्यबल इत्यादींच्या वावर्तीत त्यांना महाराष्ट्राचाच हि साहाय्य झालेली आहे. महाराष्ट्राच्या भूमीचा, नैसर्गिक संपत्तीचा व मनुष्यबलाचा या वाढीत तितकाच हिस्सा आहे. ब्रिटिशांच्या अमदानीत ब्रिटिशांच्या व्यापारविषयक धोरणामुळे या देशी भांडवलदारांना व उद्योगपतींना महत्त्व आले व ब्रिटिशांनी हिंदुस्थानच्या आर्थिक लुबाडणुकीस त्यांचे साहाय्य घेतले; याचा परिणाम म्हणून मुंबईसारखी शहरे भरभराटी. पण आपण एकाद्या प्रदेशाची भरभराट केली म्हणून तेथे आपलीच सत्ता राहावी हे तत्त्व आतां युरोपीय



## नवभारत

भांडवलदारांनाहि पसंत नाही. मुंबईसारख्या अनेक शहरें त्यांनीं आग्नेय आशिया व चीन यांमध्ये पुढें आणलीं. परंतु तीं ज्या प्रदेशांत आहेत त्या प्रदेशांपासून तीं स्वतंत्र करण्याची मागणी त्यांनीं केली नाही. ज्यांच्यामुळे खरी वाढ झाली ते ब्रिटिश आतां निघून गेले. मग त्यांच्या आश्रयानें वाढलेल्या भांडवलदारांनीं मुंबईच्या वैभवाचें व वाढीचें श्रेय आपल्याकडे घेऊन तेथें आपली सत्ता प्रस्थापित करूं पाहणें हास्यास्पद ठरणार नाही काय ? समाजवादी लोकशाही हें भारतीय राज्यसत्तेचें ध्येय असून भारतांत समाजवादी लोकशाही लवकर प्रस्थापित व्हावी अशी आमच्या पुढाऱ्यांची इच्छा आहे. मग जेथें ही समाजवादी लोकशाहीची भाषा बोलली जाते, तेथें केवळ ह्या भांडवलदारी हितसंबंधाचें रक्षण करण्यासाठीं मुंबई शहर महाराष्ट्रापासून फेडून त्याचा वेगळा प्रांत करणें ही गोष्ट शक्य होणार नाही असा लोकांना विश्वास वाटणें जरूर आहे.

### एक घातुक तत्त्व

मराठीलेखीज अन्यभाषिकांची लोकसंख्या मुंबईत जास्त आहे या कारणासाठीं मुंबईचा एक वेगळा प्रांत करावा असें ज्या वेळीं मुचविलें जातें, त्या वेळीं हें तत्त्व हिंदुस्थानांत लागू करण्याचें ठरविल्यास त्याचें किती घातुक परिणाम होतील याची त्यांना जाणीव नसते. व्यापाराच्या निमित्तानें वा नोकरीच्या निमित्तानें हिंदी संघराज्याच्या कोणत्याहि प्रांतांतील कोणीहि माणूस कोठेंहि जाऊन वस्ती करूं शकतो. कारण, त्याला हिंदी संघराज्याचें नागरिकत्व सर्व ठिकाणीं सारखेंच आहे. परंतु वाहेरून त्या प्रांतामध्ये येणाऱ्या अशा लोकांची संख्या तेथें वाढल्यावर लगेच त्या भागाचा स्वतंत्र प्रांत करावा अशी मागणी ते करूं लागल्यास त्याचें भयंकर परिणाम होतील ! हे लोक आपल्या प्रांतात येऊन राहतात व कांहीं काळानें जेथें त्यांची वस्ती जास्त असेल त्या भागाचा तुकडा तोडून मागतात असें दिसल्यास त्या प्रांतांतील लोक व कदाचित् त्या प्रांतांची सरकारेहि परप्रांतीयांना आपल्या प्रांतांत येऊ देणार नाहीत. असें होणें संघराज्याच्या तत्वाला सोडून आहे. संघराज्याच्या सर्व घटकांमध्ये कोणीहि कोठेंहि जावें, राहावें,

नोकरी करावी, व्यवहार करावा, अशी मोकळीक असली पाहिजे. पण या मोकळीकीचा परिणाम आपल्या प्रांताचे लचके तोडण्यांत होत आहे असें दिसल्यास प्रांतांप्रांतांतील व्यवहार व दळणवळण हीं तेढीचीं होतील. अनेक निर्वासितांची आज सर्व प्रांतांनीं आपल्यामध्ये सोय केली आहे. पण हे निर्वासित भाविष्य काळीं आपल्या प्रदेशाचा एक तुकडा बळकावणार आहेत असें दिसलें तर कोणीहि त्यांना थारा देणार नाही, अनवस्थाप्रसंग येईल व संघराज्याच्या मजबुतीस धोका निर्माण होईल. म्हणून मुंबई शहर या कारणाकरतां वेगळें करावें म्हणणाऱ्यांनीं या घातुक तत्वाचा वेळींच विचार करावा. आंतरप्रांतीय व्यवहार व संबंध यामुळे विघडतील. म्हणून स्वार्थनिरपेक्ष दूरदृष्टीनें व संघराज्याच्या बळकटीच्याहि दृष्टीनें या प्रश्नाचा विचार केला पाहिजे.

### फुटीर वृत्ति वाढेल, कीं नाहींशी होईल ?

असा एक आक्षेप घेण्यांत येतो कीं भाषावार प्रांतरचनेमुळे प्रांतीयता वाढेल, फुटीर मनोवृत्ति बोकाळेल. परंतु मुंबई शहर महाराष्ट्रापासून अलग केल्यानंच ही फुटीर मनोवृत्ति, तशीच प्रांतीयता वाढेल. प्रांतीयता वाढण्याचें कारण निरनिराळ्या भाषिकांचे प्रदेश एकत्र ठेवणें हें होय. अशा प्रांतांत राज्यकारभार कठिण होतो; कारण, त्या प्रदेशांतील निरनिराळे विभाग एकमेकांसंबंधी साशंक असतात. म्हणून असे प्रदेश एकत्र न ठेवतां जर एकभाषिकांचे प्रांत बनविले तर ही प्रांतीयता खात्रीनें जाईल. संयुक्त प्रांत, बंगाल, बिहार इत्यादि एकभाषी प्रांत राहिल्यानें जर प्रांतीयता वाढत नाही, तर दक्षिणेंतील प्रांतांच्या बाबतींतच तेवढी ती कां वाढावी ? ज्या वेळीं एका भाषेच्या प्रदेशांत कांहीं अल्पसंख्य अगर बहुसंख्य अन्यभाषिक आपल्या आर्थिक सत्तेच्या जोरावर त्या प्रदेशाचा लचका तोडूं पाहतात, त्या वेळीं मात्र त्यांच्यामध्ये या प्रांतीयतेचा वास येतो. आपल्या भाषेचा जो नैसर्गिक प्रदेश आहे त्याचा एक राजकीय घटक (प्रांत) करून मागणें यांत खरोखरी प्रांतीयता नसून, उलट वर सांगितल्याप्रमाणें मुंबईसारख्या ठिकाणीं जे अन्य-भाषिक त्या प्रांतांतून फुटून निघण्याची मागणी मांडतात त्यांच्य !





## मुंबई महाराष्ट्राचीच

टिकाणीच ही प्रांतीयता व ही फुटीर वृत्ति दिसून येतात. त्यांनी त्या प्रदेशांत तद्देशीय म्हणून आनंदाने राहावे, व्यापारधंदा करावा. त्यांचे सर्व हितसंबंध राखिले जातील; त्यांची भाषा, त्यांची संस्कृति, या सर्वांचे रक्षण होईल. संघराज्याच्या घटनेनुसार याची तरतूद केलीच आहे. पण ज्या प्रदेशांत आपण राहतो त्याच्याशी प्रत्येकाने एकनिष्ठ असलेच पाहिजे—मग आपली भाषा वा संस्कृति कोणतीही असो ! भाषावार प्रांतविभागणीमुळे लोकसंख्येच्या अदलाबदलीचे जे भय वाटते ते तद्भाषिक प्रांतांतील काही अन्यभाषी अल्पसंख्याकांच्या साम्राज्यवादी व भांडवलदारी आकांक्षा तृप्त करण्याच्या दृष्टीने जे धोरण सरकार स्वीकारते त्यामुळेच होय. अन्यथा ही भीति निर्माण होण्याचे काहीच कारण नाही. उत्तर हिंदुस्थानातील बहुतेक प्रांत एकभाषी आहेत, तेथे कोठेही अदलाबदल झाली नाही. सिंध, ओरिसा, बिहार हे भाषिक प्रांत वेगळे होतांनाही ती झाली नाही. प्रत्येक प्रांतांत प्रांतीयतर अन्यभाषिक हे नेहमीच असणार, नव्हे असलेच पाहिजेत. त्यांचे दळण वळण वाढलेच पाहिजे. पूर्वी पेशव्यांच्या काळांहि पुण्यामध्ये अन्यप्रांतीयांची बरीच लोकसंख्या होती. येवढेच नव्हे तर पुण्याचा नगरक्षेत्रही गुजराती होता. आजही महाराष्ट्रांत पुष्कळ अन्यप्रांतीय आपापले धंदे मोकळेपणाने करीत आहेत. हीच परिस्थिती भाषिक प्रांत झाले असतांनाही कायम राहिल. पण महाराष्ट्रापासून मुंबई वेगळी केली गेल्यास मात्र पुढे हे संबंध राहणे कठिण होईल.

### विकेंद्रीकरणाच्या दृष्टीने

मुंबईसारख्या शहरांचा आणखी एका दृष्टीने विचार करणे जरूर आहे. या दृष्टीने विचार केला असता मुंबई शहराचा स्वतंत्र प्रांत करण्यापेक्षा मुंबई शहराचे महत्त्व कमी करून तेथील कारखाने व लोकसंख्या वाजूच्या प्रदेशांत फैलावणे जरूर आहे, असे आढळून येईल. ग्रेट-ब्रिटनमधील कारखान्यांत काम करणाऱ्यांची लोकसंख्या कशी विभागली गेली आहे याचा विचार करण्यासाठी नेमलेल्या बाल्लो-कमिशनने आपल्या अभिप्रायांत म्हटले आहे की, एकाच शहरांत थोड्या जागेत कामगारांची वस्ती वाढणे

झांत वेळ, शक्ती व साधनसंपत्ति या सर्वांचा अपव्यय आहे. म्हणून या शहरी कामगार-लोकसंख्येचे केंद्रीकरण होऊ न देता ती शहराच्या परिसरांत पसरविली पाहिजे. या कमिशनने पुढे म्हटले आहे की वृहत्-लंडनची लोकसंख्या १९३८ सालापेक्षा वाढू देऊ नये; म्हणजे सध्या जी वाढ झालेली आहे ती वाजूच्या प्रदेशांत पसरविली पाहिजे; यापुढे लंडनमध्ये नवीन कारखाना सुरू करू देऊ नये; अत्यंत दाटीच्या भागांतून हलवून कारखाने दूर न्यावे; यामुळे लंडनमधील व त्याच्या भोंवतीच्या “होम कॉटी”-मधील लोकसंख्या वाढणार नाही, तर उलट कमीच होईल. या दृष्टीने आपण मुंबई शहराचा विचार केला तर मुंबई शहरांत भयंकर गर्दी झाली असून तेथील कारखाने व लोकसंख्या वाजूच्या प्रदेशांत पसरविणे जरूर आहे असे वाटेल. आरोग्याच्या दृष्टीने येवढी लोकसंख्या एकत्र राहणे चांगले नव्हे. त्याचा पुढे उत्पादनावरहि परिणाम होतो. म्हणून यापुढे मुंबई शहर हे न वाढविता तेथील उद्योगधंद्यांचे विकेंद्रीकरण करून ते वाजूच्या प्रदेशांत म्हणजे महाराष्ट्रांत पसरविणे जरूर आहे. मुंबईत कारखाने, माणसे, सर्वांची खूब दाटी झाली आहे. वृहत्मुंबईची योजना ही दाटी कमी करण्याच्या दृष्टीने उपयुक्त आहे. परंतु शेजारचा महाराष्ट्राचा प्रदेश घेऊन व त्याची वृहत्मुंबई बनवून तो प्रांत महाराष्ट्रापासून वेगळा करण्यांत यावयाचा असल्यास त्यास साहजिकच महाराष्ट्राचा विरोध होईल. मुंबई शहर हे महाराष्ट्रापासून वेगळे कसे होऊ शकत नाही याचा हा दाखला आहे. मुंबईने थोडे हातपाय पसरावयाचे म्हटले की ते महाराष्ट्रांत येणारच. यावरून ज्यास थोडे इकडे तिकडे सरकण्यासहि भूमि नाही त्याचा स्वतंत्र प्रांत का होऊ शकत नाही हे कळून येईल. येवढेच नव्हे तर मुंबईच्या नित्याच्या गरजा—उ० जीवनाची पहिली गरज, पाणी—भागविण्यासाठीही मुंबईस महाराष्ट्रावरच अवलंबून राहावे लागेल. मुंबईतील उद्योगधंद्यांस लागणारी सर्व वीज महाराष्ट्रांतूनच येते. अत्यंत तुटपुंजी भूमि व जीवनाला व उद्योगधंद्याला अत्यंत अवश्य असलेली साधने जवळ नसतांना मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत करू म्हणणे धाडसाचेच नव्हे तर हास्यास्पदहि आहे. मुंबई प्रांत वेगळा होणार म्हटल्यानंतर





## नवभारत

बृहन्मुंबईच्या योजनेसाठी महाराष्ट्र आपला मुख्य देणार नाही. म्हणून स्वतंत्र प्रांताची कल्पना सोडून देऊन बृहन्मुंबईतच नव्हे तर सगळ्या महाराष्ट्रांत, मुंबईत एकत्रित झालेले कारखाने पसरविणे अवश्य आहे. त्यामुळे मुंबईची लोकसंख्या कमी होऊन आरोग्य सुधारेल व राहावयास जागा मिळतील. म्हणून यापुढे विकेंद्रीकरणाचे धोरण स्वीकारून मुंबई शहरांत सर्व उद्योगधंदे केंद्रित न करता ते महाराष्ट्रांत पसरविणे जरूर आहे व त्यास महाराष्ट्रांत अनुकूलताहि आहे. प्रांतांतिल एकच शहर भरभराटलेले असले तर साहाजिकच सर्व भांडवल व मजूर तिकडे धावतात व पुनः तेथेच सर्व केंद्रीकरण होतं. म्हणून असे एकच शहर लोकांच्या दृष्टीसमोर न राहता अनेक शहरे राहिली पाहिजेत व ती प्रांतांत सर्व ठिकाणी सारखी विखुरलेली असली पाहिजेत. त्यामुळे शहरे व खेडी यांमध्ये जे जमीन-अस्मानाचे अंतर आज आहे ते नाहीसे होईल व त्या प्रदेशांतील सर्व साधनसंपत्तीचा योग्य उपयोग होऊन सर्व प्रदेशाची सारखी भरभराट होईल. अशा रीतीने उद्योगधंद्यांचे विकेंद्रीकरण होणे हेच एकंदरीत हिंदुस्थानच्या हिताचे आहे असे सरकारचे मत असल्यास त्याने मुंबईसारख्या शहरांचे वेगळे प्रांत होऊ देता कामा नये. ही शहरे वेगळी केल्यास विकेंद्रीकरणाच्या मार्गात एक मोठीच अडचण निर्माण होईल. शहर व वाजूचा प्रदेश ह्यांचे हितसंबंध तेढीचे होतील. शहरांतील संपत्तीचा फायदा वाजूच्या दरिद्री मुलखास विलकुल मिळणार नाही. येवढेच नव्हे तर, शहरी सरकारे असे काही अप्रत्यक्ष कर बसवितील की त्यांचा परिणाम खेड्यांचे दारिद्र्य तर उलट शहरांचे मात्र ऐश्वर्य वाढण्यांत होईल व ही विषमता हिंदुस्थानच्या सर्वांगीण उत्कर्षास अत्यंत हानिकारक ठरेल.

अन्यभाषीय अल्पसंख्याकांची शंकानिवृत्ति

आतां मुंबई शहर महाराष्ट्रांत राहिल्याने तेथील अल्पसंख्याकांच्या मनांत काही रास्त शंका

निर्माण होतात त्यांचे निराकरण करणे जरूर आहे. भाषिक अल्पसंख्याकांच्या भाषेची जोपासना केली जाईल. जेथे हे भाषिक २० टक्के किंवा त्यापेक्षा अधिक पण अल्पसंख्य असतील तेथे त्यांच्या प्राथमिक शिक्षणाच्या शाळा सरकारी खर्चाने चालविल्या जातील. अर्थात् ब्रिटिश अमदानांत इंग्रजीस जे महत्त्व होतं ते यापुढे तीस मुंबईत राहणार नाही. त्यामुळे नोकरीच्या निमित्ताने आलेल्या बऱ्याच परप्रांतीयांची थोडी अडचण होईल हे खरे. परंतु ते हळूहळू प्रांतीय भाषा शिकल्यास त्यांनाही पूर्वीप्रमाणे नोकऱ्या मिळतील. मुंबई महाराष्ट्रांत राहिल्याने आज तिला जो राजकीय व आर्थिक दर्जा अगर जे स्थान आहे त्यांत काहीहि कमी होणार नाही. स्थानिक कारभार आज कॉर्पोरेशनच्या हातांत आहे तो तसाच राहील; येवढेच नव्हे तर, मुंबईची विशिष्ट परिस्थिति, बहुभाषिक लोकसंख्या, औद्योगिक केंद्र वगैरे गोष्टी लक्षांत घेऊन मुंबई-कॉर्पोरेशनला स्वायत्ततेचे काही राजकीय हक्क दिले जाण्याचा संभव आहे. मुंबईची लोकवस्ती मिश्र (Cosmopolitan) आहे ही गोष्ट लक्षांत घेऊन तेथील सर्वांच्या न्याय्य हितसंबंधांचे व हक्कांचे कायदेशीर रीत्या रक्षण केले जाईल. ज्या भाषिक अल्पसंख्यांची लोकवस्ती मुंबईत जास्त आहे त्यांची भाषाहि मुख्य मराठीबरोबर स्थानिक राज्यकारभारांत वापरली जाईल; अशा रीतीने मुंबईतील मराठीखेरीज अन्यभाषीय अल्पसंख्याकांच्या मनांतील शंका दूर झाल्यास ते मुंबईत आपले सर्व न्याय्य हितसंबंध व हक्क सुरक्षित आहेत असे समजतील व मुंबई शहराचा वेगळा प्रांत करण्याची मागणी करणार नाहीत. मुंबईतील मराठीभाषिकांनी त्यांची यावहुल खात्री पटवून देऊन त्यांचा विश्वास संपादन करणे अवश्य आहे. असे झाल्यास महाराष्ट्रापासून मुंबई वेगळी करावयाचे म्हटले तरी शक्य नाही. कारण, ती महाराष्ट्राचा एक अविभाज्य भाग आहे.\*

\*[ प्रा. धनंजयराव गाडगीळ यांनी 'मुंबईचे भवितव्य' या नांवाची एक पुस्तिका टुक्तीच लिहिली आहे, ती लवकरच प्रसिद्ध होईल. या लेखांत ज्या मुद्द्यांची चर्चा करण्यांत आली आहे, त्यापैकी बऱ्याच मुद्द्यांची सविस्तर चर्चा वाचकांना त्या पुस्तिकेत आढळून येईल.—लेखक.]



स्फुट लेख—

## हिन्द-अमेरिका व्यापारी करार, १९४८.

प्रा. प. वि. पटवर्धन

गेल्या जुलै महिन्याच्या आठव्या तारखेपासून हिंद व अमेरिका या देशांतील आयात व निर्यात मालां-वरील जकातीचा नवीन करार अंमलांत आलेला आहे. गेल्या वर्षी जिन्यां जेथे जी आंतरराष्ट्रीय परिषद् भरली होती त्या परिषदेने केलेल्या शिफारशीनुसार हा करार झालेला असून त्याअन्वये हिंद व अमेरिका यांनी आपणांमध्ये मालाची आयात-निर्यात सवलतीच्या दराने करावयाचे ठरविले आहे.

आज अमेरिका (U. S. A.) जगाची व्यापार-पेठ बनली आहे. पेट्रोल व तज्जन्य पदार्थ, निर-निराळ्या प्रकारची यंत्रसामग्री, रासायनिक द्रव्ये व औषधे, युद्धसाहित्य, विमाने, रेल्वेचीं इंजिने—फार काय धान्य व इतर कच्चा माल—या व इतर आव-श्यक गोष्टी आज ती जगांतील बहुतेक देशांना पुरवित आहे. मात्र इतर देशांना तितक्याच प्रमा-णांत अमेरिकेत आपला माल खपवितां न आल्या-मुळे दर वर्षी इतर देश अमेरिकेचे अधिकाधिक देणे-करी होत आहेत. आणि हे देणे डॉलर्समध्येच भाग-वावयाचे असल्याने सांप्रत सगळीकडे डॉलर्सचा तुटवडा पडू लागला आहे. हिंदुस्थानलाहि अमेरिकेत दिवसेंदिवस अधिकाधिक माल खरेदी करावयाचा असल्याने अधिक डॉलर्स ज्या कोणत्याहि मार्गांनी मिळतील ते मार्ग अवलंबिणे आवश्यक आहे. आणि डॉलर्स मिळविण्याचा मुख्य मार्ग म्हणजे आपल्या मालाचा खप अमेरिकेत जास्त वाढविणे. अशा व्यापारी करारांचा मुख्य उद्देश परस्परांतील व्यापार अधिक वाढविणे हाच असतो आणि

म्हणूनच सांप्रतच्या डॉलर्सच्या हलाखीच्या काळांत अशा करारांना विशेष महत्त्व आहे.

इंग्लंडशी स्टर्लिंग-ठेवीसंबंधी नुकत्याच झालेल्या कराराअन्वये चालू साली त्या ठेवीतून सुमारे वीस कोटी डॉलर्स आपणांस मिळतील आणि आंतरराष्ट्रीय द्रव्य-निधीतूनहि थोडेफार डॉलर्स मिळण्याचा संभव आहे. (नुकतीच हिंदने सदर निधीकडे आणखी नव्वद लाख डॉलर्सची मागणी केली आहे.) ना. षण्मुखम् चेट्टी यांच्या मते हा डॉलर्सचा पुख्ठा आपल्या चालू सालच्या अमेरिके-तील गरजा भागविण्यापुरता आहे. हा अंदाज १९४६-४७ साली जी सुमारे तेवीस कोटी डॉलर्स किंमतीच्या मालाची आयात हिंदु-स्थानांत अमेरिकेतून झाली तिच्यावरच आधारलेला असावा. गेल्या वर्षी जागतिक अशांतता, हिंदु-स्थानांतील अंतर्गत आनिश्चित परिस्थिति व तत्का-लीन अर्थमंत्री मि. लियाकत अलीखान यांनी आपल्या अंदाजपत्रकांत स्वीकारलेले आति पुरोगामी धोरण यांमुळे कारखानदारवर्गांत मोठ्या प्रमाणावर असंतोष पसरला व आयात होण्यास परिस्थिति फारशी अनुकूल राहिली नाही. परन्तु आतां अन्त-र्गत परिस्थिति सुधारली आहे व नव्या सरकारी औद्योगिक धोरणामुळे कारखानदारवर्गाच्या मनांतील अविश्वास कमी झालेला आहे. (याचा प्रत्यय म्हणजे गेल्या तीन महिन्यांमध्ये उत्पादनांत थोडी प्रगति झाली आहे.) तेव्हां चालू वर्षी आपली अमेरिकेच्या मालाची मागणी अधिक वाढण्याचा

नं. १०

७३

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळांमंडळ, वाई



## नवभारत

संभव आहे; म्हणून ज्यायोगे अधिक डॉलर्स मिळविता येतील ते उपाय योजणे अत्यावश्यकच आहे.

आजपर्यंत राजकीय कारणांमुळे असो किंवा आमच्या कारखानदारांच्या निष्काळजीपणामुळे असो, हिंद-अमेरिकेतील व्यापार वाढविण्याचे पद्धतशीर प्रयत्न झालेच नाहीत. ओटावा-करारामुळे अस्तित्वांत आलेल्या साम्राज्यान्तर्गत व्यापारी सवलतीच्या (Imperial Preferenceच्या) बंधनांत हिंदुस्थान अडकला गेल्यामुळे त्याच्याशी उदार व्यापारी धोरण ठेवणे इतर देशांना शक्यच नव्हते. अर्थात् चालू शतकाच्या पहिल्या चाळीस वर्षांत हिंद व अमेरिका यांमधील व्यापार अगदी मामुली स्वरूपाचाच होता.

परन्तु दुसऱ्या महायुद्धामुळे, महायुद्ध चालू असतांना व महायुद्धोत्तर कालांत ही परिस्थिति पूर्णपणे पाळटली आहे. जगाच्या राजकीय, आर्थिक व भौगोलिक परिस्थितीत आतां आमूलाग्र बदल झाले आहेत. आणि ह्या बदलत्या परिस्थितीचा फायदा हिंदुस्थानास मिळून आपले व्यापारी धोरण स्वाहितास अधिक पोषक असे बनवितां येणे शक्य झाले आहे. युद्धपूर्व कालांत इंग्लंड हाच हिंदुस्थानचा सर्वांत मोठा विक्रेता व हिंदी मालाचा खरेदीदार होता. परन्तु युद्धामुळे आर्थिक हलाखीत सांपडलेल्या इंग्लंडला हिंदुस्थानच्या वाढलेल्या गरजा पूर्वी-इतक्या भागावितां येणे शक्य नाही व स्वतःवर आर्थिक बंधने लादून घेतल्यामुळे ब्रिटनला हिंदी मालाहि पूर्वीइतका पचविणे शक्य नाही. त्यामुळे आपणांला स्वाहिताच्या दृष्टीने इतर देशांशी—विशेषतः अमेरिकेशी व्यापारी संधान बांधणे इष्ट आहे. Imperial Preferenceचेंहि बुजगावणे आतां राहण्याचें कारण नाही. कारण, अमेरिकेकडून जे प्रचंड कर्जे इंग्लंडने मिळविले आहे ते मिळवितांनाहि साम्राज्यांतर्गत व्यापारी कोंडी फोडण्याच्या तत्वाला ब्रिटनने संमति दिलेली आहे. शिवाय हिंद आतां स्वतंत्र राष्ट्र असल्याने त्यालाहि आपल्याला हितकारक असे व्यापारी करार करतां येणे शक्य झाले आहे.

हिंदी परराष्ट्रीय व्यापारांत ब्रिटिश साम्राज्याचें पूर्वीचें वर्चस्व आतां कसे कमी होऊं लागलें आहे याचा पुरावा शेवटी (पृ. ७७) दिलेल्या कोष्टकांत दिसेल.

ह्या कोष्टकांवरून हें कळून येईल की हिंदुस्थानचा

व्यापार साम्राज्याबाहेरील देशांशी अधिकाधिक वाढत असून अमेरिकेशी होणाऱ्या व्यापारांत तर गेल्या दहा वर्षांत खूपच वाढ झाली आहे. या अनुकूल परिस्थितीचा फायदा घेऊन, ज्यायोगे हा व्यापार अधिक वाढेल अशी योजना आंखणे आपल्या आर्थिक हिताच्या दृष्टीने आवश्यकच होतें. म्हणून प्रस्तुतचा करार हें योग्य दिशेनेच पडलेलें पाऊल आहे.

आतां या कराराचें स्वरूप थोडक्यांत पाहूं.

या कराराअन्वये अमेरिकेला हिंदकडून आलेल्या मालावरील जकातीत सवलतीचे दर मिळाले असून हिंदनेहि अमेरिकेतून येणाऱ्या पुष्कळ पदार्थांवरील आयात-जकाती कमी केल्या आहेत. आपण प्रथम (अ) हिंदला मिळालेल्या सवलतीचा आणि नंतर (ब) अमेरिकेने हिंदकडून मिळविलेल्या सवलतीचा विचार करूं.

(अ) हिंदला मिळालेल्या सवलतीचे सांघी-खातर दोन उपविभाग पाडतां येतीलः—(१) अमेरिकेकडे पूर्वापार रिवाजानुसार निर्यात होणाऱ्या मालावरील जकातीचे सवलतीचे दर व (२) नव्यानेच निर्यात केल्या जाणाऱ्या मालावरील जकातीचे सवलतीचे दर.

(१) पहिल्या विभागातील सवलतींमुळे निर्यात मालाच्या एकूण किंमतीत फारशी वाढ होण्यासारखी नाही. कारण, यांमध्ये हिंदुस्थानला ज्या वस्तूंच्या उत्पादनाचा जवळजवळ मक्ताच आहे अशाच गोष्टींचा मुख्यतः समावेश होतो. त्यामुळे सवलती असोत वा नसोत, अमेरिकेची मागणी या वस्तूंना सतत राहिलच. अशा वस्तूंत अभ्रक आणि तऱ्जन्य पदार्थ, गोंणपाट (Burlap), काजू, गालिचाची लोंकर, कच्चा ताग लाख (Shellac) व तागापासून केलेले पदार्थ यांचा समावेश होतो.

मात्र या बाबतीत एक गोष्ट लक्षांत ठेवावयास हवी की हिंदुस्थानच्या फाळणीपासून हिंदला बाहेरील देशांना कच्च्या तागाचा पुरवठा करणे अवघड होऊन बसलें आहे. आणि दुसरे म्हणजे ज्या वस्तूंचा हिंद मफतेदार आहे अशा वस्तूंची कृत्रिम वैकल्पिक स्वरूपे (Substitutes) बाजारांत येऊं लागली असून हिंदी नैसर्गिक पदार्थांशी ती यशस्वी रीतीने





## हिन्द-अमेरिका व्यापारी करार, १९४८.

स्पर्धा करू शकतील. म्हणून हिंदी उत्पादकांनी या-बाबत सावध असले पाहिजे. अर्थात हिंदुस्थानांतील किंमतीच्या वाढीमुळे उत्पादनाचा खर्च भरमसाट वाढला असल्यामुळे जकातीच्या सवलतीमुळे हिंदी विक्रेत्यांचा थोडाफार फायदाच होणार आहे.

(२) सवलतींचा दुसरा उपाविभाग हिंदच्या दृष्टीने—विशेषतः भावी व्यापारवाढीच्या दृष्टीने—फार महत्वाचा आहे. कारण, जे पदार्थ अद्याप फारसे निर्यात केले जात नाहीत परंतु ज्यांचा खप वाढावणी शक्य आहे अशा पुढील पदार्थांचा यांत समावेश होतो : मुख्यतः, काप्या आणि त्यापासून बनविलेले पदार्थ, इतर वनस्पतींच्या धाग्यांपासून बनविलेले पदार्थ, पौर्वात्य पद्धतीचे गालिचे, कांबळी, यंत्रसा-ह्याशिवाय बनविलेल्या चट्या व रुजामे, टेनिस-रॅकेट्स, गवताच्या पिशव्या व पेठ्या, ग्रॅफाईट, नारळ, कांदे, लसूण, आलें, सतरंज्या आणि आंबे. युद्धजन्य परिस्थितीमुळे अमेरिकन सैनिकांचे व नागरिकांचे जे थोडेफार वास्तव्य येथे झाले, त्याचाच परिणाम म्हणजे वरील कलात्मक आणि आव्यासा-रख्या हिंदी वैशिष्ट्यपूर्ण गोष्टींना अमेरिकेत मागणी निर्माण झाली आहे.

परंतु या पदार्थांचा पुरवठा करणे हिंदच्या व्यापारवाढीच्या दृष्टीने जितके महत्वाचे आहे तित-केंच ते अवघडही आहे. कारण, एक तर आजपर्यंतचे सर्व उत्पादन केवळ वैयक्तिक जबाबदारीवरच होत आले आहे आणि तेहि येथील अन्तर्गत मागणीवर लक्ष ठेवूनच. परन्तु परदेशांत मागणी निर्माण झाली असल्याने आतां आधुनिक पद्धतीने व मोठ्या प्रमाणा-वर उत्पादन करण्याचे पायाशुद्ध, सुसूत्र आणि संघटित प्रयत्न होणे जरूर आहे. अमेरिकेसारख्या देशांत हिंदी पदार्थांना मागणी निर्माण होण्यांत हिंदी मालाची प्रतिष्ठा जशी वाढते तशीच ती राखण्याची जबाबदारीहि हिंदी उत्पादकांवर येऊन पडते. दुर्दै-वाने, मालाचा दर्जा उच्च राखण्याबाबत हिंदी उत्पादकांचा मोठासा चांगला लौकिक नाही. तेव्हा या नवीन नवीन पदार्थांना नवीन बाजारपेठा निर्माण झाल्या असल्या तरी मालाचा दर्जा कमी न होऊ देऊन त्या ठिकविणे हे हिंदी उत्पादकांवरच अवलंबून आहे.

या बाबतीत सरकारनेहि पुढाकार घेऊन स्वतःच्या नेतृत्वाखाली वरील पदार्थांचे शास्त्रशुद्ध रीतीने उत्पादन हाती घ्यावयास पाहिजे; इतकेंच नव्हे, तर अमेरिके-मध्ये हिंदी मालाचा खप अधिकाधिक व्हावा म्हणून हिंदी ट्रेडकमिशनरमार्फत सारखा प्रचार सुरू ठेवला पाहिजे. ह्या बाबतीत अमेरिकेमध्ये हिंदी-निर्यात-संशोधन-केंद्र अगर तत्सम संस्था! सरकारने निर्माण करून, अमेरिकन लोकांना नक्की कोणता माल आवडेल याचे संशोधन करून त्याची माहिती हिंदी उत्पादकांना पुरविण्याची व्यवस्था केली पाहिजे. याबाबत निरनिराळ्या व्यापारी संस्थांकडून सरकार-ला वेळोवेळी मागणी, विनंति आणि चेतवणी करण्यांत आली आहे. परन्तु त्याचे दृश्य फल अजून तरी काहीच दिसत नाही. असे.

(३) हिंदने अमेरिकेस एकंदर ५९ पदार्थांवरील आयात-जकातीबाबत सवलती देण्याचे ठरविले आहे. जिनीव्हा-परिपदेने जे सर्वसाधारण जकातींचे दर मान्य केले आहेत तेवढेच हिंद या पदार्थांवर लाविल; जास्त असलेले दर त्या अनुरोधाने कमी केले जातील.

ज्या पदार्थांवरील जकातीमध्ये सवलती देण्यांत आलेल्या आहेत त्यांमध्ये खालील पदार्थांचा समावेश होतो:—

अन्नाविषयक:—दूध ( संरक्षित व डब्यांतील ), लोणी, चीज आणि मलई, ताजी फळे आणि डब्यांतील मोरचे, मांस आणि मासळी. ( सध्या असलेल्या मूल्यानेष्ट दरांत सुमारे ५ ते ६ टक्के कपात. )

औद्योगिक कच्चा माल:—रेझिन ( राळ ), खनिज वंगण ( Grease ), मासे आणि व्हेल या-पासून काढलेली तेलें, सिगारेटचा कागद, रेडिओचे भाग, रेल्वेचे लांकडी स्लीपर्स, अस्काट, दगडी कोळशांपासून केलेले डांबर आणि इतर खनिज तेलें, औद्योगिक रसायने इत्यादि. ( सध्यांच्या मूल्यानेष्ट दरांत सुमारे १५ ते ३ टक्के कपात. )

नेहमीच्या उपयोगास लागणारा पक्का माल:—पेनिसिलिन, सल्फा-ड्रग्स आणि आणि व्हिटॅमिन्स वगैरे औषधे, चाट्या, कशियाची आयुधे, घरगुती रेफ्रिजरेटर्स, टाइपरायटर्स व इतर ऑफिस-मशिनरी,



## नवभारत

विजेचे पाळणे, नेत्रोपयोगी उपकरणे, वैद्यकीय विजेची यंत्रे, घड्याळे, वाघे, रेडिओ-सेट्स वगैरे. (सध्यांच्या मूल्यनिष्ठ दरांत सुमारे ५ टक्के कपात.)

वरील वस्तूंवरील जकातीमध्ये ८ जुलैपासून कपात करण्यांत येईल. परन्तु या ५९ वस्तूंवरील आणखी कांही वस्तू अशा आहेत की ज्यांच्यावरील जकातीच्या दरामध्ये ब्रिटनला कांही खास सवलती देण्यांत आलेल्या होत्या. या कराराअन्वये ह्या सवलतींचे प्रमाण कमी करण्यास हिंदने मान्यता दर्शविली आहे; परन्तु यासंबंधांत स्वतंत्र कायदा होण्याची आवश्यकता असल्यामुळे येत्या अधिवेशनांत हिंदी पार्लमेंट जरूर तो कायदा करील.

वरील वस्तूंवरील, या कराराच्या क्षेत्रांत आणखी कांही पदार्थ येतात, त्यांचे दोन भाग पडतात: (१) ज्यांवरील जकाती जिनीव्हा-करारांत मान्य झालेल्या दरांतून अगार त्यांपेक्षा कमी आहेत असे पदार्थ आणि (२) जे पदार्थ खुल्या तत्वांने (जकातीवरील) आयात होतात आणि ज्यांवावत हें खुलें तत्त्व पाळण्याची जबाबदारी उभय राष्ट्रांनी पत्करिली आहे. ते या दोन गटांत समाविष्ट केलेल्या पदार्थांपैकी कांही खालीलप्रमाणे आहेत:—

कांही विशिष्ट प्रकारची यंत्रसामग्री—या यंत्रसामग्रीत खाणी, तेल गाळणे, रेफ्रिजेशन, पेट्रोलियम, धातूविषयक, साखरउत्पादन, बोलपट, इत्यादि धंद्यांना लागणाऱ्या यंत्रसामग्रीचा समावेश होतो. शेतकीविषयक यंत्रे व ट्रॅक्टर्स (जकात माफ), दगडी कोळशांपासून तयार केलेले रंग, कच्चे तांबे, शिसे, सुके दूध, कच्ची लोकर व चरबी, नकली

जवाहीर, विमाने आणि विमानांना लागणारे सुटे भाग.

या पदार्थांच्या आयातीवर जे कर हल्ली आहेत ते तसेच चालू राहतील आणि त्यांना या कराराने बाध येणार नाही. उदा०, यंत्रसामग्रीवर किंमतीच्या १० टक्के जकात राखण्यांत आली आहे. कारण, हिंदुस्थानला जकातीच्या उत्पन्नाकडे दुर्लक्ष करून चालणार नाही.

एकंदरीत पाहतां हा करार म्हणजे इष्ट दिशेने पडलेले पाऊल आहे. सध्यां हिंद-सरकारची जर्मनीतील दोस्तव्याप्त व रशियाव्याप्त प्रदेश, रशिया, युगोस्लाव्हिया, स्विझर्लंड, चेकोस्लोव्हाकिया इत्यादि देशांशी व्यापार-विषयक बोलणी चालू आहेत अगार लवकरच चालू होतील. राजकीय तसेच आर्थिक दृष्टीने रशियाशी हिंदने व्यापार करणे आवश्यक आहे. नुकतेच रशियाकडून हिंदला धान्य मिळणार असल्याचे प्रसिद्ध झालेच आहे. रशियाकडून हिंदुस्थानांत येणारा माल म्हणजे पेट्रोलियम-प्राइव्हेट, काड्याच्या पेट्यांस लागणारे लांकूड, सोडा-कांपा-उड्स वगैरे आहेत. हिंदलाहि रशियास तांदूळ, ताग, चहा, कॉफी, कातडी, गाळिताची धान्ये, नारळ वगैरे वस्तू पाठवितां येतील. सारांश, हिंद-सरकारने व्यापारी आघाडी जोरकस रीतीने निर्माण करावयास हवी आणि हिंदी मालाचा उठाव करण्याचे प्रयत्न केले पाहिजेत. आजकालच्या जागतिक परिस्थितीत हिंदच्या राजकीय आणि आर्थिक हिताच्या दृष्टीने अशी व्यापारी आघाडी उभारणे आवश्यक आहे.\*

\* या स्फुटांत उपयोगांत आणलेल्या आंकड्यांपैकी व माहितीपैकी कांही आंकडे व कांही माहिती Indian Finance, 10-7-48 व Eastern Economist, 9-7-48 यांमधून घेतली आहेत. —लेखक



## हिन्द-अमेरिका व्यापारी करार, १९४८.

(या कोष्टकांचा उल्लेख पृ. ७४ वर केला आहे.)

### हिन्दुस्थानचा परराष्ट्रीय व्यापार आंकडे कोटी रु.चे.

काल	आयात मालाची किंमत		निर्यात मालाची किंमत	
	ब्रि० साम्राज्य	इतर देश	ब्रि० साम्राज्य	इतर देश
१९३८-३९ चा सरासरी महिना	७.३	५.२	७	५.७
मे १९४७	१६	२१	१७	१७

### हिन्दुस्थानचा अमेरिकेशी व्यापार आंकडे कोटी डॉलर्सचे

वर्ष	आयात मालाची किंमत	निर्यात मालाची किंमत
१९३८	३.४	५.९
१९४५	६.७	१७.३
१९४६	१६.९	२३.७
१९४७-४८	....	२५.४



## स्फुट लेख— माझें वागणुकीचें तत्त्वज्ञान

श्री. ना. गो. चापेकर

[ श्री. ना. गो. चापेकर यांच्या वयाची ७९ वर्षे पुरी झाली असून, गेल्या आषाढ वद्य त्रयोदशीस त्यांनी ८०व्या वर्षात पदार्पण केलें आहे. येवढ्या वृद्धापकाळांतहि श्री. नानासाहेबांची विचारशक्ति किती तरतरीत, आहे, देशांतीत विविध घटनांकडे पाहण्याचा त्यांचा दृष्टिकोन कसा शास्त्रीय आणि सडेतोड आहे हें 'नवभारत' च्या वाचकांना सांगण्याची जरूरी नाही. आपल्या गेल्या वाढदिवसाच्या निमित्तानें त्यांनी आपल्या मनांतील एकादा प्रमुख विचार 'नवभारता' करितां लिहून द्यावा अशी विनंति त्यांना आम्हीं केली. त्या विनंतीला मान देऊन त्यांनी हा प्रस्तुत छोटासा लेख दिला आहे. हा लेखहि नानासाहेबांच्या व्यक्तिमत्त्वाचा निदर्शक आहे असें आम्हांस वाटतें. या निमित्तानें आम्हीं नानासाहेबांस दीर्घायुरारोग्य चिन्तितों.—का. सं. ]

पितरांच्या परिसरांत प्रवेश करण्यापर्यंत मजल मारिली की, एकदां पाठीमागे वळून पाहण्याची इच्छा होतेच. नवोढा वधू प्रथमतःच सासरी जातांना मधून मधून माहेर-घराकडे झांझरती नजर फेंकते, तसेंच येथे होतें. मात्र ती भावना वेगळी असते. ज्यांच्या प्रेमाच्या उवाच्यांत आपण सुखानें वाढलों, लड्डिवाळ-पणानें ज्यांनी आपलें लालन-पोषण केलें, त्यांच्या असह्य वियोगानें पाऊल मंदावतें, तर इकडे जीवन-साफल्याचा आशेनें पाऊल पुढें खेंचलें जातें. हा झाला नववधूचा प्रकार. इकडे प्रवासी अव्यक्तांत गडप होण्यापूर्वी 'आपण जन्मास येऊन काय केलें? आयुष्य व्यर्थ कंठिलें काय? जन्मदात्याला फसविलें तर नाही?' ह्या विचारांत मग्न होतो. ह्या विचारानें त्याचें मन व्याधित होतें. जन्ममरण दोनहि अढळ, आवरतां न येणारी; पण ह्या दोहोंमध्ये दुव्यासारखा असणारा जो काळ म्हणजेच आयुष्य तें तरी आपल्या आटोक्यांत असतें काय? वाटेला त्याप्रमाणें त्याला वळण देण्याइतकें प्रभुत्व आपल्या ठिकाणी आहे काय? जेथें जीविताच्या सांखळीचीं दोन टोंकें आपल्या अधीन नाहीत तेथें ती सांखळी तरी आपल्या ताब्यांत कशी राहणार? संयोजना करावी म्हणाल, परंतु ज्या परिस्थितीत

जन्म लाभला त्या परिस्थितीचा आणि आपल्या आकांक्षांचा मेळ वसणें अशक्य आहे असा अनुभव येतो. वरें, संयोजन तरी केव्हां होऊं शकेल? सज्जाना-वस्थेतच ना? परंतु ही सज्जानावस्था ज्या सुशांत निघते ती मूस वनविणारे दुसरेच-आईवाप, सरकार आणि समाज. मूस तसा नूर. वयांत येईपर्यंत मनाची ठेवण वनते, बुद्धि आपली दिशा निश्चित करते, आशा-आकांक्षा व मनोरथ खच्ची होतात. तात्पर्य, आरंभी परतंत्रता, अखेरीस परतंत्रता, मध्यंतरीहि परतंत्रता! मग जन्मास आलेल्या व्यक्तीनें करावें तरी काय? ह्या प्रश्नाचें उत्तर एकच आणि तें म्हणजे कर्तव्य पार पाडणें. ज्या परिस्थितीत मनुष्य जन्मास येतो त्या परिस्थितीचीं सट्टा अशीं कर्तव्ये जन्माबरोबरच निर्माण झालेली असतात. तीं ओळखून दक्षतेनें वजावणें हाच मनुष्याचा पुरुषार्थ, हाच त्याचा धर्म, हाच त्याचा मोक्ष, हेंच त्याच्या समाधानाचें स्थान. गेल्या साठसत्तर वर्षांच्या अनुभवानें ह्या सिद्धांताचें महत्त्व मला पटलें आहे. पैसा व प्रसिद्धि हीं ज्याच्या क्रियेचीं कारक होतात तो आत्मलोभी मनुष्य समाजोपयोगी असत नाही. कर्तव्य तर अन्यापेक्ष आणि म्हणून बहुविध असतें. पैसा व प्रसिद्धि हीं व्यक्तिपर असतात.

७८



## माझें वागणुकीचें तत्त्वज्ञान

कर्तव्यनिष्ठ मनुष्य सद्गुणी असावाच लागतो. दुर्गुणी माणसाच्या हातून कर्तव्य पार पडत नाही. कालाच्या उदरांत शिरतांना पैसा येथेंच राहतो व तो दुसऱ्याचा होतो. कीर्ति अल्पकाळ टिकते आणि पुढें तीहि नष्ट होते. येवढेंच नव्हे तर आजची कीर्ति क्वचित् उद्यांची अपकीर्तीहि बनते. ह्याला रामाचें उदाहरण पुरेसें आहे. कर्तव्य करीत राहणाऱ्या माणसाला दुःखाचा अनुभव कधींच येत नाही. लहान-मोठी कर्तव्यें प्रामाणिकपणें वजावण्यांत जो आनंद लाभतो तो अवर्णनीय असतो. मला एकदां एकांनं विचारलें, “माणसाला खाष्ट, कजाग, मूर्ख वायको मिळाली तर तुमची ही कर्तव्यविषयक चर्पट-पंजरी त्याच्या कार्मी पडेल काय? तसेंच तुमचें कर्तव्योदित समाधान त्याला लाभेल का? ” ह्याला माझें उत्तर असें की वायको कशीहि असली तरी तिच्या संबंधानें त्याचें जें कांहीं कर्तव्य असेल, तें त्यानें केलेंच पाहिजे. येथेंच त्याच्या कर्तव्यनिष्ठेची कसोटी आहे. चांगली वायको लाभल्यास कोणीहि तिच्या संबंधानें चांगल्या रीतीनें वागेल. ह्यांत विशेष असें कांहींच नाही. ती वैश्यवृत्ति झाली. त्यांत देवाण-धेवाण आहे. तें सापेक्ष कर्तव्य आहे. उलट वायको खाष्ट असूनहि आपण आपलें कर्तव्य करीत राहिलों तर तें विनमोवदल्याचें असल्यानें निरपेक्ष गणलें जाईल. त्याची थोरवी फार आहे. सुखाघात हा दुसरा आक्षेप. त्याचेंहि निरसन

करितां येतें. कजाग स्त्री आपल्या पदरी पडली खरी; तथापि दुसऱ्या कोणा व्यक्तीचे हाल टाळण्याकरतां तिचें आपण पाणिग्रहण केलें अशी भूमिका स्वीकारली म्हणजे ह्या परोपकाराच्या जाणी-वेपासून आपणांस सतत सामाधान लाभल्यावांचून राहणार नाही. एकाद्या सात्त्विक, गरीब गृहस्थाच्या गळ्यांत ह्या दुःस्वभावी स्त्रीनें माळ घातली असती तर त्याचा संसार म्हणजे त्याला नरकवास झाला असता. ह्या मोठ्या आपत्तीतून त्या गृहस्थाला आपण सोडविलें हें काय उपेक्षणीय मानावयाचें? सुख हें मोनीव आहे. तो मनाचा धर्म आहे. आपल्या सुखाचा उगम पर-व्यक्तीत आहे असें मानणाऱ्याला कधींच सुखानंद प्राप्त होणार नाही. आपल्या सुखाचे धनी आपणच आहों, दुसरा कोणी नाही. आणि हें सुख कर्तव्य केल्यानेंच मिळणार ह्यांत संशय नाही. दीर्घायुष्याचें सुखां हेंच प्रमुख कारण आहे असें मी समजतों. कर्तव्य करतां करतां मरणें हें महद्भाग्य होय. मृत्यु येणारच; तो केव्हांहि येवो! त्याला मी आव्हानाहि देत नाही, त्याला कस्पटासमान मानण्याइतका मी शूरहि नाही. परंतु ह्या मृत्यूपेक्षां दुसऱ्या मृत्यूला मी भितों. कर्तव्य करणाऱ्याचें सामर्थ्य जिवंतपणीं नष्ट होणें हाच खरा मृत्यु. असो. अशा रीतीनें मार्गे वळून पाहतां ज्याला समाधानाचा निःश्वास सोडतां येईल तो सुखी. नाही तर ‘कर्मकारभलेव श्वसन्नपि न जीवति’.

“ गेल्या सव्वा वर्षांचा अल्पावधीचा काल कांहीं अंशीं कृतार्थतेनें व यशःसिद्धीनें भरलेला आहे हें खरें. परंतु त्याबरोबरच त्याच अवधींत भयंकर दुःखें आणि अरिष्टें आपण अनुभविलीं आहेत. गेल्या कांहीं महिन्यांत ज्या कांहीं घटना घडून आल्या त्या आठवल्या तर हिंदी राज्यकारभाराशीं संबंध असलेल्या माझ्यासारख्या लोकांचें हिंदी लोकांनीं चालू कसें दिलें याचें मला वारंवार कौतुक तसाच विस्मय वाटला आहे. जर मी या सरकारमध्ये नसतो तर मी या सरकारचें हें चाडू दिलें असतें कीं काय याबद्दल मी खात्री देऊं शकत नाही. ”

— पं. जवाहरलाल नेहरू.

( मॉंटबॅटन—कुटुंबाला निरोप देतांना केलेल्या भाषणामधून २०-६-४८.)





## सुख-संवाद

(लेखक—वामन पुरुषोत्तम दामले, बुलढाणा. प्रकाशक : चित्रशालाप्रेस, प्रकाशन—विभाग, पुणे २. किंमत २॥ रु.)

लेखकाने लिहिलेल्या एकवीस लघुनिबंधांचा हा संग्रह आहे. लघुनिबंधांत विषयाला महत्त्व नसून व्यक्तीला महत्त्व असते. विषयाचे सर्वांगीण विवेचन करण्याचा लघुनिबंध—लेखकाचा हेतु नसतो. व्यासंगपूर्ण अभ्यासाचे फल म्हणून काही विषयांवरील आपले पारिपक्व विचार मांडावयाचे या उद्देशाने जुन्या जमान्यातील निबंध लिहिले जात. लघुनिबंधांत विचार किंवा व्यासंग यापेक्षा आत्माविकाराचा प्राधान्य दिलेले असते. विषयाच्या विवेचनापेक्षा या आत्मप्रकटीकरणाबरोबर लेखकाच्या व्यक्तित्वाची, त्याच्या आवडीनावडीची ओळख वाचकांना झाली पाहिजे. म्हणूनच दैनंदिन जीवनातील उपेक्षणीय विषयावर सुद्धा लघुनिबंधाचा लेखक आपली लेखणी चालवीत असतो. लघुनिबंधांच्या या सर्व मान्य निकषाला उतरणारे असेच निबंध प्रस्तुत संग्रहांत वाचकांना सापडतील. आत्मप्रकटीकरण, जीवनातील क्षुद्र प्रसंगांतील काव्य अन् सौंदर्य, खेळकर वातावरण, विनोदाची झालर आणि भाषेचे संभाषणात्मक स्वरूप हे सर्व लघुनिबंधाचे विशेष या संग्रहांतील निबंधांत थोड्याअधिक प्रमाणांत सर्वत्र विखुरलेले आहेत. निबंधाला सुरवात एकाद्या क्षुल्लक प्रसंगाच्या निवेदनाने करावयाची आणि गप्पागोष्टीच्या आविर्भावांत वाचकांच्या गळी एकादें महान् तत्त्व उतरविण्याचा प्रयत्न करावयाचा अशा पद्धतीचाहि अवलंब लेखकाने

काही निबंधांत केला आहे. भोंवतालच्या वैविध्यसंपन्न जीवनाकडे चौफेर दृष्टि टाकून आपल्या अनुभवांचे सार तसेच सौंदर्य मनोःशरीतीने मांडण्याचे कौशल्य ह्या निबंधांत ठायीं ठायीं दृष्टीस पडते. लघुनिबंधाला पांडित्याचे वावडे असले तरी लेखक मात्र चांगलाच विदग्ध असावा लागतो. व्यासंग आणि सहृदयता यांचा प्रत्यय वाचकांना आला पाहिजे. 'तंवाखू' " जिवाची मुंवाई " " सिद्धीची भ्रामकता " इत्यादि निबंधांत असा प्रत्यय आल्यावांचून राहत नाही. श्री. दामले यांनी इंग्लिश, मराठी आणि संस्कृत वाङ्मय मोठ्या आस्थेने आणि रसिकपणाने वाचलेले दिसते. या वाङ्मयांतील प्रसिद्ध कवी आणि लेखक यांच्या लेखनांतील समर्पक उल्लेख पदोपदी आढळतात.

खांडेकरांची कल्पकता, काणेकरांची तत्त्वज्ञानज्ञा किंवा फडके यांची तंत्रशुद्ध मांडणी आणि वाणीचा विलास या बाबतीत प्रस्तुत निबंधसंग्रहाचे स्वरूप किंचित खालच्या दर्जाचे वाटेल; तसेच काही निबंधांतून अनावश्यक गोष्टींचे पाश्चात्तिक कथनहि सहानुकारक ठरते. परंतु एकंदरीने पाहता या निबंधांत वास्तववादी सहजता आणि भावनांची सोज्ज्वलता असल्यामुळे लघुनिबंधवाङ्मयांत या पुस्तकाने महत्त्वाची भर टाकली असल्याचा निर्वाळा वाचकांना द्यावा लागेल यांत शंका वाटत नाही.

— श्री. रा. पा.



सुलभ राष्ट्रीय ग्रंथमालेच्या विश्वस्तमंडळाचें मासिक

# नवभारत

संचालक

श्री. शंकरराव देव

संपादक

आचार्य शं. द. जावडेकर

आचार्य स. ज. भागवत

श्री. ह. कृ. मोहनी

प्रा. वि. म. वेडेकर

वर्ष १ लें. : अंक १ ते १२

(ऑक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर १९४८)

नवभारत कार्यालय

२१९ शिवाजीनगर, पुणे ५

वार्षिक वर्गणी ९ रु.

किरकोळ अंक १ रु.

अनुक्रमणिका



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशालामंडळ, वाई



## लेख-सूचि

ऑक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर १९४८

लेखाचें नांव	लेखक	अंक	पानें
अर्ध-कथानक (तीनशें वर्षांपूर्वीचें आत्मचरित्र) - पूर्वार्ध	म. म. प्रा. द. वा. पोतदार	१	१९-२७
” ” उत्तरार्ध	” ”	२	५८-६६
आजच्या धान्यपरिस्थितीवर उपाययोजना	ना. रा. क. पाटील	४	६३-७५
आतां हा प्रश्न हातीं घ्या	आ. काका कालेलकर	३	९-१३
आत्मनिरीक्षण व मानस-शास्त्राचा अभ्यास	डॉ. वा. वि. आठल्ये	२	९-१३ व २१
आनंद केण्टिश कुमारस्वामी	पां. ग. देशपांडे	५	३३-४५
आपलें आजारी राजकारण	त. ती. लक्ष्मणशास्त्री जोशी	९	५७-६४
आपल्या महान् शेजाऱ्याची आधुनिक पार्श्वभूमी	प्रा. सतीश कालेलकर	२	२२-२६
आर्यांची विवाहसंस्था (लेखांक १)	डॉ. के. ल. दत्तरी	१	१२-१८
” ” (लेखांक २)	” ”	१२	२१-२४
ऑलिंपिक सामन्यांचा इतिहास	प्रा. ना. अ. गोरे	१२	५१-६०
इंग्रजी भाषेची व्युत्पत्ति	प्रा. ना. पां. गुणे	७	३९-४५
उदारक उत्तमराय	श्री. कारभ्य	८	३०-३१
एक मोठा दोष	अनु. प्रेमा कंटक		
कम्युनिस्ट जाहीरनाम्याच्या चष्म्यांतून	से. पां. म. बापट	१०	७०-७३
कलावंतांचें स्वातंत्र्य	आ. शं. द. जावडेकर	८	१५-२३
कश्मीर	दि. के. वेडेकर	२	२७-३२
केळकर (के. दे. भ. तात्यासाहेब)	प्रा. व्यं. शं. शेजवलकर	११	५५-६१
केळकर (साहित्यसम्राट्) अमर आहेत	आ. शं. द. जावडेकर	२	६७-७३
कोसंबी—ब्रह्मर्षि धर्मानंद	म. म. द. वा. पोतदार	३	१४-१७
खलील जिब्रानचा क्रांतिवाद	कुन्दर दिवाण	३	४७-५२
गवई पेशांतील पूर्वीची शागिर्दी	आ. स. ज. भागवत	४	२०-२८
गुन्हेगार समाजाचे शत्रू आहेत काय ?	के. वा. भोळे	१	५०-५६
गांधीजी	शं. शां. मोरे.	१	३१-३७
गांधीजी आणि हिंदी साहित्य	शंकरराव देव	६	३-६
गांधीजींची जीवन-साधना	प्रा. प्रभाकर माचवे	१०	१९-२२
	शंकरराव देव	४	१७-१९



## नवभारत

गांधी (महात्मा)-क्रांतिकारक धर्मपुरुष	आ. शं. द. जावडेकर	६	६२-६७
ग्रामोद्योगामागील शास्त्रीय दृष्टि	झवेरभाई पटेल	४	४७-५१
चंद्रभागेच्या वाळवंटांत	प्रा. गं. भा. निरंतर	३	५५-६०
जगताचें भवितव्य : स्वर्ग कीं स्मशानभूमि ?	व. प्र. पेठे.	१०	५५-६२
जगाच्या इतिहासातील अपूर्व युगपुरुष	ह. कृ. मोहनी	६	७-१०
जातिद्वेष	ना. गो. चापेकर	७	४९-५५
जातीयतेचा प्रश्न	प्रा. श्री. व्यं. पुणतांविकर.	८	३२-३९
जीवनशक्तीचें स्वरूप	प्रा. ना. वि. करखेलकर	७	२२-२७
जीवनमूल्यें अधिकच तेजस्वी झालीं आहेत	आ. स. ज. भागवत	६	६८-६९
जीवनाचा आढावा (आठवणी)	धर्मानंद कोसंबी	३	५३-५४
	संप्रा० कुन्दर दिवाण		
जॉर्ज बर्नार्ड शॉचें पहिलें नाटक	व्यं. सी. कारखानीस	७	३-१२
डायव्होर्स कायदा	ना. गो. चापेकर	४	५३-५७
तत्त्वज्ञानाचें साध्य	केदारनाथ	९	८-१५
तमाशाचें लोकनाट्यांतील स्थान	वि. द. साठे	७	१३-१९
तीन देवता	प्रेमा कंटक	१	६२-६९
दिवाळीचा इतिहास	प्रा. प. कृ. गोडे	२	४१-४६
	संप्रा. प्रा. वि. म. बेडेकर		
दुसरें जागतिक महायुद्ध व हिंदी शेतकऱ्यांचें कर्ज	प्रा. वसंत पराजपे	६	३०-३३
दोघींच्यामध्ये नाचणान्या तिसऱ्या कलावर्तीचें नृत्य	रोहिणी भाटे	२	५४-५७
दोन अर्थव्यवस्था	प्रा. अ. रा. कामत	४	७६-८१
द्रौपदी-वल्लहरण	प्रा. म. अ. मेहेंदळे	६	३४-३८
धर्मराज्य म्हणजे हिंदुराज्य नव्हे	आ. शं. द. जावडेकर	१२	११-१३
नसरुल इस्लामची कीर्तने	प्रा. प्रभाकर माचवे	११	७२-७३
नवभारत, नवें जग आणि नवी दृष्टि	आ. शं. द. जावडेकर	१	६-८ व
			७६-८०
पॅलेस्टाइनच्या प्रश्नाची पार्श्वभूमि	दि. के. बेडेकर	१०	६३-६९
पानिपतची मोहीम : १७६१	प्रा. व्यं. शं. शेजवलकर	३	३४-४०
पाश्चात्य विद्येच्या प्रकाशांत	प्रा. गं. वा. सरदार	५	२२-३२
पुणें विश्व-विद्यालय : इष्ट नवीन दिशा	प्रा. के. रा. कानिटकर	९	२१-२६
प्राचीन प्रागज्योतिषपूर हें काठेवाडांत	प्रा. वि. व. आठवले	५	४६-५३
प्राचीन महाराष्ट्र व त्याच्या राजधान्या	म. म. वा. वि. मिराशी	१	४६-४९ व ५६
प्रौढ-शिक्षणाचें साध्य	के. जी. सैयिदेन		
	अनु. प्रा. वि. म. बेडेकर	१०	३३-४१
बहुजनसमाजवाद	आ. दादा धर्माधिकारी	३	१८-२४
बहुभाषी, बहुधर्मी खंडराष्ट्र	आ. शं. द. जावडेकर	५	५९-६५
ब्राह्मण्य नको, सत्याग्रह हवा	आ. शं. द. जावडेकर	९	४५-५१
ब्राह्मण्याचा न्हास	प्रा. व्यं. शं. शेजवलकर	९	३२-४४





## सूचि (आक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर १९४८)

भारताचें राष्ट्रीकरण	आ. शं. द. जावडेकर	२	३६-८ व ७७-७८
भारतीय कलेंतलि हिमालयाचें स्थान	गोपीनाथ तळवलकर	३	४१-४६
भारतीय तत्त्वज्ञान : उदय व विकास	त. ती. लक्ष्मणशास्त्री जोशी	८	२-१४
भारतीय नवजीवनाची ऐतिहासिक पार्श्वभूमी	" " "	११	६२-७१
भारतीय मानसशास्त्राचें तुलनात्मक दिग्दर्शन	कृ. के. कोल्हटकर	४	३-१२
मधाचें माहात्म्य	शं. वि. ठकार	११	३४-४१
मराठी निबंध : विष्णुशास्त्री ते विनोबा	डॉ. मा. गो. देशमुख	१२	३४-४३
मराठी रंगभूमीचे गुणविशेष	प्रा. श्री. ना. वनहडी	२	१४-२१
महात्मा गांधींना अभिवादन	प्रा. वि. म. वेडेकर	१	८१-८२
महात्माजी गेले; पण हिंदुस्थान अमर करून गेले	म. म. द. वा. पोतदार	६	५२-५९
महानुभाव पंथ व सामाजिक क्रांति	आ. स. ज. भागवत	११	१९-२३
महानुभाव पंथाचें अवैदिकत्व	प्रा. वि. मि. कोल्हे	११	२४-३३
महिलांनो, सावधान !	प्रेमा कंटक	२	७९
माझे वागणुकीचें तत्त्वज्ञान	ना. गो. चापेकर	१२	७८-७९
माझ्या क्रियात्मक जीवनाचें तात्त्विक अधिष्ठान	से. पां. म. वापट	१	९-११ व २७
माझ्या जीवनाचें तात्त्विक अधिष्ठान	म. धों. के. कर्वे	४	३६-४२
" " " "	श्रीकृष्णदास जाजू	६	३९-४१
माधुर्य-भक्तीचें प्रतीक : राधातत्त्वाचा	प्रा. वि. वा. करंबेळकर	३	२५-३३
उद्गम व विकास			
मानसशास्त्रांतील नव्या वाटा	प्रा. नी. र. वन्हाडपांडे	६	११-१५
मार्क्सवादाचें एक शतक	प्रा. अ. रा. कामत	११	१-१०
मुसोलिनीचा अधःपात	प्रा. अ. के. भागवत	१०	९-१७
मॅजीलासाहेब(म०)-एक अष्टपैलू गायक	एकलव्य	८	४०-५०
मुंबई महाराष्ट्राचीच	डॉ. य. कृ. सोवनी	१२	६१-७२
यशोधरम्मा (श्री. ग्रामनिष्ठ)	प्रेमा कंटक	५	७९-८०
याज्ञवल्क्य-सॉक्रेटिस संवाद	आ. शं. द. जावडेकर	१०	१-८
युद्ध-कालीन नियंत्रण व युद्धोत्तर योजना	प्रा. ध. रा. गाडगीळ	१	५७-६१
युद्ध जिकलें, पण स्वास्थ्य गमावलें	प्रा. स. वा. कोरेकर	२	४७-५३
राक्षसी व्यूहाणु	प्रा. दि. धों. कर्वे	४	४३-४६
रेडिओ : तंत्र व राजकारण	श्री. रा. टिकेकर	९	५२-५६
वाकाटक नृपति सर्वसेन याचें हरिविजय काव्य	प्रा. वा. वि. मिराशी	९	१-७
विनोदवृत्ति	व्यं. सी. कारखानीस	११	११-१८
वैवाहिक दुर्वर्तन	द. ग. येरवडेकर	९	६९-७१
शाकुन्तलांतील प्रतीकः मृग	प्रा. म. अ. मेहेंदळे	१२	१४-१८
शिकारीची चिरफाड	य. रा. दाते	६	१६-२२
शिक्षणाची पुनर्घटना	के. जी. सैयिदेन	३	३-८;
श्रीकृष्णदास जाजू	अनु. प्रा. वि. म. वेडेकर		७६-७७, ८०
	ह. कृ. मोहनी	६	४९-५०

३



मराठीचा विकास : महाराष्ट्राचा विकास

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळाभंडळ, वाई

## नवभारत

सरकारचें टीकाकार	ह. क. मोहनी	५	१४-२१
‘सर्वोदय समाज’ : पार्श्वभूमि व वैशिष्ट्य	” ”	८	५१-५७
सहदेव ‘शेम’ (इटली) ला गेला होता काय ?	प्रा. वि. व. आठवले	११	७४-७५
सागरश्री	त्रिजलाल वियाणी	४	१३-१६
साहित्याचें तात्पर्य	रवींद्रनाथ ठाकूर	१०	३०-३२
सुधारणा व मूल्ये	अनु. प्रा. सौ. सिंधु जोशी		
सुमित्रानंदन पंत	दि. व. रा. र. वा. वि. जोशी	११	४२-४५
सेवाग्राम व अंदरनाथ	दि. के. वेडेकर	९	१६-२०
सेवाग्राम-संमेलन	ह. क. मोहनी	९	६५-६८
	डॉ. राजेंद्रप्रसाद	८	६७-७४
	अनु. प्रा. वि. म. वेडेकर		
सोव्हिएट रशियाचें परराष्ट्रीय धोरण	गो. मा. कुलकर्णी	१०	४९-५४
संचालकांचें मनोगत	शंकरराव देव	१	३-५
संयुक्त महाराष्ट्राचें आर्थिक दर्शन	डॉ. य. क. सोवनी	३	६९-७५
संयुक्त राष्ट्रसंघटना : स्वरूप व कार्य	प्रा. स. वा. कोगेकर	८	५८-६६
संस्कृति व विकास	प्रा. श्री. व्यं. पुणतांवेंकर	१	२८-३०
सौंदर्यवाद आणि गूढवाद	प्रा. श्री. के. क्षीरसागर	६	४२-४८
स्टॅलिन-शिलकीची परतफेड	प्रा. स. वा. कोगेकर	१२	४४-५०
स्वच्छ भारत	से. पां. म. वापट	२	७५-७६
स्वतंत्र भारतांतल जाती	डॉ. के. ल. दत्तरी	८	२४-२७
स्वतंत्र मानवाचा धर्म	वट्टोड रसेल	१०	२३-२९
	अनु. प्रा. मे. पुं. रेगे		
हिंदविच्छेदनाची मीमांसा	ह. क. मोहनी	१	७०-७५
हिंदविच्छेदनानंतर	” ”	३	६१-६८
हिंदी-अमेरिकन करार : १९४८	प्रा. प. वि. पटवर्धन	१२	७३-७७
हिंदुराज्यांत राज्यसत्ता व धर्मसत्ता : स्थान	प्रा. श्री. व्यं. पुणतांवेंकर	१२	१-१०
व परस्पर संबंध			
हिंसेचें उच्चाटन	से. पां. म. वापट	४	८२-८४
क्षितिमोहन सेन (आचार्य)	जयंतीलाल आचार्य	६	२३-२९
	अनु. ना. ग जोशी		
लघुकथा व एकांकिका—			
उर्वशीचा शाप	चिं. य. मराठे	१	३८-४३
चिंप्सच्या आठवणी	जेम्स हिल्टन, अनु. वि. द. साठे	४	५८-६२
तीन क्रांतिवार	चिं. य. मराठे	७	२८-३८
थडग्यांचा आक्रोश	खलील जिब्रान	४	२९-३५
प्रतारणा	अनु. श्रीपाद जोशी		
	स्टीफन इवाएग	१२	२५-३३
प्रयाण	अनु. शां. शहा		
	प्रा. गंगाधर गाडगीळ	४	५४-५८



## सूचि (ऑक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर १९४८)

सुलभा (एकांकिका)

कविता—

‘असणें’ म्हणजे (गद्यकाव्य)

काहीही निर्जीव नाही (,,)

कुरूपपणा म्हणजे काय ? (,,)

गांधींचे शिष्य

चालू दे जयनाद

जल—उषा

जीवन—प्रयोग !

महात्माजींच्या समाधीवर

महात्म्याचें निर्वाण

मृत्यूचें मनोगत (गद्यकाव्य)

रत्नाकर आणि वसुंधरा

रत्नाकराची कैफियत

लोक—मातांनो !

वाळूंतलीं फुलें (गद्यकाव्य)

देताचें मनोगत

श्रीकैनेकेन वक्ष्यामि चरित्रं तन्महात्मनः

सद्धर्म कोणता ?

हा बालक वसला कागद टरकावीत

ग्रंथपरिचय—ग्रंथपरीक्षण—

‘ईशावास्यवृत्ति’ विनोबाकृत (संपरीक्षण)

(लेखांक १ ला)

‘चितानिका’ (साने गुरुजींचें) (परीक्षण)

जांभेकर (कै. बाळ गंगाधरशास्त्री) यांचें

चरित्र—बा. ना. देवकृत (समीक्षण)

‘वगच्छ्या’ कडे दृष्टिपात

भारतीय संस्कृति (Our Heritage-by Humayun

Kabir) (ग्रंथ—परिचय)

शूद्र व क्षत्रिय भिन्न होते (Who were the Shudras-

Dr. Ambedkar) (ग्रंथसमीक्षण)

शूद्र हे मूळचे कोण ? (Who were the Shudras-

by Dr. Ambedkar) (ग्रंथपरिचय)

मुख—संवाद (साहित्यसंस्कार)

प्रा. गंगाधर गाडगीळ

१०

४२-४८

खलील जिब्रान

२

३३

अनु. ना. ग. जोशी

खलील जिब्रान

२

३३

अनु. ना. ग. जोशी

खलील जिब्रान

२

४०

अनु. ना. ग. जोशी

खलील जिब्रान

६

१

अनु. डॉ० वासुदेव गोखले

वसंत बापट

६

५१

” ”

७

७१-७२

के. ए. पोतदार

८

२८-२९

गिरीश

७

२०-२१

दि. के. बेडेकर

७

४६-४८

र. ग. जोशी

६

६०-६१

राजकवि यशवंत

१

६९

से. पां. म. बापट

२

७४

राजकवि यशवंत

६

१-२

खलील जिब्रान

९

२७-३१

अनु. वि. स. खांडेकर

गणेश कुडे

१०

१८

प्रा. वा. दा. गोखले

६

२

मि. अ. परब

१२

१९-२०

राजकवि यशवंत

४

५२

आ. वि. प्र. लिमये

११

४६-५४

गो. रा. दीडके

११

७६-७८ व ८२

ग. गं. जांभेकर

५

३-१३

ना. ग. जोशी

२

३४-४०

प्रा. वि. म. बेडेकर

३

७८-८०

डॉ० के. ल. दत्तरी

७

६२-७०

प्रा. वि. म. बेडेकर

७

५६-६१

प्रा. श्री. रा. पारसनसि

१२

८०

५



## नवभारत

संयुक्त महाराष्ट्र. (दि. के. वेडेकरकृत) (समक्षिण)

(१) राष्ट्र व राज्य

(२) शिवशाहीचें अधिष्ठान काय होतें ?

सारसंकलन—

अणुवांम्बचें गौप्य कसें राखलें गेलें ?

अहिंसेनेच नराचा नारायण बनेल

गांधीजीचें आपल्या वीर मरणाचें भाकित

दसरी विद्वद्रत्न डॉ. के. ल. यांचें

अध्यक्षीय भाषण

दोन अर्थशास्त्रे

दोन हजार वर्षांपूर्वीचे उद्गार

नवी-विज्ञान-दृष्टि

नैतिक मूल्यांची आवश्यकता

प्रत्येक हिंदुवासियाला नागरिकत्वावद्दल

अभिमान व आनंद वाटला पाहिजे

‘प्रयत्न वाळूचे कण रगडितां’

वापू

महात्मा गांधी व समाजवाद

महात्माजी अमर आहेत

महाराष्ट्राची विशिष्ट वृत्ति

रशियनांना अमेरिकनांविषयी काय वाटतें ?

लोकसत्तावाद्याची श्रद्धा

वेव (सिडने) यांचें व्यक्तिमत्व

शास्त्रे आणि संस्कृति

सेवाग्राम संमेलनांतील दोन ठराव

चित्रे व नकाशे—

गांधीजी (नखाचित्र)

” (बुड-कट)

मुंबई महाराष्ट्राचीच (नकाशा)

संयुक्त महाराष्ट्र (नकाशा)

प्रा. श्री. व्यं. पुणतावेकर

५

६६-७२

प्रा. व्यं. शं. शेजवलकर

५

७२-७८

संग्रा० प्रा. वि. म. वेडेकर

९

७४-७५

अनु.

”

८

७७-७८

”

”

७

७५-७६

संग्रा०

”

१०

७४-७९

संग्रा० आ. शं. द. जावडेकर

७

७९-८०

अनु. प्रा. वि. म. वेडेकर

७

७६-७७

संग्रा० ना. ग. जोशी

८

७९-८०

जयप्रकाश नारायण

९

७८-७९

च. राजगोपालाचार्य

१०

७९-८०

अनु. प्रा. वि. म. वेडेकर

मालचंद्र केळकर

११

८१-८२

अनु. प्रा. वि. म. वेडेकर

७

७३-७५

अनु. क. श्री. काळे

९

७२-७४

संग्रा. प्रा. वि. म. वेडेकर

६

७०-८०

आ. विनोबा भावे

९

७७-७८

संग्रा० प्रा. वि. म. वेडेकर

९

७५-७७

संग्रा० ह. कृ. मोहनी

११

७९-८१

जॉर्ज बर्नार्ड शॉ

५

८१-८३

संग्राहक-गोविंद तळवलकर

संग्रा०-आ. शं. द. जावडेकर

७

७७-७९

संग्रा०-प्रा. वि. म. वेडेकर

८

७५-७६

खाडिलकर पी. जे.

६

मुखपृष्ठ

गोंधळेकर जे. डी.

६

पहिल्या पानासमोर

सं. महाराष्ट्रपरिपदेच्या कुपेने

१२

७२ पानासमोर

”

३

७२ पानासमोर





## लेखक-सूचि

आक्टोबर १९४७ ते सप्टेंबर १९४८

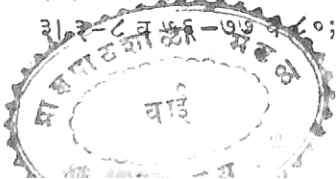
[ लेखकाच्या नांवापुढील पहिला आंकडा अंकाचा व पुढील पृष्ठांचे. ( अर्धाविराम टाकून ) ]

लेखक	अंक व पाने	खांडेकर वि. स.	९१२७-३१
आचार्य जयंतीलाल	६१२३-२९	गाडगील प्रा. घ. रा.	११५७-६१
आठवले प्रा. वि. व. ५। ४६-५३; १११ ७४-७५		गाडगील प्रा. गंगाधर	५१५४-५८; १०१४२-४८
आठवले डॉ. वा. वि.	२१ ९-१३ व २१	गिरीश	७१२०-२१
एकलव्य	८१ ४०-५०	गुणे प्रा. ना. पां.	७१३९-४२
कर्वे प्रा. दि. धों.	४१ ४३-४६	गोखले प्रा. वा. दा.	६१२
कर्वे म. धों. के.	४१ ३६-४२	गोखले डॉ. वासुदेव	८११
करवेलकर प्रा. ना. वि.	७१ २२-२७	गोडे प्रा. प. कृ.	२१४१-४६
करवेलकर प्रा. वि. वा.	३१ २५-३३	गोरे प्रा. ना. अ.	१२१५१-६०
कंटक प्रेमा १। ६२-६९; २१ ७९; ५१ ७९-८०		चापेकर ना. गो.	४१५३-५७; ७१४९-५९;
	८१ ३०-३१		१२१७८-७९
कानिटकर प्रा. के. रा.	९१ २१-२६	जयप्रकाश नारायण	९१७८-७९
कामत प्रा. अ. रा.	४१ ७६-८१	जाजू श्रीकृष्णदास	६१३९-४१
	१११ १-१०	जावडेकर आ. शं. द.	११६-८ व ७६-८०;
कारखानीस ब्यं. सी.	७१ ३-१२		२१३-८ व ७७-७८; २१६७ ७३;
	१११ ११-१८		५१५९-६५; ६१६२-६७;
कालेलकर आ. काका	३१ ९-१३		७१७७-७९; ७१७९-८०;
कालेलकर प्रा. सतीश	२१ २२-२६		८११५-२३; ९१४५-५१;
कारन्थ	८१३०-३१		१०११-८; १२१११-१३
काळे क. श्री.	९१७२-७४	जामेकर ग. गं.	५१३-१३
कुडे गणेश	१०११८	जिन्नान खलील	२१३३; २१४०; ४१२९-३५;
कुलकर्णी गो. मा.	१०१४९-५४		९१२७-३१
केदारनाथ	९१८-१५	जोशी ना. ग.	२१३३; २१३४-४०; २१४०;
केळकर भालचंद्र	१११८१-८२		६१२३-२९; ८१७९-८०
कोगेकर प्रा. स. वा.	२१४७-५३;	जोशी र. ग.	६१६०-६१
	८१५८-६६; १२१४४-५०	जोशी त. ती. लक्ष्मणशास्त्री	८१२-१४;
कोल्हटकर कृ. के.	४१३-१२		९१५७-६४; १११६२-७१
कोल्हे प्रा. वि. भि.	१११२४-३३	जोशी दि. व. रा. र. वा. वि.	१११४२-४५
कोसंबी धर्मानंद	३१५३-५४	जोशी श्रीपाद	४१२९-३५



## नवभारत

जोशी प्रा. सौ. सिंधु	१०१३०-३२	७०-८०; ७१ ५६-६९; ७१ ७३-७५; ७१
इवाएग स्टीफन	१२-२५-३३	७५-७६; ७१ ७६-७७; ८१ ६७-७४; ८१
टिकेकर श्री. रा.	९५२-५६	७५-७६; ८१ ७७-७९; ९१ ७४-७५; ९१
ठकार शं. वि.	१११३४-४१	७५-७७; १०१ ३३-४१; १०१७४-७९; १०१
ठाकूर गुरुदेव खर्वात्रनाथ	८११; १०१३०-३२	७९-८०
तळवलकर गोपीनाथ	३१४१-४६	भागवत प्रा. अ. के.
तळवलकर गोविंद	५१८१-८३	१०१९-१७
दत्तरी डॉ. के. ल.	१११२-१८; ७६२-७०	भागवत आ. स. ज.
	८१२४-२७; १२१२१-२४	४१२०-२८; ६१६८-६९;
		१११९९-२३
दाते य. रा.	६१६-२२	भाटे रोहिणी
दिवाण कुन्दर	३१४७-५२; ३१५३-५४	२१५४-५७
देव शंकरराव	११३-५; ४१७-१९; ६१३-६	भावे आ. विनोवा
देशपांडे पां. ग.	५१३३-४५	९१७७-७८
देशमुख डॉ. मा. गो.	१२१३४-४३	भोळे के. वा.
दोडके गो. रा.	१११७६-७८ व ८२	११५०-५६
धर्माधिकारी आ. दादा	३१५८-२४	मराठे चिं. य.
निरंतर प्रा. गं. भा.	३१५५-६०	११३८-४३; ७१२८-३८
पटवर्धन प्रा. प. वि.	१२१७३-७७	माचवे प्रा. प्रभाकर
पटेल झवेरभाई	४१४७-५१	१०११९-२२; १११७२-७३
परव भि. अ.	१२११९-२०	मिराशी म. म. वा. वि.
परांजपे प्रा. वसंत	६१३०-३३	११४४-४९ व ५६; ९११-७
पाटील ना. रा. कृ.	४१६३-७५	मेहंदळे प्रा. म. अ.
पारसनीस प्रा. श्री. रा.	१२१८०	६१३४-३८; १२११४-१८
पुणतांविकर प्रा. श्री. व्यं.	११२८-३०; ५१	मोरे शं. शां.
	६६-७२; ८१३२-३९; १२११-१०	११३१-३७
पेठे व. प्र.	१०१५५-६२	मोहनी ह. कृ.
पोतदार के. ए.	८१२८-२९	११७०-७५; ३१६१-६८; ५११४-२१;
पोतदार म. म. द. वा.	१११९-२७; २१	६१७-१०; ६१४९-५०; ८१५१-५७
	५८-६६; ३१ १४-१७; ६१ ५२-५९	९१६५-६८; १११७९-८१
वनहट्टी प्रा. श्री. ना.	२१ १४-२१	११६९; ४१५२; ६११-२
बापट से. पां. म.	११ ९-११ व २७; २१ ७४;	यशवंत राजकवि
	२१ ७५-७६; ४१ ८२-८४; १०१ ७०-७३	११६९-७१
बापट वसंत	६१ ५१; ७१ ७१-७२	येरवडेकर द. ग.
बियाणी ब्रिजलाल	४१ १३-१६	१०१२३-२९
बेडेकर दि. के.	२१ २७-३२; ७१ ४६-४८;	रसेल वट्टीड
	९१ १६-२०; १०१ ६३-६९	१०१२३-२९
बेडेकर प्रा. वि. म.	११ ८१-८२; २१ ४१-४६;	राजेंद्र प्रसाद डॉ.
	३१ ३-८ व ४६-७७; ४१ ७८-८०; ६१	८१६७-७४
		१०१२३-२९
		लिमये आ. वि. प्र.
		१११४६-५४
		वन्हाडपांडे प्रा. नी. र.
		६१११-१५
		शहा शांतिलाल
		१२१२५-३३
		शेजवलकर प्रा. व्यं. शं.
		३१३४-४०; ५१७२-७८;
		९१३२-४४; १११५५-६१
		शॉ जॉर्ज वर्नाडि
		५१८१-८३
		सरदार प्रा. गं. वा
		५१२२-३२
		साठे वि. द.
		४१५८-६२; ७११३-१९
		सैयिदेन के. जी.
		३१३-८ व ७६-७७ व ८०;
		१०१३३-४१
		सोवनी डॉ. य. कृ.
		३१६९-७५; १२१६१-७२
		हिल्टन जेम्स
		४१५८-६२
		श्रीसागर प्रा. श्री. के.
		६१४२-४८



वर्ष पहिलें  
अंक वारावा

नवभारत

सप्टेंबर  
१९४८

## या अंकांतील जाहिराती व जाहिरातदार

सेंट्रल ग्लास फैक्टरी : अब्दुल हुसेन अलाबुखजी : आयुर्वेद रसशाळा पुणे लि. : आयडियल  
फर्निचर वर्क्स : विष्णू फार्मसी : धि सेंट्रल पॉटरीज लि. : पांढरें कोड—वैद्य बोरकर : मॅन्वेस  
—डी. बी. वीनीवाले जी. जी. दांडेकर मशिन वर्क्स लि. : जे. अँड एम. को फार्मसी.

हमारे कारखाने में हर किस्म की मशीन की बनी शीशीयां, चिमनियां,  
स्टापर और स्कू, जार और डेकोरेटेड ग्लास तैयार किये जाते हैं।

ग्राहकों की इच्छा के मुताबिक

आकार प्रकार का सामान तैयार कर दिया जाता है।

—: सेंट्रल ग्लास फैक्टरी: —

मैनुफैक्चरर्स एण्ड गवर्नमेंट कान्ट्रैक्टर्स  
इमामवाड़ा रोड, नागपुर सीटी.

ABDUL HUSSAIN M. ALABUXJI  
HARDWARE MERCHANT

Direct Importers of Arms, Ammunitions, Explosives and Crackers.

ITWARI BAZAR, NAGPUR, C. P.

प्रशम स्मरणशक्ति आणि मानसिक शांतता  
वाढविणारें औषध

माहिती-पत्रक खालील पत्त्यावर मिळेल.

आयुर्वेद रसशाळा पुणे लि., पुणे ४.



मराठीचा विकास: महाराष्ट्राचा विकास

अनुक्रमणिका

राज्य मराठी विकास संस्थेद्वारे  
संगणकीकृत



द्वारा प्राज्ञपाठशाळामंडळ, वाई